

المملكة المغربية  
ROYAUME DU MAROC

الوزير الاول

كتابة الدولة للتخطيط والتنمية الجهوية

PREMIER MINISTRE  
SECRETARIAT D'ETAT AU PLAN  
ET AU DEVELOPPEMENT REGIONAL

النشرة الاحصائية السنوية  
للمغرب

ANNUAIRE STATISTIQUE  
DU MAROC

1978



مديرية الاحصاء  
DIRECTION DE LA STATISTIQUE

الرباط  
RABAT

المملكة المغربية  
ROYAUME DU MAROC

الوزير الاول

كتابة الدولة للتخطيط والتنمية الجهوية

PREMIER MINISTRE

SECRETARIAT D'ETAT AU PLAN

ET AU DEVELOPPEMENT REGIONAL

النشرة الاحصائية السنوية

للمغرب

**ANNUAIRE STATISTIQUE**

**DU MAROC**

**1978**



مديرية الاحصاء

DIRECTION DE LA STATISTIQUE

الرباط

RABAT



الفهرس

TABLE DES MATIERES

فائمة الجداول الموضوعة في بداية كل فصل

Liste des tableaux en tête de chaque chapitre

صفحة

Pages

GENERALITES

الموضوعات العامة

CHAPITRE I. -- Climatologie	1	الفصل 1 -- المناخ
— II. -- Population	12	— 2 -- السكان
— III. -- Enseignement	22	— 3 -- التعليم
— IV. -- Santé Publique	40	— 4 -- الصحة العمومية
— V. -- Justice	57	— 5 -- العدل
— VI. -- Agriculture, Forêts, Pêche	62	— 6 -- الفلاحة -- الغابات -- الصيد البحري
— VII. -- Energie, Mines et Construction	74	— 7 -- الطاقة -- المعادن -- البناء
— VIII. -- Transports, Communications et Mouvements Migratoires	105	— 8 -- النقل والواصلات والحركات الهجرية
— IX. -- Commerce Extérieur	143	— 9 -- التجارة الخارجية
— X. -- Propriété, Assurances, Travail Jeunesse et Sport, Cinéma	160	— 10 -- الملكيات -- التأمين -- الشغل -- الشبيبة والرياضة والسينما
— XI. -- Prix, Salaires	175	— 11 -- الاثمان والاجور
— XII. -- Monnaie et Budget	183	— 12 -- النقد -- الميزانية
— XIII. -- Comptes de la Nation	201	— 13 -- حسابات الدولة

المصطلحات المستعملة

مدلولها المصطلح عليه	المصطلحات
معناه ان المعلومات لا يمكن الحصول عليها أو انها متعمدة نظرا لعدم اجراء بحث حولها .	•
معناه ان المعلومات لم تنشر بعد او انها لم تصلنا بعد .	....
معناه انه ليس في الامكان تسجيل عدد ما نظرا لطبيعة الاتساع .	///
معناه ان النتيجة كانت باطلسة بطلانا تاما .	—
معناه ان النتيجة تقل عن نصف الوحدة المختارة .	ε
معناه ان العدد المذكور موقت او مقدر (مثلا : 347*)	*
معناه ان العدد المذكور قد تم تصحيحه (مثلا : R 345)	R
قيمة اكثر من 0 واقل من 0,5	∅

SIGNES CONVENTIONNELS UTILISES

Signes	Signification adoptée
•	Le renseignement ne peut être obtenu ou n'existe pas faute d'enquête.
....	Le renseignement n'est pas encore publié ou n'est pas encore parvenu.
///	Il ne serait être question d'inscrire un nombre en raison de la nature des choses.
—	Résultat rigoureusement nul.
ε	Résultat inférieur à la moitié de l'unité choisie.
*	Nombre provisoire ou estimé (exemple : 347*).
R	Nombre rectifié (exemple : 345 R).
∅	Valeur supérieure à 0 et inférieure à 0.5

الشمرب  
الارض والتضاريس

MAROC

TERRITOIRE ET RELIEF

الارض

الشمال الاقصى : بوغاز جبل طارق 35 درجة 56 دقيقة شمالا	خط العرض الشمالي
الجنوب الاقصى : اقليم بوجدور الخط 23 درجة	
الغربي الاقصى : قرب مدينة الداخلة الخط 24 درجة	خط الطول
الشرقي الاقصى : ايش درجة 1	
مجموع طول الساحل : 2426 كلم	الحدود البحرية
ساحل البحر الابيض المتوسط : من طنجة الى السعيدية 537 كلم	
ساحل المحيط الاطلسي : من طنجة الى بوجدور 1889 كلم	
شرقا : الجزائر	الحدود البرية
جنوبا : موريطانيا	

الارتفاع الاقصى — توبقال بالاطلس الكبير 4165 م

LE TERRITOIRE

Latitude Nord	Extrême septentrionale : Détroit de Gibraltar 35° 56' Nord Extrême Méridionale : Province de Boujdour parallèle 23°
Longitude	Extrême Orientale : Ich 1° Extrême Occidentale : près de la Ville Ed-dakhala, parallèle 24°
Limite Maritime	Total de la côte : Saïdia — Tanger — Boujdour 2426 Km. Côte Méditerranéenne Saïdia à Tanger 537 K. Côte Atlantique de Tanger à Boujdour 1889 Km.
Frontières	A l'Est : Algérie au Sud : Mauritanie

Altitude Maximale : TOUBKAL (Haut Atlas) 4.165 m.

الانهار FLEUVES	المنابع SOURCES	المصب EMBOUCHURE	الطول بالكلم Longueur en Km.
LOUKKOS الكوس	Rif الريف	المحيط الاطلسي — العرائش Océan Atlantique — Larache	100
SEBOU سبو	الاطلس المتوسط : واد كيكو . واد فاس واد مكس Moyen Atlas : Oued Guigou, Oued Fès, Oued Mikès الريف : واد الدرعو . واد اللين Rif : Oued Ouargha, Oued Leban	المحيط الاطلسي — مهدية القنيطرة Océan Atlantique — Mehdyia Kenitra	500 R
BOUREGREG ابو رقرار	ماسيف الرئيسي Massif central	المحيط الاطلسي — الرباط — سلا Océan Atlantique — Rabat - Salé	250 R
MOULOUYA ملوية	الاطلس المتوسط : واد ملوية Moyen Atlas : Oued Moulouya الاطلس الكبير : واد انكهير Haut Atlas : Oued Ansegmir الريف : واد مسون Rif : Oued Msaun	البحر الابيض المتوسط — السعيدية Mer Méditerranée — Saïdia	450 R
DRAA درعة	الاطلس الكبير Haut Atlas	قرب طان طان Près de Tan Tan	1200 R
OUM RABIA أم الربيع	الاطلس المتوسط : واد ساروة ، واد درنة Moyen Atlas : Oued Seroua, Oued Derna الاطلس الكبير : واد العبيد ، واد تاساوت Haut Atlas : Oued El Abid, Oued Tassaout	المحيط الاطلسي — ازموور Océan Atlantique — Azemmour	600 R
TENSIFT تانسيفت	الاطلس الكبير Haut Atlas	قرب آسفي Près de Safi	270
ZIZ زيز	الاطلس الكبير Haut Atlas	في الصحراء Dans le désert	270

سلاسل الجبال Chaines montagneuses	الاتجاه والشكل Orientation et forme	الخصائص التشكيلية Caractères morphologiques	الارتفاعات الاوجية بالامتر Altitudes des points culminants EN METRES
جبال الريف LE RIF	الغرب الشمالى - الشرق الشمالى O.N. - E.N.  قوسه معقرة شمالا Arc avec concavité Nord	تنضيد طبقات الزجل الاتجاهى المشكل في الاراضى اللينية انزلاق التربة الحالى  Empilement de nappes, de charriage, modèle de dissection dans les terrains tendres Solifluxion actuelle (glissement de terrain)	جبل ثدرغين 2456 م  J. TIDIRHINE : 2.465
الاطلس المتوسط LE MOYEN ATLAS	مستطيل من الجنوب الغربى الى الشمال الشرقى انفتاح في المركز Allongé du S.O. au N.E. Epanouissement au centre	سلسلة طى مشكلة كارستية بركانية حديثة Chaîne plissée, modèle karstique Volcanisme récent.	جبل بوناصر 3326 م جبل بوابلان 3190 م J. BOUNASSERE : 3.326 J. BOUUBLAN : 3.190
الاطلس الكبير LE HAUT ATLAS	حاجز جبلى اشد ارتفاعا في الغرب منه في الشرق O.S.O. -- E.N.E.	غربا : قاعدة شديدة الرفع شرقا : سلسلة طى (مطوية) شبه صحراوية A l'Ouest, socle fortement soulevé A l'Est, chaîne plissée et semi-désertique	جبل توبقال 4165 م جبل مكون 4071 م جبل عياش 3747 م J. TOUBKAL : 4.165 J. MGOUN : 4.071 J. AYACHI 3.747
الاطلس الصغير L'ANTI ATLAS	غربا الجنوب الغربى شرقا الشمال الشرقى Ouest : S.O. Est : N.E.	تحذب ضخيم في القاعدة محاط في الجنوب بقمم مستطيلة Bombement lourd du socle Bordé au Sud par des crêtes allongées.	جبل اكليم 2531 م  J AKLIM : 2.531

# ROYAUME DU MAROC

— Capitale Administrative :	RABAT
— Langue Officielle :	ARABE
— Autres Langues :	FRANÇAIS
— Dialectes :	BERBERE
— Unité Monétaire :	DIRHAM (DH) : 1 DH = 1,077 F.F. (au 29-12-78)

## POPULATION

Recensement de Juillet 1971 : 15.379.259 habitants dont 145675 étrangers.  
3.631.579 actifs occupés

Estimation de Juillet (1er) 1978 : 18.794.000 marocains

- 9.405.000 hommes
- 9.389.000 femmes
- 56.4 % de la population marocaine est âgée de moins de 19 ans
- 16.9 % est âgée de moins de 4 ans
- 37.0 % de la population marocaine est âgée de 20 à 54 ans
- 59.4 % de la population totale habite la campagne

## SUPERFICIE

La superficie totale du pays est de 659.970 km<sup>2</sup> environ

## ENSEIGNEMENT (78 - 79)

Primaire :	1.897.993	} Public + Privé
Secondaire :	650.796	
Universitaire :	62.107	

## MONNAIE ET BUDGET

Monnaie : 24.311 millions DH en 1978

Budget :	Dépenses	18.356	»	»	»
	Recettes	14.908	»	»	»

Depenses annuelles moyennes d'après l'enquête de 1971 :

par ménage :	5.380 DH
par personne :	900 Dh

## AGRICULTURE (77 - 78)

— Terresensemencées :	5.44 millions ha
— Jachère :	1,97 » »
— Plantations fruitières :	0,44 » »
— Forêt naturelle :	4,81 » »

## COMMERCE EXTERIEUR : 1978

Importations en millions de DH 12.361

Exportations en millions de DH 6.261

Exportations de phosphates en millions de DH 2034

## المملكة المغربية

العاصمة الادارية	: الرباط
اللغة الرسمية	: العربية
لغات اخرى	: الفرنسية
اللهجة	: البربرية
الوحدة النقدية	: الدرهم : درهم 1 = 077 راف فرنسى الى حدود 29 / 12 / 1978 )

### السكان

احصاء يوليوز 1971 : 15.379.259 نسمة منها 145.675 اجنبى  
3.631.579 نشيطون مشغلون .  
تقديرات فاتح يوليوز 1978 : 18.794.000 مغربى  
940.500 ذكور  
938.900 اناث  
% 56,4 من السكان المغربية يبلغ اعمارهم اقل من 19 سنة  
% 16,9 من السكان تبلغ اعمارهم اقل من 4 سنوات  
% 37,0 من السكان المغربية تتراوح اعمارهم بين 20 و 54 سنة  
% 59,4 من مجموع السكان يسكنون البادية

### المساحة

مجموع مساحة التراب الوطنى هي 659.970 كلم<sup>2</sup> تقريبا

### التعليم ( 78 / 79 )

الابتدائى	: 1897993
الثانوى	: 650796
الجامعى	: 62107

### التقيد والميزانية

الموجودات النقدية : 24311 مليون درهم سنة 1978  
الميزانية : المصاريف : 18356 مليون درهم سنة 1978  
الداخيل : 14908 مليون درهم سنة 1978  
متوسط المصاريف السنوية حسب بحث 1971 :

بالنسبة للأسرة : 5380 درهم

بالنسبة للفرد : 900 درهم

### الزراعة ( 77 - 78 )

الاراضى المزروعة : 5,44 مليون هكتار اراضى البور : 1,97 مليون هكتار  
غرس الفواكه : 0,44 مليون هكتار الغابات الطبيعية : 4,81 مليون هكتار

### التجارة الخارجية ( 1978 )

الواردات : 12361 مليون درهم  
الصادرات : 6261 مليون درهم  
منها الفوسفاط : 2034 مليون درهم



## الفصل الاول

### المنـاخ

#### صفحة

1	جدول — 1 — الوضع الجغرافي .....
2	— 2 — درجات الحرارة — الامطار .....

## CHAPITRE I

### CLIMATOLOGIE

	Page
TABEAU I — Installations météorologiques .....	1
— II — Température — précipitations .....	2

## Installations météorologiques

## الوضع الجغرافي

STATIONS	الطول الغربي Longitude Ouest	العرض الشمالي Latitude Nord	الارتفاع بالامتار Altitude en mètres	المحطات
AGADIR (Aviation) .....	09°34	30°23	18	أكادير (المطار) .....
AL HOCEIMA .....	03°50	35°11	12,05	الحسيمة .....
CASABLANCA (Aviation) ..	07°40	33°34	56,00	الدار البيضاء (المطار) .....
ESSAOUIRA .....	05°40	31°31	07,14	الصويرة .....
BENI MELLAL .....	06°24	32°22	468	بنى ملال .....
KENITRA .....	06°36	34°18	5	القنيطرة .....
FES (Aviation) .....	04°58	33°55	569,33	فاس (المطار) .....
IFRANE .....	05°10	33°30	1663,75	ايفران .....
LARACHE .....	06°08	35°11	46,70	المراشيش .....
MARRAKECH (Aviation) ....	08°02	31°37	463,53	مراكش (المطار) .....
MEKNES (Aviation) .....	05°32	33°53	548,16	مكناس (المطار) .....
MIDELT .....	04°44	32°41	1508	ميدلت .....
SAPT .....	09°14	32°17	43	آسفي .....
TANGER .....	05°54	35°43	15,40	طنجة .....
T A Z A .....	04°00	34°13	509,22	تازة .....
TETOUAN .....	05°20	35°35	5	تطوان .....
OUARZAZATE .....	06°54	30°56	1136	ورزازات .....
OIJDA .....	01°56	34°47	465,09	وجدة .....
RABAT SALE .....	06°46	34°03	75,28	الرباط، سلا .....
LAYOUNE .....	13°13	27°10	63,0	العيون .....

Source : Service de météologie nationale

0 - Degrés

1 - Minutes

المصدر : المصلحة الجوية الوطنية

0 - درجة حرارة

1 - بالدقيقة

TABLEAU UNIQUE

Température — précipitations

الجدول الوحيد  
درجات الحرارة — الأمطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الأمطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور	
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours			
	المتوسط المعتدلي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الحد الأقصى المتعلق Maxima absolu	المتوسط المعتدلي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الحد الأدنى المتعلق Minima absolu	المعتدلي Normale	في السنة dans l'année	المعتدلي Normale	في السنة dans l'année		
<b>AGADIR (1)</b> <b>1978</b>												<b>أكادير (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	20.0	19.6	26.2	07.6	09.4	03.8	49.5	50.0	5.0	7	يناير	
Février .....	21.2	21.3	30.6	08.9	10.4	04.2	35.4	100.7	4.5	10	فبراير	
Mars .....	22.3	22.3	32.4	10.8	09.7	05.3	22.6	02.7	4.1	2	مارس	
Avril .....	22.6	20.4	23.7	12.3	11.1	06.5	18.9	20.5	2.8	3	أبريل	
Mai .....	24.1	21.8	24.8	14.5	13.0	09.7	05.0	Traces	1.3	0	مايو	
Juin .....	24.6	23.8	26.6	16.6	15.4	13.0	01.0	00.1	0.8	1	يونيو	
Juillet .....	26.4	27.7	46.7	17.8	17.7	14.7	∅	Néant	0.1	0	يوليوز	
Août .....	26.5	23.5	31.3	18.0	17.2	14.8	00.6	Néant	0.4	0	غشت	
Septembre .....	26.2	29.0	39.7	17.0	18.4	15.0	06.0	Néant	1.7	0	سبتمبر	
Octobre .....	25.6	25.3	32.5	15.0	15.2	11.5	16.6	20.4	3.1	4	أكتوبر	
Novembre .....	23.7	25.8	30.7	12.4	12.3	05.5	45.1	Traces	5.4	0	نوفمبر	
Décembre .....	20.4	21.4	27.6	08.5	10.4	06.2	52.4	39.2	5.1	8	ديسمبر	
Année .....	23.6	23.5	46.7	13.3	13.4	03.8	253.1	233.6	34.3	35	السنة	
<b>AL-HOCEIMA (2)</b> <b>1978</b>												<b>الحسيمة (2)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	17.2	16.6	22.2	08.7	09.8	02.9	38.9	52.1	7.8	7	يناير	
Février .....	17.4	18.8	29.9	08.9	10.4	06.7	48.4	33.8	8.3	10	فبراير	
Mars .....	18.3	19.1	25.1	10.2	09.9	07.8	50.6	10.3	9.3	3	مارس	
Avril .....	19.9	20.1	25.2	11.6	12.1	09.3	49.6	27.0	8.0	7	أبريل	
Mai .....	22.3	21.5	27.0	14.2	13.2	10.2	17.2	09.1	4.6	6	مايو	
Juin .....	24.8	23.8	29.0	17.1	15.8	12.0	13.7	02.6	4.0	3	يونيو	
Juillet .....	27.5	26.9	39.8	19.8	18.7	15.2	00.5	Néant	0.7	0	يوليوز	
Août .....	28.8	27.8	34.6	20.3	20.3	18.0	02.4	Traces	1.5	0	غشت	
Septembre .....	26.4	27.1	33.0	18.2	18.1	14.3	06.9	00.5	2.4	1	سبتمبر	
Octobre .....	23.4	23.4	29.0	15.3	14.2	10.6	31.9	08.4	6.0	3	أكتوبر	
Novembre .....	19.7	20.7	24.1	11.9	10.8	07.4	31.7	03.4	7.8	1	نوفمبر	
Décembre .....	17.0	20.3	27.0	08.4	10.8	06.3	43.4	12.5	7.9	7	ديسمبر	
Année .....	21.9	22.2	39.8	13.7	13.7	02.9	335.2	159.7	68.3	48	السنة	

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. (1941-70)

(2) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 12 ans. (1964-75)

(1) — يستفاد من لفظ المعتدلي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة من 30 سنة (1941 إلى 1970)

(2) — يستفاد من لفظ المعتدلي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة من 12 سنوات (1964 إلى 75)

TABLEAU UNIQUE (suite)

الجدول الوحيد (تابع)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الأمطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة — الأمطار TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الأمطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور
	الحد الأقصى			الحد الأدنى			الارتفاع بالملمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours		
	MAXIMA			MINIMA			العادي	في السنة	العادي	في السنة	
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الأقصى المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الأدنى المطلق Minima absolu	Normale	في السنة dans l'année	Normale	في السنة dans l'année	
<b>CASABLANCA (1)</b>											<b>الدار البيضاء (1)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	17.3	16.6	22.1	08.3	09.4	05.0	67.5	89.6	10.3	15	يناير .....
Février .....	17.9	18.7	28.4	08.6	10.2	05.9	62.9	48.2	9.0	11	فبراير .....
Mars .....	19.4	17.9	24.3	10.4	08.7	05.0	52.8	11.4	9.6	5	مارس .....
Avril .....	20.3	18.5	22.8	11.8	10.4	05.5	37.3	71.6	7.3	14	أبريل .....
Mai .....	22.2	19.9	23.6	14.4	12.6	08.9	18.0	29.4	4.5	8	مايو .....
Juin .....	24.0	21.7	23.8	17.3	15.6	10.6	05.7	02.2	2.2	4	يونيو .....
Juillet .....	25.8	25.5	31.5	19.3	18.4	15.4	00.1	Néant	0.2	0	يوليوز .....
Août .....	26.2	25.0	29.3	19.5	18.8	14.5	01.0	00.2	0.5	1	أغشت .....
Septembre .....	25.5	26.7	32.7	18.1	18.6	15.2	07.3	00.1	2.4	1	سبتمبر .....
Octobre .....	23.8	23.2	29.1	15.2	13.3	08.4	32.4	19.0	7.0	3	أكتوبر .....
Novembre .....	20.8	21.1	27.6	12.1	10.3	05.5	66.5	11.6	9.6	5	نوفمبر .....
Décembre .....	17.9	19.9	25.8	09.2	11.7	07.4	91.7	14.9	11.5	14	دسمبر .....
Année .....	21.8	21.2	32.7	13.7	13.2	05.0	443.2	425.2	74.1	81	السنة .....
<b>ESSAOUIRA (2)</b>											<b>الصويرة (2)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	18.2	18.1	22.0	11.0	11.4	05.3	40.8	73.9	6.8	10	يناير .....
Février .....	18.3	18.9	25.5	11.5	12.8	07.3	37.2	20.8	5.9	10	فبراير .....
Mars .....	18.8	18.8	25.0	12.7	12.2	09.7	35.7	01.7	8.2	2	مارس .....
Avril .....	18.8	17.7	19.4	13.6	12.8	10.0	29.5	40.6	5.9	6	أبريل .....
Mai .....	19.8	18.8	20.2	15.1	14.2	12.0	09.2	05.7	2.9	2	مايو .....
Juin .....	20.6	19.4	20.5	16.5	15.3	13.3	01.3	01.6	1.0	1	يونيو .....
Juillet .....	21.3	21.3	44.5	16.0	16.8	15.4	00.1	Néant	0.2	0	يوليوز .....
Août .....	21.7	20.6	22.6	17.5	13.6	15.6	01.3	Néant	0.2	0	أغشت .....
Septembre .....	21.7	22.7	25.0	17.3	17.5	16.0	04.6	Néant	1.4	0	سبتمبر .....
Octobre .....	21.7	21.5	24.1	16.3	15.7	13.0	18.9	02.7	4.3	4	أكتوبر .....
Novembre .....	20.4	21.5	21.6	14.2	14.1	11.0	42.7	10.0	6.0	2	نوفمبر .....
Décembre .....	18.4	19.6	23.6	11.5	12.8	10.7	54.6	51.4	8.1	7	دسمبر .....
Année .....	20.0	19.9	44.5	14.4	14.1	11.6	275.9	208.4	50.9	44	السنة .....

(1) — Les normales correspondant aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. (1941-70)

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 4 سنوات (1941 إلى 1970)

(2) — Les normales correspondant aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. (1947-76).

(2) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 30 سنة (1947 إلى 1976)

TABLEAU UNIQUE (suite)

الجدول الوحيد (تابع)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الامطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الامطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور	
	الحد الاقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالممتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours			
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الاقصى المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الأدنى المطلق Minima absolu	العادي Normale	في السنة dans l'année	العادي Normale	في السنة dans l'année		
<b>BENI MELLAL (1)</b> <b>1978</b>												<b>بنى ملال (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	17.4	16.6	22.1	03.1	04.3	01.8	70.8	56.8	8.0	10	يناير	
Février .....	18.6	20.8	30.4	03.9	05.8	01.8	41.7	71.2	6.5	9	فبراير	
Mars .....	18.6	21.9	28.9	05.3	04.6	00.1	91.2	08.7	10.8	3	مارس	
Avril .....	21.2	21.6	31.9	07.7	07.8	02.0	81.3	79.7	10.8	7	أبريل	
Mai .....	25.7	24.8	29.4	10.8	09.8	04.0	35.2	22.4	5.5	9	مايو	
Juin .....	30.1	28.3	34.4	14.3	13.0	10.5	10.2	10.4	2.5	2	يونيو	
Juillet .....	37.0	39.3	43.6	18.0	18.0	14.7	06.1	Néant	0.7	0	يوليو	
Août .....	36.1	36.4	40.6	18.0	18.7	13.9	02.6	04.9	1.7	5	أغسطس	
Septembre .....	31.8	35.4	41.6	15.1	17.1	14.2	04.4	00.4	2.3	1	سبتمبر	
Octobre .....	27.0	26.9	34.6	11.0	10.5	05.0	23.8	15.8	3.7	3	أكتوبر	
Novembre .....	21.7	22.7	27.7	06.8	06.7	01.5	39.4	21.2	6.7	2	نوفمبر	
Décembre .....	16.9	19.5	26.0	02.7	05.6	01.3	51.1	86.0	7.5	8	ديسمبر	
Année .....	25.2	26.2	43.6	09.7	10.2	01.8	458.0	377.5	66.7	59	السنة	
<b>KENITRA (2)</b> <b>1978</b>												<b>الكنيطرة (2)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	17.1	17.0	23.2	07.6	08.4	03.0	89.0	152.3	11.3	17	يناير	
Février .....	18.0	18.8	30.6	08.3	10.2	06.0	84.0	78.0	10.0	11	فبراير	
Mars .....	19.5	18.8	24.3	09.8	08.8	04.4	77.5	39.9	11.5	7	مارس	
Avril .....	20.7	19.2	23.5	11.0	10.8	05.0	52.1	52.4	7.4	13	أبريل	
Mai .....	23.3	20.8	28.3	13.8	12.3	07.5	27.8	16.4	4.8	9	مايو	
Juin .....	25.0	22.9	26.4	16.4	15.2	10.8	05.7	05.7	2.3	5	يونيو	
Juillet .....	27.4	28.5	41.5	18.4	18.0	14.3	00.2	Néant	0.2	0	يوليو	
Août .....	27.8	27.8	40.2	18.7	18.7	13.3	01.1	00.4	0.7	3	أغسطس	
Septembre .....	26.7	28.8	35.6	17.0	18.2	13.9	08.7	00.5	2.5	1	سبتمبر	
Octobre .....	24.8	24.9	31.2	14.1	12.8	06.8	49.1	13.5	6.8	2	أكتوبر	
Novembre .....	20.8	22.0	27.6	10.7	09.1	03.5	104.3	36.6	10.8	8	نوفمبر	
Décembre .....	17.7	19.4	24.9	07.8	11.4	05.5	122.1	185.2	11.5	15	ديسمبر	
Année .....	22.4	22.4	41.5	12.8	12.8	03.0	621.6	580.9	79.8	91	السنة	

(2) — Les normales correspondant aux moyennes calculées pour une période de 25 ans. (1951-75).

(2) — يستفاد من لفظ العادي المشار اليه اعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 25 سنة (1951 الى 1975)

(1) — Les normales correspondant aux moyennes calculées pour une période de 6 ans. (1970-75).

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار اليه اعلاه ، المعدلات عن 6 سنوات (1970 الى 1975)

TABLEAU UNIQUE (suite)

الجدول الوحيد (تابع)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الامطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الامطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتتر HAUTEUR en mm		عدد الايام Nbre de jours		
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	المتوسط المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	المتوسط المطلق Minima absolu	العادي Normale	في السنة dans l'année	العادي Normale	في السنة dans l'année	
<b>FES (1)</b>											<b>فاس (1)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	15.5	14.0	20.1	04.4	05.5	-00.3	63.4	51.2	9.6	14	يناير .....
Février .....	16.5	18.3	29.7	05.0	07.0	01.8	71.0	91.2	9.3	11	فبراير .....
Mars .....	17.6	18.2	27.6	06.1	05.2	00.5	85.4	41.1	11.7	8	مارس .....
Avril .....	19.4	18.0	27.9	07.6	07.5	01.3	66.3	124.0	10.7	12	أبريل .....
Mai .....	24.4	21.5	28.0	10.7	09.5	04.2	38.5	28.5	7.5	10	مايو .....
Juin .....	28.2	24.6	32.3	13.5	11.7	08.5	24.2	18.9	4.7	6	يونيو .....
Juillet .....	34.0	36.3	43.0	16.7	17.4	12.5	02.7	Néant	1.2	0	يوليوز .....
Août .....	33.9	34.1	39.4	17.0	17.6	11.8	02.3	05.1	1.3	3	أغسطس .....
Septembre .....	29.7	33.8	38.5	14.7	16.1	12.0	14.2	00.5	3.9	1	سبتمبر .....
Octobre .....	24.8	25.6	33.5	11.5	10.9	04.6	33.4	01.9	6.7	2	أكتوبر .....
Novembre .....	18.8	20.7	26.5	07.7	07.2	01.8	78.0	17.6	10.9	6	نوفمبر .....
Décembre .....	15.1	17.7	24.1	04.3	07.9	02.3	63.0	95.2	9.5	11	ديسمبر .....
Année .....	23.2	23.6	43.0	09.9	10.3	-00.3	542.4	475.2	87.0	84	السنة .....
<b>IFRANE (2)</b>											<b>ايفران (2)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	08.8	07.3	14.8	-00.6	-00.3	-06.5	164.8	126.8	9.9	14	يناير .....
Février .....	09.6	11.2	20.2	00.3	02.5	-02.6	136.0	218.4	11.2	11	فبراير .....
Mars .....	10.9	12.6	19.8	01.4	00.3	-07.2	137.6	49.4	11.9	7	مارس .....
Avril .....	13.0	11.4	24.0	02.7	02.0	-03.4	117.9	128.6	10.0	11	أبريل .....
Mai .....	17.9	14.6	22.5	06.4	04.2	-01.7	69.8	89.3	9.1	11	مايو .....
Juin .....	22.0	18.5	27.2	09.5	06.6	02.8	39.7	33.1	6.3	5	يونيو .....
Juillet .....	28.7	30.0	33.1	13.7	13.3	07.2	11.5	Néant	3.6	0	يوليوز .....
Août .....	28.9	28.6	33.5	14.0	13.1	08.3	11.1	33.1	4.3	9	أغسطس .....
Septembre .....	24.2	26.4	30.4	10.7	11.2	05.8	31.5	10.5	6.4	2	سبتمبر .....
Octobre .....	18.1	19.0	25.7	06.7	05.0	-00.7	65.9	07.9	8.2	3	أكتوبر .....
Novembre .....	11.7	13.5	18.2	02.6	01.4	-03.0	152.5	71.8	10.7	9	نوفمبر .....
Décembre .....	07.7	10.2	19.6	-01.0	02.1	-02.6	191.0	162.9	11.5	13	ديسمبر .....
Année .....	16.8	16.9	33.5	05.5	05.1	-07.2	1111.4	931.8	103.3	95	السنة .....

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 15 ans. (1961-75).

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار اليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 15 سنة (1961 إلى 1975)

(2) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 18 ans. (1958-75).

(2) — يستفاد من لفظ العادي المشار اليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة من 18 سنة (1958 إلى 1975)

TABLEAU UNIQUE (suite)

الجدول الوحيد (تابع)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الأمطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الأمطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours		
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الحد الأقصى الطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الحد الأدنى الطلق Minima absolu	العادي Normale	في السنة dans l'année	العادي Normale	في السنة dans l'année	
<b>LARACHE (1)</b>											<b>المرائش (1)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	16.6	16.2	21.1	08.4	00.4	02.9	122.3	119.5	12.5	15	يناير
Février .....	16.9	18.1	29.1	08.9	10.4	05.2	122.9	97.1	13.0	10	فبراير
Mars .....	18.0	17.9	23.4	09.8	08.4	04.7	84.7	50.4	11.8	6	مارس
Avril .....	19.3	17.6	28.2	10.9	10.3	05.9	69.8	143.8	9.3	13	أبريل
Mai .....	22.2	20.0	27.5	13.3	11.6	07.0	38.0	30.0	7.2	8	مايو
Juin .....	24.0	21.5	29.8	15.8	14.3	10.1	15.7	23.0	3.8	9	يونيو
Juillet .....	26.8	27.4	39.8	18.1	17.9	14.3	00.5	Néant	0.5	0	يوليوز
Août .....	26.9	27.2	37.4	18.1	18.1	13.0	01.2	00.2	0.4	1	غشت
Septembre .....	25.5	28.4	36.5	16.5	17.6	14.4	11.6	Traces	3.3	0	سبتمبر
Octobre .....	23.6	23.5	28.2	14.3	13.1	07.0	54.5	11.7	8.1	4	أكتوبر
Novembre .....	19.8	20.8	25.9	10.9	10.6	04.4	105.1	25.7	11.1	10	نوفمبر
Décembre .....	16.5	18.3	24.1	07.8	11.7	06.0	130.0	210.4	11.5	23	ديسمبر
Année .....	21.3	21.4	39.8	12.7	12.7	02.9	756.3	711.8	92.5	99	السنة
<b>MARRAKECH (2)</b>											<b>مراكش (2)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	18.2	16.6	20.8	05.6	06.8	00.5	27.5	69.0	64	10	يناير
Février .....	20.0	21.2	28.6	07.0	08.6	05.0	33.3	21.3	6.2	5	فبراير
Mars .....	22.8	23.4	31.1	09.4	08.5	04.8	28.7	Néant	6.0	0	مارس
Avril .....	24.9	22.8	34.0	11.2	10.5	06.2	35.2	41.3	5.6	8	أبريل
Mai .....	28.7	25.1	31.5	14.3	11.9	09.2	18.0	44.9	3.1	7	مايو
Juin .....	32.5	28.4	33.4	16.8	14.5	12.2	06.9	00.4	1.5	1	يونيو
Juillet .....	37.5	39.6	45.2	19.8	20.6	15.6	01.8	Néant	0.5	0	يوليوز
Août .....	37.2	36.3	42.0	20.1	19.3	15.8	02.3	06.7	1.0	1	غشت
Septembre .....	32.7	35.3	42.0	17.9	20.4	17.2	08.4	28.2	2.4	1	سبتمبر
Octobre .....	27.9	26.9	35.3	14.6	14.3	10.0	17.0	55.3	4.6	4	أكتوبر
Novembre .....	22.6	23.0	27.4	10.5	10.4	05.1	34.9	00.8	5.8	1	نوفمبر
Décembre .....	18.3	19.4	25.4	06.3	08.5	05.6	35.3	46.9	6.8	6	ديسمبر
Année .....	26.9	26.5	33.0	12.8	12.9	8.9	249.3	314.8	49.9	44	السنة

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 13 ans. (1963-75).

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة من 13 سنة (1963 إلى 1975)

(2) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. (1941-70).

(2) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة من 30 سنة (1941 إلى 1970)

TABLEAU UNIQUE (suite)

الجدول الوحيد (تابع)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الأمطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الأمطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور	
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours			
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الأقصى المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الأدنى المطلق Minima absolu	العادي Normale	في السنة dans l'année	العادي Normale	في السنة dans l'année		
<b>MEKNES (1)</b> <b>1978</b>												<b>مكناس (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	14.9	14.2	21.6	05.3	06.0	00.6	80.0	64.2	9.9	14	يناير .....	
Février .....	16.7	18.0	29.2	05.9	08.6	04.6	74.2	122.9	9.1	10	فبراير .....	
Mars .....	19.1	17.8	27.6	07.7	07.1	02.5	73.7	58.6	10.4	8	مارس .....	
Avril .....	20.9	18.0	30.2	09.1	08.5	02.2	58.6	90.6	9.1	13	أبريل .....	
Mai .....	24.9	21.1	29.0	11.8	10.5	06.9	32.8	30.9	6.6	8	مايو .....	
Juin .....	29.3	23.5	32.0	14.9	12.5	10.0	11.0	33.9	3.3	7	يونيو .....	
Juillet .....	33.4	34.8	41.6	17.4	18.2	14.9	04.7	Néant	0.7	0	يوليوز .....	
Août .....	33.4	32.5	38.8	17.9	18.3	12.0	02.0	12.8	1.1	3	أغشت .....	
Septembre .....	29.7	32.8	37.8	15.7	17.3	12.3	14.6	00.8	3.5	3	سبتمبر .....	
Octobre .....	25.0	24.8	33.8	12.6	12.1	05.9	40.3	03.1	6.9	3	أكتوبر .....	
Novembre .....	19.6	20.6	26.0	09.0	08.8	04.0	71.1	14.8	9.1	6	نوفمبر .....	
Décembre .....	15.2	17.4	24.8	06.2	09.0	04.0	99.6	102.1	10.7	9	ديسمبر .....	
Année .....	23.5	23.0	41.6	11.1	11.4	00.6	570.6	534.7	80.4	64	السنة .....	
<b>MIDELT (1)</b> <b>1978</b>												<b>ميدلت (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	11.9	11.2	19.5	00.6	00.6	-10.0	12.4	10.7	5.2	5	يناير .....	
Février .....	13.7	16.6	22.7	01.4	03.5	-00.5	17.1	08.7	5.5	7	فبراير .....	
Mars .....	16.3	17.6	22.4	03.6	02.7	-02.2	25.9	02.6	7.4	2	مارس .....	
Avril .....	18.6	17.4	27.2	05.6	04.9	-01.6	37.7	17.7	7.0	5	أبريل .....	
Mai .....	23.0	20.3	27.0	09.1	06.6	00.7	28.7	36.1	6.3	6	مايو .....	
Juin .....	28.1	25.5	31.8	12.4	10.6	05.7	17.4	07.2	5.2	3	يونيو .....	
Juillet .....	33.2	33.3	35.2	16.3	16.5	10.0	06.7	Néant	3.0	0	يوليوز .....	
Août .....	32.8	31.0	35.2	16.2	15.6	12.2	06.3	17.7	4.2	8	أغشت .....	
Septembre .....	27.5	28.7	33.6	12.9	12.8	10.2	21.0	05.4	6.3	1	سبتمبر .....	
Octobre .....	21.4	21.3	27.2	08.6	08.0	02.6	16.6	05.2	5.8	1	أكتوبر .....	
Novembre .....	15.6	15.5	19.0	04.6	03.0	-00.4	20.4	08.5	6.3	3	نوفمبر .....	
Décembre .....	11.8	14.8	21.6	01.1	02.9	-02.4	20.7	04.4	6.2	3	ديسمبر .....	
Année .....	21.2	21.1	35.2	07.7	07.3	-10.0	228.9	124.3	68.4	44	السنة .....	

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. (1941-70).

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 30 سنة (1941 إلى 1970)



TABLEAU UNIQUE (suite)  
Température — précipitations

الجدول الوحيد (تابع)  
درجات الحرارة — الأمطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الأمطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالملمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours		
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الاقصى المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الأدنى المطلق Minima absolu	العادي Normale	في السنة dans l'année	العادي Normale	في السنة dans l'année	
<b>SAFI (1)</b>											<b>أسفي (1)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	18.3	17.5	20.7	07.8	08.5	02.0	49.4	65.7	8.3	15	يناير .....
Février .....	19.0	19.1	23.1	08.2	10.1	05.2	59.5	55.6	8.3	8	فبراير .....
Mars .....	20.1	20.7	28.2	09.3	07.7	04.2	49.9	05.6	9.6	3	مارس .....
Avril .....	21.3	20.4	28.5	10.2	09.8	03.0	41.2	47.9	7.2	9	أبريل .....
Mai .....	23.8	21.5	31.0	13.2	12.2	07.1	16.8	24.8	4.6	6	مايو .....
Juin .....	25.0	23.3	27.7	15.8	14.5	10.7	05.3	07.0	1.9	1	يونيو .....
Juillet .....	29.0	31.4	46.4	18.2	18.4	15.3	00.2	Néant	0.4	0	يوليوز .....
Août .....	29.4	27.1	31.6	18.7	18.2	15.3	00.5	Néant	0.4	0	أغشت .....
Septembre .....	27.4	29.6	39.5	16.8	18.3	13.9	04.3	01.0	1.6	2	سبتمبر .....
Octobre .....	25.3	24.2	29.1	14.6	12.8	07.2	35.5	02.1	5.0	1	أكتوبر .....
Novembre .....	21.3	22.5	29.8	11.3	10.2	05.7	71.6	01.2	8.8	3	نوفمبر .....
Décembre .....	18.2	19.9	26.1	08.0	11.4	07.0	71.2	70.8	10.2	3	ديسمبر .....
Année .....	23.2	23.1	30.1	12.7	12.8	7.8	405.4	281.7	66.3	56	السنة .....
<b>TANGER (2)</b>											<b>طنجة (2)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....		15.5	19.6	08.9	09.9	01.8	111.5	78.7		12	يناير .....
Février .....		18.1	27.0	09.2	10.3	03.6	107.2	123.4		11	فبراير .....
Mars .....		17.8	23.7	10.4	08.7	04.3	102.6	57.5		8	مارس .....
Avril .....		17.7	22.4	11.6	11.3	07.2	56.0	111.1		16	أبريل .....
Mai .....		19.7	24.0	13.9	12.2	07.2	38.8	63.5		8	مايو .....
Juin .....		22.0	27.6	14.4	14.4	10.6	14.8	18.1		4	يونيو .....
Juillet .....		29.5	36.7	18.7	17.9	12.5	00.6	Néant		0	يوليوز .....
Août .....		29.0	37.2	18.4	19.0	12.5	02.3	Traces		0	أغشت .....
Septembre .....		29.9	35.0	17.9	19.8	16.0	16.7	05.7		3	سبتمبر .....
Octobre .....		25.0	29.6	15.6	15.8	07.9	57.4	15.0		3	أكتوبر .....
Novembre .....		21.3	24.9	12.0	13.7	07.6	110.3	51.1		7	نوفمبر .....
Décembre .....		18.1	23.4	09.3	12.4	03.6	132.0	269.7		20	ديسمبر .....
Année .....		22.0	27.2	13.4	13.8	01.8	745.3	793.8		92	السنة .....

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 21 ans. (1955-75).

(2) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 23 ans. (1953-75).

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن سنة 1955 إلى 1975

(2) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن سنة 1953 إلى 1975

TABLEAU UNIQUE (suite)  
Température — précipitationsالجدول الوحيد (تابع)  
ترجات الحرارة — الامطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الامطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور	
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours			
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الافصى المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الادنى المطلق Minima absolu	العادي Normale	في السنة dans l'année	العادي Normale	في السنة dans l'année		
<b>TAZA (1)</b> <b>1978</b>												<b>تازة (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	14.5	12.4	17.1	05.7	06.3	-00.8	107.2	65.2	10.5	1	يناير	
Février .....	15.8	17.9	28.1	06.4	07.7	03.4	122.6	166.4	11.5	11	فبراير	
Mars .....	17.3	18.1	27.3	07.8	07.5	02.8	130.3	69.6	12.4	8	مارس	
Avril .....	19.5	17.7	26.6	09.4	09.5	04.0	83.8	166.0	10.3	12	أبريل	
Mai .....	24.8	21.5	28.5	12.5	10.8	05.1	42.8	94.2	7.8	12	مايو	
Juin .....	29.0	25.7	32.1	15.9	14.0	11.3	20.8	03.0	4.5	5	يونيو	
Juillet .....	35.2	36.7	42.3	19.5	19.5	14.8	08.9	Néant	1.8	0	يوليو	
Août .....	34.8	34.8	38.3	19.7	19.7	15.6	02.2	00.7	1.4	3	أغسطس	
Septembre .....	30.1	32.2	35.5	16.9	17.6	15.0	11.5	00.5	3.2	2	سبتمبر	
Octobre .....	24.1	24.3	33.2	13.1	12.4	08.3	40.9	02.9	7.0	3	أكتوبر	
Novembre .....	18.2	18.4	22.2	08.8	08.3	05.0	95.9	21.8	10.1	5	نوفمبر	
Décembre .....	14.0	16.2	22.5	05.6	08.5	03.1	123.0	114.3	11.1	14	ديسمبر	
Année .....	23.1	23.0	42.3	11.8	11.8	-00.8	790.0	704.6	91.6	76	السنة	
<b>TETOUAN (2)</b> <b>1978</b>												<b>تطوان (2)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	16.9	15.2	18.4	08.6	10.5	02.0	130.0	37.0	10.7	15	يناير	
Février .....	17.5	17.9	24.8	08.8	10.5	05.5	132.0	123.0	10.3	12	فبراير	
Mars .....	18.8	18.4	23.1	10.5	10.0	03.6	111.4	37.1	11.3	7	مارس	
Avril .....	20.6	19.3	25.0	11.8	12.7	09.1	55.2	111.6	8.1	13	أبريل	
Mai .....	23.4	20.3	26.7	14.0	12.8	08.0	30.8	80.5	5.6	10	مايو	
Juin .....	26.7	23.5	28.3	17.1	15.1	12.5	15.3	21.7	2.4	8	يونيو	
Juillet .....	29.7	28.0	38.5	19.5	18.9	14.5	00.5	Néant	0.6	0	يوليو	
Août .....	30.2	28.6	33.7	20.1	20.2	14.3	02.6	00.9	1.0	3	أغسطس	
Septembre .....	27.9	27.0	30.8	18.4	19.1	15.0	19.6	Néant	3.9	0	سبتمبر	
Octobre .....	24.3	22.7	26.2	15.1	14.0	07.6	54.1	18.7	6.8	2	أكتوبر	
Novembre .....	20.5	19.5	21.8	11.8	12.3	08.5	98.2	47.0	9.8	8	نوفمبر	
Décembre .....	17.7	19.2	23.4	09.4	11.7	07.1	127.7	165.0	11.1	17	ديسمبر	
Année .....	22.9	21.6	38.5	13.8	14.0	02.0	777.4	642.5	81.5	95	السنة	

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 16 ans. 1960-75).

(1) — يستناد من لفظ العادي المشار اليه اعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 16 سنة (1960 الى 1975)

(2) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. 1941-70).

(2) — يستناد من لفظ العادي المشار اليه اعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 30 سنة (1941 الى 1970)

TABLEAU UNIQUE (suite)

الجدول الوحيد (تابع)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الامطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الامطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتر HAUTEUR en mm	عدد الأيام Nbre de jours			
	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الاقصى المطلق Maxima absolu	المتوسط العادي Moyenne Normale	المتوسط الجاري Moyenne courante	الادنى المطلق Minima absolu		المادي Normale	في السنة في السنة dans l'année		
							المادي Normale	في السنة في السنة dans l'année	المادي Normale	في السنة في السنة dans l'année	
<b>OUARZAZATE (1)</b> <b>1978</b>											<b>ورزازات (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	17.0	15.7	23.0	01.9	04.1	-02.3	08.0	77.0	2.4	8	يناير .....
Février .....	19.5	21.8	26.1	03.9	07.0	02.8	09.4	00.9	2.3	2	فبراير .....
Mars .....	22.7	23.8	26.8	07.2	08.4	02.0	11.7	Néant	2.6	0	مارس .....
Avril .....	26.1	25.3	31.5	09.8	10.3	04.9	09.1	Néant	2.1	0	أبريل .....
Mai .....	30.2	28.4	33.5	14.0	12.4	04.9	06.3	01.2	2.2	1	مايو .....
Juin .....	34.9	34.3	38.9	17.4	17.0	12.9	05.1	Néant	1.1	0	يونيو .....
Juillet .....	38.7	38.3	40.4	20.8	22.0	16.5	01.9	Néant	1.5	0	يوليو .....
Août .....	37.7	35.7	39.5	20.3	20.9	15.8	08.5	14.3	3.6	6	أغسطس .....
Septembre .....	32.7	33.1	37.2	16.7	18.6	16.0	05.8	Néant	4.3	0	سبتمبر .....
Octobre .....	26.4	25.7	30.8	12.1	12.7	08.8	20.9	18.5	3.8	3	أكتوبر .....
Novembre .....	20.8	19.4	22.8	07.0	06.6	00.4	21.7	00.4	4.0	1	نوفمبر .....
Décembre .....	16.5	19.1	24.4	02.2	03.3	-00.6	15.6	Traces	3.0	0	ديسمبر .....
Année .....	26.9	26.7	40.4	11.1	11.9	-02.3	124.0	112.3	32.9	24	السنة .....
<b>OUJDA (1)</b> <b>1978</b>											<b>وجدة (1)</b> <b>1978</b>
Janvier .....	15.4	13.8	18.1	04.2	04.1	-00.1	40.2	19.8	7.8	11	يناير .....
Février .....	17.0	19.3	31.5	04.7	06.4	01.0	27.9	12.3	7.2	6	فبراير .....
Mars .....	19.4	19.2	29.5	06.5	04.9	01.2	45.2	25.6	8.4	7	مارس .....
Avril .....	20.9	19.1	25.5	08.1	07.5	02.8	52.3	73.2	8.2	9	أبريل .....
Mai .....	24.9	21.6	28.4	10.7	09.2	04.4	35.1	21.6	6.1	6	مايو .....
Juin .....	29.1	25.2	30.3	14.4	11.8	08.0	13.8	00.9	4.0	1	يونيو .....
Juillet .....	33.5	34.5	43.8	17.2	16.2	11.0	02.2	Néant	1.1	0	يوليو .....
Août .....	33.6	33.1	40.2	17.7	17.3	12.8	02.6	09.7	1.7	5	أغسطس .....
Septembre .....	30.4	30.6	35.3	15.5	13.3	10.0	14.7	01.2	3.8	1	سبتمبر .....
Octobre .....	24.8	23.3	34.1	11.5	09.9	05.1	28.7	34.2	5.7	4	أكتوبر .....
Novembre .....	20.2	19.5	23.2	07.9	05.8	-00.2	23.7	05.2	6.4	3	نوفمبر .....
Décembre .....	15.9	19.5	25.1	05.2	08.1	03.4	50.2	07.6	9.1	2	ديسمبر .....
Année .....	23.8	23.2	43.8	10.3	09.5	-00.2	336.6	211.3	69.5	55	السنة .....

(1) — Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 30 ans. (1941-70).

(1) — يستفاد من لفظ العادي المشار إليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة من 30 سنة (1941 إلى 1970).

TABLEAU UNIQUE (fin)

الجدول الوحيد (نهاية)

Température — précipitations

درجات الحرارة — الأمطار

STATIONS ET MOIS	درجات الحرارة بالدرجات المئوية TEMPERATURES (EN DEGRES CENTIGRADES)						الأمطار PRECIPITATIONS				المحطات و الشهور
	الحد الأقصى MAXIMA			الحد الأدنى MINIMA			الارتفاع بالمتر HAUTEUR en mm		عدد الأيام Nbre de jours		
	المتوسط العادي	المتوسط الجاري	الاقصى المطلق	المتوسط العادي	المتوسط الجاري	الأدنى المطلق	العادي	في السنة dans l'année	العادي	في السنة dans l'année	
	Moyenne Normale	Moyenne courante	Maxima absolu	Moyenne Normale	Moyenne courante	Minima absolu	Normale		Normale		
<b>RABAT (1)</b>											<b>الرباط (1)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	14.5	12.4	17.1	05.7	06.3	-00.8	107.2	65.2	10.5	1	يناير
Février .....	15.8	17.9	28.1	06.4	07.7	03.4	122.6	166.4	11.5	11	فبراير
Mars .....	17.3	18.1	27.3	07.8	07.5	02.8	130.3	69.6	12.4	8	مارس
Avril .....	19.5	17.7	26.6	09.4	09.5	04.0	83.8	166.0	10.3	12	أبريل
Mai .....	24.8	21.5	28.5	12.5	10.8	05.1	42.8	94.2	7.8	12	مايو
Juin .....	29.0	25.7	32.1	15.9	14.0	11.3	20.8	03.0	4.5	5	يونيو
Juillet .....	35.2	36.7	42.3	19.5	19.5	14.8	08.9	Néant	1.8	0	يوليوز
Août .....	34.8	34.8	38.3	19.7	19.7	15.6	02.2	00.7	1.4	3	أغشت
Septembre .....	30.1	32.2	35.5	16.9	17.6	15.0	11.5	00.5	3.2	2	سبتمبر
Octobre .....	24.1	24.3	33.2	13.1	12.4	08.3	40.9	02.9	7.0	3	أكتوبر
Novembre .....	18.2	18.4	22.2	08.8	08.3	05.0	95.9	21.8	10.1	5	نوفمبر
Décembre .....	14.0	16.2	22.5	05.6	08.5	03.1	123.0	114.3	11.1	14	ديسمبر
Année .....	23.1	23.0	42.3	11.8	11.8	-00.8	790.0	704.6	91.6	76	السنة
<b>LAYOUNE (2)</b>											<b>العيون (2)</b>
<b>1978</b>											<b>1978</b>
Janvier .....	16.9	15.2	18.4	08.6	10.5	02.0	130.0	37.0	10.7	15	يناير
Février .....	17.5	17.9	24.8	08.8	10.5	05.5	132.0	123.0	10.3	12	فبراير
Mars .....	18.8	18.4	23.1	10.5	10.0	03.6	111.4	37.1	11.3	7	مارس
Avril .....	20.6	19.3	25.0	11.8	12.7	09.1	55.2	111.6	8.1	13	أبريل
Mai .....	23.4	20.3	26.7	14.0	12.8	08.0	30.8	80.5	5.6	10	مايو
Juin .....	26.7	23.5	28.3	17.1	15.1	12.5	15.3	21.7	2.4	8	يونيو
Juillet .....	29.7	28.0	38.5	19.5	18.9	14.5	00.5	Néant	0.6	0	يوليوز
Août .....	30.2	28.6	33.7	20.1	20.2	14.3	02.6	00.9	1.0	3	أغشت
Septembre .....	27.9	27.0	30.8	18.4	19.1	15.0	19.6	Néant	3.9	0	سبتمبر
Octobre .....	24.3	22.7	26.2	15.1	14.0	00.7	54.1	18.7	6.8	2	أكتوبر
Novembre .....	20.5	19.5	21.8	11.8	12.3	08.5	98.2	47.0	9.8	8	نوفمبر
Décembre .....	17.7	19.2	23.4	09.4	11.7	07.1	127.7	165.0	11.1	17	ديسمبر
Année .....	22.9	21.6	38.5	13.8	14.0	02.0	777.4	642.5	81.6	95	السنة

(1) - Les normales correspondent aux moyennes calculées pour une période de 28 ans. (1948-75).

(2) - Moyennes calculées pour une période de 17 ans. (1960-76).

Source : SERVICE de la Météorologie Nationale.

(1) يستناد من لفظ العادي المشار اليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 28 سنة (من 1948 إلى 75) .

(2) يستناد من لفظ العادي المشار اليه أعلاه ، المعدلات المحسوبة عن 17 سنة (من 1960 إلى 76) .

المصدر : المصلحة الوطنية للأرصاد الجوية

## الفصل الثاني

### السكان

صفحة	
13	جدول 1 — عدد الدوائر والجماعات حسب الاقاليم والعمالات سنة 1978 .....
14	2 — المساحة — السكان .....
	3 — السكان المغربية حسب تقدير منتصف سنة 1978 .....
14	حسب الجنس وفيئات السن .....
	4 — توزيع جميع السكان حسب مكان الاقامة وحسب الاقاليم .....
15	والعمالات سنة 1978 .....
	5 — توزيع مجموع سكان المغرب حسب الجنس وفيئات السن .....
16	وحسب الاقاليم والعمالات سنة 1971 .....
18	6 — معطيات اجتماعية — ديمغرافية لسكان المغرب سنة 1971 .....

## CHAPITRE II

### POPULATION

	PAGE
<b>TABEAU I.</b> — Nombre de cercles et de communes par provinces et préfectures. Année 1978 .....	13
— <b>II.</b> — Superficie — Population .....	14
— <b>III.</b> — Population marocaine estimée au milieu de l'année 1978 selon le sexe et l'âge .....	14
— <b>IV.</b> — Répartition de la population totale selon le milieu de résidence par provinces et préfectures. Année 1978 .....	15
— <b>V.</b> — Répartition de la population du Maroc par sexe, groupe d'âge et par provinces et préfectures. Année 1971 .....	16
— <b>VI.</b> — Caractéristiques socio démographiques de la population du Maroc, en 1971 .....	18

TABLEAU I. — Nombre de cercles et de communes par provinces et préfectures  
Année 1978

جدول 1 : عدد الدوائر والجماعات  
حسب الإقليم والمعمالات  
سنة 1978

PROVINCES ET PREFECTURES	عدد الدوائر Nombre de cercles	عدد الجماعات Nombre de communes		المجموع Total	الإقليم والمعمالات
		الحضرية Urbaines	القروية Rurales		
Agadir .....	5	3	52	55	أكادير .....
Al-Hoceima .....	3	2	19	21	الحسيبة .....
Azilal .....	4	1	28	29	أزبال .....
Beni-Mellal .....	5	3	20	23	بني ملال .....
Ben-Slimane .....	2	1	11	12	بن سليمان .....
Boujdour .....	2	0	4	4	بوجدور .....
Boulemane .....	3	0	13	13	بولمان .....
Chefchaouen .....	4	1	23	24	الشاون .....
El Jadida .....	5	3	24	27	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna .....	4	1	29	30	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	7	4	26	30	الراشدية .....
Essaouira .....	2	2	16	18	الصويرة .....
Esemara .....	1	1	4	5	سبارة .....
Fès .....	2	5	19	24	فاس .....
Figuig .....	2	—	7	7	فكيك .....
Kénitra .....	6	7	30	37	القنيطرة .....
Khemisset .....	4	1	23	24	الخميسات .....
Khénifra .....	3	2	15	17	خنيفرة .....
Khouribga .....	3	3	18	21	خريبكة .....
Laayoune .....	2	1	6	7	العيون .....
Merrakech .....	6	1	46	47	مراكش .....
Meknès .....	3	5	18	23	مكناس .....
Nador .....	4	2	26	28	الناضور .....
Ouarzazate .....	4	1	37	38	ورزازات .....
Oujda .....	4	6	27	33	وجدة .....
Safi .....	3	3	19	22	آسفي .....
Settat .....	4	4	36	40	سطات .....
Tanger .....	2	2	9	11	طنجة .....
Tan-Tan .....	2	—	8	8	طانطان .....
Taounate .....	4	—	28	28	تاوانات .....
TaTa .....	2	—	8	8	طاطا .....
Taza .....	5	3	28	30	تازة .....
Tétouan .....	4	4	30	34	تطوان .....
Tiznit .....	4	2	30	32	تزنيت .....
Pref. Casablanca .....	1	7	6	13	عمالة الدار البيضاء .....
Pref. Rabat-Salé .....	1	3	5	8	عمالة الرباط وسلا .....
Ensemble .....	124	83	748	831	المجموع .....

Source : Direction de la statistique

المصدر : مديرية الإحصائيات

TABLEAU II. — Superficie — population

جدول 2 — المساحة — السكان

	UNITE	:1977 (1)	1978 (1)	الوحدة	
Superficie du territoire ..	Milliers km2	660	660	الف كلم 2	مساحة المنطقة .....
Population marocaine (2)	Milliers	18247	18794	الف	السكان المغربية (2) .....
Population étrangère ....	»	112	112	«	السكان الاجانب .....
Population totale .....	»	18359	18906	«	مجموع السكان .....
Densité de la population (3)	Habit. km2	40,0	41.2	السكان كلم 2	كثافة السكان .....

Source : Direction de le statistique

المصدر : مديرية الإحصائيات

(1) Estimation au milieu de l'année

(1) التقدير في منتصف السنة

(2) Y compris les marocains Israélites et non compris la population du sahara récupéré

(2) يدخل ضمن ذلك المغربية الاسرائيليون ولا يتضمن سكان الصحراء المسترجعة

(3) Non compris les provinces sahariennes

(3) لا يتضمن المنطقة الصحراوية

جدول 3 — السكان المغربية حسب تقدير منتصف السنة

TABLEAU III. — Population marocaine, estimée au milieu de l'année 1978 selon le sexe et l'âge (en milliers)

1978 حسب الجنس وفئات السن

(بالآلاف)

فئات الأعمار GROUPE D'AGE	الذكور HOMMES	الإناث FEMMES	المجموع TOTAL
0 — 4	1613	1569	3182
5 — 9	1486	1486	2972
10 — 14	1214	1213	2427
15 — 19	1006	1003	2009
20 — 24	832	830	1662
25 — 29	682	684	1366
30 — 34	546	545	1091
35 — 39	458	453	911
40 — 44	387	382	769
45 — 49	325	319	644
50 — 54	260	261	521
55 — 59	206	212	418
60 — 64	157	163	320
65 — 69	110	123	233
70 — 74	68	78	146
75 et +	55	68	123
TOUS AGES	9405	9389	18794

Source : Direction de la statistique

المصدر : مديرية الإحصائيات

TABLEAU IV. — Répartition de la population totale selon le milieu de résidence par provinces et préfectures Année 1978 (estimations au milieu de l'année 1978)

جدول 4 - توزيع جميع السكان حسب مكان الإقامة وحسب الأقاليم والعمالات سنة 1978 (تقديرات في وسط سنة 1978)

PROVINCES ET PREFECTURES	الوسط الحضري	الوسط القروي	المجموع	المساحة 2كم	كثافة السكان 2كم	الإقليم والعمالات
	MILIEU URBAIN	MILIEU RURAL	ENSEMBLE	SUPERFICIE ENVIRON En KM2	DENSITE AU KM2	
Agedir .....	202600	705900	908500	17460	52,0	أكادير .....
Al-Hoceima .....	44100	254100	298200	3550	84,0	الحسيمة .....
Azilal .....	32800	353400	386200	10050	38,4	أزيلال .....
Beni-Mellal .....	174100	380300	554400	7075	78,4	بنى ملال .....
Ben-Slimane .....	32500	142300	174800	2760	63,3	بن سليمان .....
Boujdour .....	—	—	—	100120,(1)	—	بوجدور .....
Boulemane .....	15100	109700	124800	14395	8,7	بولمان .....
Chefchaouen .....	39600	253600	293200	4350	67,4	الشاون .....
El Jadida .....	139000	549400	688400	6000	114,7	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna .....	70400	475600	546000	10070	54,2	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	55000	340200	395200	59583	6,6	الراشدية .....
Essaouira .....	63300	377100	440400	6335	69,5	الصويرة .....
Fès .....	506300	218300	724600	5400	134,2	فاس .....
Figuig .....	28100	77100	105200	55990	1,9	فكيك .....
Kénitra .....	38700	769700	1156700	8805	131,4	القنيطرة .....
Khemisset .....	81400	335600	417000	8305	50,2	الخبيسات .....
Khénifra .....	77900	212200	292100	11115	26,3	خنيفرة .....
Khouribga .....	200300	211000	411300	4250	96,8	خريبكة .....
Laayoune .....	—	—	—	39360,(1)	—	العيون .....
Marrakech .....	476400	716200	1192600	14755	80,8	مراكش .....
Meknès .....	423900	317700	750600	8510	88,2	مكناس .....
Nador .....	88600	503100	591700	6130	96,5	الناضور .....
Ouarzazate .....	55400	520500	575900	46460	12,4	ورزازات .....
Oujda .....	411000	332600	743600	20700	35,9	وجدة .....
Safi .....	223400	416000	639400	7285	87,8	أسفي .....
Semara .....	—	—	—	61760 (1)	—	سمارة .....
Settat .....	141800	536400	678200	9750	69,6	سطات .....
Tanger .....	269400	95200	364600	1195	305,1	طنجة .....
Tan-Tan .....	34000	47900	81900	43420	1,9	طانطان .....
Taounate .....	11900	497000	508900	5140	99,0	تاونات .....
TaTa .....	—	103600	103600	25925	4,0	طاطا .....
Taza .....	119700	519000	638700	15465	41,3	تازة .....
Tétouan .....	330100	332700	662800	6025	110,0	تطوان .....
Tiznit .....	54900	308400	363300	9585	37,9	تزنيت .....
Pref. Casablanca .....	2133100	130400	2263500	1616	1401,5	عمالة الدار البيضاء .....
Prof. Rabat-Salé .....	735900	93800	829700	1275	650,7	عمالة الرباط وسلا .....
Ensemble .....	7670000	11236000	18906000	659970	41,2(2)	المجموع .....

Source : Direction de la Statistique

(1) Source : division de la carte

(2) non Compris les données du Sahara récupéré

المصدر : مديرية الإحصائيات  
(1) المصدر : قسم الخرائط  
(2) لا يتضمن معطيات الصحراء المسترجعة



TABLEAU V. — Répartition de la population du Maroc par sexe, groupé d'âge et par provinces et préfectures. Année 1971

جدول 5 — توزيع مجموع السكان المغرب حسب الجنس وفئات السن وحسب الاقاليم والمعمالات سنة 1971

PROVINCES ET PREFECTURES	0 — 14	15 — 24	25 — 44	45 — 64	65 — 74	75 et +	المجموع Total	الاقاليم والمعمالات
Agadir								أكادير
H + F	341.615	114.074	170.824	89.704	29.556	20.269	766.042	ذ + ا
F	166.677	58.445	94.197	45.514	15.106	8.571	388.510	ا
Al-Hoceima								الحسيمة
H + F	124.192	39.075	51.709	22.417	5.519	2.815	245.727	ذ + ا
F	61.345	20.591	29.731	11.105	2.525	1.107	126.404	ا
Azilal								أزبال
H + F	148.265	49.674	75.875	36.764	10.322	7.486	328.386	ذ + ا
F	70.761	23.813	40.937	16.456	4.773	3.032	159.772	ا
Beni-Mellal								بنى ملال
H + F	208.330	68.672	97.543	44.144	12.149	7.879	438.717	ذ + ا
F	101.300	33.655	52.244	19.557	5.973	3.512	216.241	ا
Boulemane								بولمان
H + F	51.110	17.599	26.295	15.415	4.233	2.866	117.518	ذ + ا
F	24.492	8.648	14.526	6.982	1.941	1.204	57.793	ا
Chefchaouen								الشاون
H + F	114.803	38.705	56.110	27.282	7.781	4.223	248.904	ذ + ا
F	55.707	19.459	30.315	12.757	3.657	1.745	123.730	ا
El Jadida								الجديدة
H + F	264.450	93.258	132.075	68.947	19.766	12.084	590.580	ذ + ا
F	127.022	43.594	70.778	31.877	10.188	5.906	289.365	ا
El Kelaa Sraghna								قلعة السراغنة
H + F	221.424	72.745	100.466	45.297	12.590	7.187	659.709	ذ + ا
F	105.064	34.029	53.647	19.068	6.110	3.037	220.955	ا
Errachidia								الراشدية
H + F	153.180	53.292	73.400	34.324	10.555	5.692	330.443	ذ + ا
F	73.250	28.123	39.138	15.591	4.478	2.096	162.676	ا
Essaouira								الصويرة
H + F	149.179	49.860	74.879	43.130	13.569	8.856	339.473	ذ + ا
F	70.587	23.823	40.643	20.286	6.442	3.776	165.557	ا
Fès								فاس
H + F	464.970	165.767	219.703	107.055	28.356	16.143	1.002.994	ذ + ا
F	226.846	83.553	118.069	50.910	13.408	7.112	499.898	ا
Figuig								فكيك
H + F	40.204	13.433	18.972	9.508	2.445	1.365	85.827	ذ + ا
F	19.597	7.028	10.815	4.325	1.195	592	43.552	ا
Kénitra								القنيطرة
H + F	438.633	152.523	215.343	90.620	21.040	10.922	929.081	ذ + ا
F	213.857	74.980	112.695	41.356	10.623	5.076	458.587	ا
Khemisset								الخبيسات
H + F	758.750	53.513	76.839	36.162	10.278	6.758	342.300	ذ + ا
F	76.649	25.551	41.325	16.851	4.878	2.969	168.223	ا
Khénifra								خنيفرة
H + F	104.616	36.359	59.521	29.153	9.000	6.710	245.359	ذ + ا
F	50.336	18.309	31.753	13.455	4.097	2.860	119.804	ا

Source : Direction de la statistique (données du recensement général de la population et de l'habitat (1971)

المصدر : مديرية الاحصائيات

(معمليات الاحصاء العام للسكان والسكنى (1971)

Tableau : V à VI

جدول : من 5 الى 6

Note : Répartition des provinces selon le découpage administratif de 1975

ملاحظة : توزيع الاقاليم حسب التقسيم الإدارى لسنة 1975

TABLEAU V. — Répartition de la population du Maroc  
par sexe, groupe d'âge et par provinces et préfectures.  
Année 1971 (suite)

جدول 5 — توزيع مجموع السكان المغرب حسب الجنس وفئات السن  
حسب الأقاليم والعمالات (تابع) سنة 1971

PROVINCES ET PREFECTURES	0 — 14	15 — 24	25 — 44	45 — 64	65 — 74	75 et +	المجموع Total	الإقليم والعمالات	
Khouribga	H + F	158.641	52.712	70.564	32.812	8.018	4.813	327.660	خريبكة ذ + ا
	F	77.504	25.864	38.666	15.383	4.219	2.430	164.088	
Marrakech	H + F	448.328	162.697	217.464	113.607	31.764	19.014	992.874	مراكش ذ + ا
	F	220.303	82.221	118.229	51.993	14.474	7.781	495.001	
Meknès	H + F	272.187	99.268	136.323	63.957	16.386	9.642	597.763	مكناس ذ + ا
	F	134.432	50.735	73.571	29.769	7.764	4.373	300.644	
Nador	H + F	242.195	77.891	96.012	42.434	10.896	7.249	476.677	التناضور ذ + ا
	F	117.676	40.865	58.326	23.006	5.826	3.528	249.227	
Ouarzazate	H + F	233.949	84.861	115.712	59.409	18.888	11.776	524.595	ورزازات ذ + ا
	F	112.309	45.390	65.310	29.648	9.024	4.621	266.302	
Oujda	H + F	285.900	105.138	118.562	56.100	13.093	9.419	588.212	وجدة ذ + ا
	F	140.143	52.708	66.541	27.780	6.516	4.290	297.978	
Safi	H + F	252.957	89.028	122.085	63.266	17.405	10.540	555.280	آسفي ذ + ا
	F	122.086	42.723	65.957	28.609	8.470	4.654	272.499	
Settat	H + F	320.380	107.866	142.464	72.033	19.822	13.533	676.098	سطات ذ + ا
	F	152.952	49.782	76.050	33.456	9.981	6.550	328.771	
Tanger	H + F	126.170	49.817	65.381	22.490	7.898	4.386	286.142	طنجة ذ + ا
	F	62.343	25.131	33.728	15.866	4.020	2.174	143.262	
Tarfaya	H + F	32.401	11.338	14.945	6.971	2.245	1.598	69.498	طرفاية ذ + ا
	F	15.467	5.439	8.181	3.176	1.064	719	34.045	
Taza	H + F	258.152	84.581	109.785	52.350	15.179	10.228	530.275	تازة ذ + ا
	F	123.259	41.590	59.904	25.324	7.034	4.487	261.598	
Tétouan	H + F	240.922	63.777	126.441	59.879	15.269	8.841	515.129	تطوان ذ + ا
	F	117.885	41.497	66.255	28.216	7.551	4.189	265.593	
Tiznit	H + F	150.739	49.124	73.190	45.744	17.750	13.085	349.641	تزنيت ذ + ا
	F	74.589	26.361	45.198	24.730	9.612	5.894	186.384	
Pref. Casablanca	H + F	749.195	327.008	392.168	181.653	35.985	18.642	1.704.651	عمالة الدار البيضاء ذ + ا
	F	375.109	168.115	205.490	84.039	19.361	10.508	862.622	
Pref. Rabat-Salé	H + F	276.778	119.789	152.140	64.829	13.719	8.399	635.664	عمالة الرباط وسلا ذ + ا
	F	139.625	62.713	76.569	30.753	7.207	4.331	321.198	
Ensemble	H + F	7.032.615	2.504.444	3.402.799	1.647.465	441.476	272.420	15.321.213	المجموع ذ + ا
	F	3.429.262	1.264.735	1.838.788	777.837	217.517	123.124	7.651.263	

TABLEAU VI. — Caractéristiques socio - démographiques  
de la population du Maroc. Année 1971

جدول 6 : معطيات اجتماعيات ديمغرافية للسكان المغرب سنة 1971

PROVINCES ET PRAEFECTURES	نسبة الإلمية Taux d'analphabétisme (1)					نسبة التسجيل في المدارس Taux de scolarisation (2)					الإقاليم والمعمالات
	مكان الإقامة m. de residence		Sexe الجنس		المجموع ensemble	مكان الإقامة m. de residence		Sexe الجنس		المجموع ensemble	
	حضرى urbain	قروى rural	الذكور masculin	الاناث feminin		حضرى urbain	قروى rural	الذكور masculin	الاناث feminin		
Agadir .....	60,8	87,6	70,1	95,5	83,1	59,0	18,9	40,9	9,9	26,0	أكادير .....
Al-Hoceima ....	50,5	85,9	67,9	96,1	82,7	65,2	16,0	33,4	6,6	20,3	الحصية .....
Azilal .....	72,1	88,3	78,5	98,0	87,9	47,4	17,0	28,1	4,9	17,7	أزىلال .....
Beni-Mellal ....	61,6	85,6	66,5	91,8	78,7	59,8	17,6	40,7	16,4	28,3	بنى ملال .....
Boulemane ....	60,8	87,6	76,1	97,0	86,4	62,1	17,3	31,2	6,3	19,7	بولمان .....
Chefchaouen ..	60,0	81,8	63,3	97,3	80,2	49,3	21,2	39,5	4,8	23,1	الشاون .....
El Jadida .....	57,2	90,0	75,9	93,9	84,7	64,9	10,6	25,8	11,4	19,1	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna	70,3	51,7	82,8	98,2	90,1	42,9	8,3	17,8	3,4	11,0	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	53,2	82,5	34,4	90,0	80,0	65,7	25,6	46,2	9,6	29,6	الراشدية .....
Essaouira .....	56,7	92,8	82,2	96,5	89,2	66,5	9,7	22,1	10,0	15,2	الصويرة .....
Fès .....	56,7	84,5	60,8	86,3	73,6	58,7	18,8	44,4	22,9	34,0	فاس .....
Figuig .....	51,1	88,6	70,1	89,5	79,8	71,6	16,6	39,6	21,1	31,0	فيك .....
Kénitra .....	52,2	84,5	63,2	87,8	75,3	66,7	18,2	41,6	21,2	31,9	الكنيطرة .....
Khemisset .....	57,2	85,9	71,0	92,9	81,7	63,4	20,9	38,6	14,8	27,7	الخميمات .....
Khénifra .....	63,9	89,7	75,5	92,5	83,9	60,4	16,6	36,9	17,7	27,7	خنيفرة .....
Khouribga .....	58,4	86,9	61,6	86,9	74,3	65,8	20,4	52,5	27,5	40,6	خريبكة .....
Marrakech .....	61,0	90,6	70,2	89,7	79,8	57,2	12,0	36,9	20,3	28,9	مراكش .....
Meknès .....	53,5	83,3	54,8	79,4	67,2	66,8	23,0	57,0	36,1	46,8	مكناس .....
Nador .....	56,2	84,8	66,6	94,3	82,0	57,8	19,8	36,4	9,4	23,3	الناصور .....
Ouarzazate .....	64,7	88,4	75,0	98,4	87,1	51,9	18,2	34,2	3,6	20,2	ورزازات .....
Oujda .....	52,4	84,8	55,1	81,3	68,5	58,5	17,6	53,1	32,0	42,8	وجدة .....
Safi .....	58,4	90,1	71,6	90,1	80,7	64,6	10,9	33,3	9,7	26,9	آسفي .....
Settat .....	60,7	38,0	74,9	93,8	84,1	62,8	13,5	29,2	12,1	21,3	سطات .....
Tanger .....	51,5	80,6	43,2	76,7	60,0	52,0	18,4	51,8	31,2	41,6	طنجة .....
Tarfaya .....	67,0	88,6	68,9	92,3	80,4	47,9	11,5	33,7	15,9	25,5	تارفاة .....
Taza .....	54,0	86,3	70,0	93,8	81,9	69,0	16,6	34,3	11,4	23,6	تازة .....
Tétouan .....	55,8	83,2	55,6	85,6	70,5	52,4	18,6	45,7	21,8	34,2	تطوان .....
Tiznit .....	60,0	85,3	65,8	97,8	83,4	62,3	22,3	45,0	6,0	25,9	تزنيت .....
Prof. Casablanca	50,6	77,5	39,5	65,2	52,6	70,1	36,9	75,2	59,2	67,1	عمالة الدار البيضاء
Prof. Rabat-Salé	48,4	78,9	39,5	65,8	52,8	68,3	28,6	71,6	52,7	61,8	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	54,0	86,9	63,1	86,9	75,0	64,6	17,1	43,8	23,5	34,1	المجموع .....

Abréviations utilisées

m. de résidence : milieu de résidence

(1) Concerne la population âgée de 10 ans et plus

(2) Concerne la population âgée de 7 à 15 ans

Source : Direction de la statistique

(1) يخص السكان الذين يتجاوز عمرهم 10 سنوات

(2) يخص السكان الذين تراوح اعمارهم بين 7 سنوات و15 سنة

المصدر : مديرية الإحصاء

TABLEAU VI. — Caractéristiques socio - démographiques  
de la population du Maroc. Année 1971 (suite)جدول 6 : مميزات اجتماعية وديمغرافية لسكان المغرب (تابع)  
سنة 1971

PROVINCES ET PREFECTURES	السكان حسب الحالة الزوجية (%) Population selon l'état matrimonial (1) (%)				السكان الحضريون حسب مكان الازدياد (%) Population urbaine selon le lieu de naissance (%)			السكان الحضريون الذين تابعوا تعليمهم حسب مستوى الدراسة (%) Pop. ayant été scolarisée selon le n. d'ensgt. (%)			الإقليم والمناطق
	عزاب célib- ataires	متزوجون mariés	طالق divorcés	ارامل veufs	في عين المكان surplace	مدن أخرى autres villes	قروي rural	الإبتدائي primaire	الثانوي secondaire	العالي supérieur	
Agadir .....	19,6	67,9	2,7	9,3	45,4	12,2	40,4	59,7	37,6	2,7	أكادير .....
Al-Hoceima ...	25,1	66,1	1,1	7,0	40,2	7,5	49,9	60,5	36,3	3,2	الحسيمة .....
Azilal .....	18,9	68,0	3,8	8,9	63,8	4,4	31,3	61,3	36,7	2,0	أزيلال .....
Beni-Mellal ...	20,9	66,9	3,8	8,0	54,0	12,1	33,1	62,8	35,4	1,8	بنى ملال .....
Boulemane ...	17,2	68,8	4,5	8,5	47,6	12,0	39,0	58,9	38,6	2,5	بولمان .....
Chefchaouen ..	20,8	70,0	1,4	7,3	60,2	4,0	35,0	60,5	37,6	1,9	الشاون .....
El Jadida .....	23,7	63,4	3,1	9,0	58,2	9,6	30,7	56,6	40,6	2,8	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna	20,0	68,6	2,5	7,8	62,9	6,4	30,0	58,2	41,1	0,7	قلمة السراغنة .....
Errachidia .....	16,8	69,6	4,8	8,0	33,4	12,0	53,0	62,3	36,7	1,0	الرائدية .....
Essaouira .....	19,4	69,0	2,0	8,9	58,9	5,4	34,3	63,8	34,5	1,7	الصويرة .....
Fès .....	25,0	64,6	2,0	7,3	62,4	5,0	29,9	65,3	32,4	2,3	فاس .....
Figuig .....	18,9	68,4	4,6	7,4	80,0	7,2	10,6	82,3	17,4	0,3	فكيك .....
Kénitra .....	23,9	64,8	2,9	7,5	54,4	10,9	32,1	61,8	35,5	2,7	القنيطرة .....
Khemisset .....	24,5	64,2	3,0	7,7	48,4	10,2	40,2	58,3	39,3	2,4	الخبيسات .....
Khénifra .....	18,3	66,6	6,0	8,6	52,1	10,2	37,0	68,4	30,7	0,9	خنيفرة .....
Khouriôga .....	24,3	64,4	3,1	7,7	54,7	8,6	35,4	61,3	36,7	2,0	خريبكة .....
Marrakech .....	24,1	64,2	2,5	8,4	71,2	4,2	22,7	60,9	36,9	2,2	مراكش .....
Meknès .....	25,4	62,7	3,2	7,8	58,8	8,6	30,9	63,6	34,4	2,0	مكناس .....
Nador .....	27,1	63,0	1,7	7,4	43,9	8,0	43,9	64,9	33,2	1,9	الناضور .....
Ouarzazate .....	16,3	69,1	4,1	9,4	52,5	11,2	35,1	58,5	38,4	3,1	ورزازات .....
Oujda .....	30,7	58,9	2,3	7,2	51,8	10,1	32,6	64,6	34,0	1,4	وجدة .....
Safi .....	23,6	64,0	2,9	8,4	57,0	6,3	35,4	58,8	39,3	1,9	أسفى .....
Settat .....	23,1	65,0	2,7	8,4	55,3	7,7	36,0	61,9	36,5	1,6	سطات .....
Tanger .....	28,9	60,0	8,0	2,4	57,6	7,3	30,6	61,6	34,5	3,9	طنجة .....
Tarfaya .....	23,7	64,4	4,5	6,9	39,4	12,5	43,4	72,8	26,2	1,0	طرناية .....
Taza .....	22,7	67,7	1,6	7,1	49,7	7,8	41,3	56,7	41,2	2,1	تازة .....
Tétouan .....	25,0	64,0	2,0	8,2	56,8	7,1	32,0	63,3	33,7	3,0	تطوان .....
Tiznit .....	18,5	67,4	2,6	1,0	46,2	14,3	38,7	70,6	28,5	0,9	تزنيت .....
Pref. Casablanca	31,3	57,4	3,5	7,0	55,6	9,9	30,4	55,7	40,7	3,6	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé	30,3	58,3	3,3	7,0	50,5	13,9	31,0	52,7	40,7	6,6	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	24,1	64,2	2,9	8,0	56,0	9,2	31,6	59,0	37,7	3,3	المجموع .....

## NOTE :

- \* Population selon l'état matrimonial : la différence à 100 est constituée par le pourcentage de fiancés  
\* Population urbaine selon le lieu de naissance : la différence à 100 est constituée par les "autres cas"  
(1) Concerne la population de 15 ans et plus

## ملاحظة :

- \* السكان حسب الحالة الماثلية : الفرق لـ 100 مكون من النسبة المئوية للمخطوبين.  
\* السكان الحضريون حسب مكان الازدياد : الفرق لـ 100 مكون من الحالات الأخرى .  
(1) يخص السكان الذين يتجاوز عمرهم 15 سنة .

TABLEAU VI. — Caractéristiques socio - démographiques  
de la population du Maroc. Année 1971 (suite)جدول 6 : معطيات اجتماعية وديمغرافية لسكان  
المغرب (تابع)

PROVINCES ET PREFECTURES	الاسر المتوفرة على الحالة المدنية (%) mges. possédant un état civil (%)			صفة الحيازة (%) mges urbains selon la nature du logement %			الاسر التي تسكن غرفة أو غرفتين (%) mges. occupant 1 à 2 pièces (%)			الإقليم والمعمالات
	حضرى urbain	قروى rural	المجموع total	مالك أو ملاك مشارك prop. OU coprop.	مكتري loc.	حالات أخرى autres	حضرى urbain	قروى rural	المجموع total	
Agadir .....	56,8	24,8	30,7	34,3	43,7	22,0	64,2	61,0	61,6	أكادير .....
Al-Hoceima ....	67,6	35,3	38,7	36,2	49,3	14,5	52,3	75,4	73,2	الحسيمة .....
Azilal .....	38,8	27,1	27,4	66,3	23,4	10,3	78,0	70,5	70,7	أزيلال .....
Beni-Mellal ....	56,9	27,7	36,6	55,4	34,5	10,1	71,5	73,9	73,1	بنى ملال .....
Boulemane ....	54,2	21,3	22,8	52,8	31,2	16,0	55,1	84,0	82,5	بولمان .....
Chefchaouen ..	50,7	18,6	21,1	42,1	49,4	8,5	69,4	82,0	81,0	الشاون .....
El Jadida .....	59,4	24,8	30,6	43,5	48,4	8,1	64,1	80,4	77,7	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna	52,8	20,9	23,3	63,6	23,3	13,1	65,0	67,0	66,8	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	70,3	45,3	47,6	41,1	51,0	7,9	55,7	76,5	74,3	الراشدية .....
Essaouira .....	60,3	15,0	19,7	26,0	66,1	7,9	67,7	73,4	72,8	الصويرة .....
Fès .....	56,7	16,9	32,2	32,2	58,6	9,2	76,7	80,3	78,9	فاس .....
Figuig .....	72,8	51,7	56,5	74,2	11,2	14,6	40,2	93,3	81,3	فكيك .....
Kénitra .....	67,0	20,2	32,9	45,8	47,5	6,7	72,4	77,2	75,9	الكنيطرة .....
Khemisset .....	54,0	20,6	25,6	53,5	34,4	12,1	74,2	92,8	89,9	الخبيسات .....
Khénifra .....	48,8	25,4	31,0	48,6	38,6	12,8	73,5	86,7	83,5	خنيفرة .....
Khouribga .....	62,1	39,7	50,3	47,8	43,1	9,1	67,7	80,4	74,5	كهربكة .....
Marrakech .....	66,0	23,7	38,7	47,0	42,4	10,6	63,2	68,5	66,7	مراكش .....
Meknès .....	60,6	29,9	47,0	41,9	48,9	9,2	73,6	85,6	78,9	مكناس .....
Nador .....	67,1	37,4	40,1	44,4	44,7	10,9	56,1	71,5	70,2	الناضور .....
Ouarzazate .....	57,8	26,6	28,4	44,8	40,7	14,5	50,1	67,8	66,8	ورزازات .....
Oujda .....	74,3	50,6	62,9	46,5	37,1	16,4	73,5	86,3	79,7	وجدة .....
Safi .....	57,8	21,2	32,5	46,4	45,2	8,4	65,8	79,8	75,5	أسفى .....
Settat .....	54,5	18,2	25,3	53,1	40,3	6,6	72,3	76,5	75,8	سطات .....
Tanger .....	45,2	23,3	39,2	30,5	56,6	12,9	69,4	92,6	75,8	طنجة .....
Tarfaya .....	54,0	27,9	38,9	50,9	37,2	11,9	54,7	86,4	73,1	تارفاة .....
Taza .....	69,5	36,9	41,4	32,3	56,4	11,3	73,2	81,6	80,5	تازة .....
Tétouan .....	47,9	25,8	35,7	32,8	55,4	11,8	65,9	90,5	79,4	تطوان .....
Tiznit .....	55,9	22,8	25,5	43,3	50,0	6,7	43,5	58,8	57,5	تزنيت .....
Pref. Casablanca	71,4	62,6	70,9	29,3	63,9	6,8	74,3	78,7	74,7	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé	69,0	58,1	67,6	31,5	60,4	8,1	66,5	84,6	68,9	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	64,1	26,7	40,6	37,4	53,5	9,1	70,4	76,2	74,0	المجموع .....

Abréviations utilisées

Mges. : ménages

Loc. : locataire

Prop. ou cop. : Propriétaire ou copropriétaire

TABLEAU VI. — Caractéristiques socio - démographiques  
de la population du Maroc. Année 1971 (suite et fin)جدول 6 : معطيات اجتماعية وديمغرافية لسكان  
المغرب (تابع ونهاية)

PROVINCES ET PREFECTURES	الاسر الحضرية حسب نوع المسكن (%) mges urbains selon la nature du logement %					الاسر في منازلهم وسائل التجهيز (%) mges disposant des éléments d'équipement %					الإقليم والعمالات
	بناء maç.	حجارة مجردة p. sèche	تأبئة pisé	أكواخ خشبية baraqués	حالات أخرى autres	مطبخ cuisine	مرحاض w. C.	حمام s. de bain	الماء eau courante	الكهرباء élec.	
Agadir .....	58,7	5,8	19,8	15,1	0,6	76,7	74,0	24,3	38,3	62,0	أكادير
Al-Hoceima ....	85,7	2,9	9,0	2,2	0,2	77,2	81,0	39,8	61,3	75,5	الحسيمة
Azilal .....	14,6	3,6	81,6	0,1	0,1	49,4	52,9	3,2	14,0	48,5	أزبال
Beni-Mellal ....	54,5	8,5	30,6	3,7	2,7	71,8	59,6	8,9	22,9	57,4	بنى ملال
Boulemane ....	21,5	3,2	67,4	1,4	6,5	62,5	55,0	7,9	36,0	55,4	بولمان
Chefchaouen ..	90,6	6,0	2,8	0,5	0,1	41,1	87,7	9,0	64,0	86,3	الشاون
El Jadida .....	89,6	1,7	5,6	2,5	0,6	74,7	87,7	12,2	32,3	62,9	الجديدة
El Kelaa Sraghna	29,6	6,2	63,1	0,4	0,7	85,1	68,9	11,1	21,4	44,8	قلعة السراغنة
Errachidia .....	28,2	1,0	70,1	0,4	0,3	82,2	74,4	13,1	40,9	61,4	الراشدية
Essaouira .....	91,9	3,0	4,3	0,5	0,3	51,1	87,6	8,2	45,3	69,8	الصويرة
Fès .....	83,6	5,0	6,2	1,5	3,7	47,9	86,2	14,3	51,3	72,8	فاس
Figuig .....	25,2	2,6	69,7	—	2,5	69,7	87,4	13,0	79,9	67,0	فيك
Kénitra .....	69,1	3,5	9,0	17,0	1,4	64,4	76,9	20,2	54,2	62,3	القنيطرة
Khemisset .....	50,0	6,2	11,3	29,2	3,3	66,4	54,2	12,4	31,1	41,0	الخميسات
Khénifra .....	35,7	11,6	50,5	1,3	0,9	69,9	57,1	6,1	33,1	62,5	خنيفرة
Khouribga .....	80,5	1,7	0,3	17,1	0,4	79,6	66,0	15,4	28,5	56,8	خريبكة
Marrakech .....	28,8	5,7	65,0	0,3	0,2	75,6	92,1	12,8	43,8	79,2	مراكش
Meknès .....	71,6	3,8	10,2	11,2	3,2	55,4	77,8	13,4	41,3	64,5	مكناس
Nador .....	79,3	12,5	7,1	0,6	0,5	71,8	75,5	30,3	48,2	64,0	الناضور
Ouarzazate .....	20,3	3,5	75,5	0,4	0,3	79,7	53,1	16,1	27,4	49,1	ورزازات
Oujda .....	80,0	6,3	10,4	1,1	2,2	75,2	87,6	19,2	54,7	67,0	وجدة
Safi .....	89,3	8,7	1,4	0,4	0,2	61,4	81,6	12,1	23,1	53,6	آسفي
Settat .....	74,3	2,4	2,7	15,3	5,1	74,6	71,5	8,4	41,0	52,6	سطات
Tanger .....	81,3	2,6	1,4	14,5	0,2	72,4	90,2	23,2	42,4	61,3	طنجة
Tarfaya .....	61,0	3,1	31,3	0,5	4,1	89,8	68,7	4,3	4,1	36,1	طرفاية
Taza .....	51,9	10,3	28,1	6,3	3,4	66,1	73,4	13,5	53,5	55,9	تازة
Tétouan .....	83,5	3,6	2,1	10,0	0,8	67,5	81,9	15,0	54,2	80,5	تطوان
Tiznit .....	38,3	0,6	60,7	0,2	0,2	88,0	92,1	27,6	53,5	66,7	تزنيت
Pref. Casablanca	85,2	1,4	0,4	12,8	0,2	58,8	88,4	23,6	66,4	77,3	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé	76,2	1,9	2,7	17,5	1,7	74,5	81,7	26,5	63,2	66,2	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	74,4	3,5	10,9	10,0	1,2	65,4	82,8	19,1	52,4	69,2	المجموع

Abréviations utilisées

Maç. : maçonnerie

P. sèche : pierre sèche

Élec. : électricité

## الفصل الثالث

### التعليم

الصفحة	
	الجدول 1 - عدد المؤسسات والاقسام والتلاميذ بالتعليم الابتدائي حسب
24	الاقاليم والعمالات 1978 - 1979 .....
25	2 - عدد التلاميذ بالتعليم الابتدائي حسب الجنس والوسط 1978 - 1979 .....
26	3 - المسجلون الجدد في جميع الاقسام خلال 1978 - 1979 .....
27	3 - مكرر عدد التلاميذ الجدد بالتحضيري خلال 1978 - 1979 .....
28	4 - التعليم الابتدائي العمومي والحر حسب السنة الدراسية والجنس 1978-1979
28	5 - تطور عدد التلاميذ في التعليم الابتدائي من 73 - 74 - الي 78 - 79 .....
28	6 - نسبة التفوق ، والتكرار والمغادرة حسب السنة الدراسية في التعليم الابتدائي العمومي من سنة 77، الي 78 - 79 .....
29	7 - عدد الطلبة بالتعليم الثانوي العمومي والحر حسب الجنس والاقاليم 1978 - 1979 .....
30	8 - عدد الطلبة بالتعليم الثانوي حسب الاقاليم والعمالات وأنواع التعليم 1978 - 1979 .....
31	9 - عدد الطلبة في التعليم الثانوي حسب السنة الدراسية ونوع التعليم 1978 - 1979 .....
32	10 - عدد الاقسام وعدد الطلبة حسب الجنس في التعليم التقني 1978 - 1979 ....
33	11 - نسبة التفوق والتكرار والمغادرة في التعليم الثانوي العمومي العصري المزدوج حسب الاقسام 1878 - 1979 .....
34	12 - عدد المسجلين في مراكز تكوين الاطر 1978 - 1979 .....
35	13 - هيئة التدريس بالتعليم الابتدائي والثانوي العمومي حسب الجنس والجنسية سنة 1978 - 1979 .....
35	14 - التعليم العالي مجموع عدد الطلبة بالمغرب 1978 - 1979 .....
38	15 - عدد الطلبة بالمدارس العليا حسب الجنس والجنسية 1978 - 1979 .....
37	16 - هيئة التدريس بالجامعات حسب الجنس والجنسية والرتبة سنة 1978 - 1979
38	17 - عدد الطلبة المغاربة الحاصلون على المنح 1978 - 1979 .....
39	18 - عدد الطلبة الاجانب المنوحين 1978 - 1979 .....

## CHAPITRE III

### ENSEIGNEMENT 1977 - 78

TABLEAU		PAGE
I	— Nombre d'établissements, classes et effectifs de l'enseignement primaire par provinces et prefectures. Année 1978 - 1979.....	24
» II.	— Effectifs de l'Enseignement Primaire Public par sexe et par milieu. Année 1978 - 1979 .....	25
» III.	— Effectifs des nouveaux inscrits dans toutes les classes (Enseignement public primaire) Année 1978 - 1979 .....	26
» III. bis	— Effectifs des nouveaux inscrits en C.P. (Enseignement public primaire) Année 1978 - 1979.....	27
» IV.	— Enseignement primaire, public et privé par cours et par sexe. Année 1978 - 1979 .....	28
» V.	— Evolution des effectifs de l'enseignement primaire de 1972 - 1973 à 1978 - 1979 .....	28
» VI.	— Taux de promotion, de doublement et de sortie par niveau d'étude de l'enseignement primaire public. Année 1977 - 1978 .....	28
» VII.	— Effectifs de l'enseignement secondaire public et privé par sexe et par provinces et préfectures. Année 1978 - 1979 .....	29
» VIII.	— Effectifs de l'enseignement secondaire par provinces Préfectures et type d'enseignement. Année 1978 - 1979 .....	30
» IX.	— Effectifs de l'enseignement secondaire selon le pouvoir organisateur, le sexe et le cours. (public + privé) Année 1978 - 1979 .....	31
» X.	— Nombre de classes, et effectifs par sexe de l'enseignement technique public. Année 1978 - 1979 .....	32
» XI.	— Taux de promotion, de doublement et de sortie des effectifs de l'enseignement secondaire public moderne de type marocain bilingue par cours. Année 1977 - 1978 .....	33
» XII.	— Effectifs des inscrits dans les centres de formation de cadres pour l'enseignement primaire et secondaire Année 1978 - 1979 .....	34
» XIII.	— Personnel enseignant et administratif public de l'enseignement primaire et secondaire par sexe et par nationalité. Année 1978 - 1979.....	35
» XIV.	— Enseignement supérieur, effectifs globaux des étudiants au Maroc. Année 1978 - 1979 .....	35
» XV.	— Effectifs des étudiants dans les écoles supérieures par sexe et par nationalité. Année 1978 - 1979 .....	36
» XVI.	— Personnel enseignant universitaire par sexe, par nationalité et par grades Année 1978 - 1979 .....	37
» XVII.	— Effectifs globaux des boursiers marocains. Année 1978 - 1979 .....	38
» XVIII.	— Effectifs globaux des boursiers étrangers. Année 1978 - 1979 .....	39
	du ministère de l'éducation nationale et de la formation des cadres par nationalité et par établissement.	



TABLEAU I. — Nombre d'établissements, classes et effectifs de l'Enseignement Primaire par provinces et préfectures. Année 1978 - 1979

جدول I — عدد المؤسسات والأقسام والتلاميذ بالتعليم الابتدائي حسب الأقاليم والعمالات سنة 1978 - 1979

Provinces et Préfectures	عدد المؤسسات Nombre d'établissements		عدد الأقسام Nombre de classes		EFFECTIFS عدد التلاميذ			الإقليم والعمالات
	العمومي Public	الحر Privé	العمومي Public	الحر Privé	العمومي Public	الحر Privé	المجموع Total	
Agadir	90	4	2117	..	78065	762	78827	أكادير
Al-Hoceima	35	—	730	—	24321	—	24321	الصويرة
Azilal	33	—	605	—	20921	—	20921	أزبال
Beni-Mellal	69	—	1576	—	60665	—	60665	بني ملال
Ben Slimane	22	—	447	—	16212	—	16212	بن سليمان
Boujdour	2	—	10	—	379	—	379	بوجدور
Boulemane	17	—	317	—	11194	—	11194	بولمان
Chefchaouen	20	—	390	—	14049	—	14049	الشاون
El Jadida	53	4	1191	..	45682	969	46651	الجديدة
El Kelaï Sraghna	39	—	755	—	29167	—	29167	قلعة السراغنة
Errachidia	57	—	1122	—	43393	—	43393	الراشدية
Essaouira	20	—	412	—	13045	—	13045	الصويرة
Fès	38	11	2276	—	88109	2327	90436	فاس
Figuig	10	—	295	—	10123	—	10123	فكيك
Kénitra	98	9	2636	—	109047	2269	111316	القنيطرة
Khemisset	44	2	936	..	35987	209	36196	الخميسات
Khénifra	31	—	677	—	24895	—	24895	خنيفرة
Houribga	54	2	1248	—	51865	100	51965	خريبكة
Laayoune	10	—	141	—	5573	—	5573	العيون
Marrakech	118	9	2650	..	105136	2263	107399	مراكش
Meknès	109	9	2426	..	91715	1999	93714	مكناس
Nador	67	2	1535	..	61477	384	61861	الناضور
Ouarzazate	80	—	1368	—	44268	—	44268	ورزازات
Oujda	94	1	2447	—	98995	210	99205	وجدة
Safi	49	2	1400	..	54473	538	55011	آسفي
Semara	1	—	13	—	568	—	568	سمارة
Settat	61	2	1310	..	48860	1020	49860	سطات
Tanger	47	8	1041	..	42807	1950	44757	طنجة
Tan-Tan	11	—	306	—	11879	—	11879	طنطان
Taounate	33	—	1038	—	38884	—	38884	تاونات
Tata	11	—	224	—	8031	—	8031	طاطا
Taza	58	—	1323	—	48969	—	48969	تازة
Tétouan	75	9	1478	..	56131	2157	58289	تطوان
Tiznit	36	—	753	—	25644	—	25644	تيزنيت
Pref. Casablanca	24	119	7603	..	319444	38207	357651	الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé	115	42	2926	—	117422	12428	129850	الرباط - سلا
<b>Ensemble</b>	<b>2001</b>	<b>235</b>	<b>47722</b>		<b>1857395</b>	<b>67792</b>	<b>1925187</b>	<b>المجموع</b>

Source : Ministère de l'éducation nationale et de la formation des cadres.  
Tableaux : I à XVIII.

مصدر : وزارة التربية الوطنية وتكوين الأطر

الجدول من I إلى 18

TABLEAU II. — Effectifs de l'Enseignement primaire public  
par sexe et par milieu. Année 1978 - 1979جدول 2 — عدد التلاميذ بالتعليم الابتدائي  
المعمومي حسب الجنس والوسط 1978 — 1979

Provinces et Préfectures	Urbain حضرى		Rural قروى		Ensemble المجموع		الإقليم والعمالات
	M+F ذ+ا	F ا	M+F ذ+ا	F ا	M+F ذ+ا	F ا	
Agadir .....	38591	15188	39474	5079	78065	20267	أكادير
Al-Hoceima .....	9125	3642	15196	2671	24321	6313	الحصيمة
Azilal .....	3936	1371	16985	3741	20921	5112	أزيلال
Beni-Mellal .....	30322	13237	30343	7120	60665	20357	بنى ملال
Ben Slimane .....	5948	2531	10264	2599	16212	5130	بن سليمان
Boujdour .....	379	55	—	—	379	55	بوجدور
Boulemane .....	3214	1007	7980	1621	11194	2628	بولمان
Chefchaouen .....	4010	1595	10039	1638	14049	3233	الشاون
El Jadida .....	21125	8909	24557	4130	45682	13039	الجديدة
El Kelaa Sraghna ..	10868	4245	18299	3669	29167	7914	قلعة المرافنة
Errachidia .....	11784	4687	31639	6799	43393	11486	الراشدية
Essaouira .....	5688	2611	7357	994	13045	3605	الصويرة
Fès .....	71320	31715	16789	3816	88109	35531	فاس
Figuig .....	1974	950	8149	3035	10123	3985	فيك
Kénitra .....	63071	28191	45976	10981	109047	39172	القنيطرة
Khemisset .....	18067	7149	17920	4189	35987	11338	الخميسات
Khénifra .....	10171	4530	14724	4630	24895	9160	خنيفرة
Khouribga .....	41360	18006	10505	2014	51865	20020	خريبكة
Laayoune .....	3853	1253	1620	446	5573	1699	العيون
Marrakech .....	72064	31869	33072	7993	105136	39862	مراكش
Meknès .....	61662	27377	30053	9099	91715	36476	مكناس
Nador .....	19416	7669	42061	10573	61477	18242	الناضور
Ouarzazate .....	7223	2298	37045	4756	44268	7054	ورزازات
Oujda .....	73307	32405	25688	7526	98995	39931	وجدة
Safi .....	39479	17536	14994	2622	54473	20158	آسفي
Semara .....	—	—	568	169	568	169	سمارة
Settat .....	23893	10126	24967	5373	48860	15499	سطات
Tanger .....	38850	16583	3957	1121	42807	17704	طنجة
Tan-Tan .....	8197	2915	3682	846	11879	3761	طنطان
Taounate .....	3236	1192	35648	6546	38884	7738	تاونات
Tata .....	—	—	8031	1276	8031	1276	طاطا
Taza .....	21178	8673	27791	5083	48969	13756	تازة
Tétouan .....	44996	19930	11135	3203	56131	23133	تطوان
Tiznit .....	7879	2826	17765	2135	25644	4961	تيزنيت
Pref. Casablanca ..	306990	146236	12454	4601	319444	150837	الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé ..	103812	47107	13610	4479	117422	51586	الرباط - سلا
Ensemble .....	1187088	525614	670.307	146573	1857395	672187	المجموع

M = Masculin

F = Féminin

ذ : ذكور

ا : إناث

TABLEAU III. — Effectifs des nouveaux inscrits dans toutes les classes. (Enseignement public primaire) Année 1978 - 1979

جدول 3 — المسجلون الجدد في جميع الاقسام (التعليم العمومي الابتدائي) سنة 1978 - 1979

Provinces et Préfectures	NOUVELLES INSCRIPTIONS		المسجلون الجدد	الإقليم والعمالات
	حضرى Urbain	قروي Rural	المجموع Total	
Agadir .....	28133	28678	56811	أكادير
Al-Hoceima .....	6702	11384	18086	الحسيمة
Azilal .....	2854	12900	15754	أزبال
Beni-Mellal .....	21920	23470	45390	بنى ملال
Ben Slimane .....	4313	7700	12013	بن سليمان
Boujdour .....	333	—	333	بوجدور
Boulemane .....	2366	6229	8595	بولمان
Chefchaouen .....	2916	7557	10473	الشاون
El Jadida .....	15130	19506	34636	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	7740	13672	21412	قلعة السراغنة
Errachidia .....	8386	21291	29677	الراشدية
Essaouira .....	4009	5614	9623	الصويرة
Fès .....	51899	12243	64142	فاس
Figuig .....	1323	5640	6963	فكيك
Kénitra .....	43843	33187	77030	القنيطرة
Khemisset .....	13044	13010	26054	الخبيسات
Khénifra .....	7149	10332	17481	خنيفرة
Kinouribga .....	29745	7936	37681	خريبكة
Laayoune .....	3119	1311	4430	العيون
Marrakech .....	50172	24141	74313	مراكش
Meknès .....	42873	21416	64289	مكناس
Nador .....	13658	29949	43607	الناضور
Quarzazate .....	4835	27091	31926	ورزازات
Oujda .....	51234	18476	69710	وجدة
Safi .....	28356	11098	39454	آسفي
Semara .....	—	493	493	سمارة
Settat .....	17231	19437	36668	سطات
Tanger .....	28661	2919	31580	طنجة
Tan-Tan .....	5746	2739	8485	طنطان
Taounate .....	2338	25756	28094	تاونات
Tata .....	—	5702	5702	طاطا
Taza .....	15186	20817	36003	تازة
Tétouan .....	32175	8252	40427	تطوان
Tiznit .....	5898	12546	18444	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	216688	9045	225733	الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	73330	9505	82835	الرباط - سلا
Ensemble .....	843305	491042	1334347	المجموع

TABLEAU III. bis — Effectifs des nouveaux inscrits en C.P.  
(Enseignement public primaire). Année 1978 - 1979جدول 3 مكرر — عدد التلاميذ الجدد بالتحصيري  
(التعليم العمومي بالابتدائي) سنة 1978 — 1979

Provinces et Préfectures	المسجلون الجدد بقسم التحصيري NOUVELLES INSCRIPTIONS AU COURS PREPARATOIRE			الإقاليم والعمالات
	حضرى Urbain	قروى Rural	Total المجموع	
Agadir .....	6404	9257	15661	أكادير
Al-Hoceima .....	1607	3577	5184	الحسيمة
Azilal .....	584	3906	4490	أزبال
Beni-Mellal .....	4921	6537	11458	بنى ملال
Ben Slimane .....	956	2226	3182	بن سليمان
Boujdour .....	139	—	139	بوجدور
Boulemane .....	530	2048	2578	بولمان
Chefchaouen .....	692	3017	3709	الشاون
El Jadida .....	3784	6497	10281	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	1913	4419	6332	قلعة السراغنة
Errachidia .....	1870	6268	8138	الراشدية
Essaouira .....	817	2149	2966	الصويرة
Fès .....	11536	3977	15513	فاس
Figuig .....	277	1560	1837	فكيك
Kénitra .....	10364	10568	20932	الكنيطرة
Khemisset .....	2952	3680	6632	الخميسات
Khénifra .....	1571	2891	4462	خنيفرة
Houribga .....	6619	2458	9077	خريبكة
Laayoune .....	880	505	1385	المعيون
Marrakoch .....	11524	8242	19766	مراكش
Meknès .....	8479	5921	14400	مكناس
Nador .....	3194	8918	12112	الناضور
Ouarzazate .....	1140	9541	10681	ورزازات
Oujda .....	11362	5353	16715	وجدة
Safi .....	6097	3295	9392	آسفي
Semara .....	—	153	133	سمارة
Settat .....	4190	5876	10066	سطات
Tangcr .....	6507	1059	7566	طنجة
Tan-Tan .....	1544	990	2534	طنطان
Tacounte .....	579	8160	8739	تاونات
Tata .....	—	2289	2289	طاطا
Taza .....	3327	6368	9695	تازة
Tétouan .....	7819	3062	10881	تطوان
Tiznit .....	1335	4291	5626	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	44757	2259	47016	الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	14904	2610	17514	الرباط — سلا
<b>Ensemble</b> .....	<b>185174</b>	<b>153907</b>	<b>339081</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU IV. — Enseignement primaire - Public et Privé  
par cours et sexe. Année 1978 - 1979جدول 4 - التعليم الابتدائي العمومي والحر  
حسب القسم والجنس سنة 1978 - 1979

Enseignement	Cours الأقسام						التعليم	
	التحضيرى CP	الابتدائي الاول CE 1	الابتدائي الثاني CE 2	المتوسط الاول CM 1	المتوسط الثاني CM 2	المجموع TOTAL		
Public	F	167113	134066	126628	113432	130948	672187	المعمومي أ + ذ
	G+F	449726	370412	350435	320754	366068	1857395	
Privé (1)	F	8753	11224	10238	10039	16984	67792	الحر (I) أ + ذ
	G+F	19307	5034	4698	4440	7119	40598	
Total	F	175866	145290	136866	123471	147932	739979	المجموع أ + ذ
	G+F	469033	375446	355133	325194	373187	1897993	

TABLEAU V. — Evolution des effectifs de l'Enseignement  
primaire de 1972 à 1978 - 1979جدول 5 - تطور عدد التلاميذ في التعليم الابتدائي  
من 72 / 73 الى 77 / 78

Enseignement	Années السنوات							التعليم	
	72 - 73	73 - 74	74 - 75	75-78	76 - 77	77 - 78	78 - 79		
Public	F	420949	45260	481990	523441	571953	622246	672187	المعمومي أ + ذ
	G+F	1216007	1283726	1363878	1475006	1603872	1730169	1857395	
Privé	F	.....	24205	22668	32148	28057	27546	67792	الحر أ + ذ
	G+F	59850	54205	50115	72641	63901	63603	40598	
Total	F	420949	69465	504658	555589	600010	649782	739979	المجموع أ + ذ
	G+F	1275857	1337931	1413993	1547647	1667773	1793772	1897993	

TABLEAU VI. — Taux de promotion, de doublement  
et de sortie par niveau d'études de l'Enseignement  
Primaire Public. Année 1977 - 1978جدول 6 - نسبة التفرق والتكرار والمفادرة حسب السنة الدراسية  
في التعليم الابتدائي العمومي سنة 1977 - 1978

Cours	Taux السنة				الأقسام
	التفوق Promotion	التكرار Doublement	مفادرة Sortie	TOTAL	
CP .....	69,53	26,09	4,38	100	التحضيرى .....
CE 1 .....	76,50	27,75	1,75	100	الابتدائي الاول .....
CE 2 .....	70,87	25,61	3,52	100	الابتدائي الثاني .....
CM 1 .....	67,51	29,09	3,40	100	المتوسط الاول .....
CM 2 .....	35,31	49,92	14,77	100	المتوسط الثاني .....

(1) Manque les effectifs de la M.U.C.F. : Répartition par cours  
non disponible

(1) لا يتضمن تلاميذ البعثة الفرنسية

TABLEAU VII. — Effectifs de l'Enseignement Secondaire Public et privé par sexe et par provinces et préfectures Année 1978 - 1979

جدول 7 — عدد التلاميذ بالتعليم الثانوي العمومي والحر حسب الجنس وحسب الأقاليم والعمالات سنة 1978 - 1979

Provinces et Préfectures	Public (1) العمومي (1)					Privé الحر		مجموع عدد المؤسسات Nombre d'établissements	مجموع التلاميذ Effectifs totaux	الأقاليم والعمالات
	عدد المؤسسات Nombre d'établissements	عدد الأقسام Nombre de classes	عدد التلاميذ Effectifs			عدد المؤسسات Nombre d'établissements	عدد التلاميذ Effectifs			
			بنين garçons	بنات filles	المجموع Total					
Agadir .....	16	530	13663	4885	18548	5	803	21	19351	أكادير .....
Al-Hoceima ...	6	124	3644	992	4636	—	—	6	4636	الحصيمة .....
Azilal .....	4	87	2559	562	3121	—	—	4	3121	أزيلال .....
Beni-Meljal .....	18	621	16315	6115	22430	1	384	19	22814	بنى ملال .....
Ben Slimane ...	3	83	2128	949	3077	—	—	3	3077	بن سليمان .....
Boulmane .....	4	51	1463	290	1753	—	—	4	1753	بولمان .....
Chefchaouen ...	3	42	1044	425	1469	—	—	3	1469	الشاون .....
El Jadida .....	14	346	7876	4220	12096	1	231	15	12329	الجديدة .....
El Kelaï Saïghma	4	95	2659	771	3430	—	—	4	3430	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	7	310	9284	1689	10973	—	—	7	10973	الراشدية .....
Essaouira .....	3	95	2099	1249	3348	4	913	3	3348	الصويرة .....
Fès .....	38	1161	25795	16876	42671	—	—	42	43584	فاس .....
Figuig .....	2	38	1053	340	1443	—	—	2	1443	فكيك .....
Kénitra .....	23	947	22805	11656	34461	1	186	24	34647	القنيطرة .....
Khénifsa .....	7	257	6692	2703	9395	—	—	7	9395	الخميسات .....
Khénifra .....	7	234	5615	2406	8021	—	—	7	8021	خنيفرة .....
Kiloubga .....	14	505	12358	6242	18600	1	317	15	18917	خريبكة .....
Marrakech .....	24	967	21801	13942	35743	6	1710	30	37453	مراكش .....
Meknès .....	32	1074	23531	14308	37839	12	1826	44	39665	مكناس .....
Nador .....	8	238	6534	1640	8174	—	—	8	8174	الناضور .....
Quarzazate .....	7	168	5347	622	5969	—	—	7	5969	ورزازات .....
Gujda .....	28	1031	25302	13215	38517	1	172	29	38689	وجدة .....
Safi .....	12	416	9203	5522	14725	1	34	13	14759	أسفي .....
Serrtat .....	11	354	8387	3637	12024	—	—	11	12024	سطات .....
Tanger .....	11	351	7612	4975	12587	4	774	15	13361	طنجة .....
Tan-Tan .....	2	42	1160	298	1458	—	—	2	1458	طنطان .....
Taounate .....	6	173	5279	796	6075	—	—	6	6075	تاونات .....
Tata .....	1	13	418	6	424	—	—	1	424	طاطا .....
Taza .....	14	372	9185	3419	12604	—	—	14	12604	تازة .....
Tétouan .....	12	491	11120	6698	17818	15	2630	27	26448	تطوان .....
Tiznit .....	6	126	3791	716	4507	—	—	6	4507	تيزنيت .....
Pref. Casablanca.	84	3846	78792	59564	138356	92	28157	176	166513	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé.	40	1526	32132	26319	58451	27	7583	27	66034	عمالة الرباط - سلا
Sahara .....	2	10	237	74	311	—	—	2	311	الصحراء .....
<b>Total</b> .....	<b>473</b>	<b>16724</b>	<b>386885</b>	<b>218191</b>	<b>605076</b>	<b>171</b>	<b>45720</b>	<b>644</b>	<b>650796</b>	<b>المجموع</b>

(1) Public = moderne + Originel non compris les E.R.I.

(1) العمومي يضم: العصري والاصلى ما عدا المدارس الجهوية للمعلمين

TABLEAU VIII. — Effectifs de l'Enseignement Secondaire Public par provinces, préfectures et type d'Enseignement, Année 1978 - 1979

الجدول 8 — عدد التلاميذ للتعليم الثانوي العمومي حسب الأقاليم والعمالات وحسب أنواع التعليم سنة 1978 — 1979

Provinces et Préfectures	المعموي العصري Public moderne		المعموي الاصلى Public originel		المجموع Total		الامانييم والعمالات
	عدد التلاميذ Effectifs	اقسام Classes	عدد التلاميذ Effectifs	اقسام Classes	عدد التلاميذ Effectifs	اقسام Classes	
Agadir .....	17230	492	1318	38	18548	530	أكادير .....
Al-Hoceima .....	4086	108	550	16	4636	124	الحسيمة .....
Azilal .....	3121	87	—	—	3121	87	أزيلال .....
Beni-Mellal .....	22430	621	—	—	22430	621	بنى ملال .....
Ben Slimane .....	3077	83	—	—	3077	83	بن سليمان .....
Boulemane .....	1753	51	—	—	1753	51	بولمان .....
Chefchaouen .....	1255	34	224	8	1479	42	الشاون .....
El Jadida .....	11598	330	500	16	12098	346	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna ..	3276	91	154	4	3430	95	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	10973	310	—	—	10973	310	الراشدية .....
Essaouira .....	3348	95	—	—	3348	95	الصويرة .....
Fès .....	40383	1090	2288	71	42671	1161	فاس .....
Figuig .....	1443	38	—	—	1443	38	فيكيك .....
Kénitra .....	34461	947	—	—	34461	947	الكنيطرة .....
Khemisset .....	9395	257	—	—	9395	257	الخبيسات .....
Khénifra .....	8021	234	—	—	8021	234	خنيفرة .....
Khouribga .....	18600	505	—	—	18600	505	خريبكة .....
Marrakech .....	33346	894	2397	73	35743	967	مراكش .....
Meknès .....	36621	1043	1218	31	37839	1074	مكناس .....
Nador .....	7734	226	440	12	8174	238	الناضور .....
Ouarzazate .....	5969	168	—	—	5969	168	ورزازات .....
Oujda .....	37983	1017	534	14	38517	1031	وجدة .....
Safi .....	14725	416	—	—	14725	416	آسفي .....
Settat .....	12024	354	—	—	12024	354	سطات .....
Tanger .....	12089	336	498	15	12587	351	طنجة .....
Tan-Tan .....	1458	42	—	—	1458	42	طنطان .....
Taounate .....	6075	173	—	—	6075	173	تاونات .....
Tata .....	424	13	—	—	424	13	طاطا .....
Taza .....	12604	372	—	—	12604	372	تازة .....
Tétouan .....	16085	439	1733	52	17818	491	تطوان .....
Tiznit .....	4389	124	118	2	4507	126	تيزنيت .....
Prof. Casablanca ..	138346	3846	—	—	138356	3846	عمالة الدار البيضاء ..
Prof. Rabat-Salé ..	58451	1526	—	—	58451	1526	عمالة الرباط — سلا ..
Sahara .....	311	10	—	—	311	10	الصحراء .....
<b>Ensemble</b> .....	<b>593074</b>	<b>16370</b>	<b>11992</b>	<b>352</b>	<b>605076</b>	<b>16724</b>	<b>المجموع</b> .....





TABLEAU X. — Nombre de classes et effectifs par sexe  
de l'enseignement technique public. Année 1978 - 1979الجدول 10 — عدد الاقسام وعدد التلاميذ حسب الجنس في التعليم  
التقني العمومي سنة 1978 — 1979

DEUXIEME CYCLE TECHNIQUE	اقسام CLASSES	بنين GARÇONS	بنات FILLES	المجموع TOTAL	السلك الثاني التقني
<b>Section Commerciale :</b>					الشعبة التجارية :
5ème A.S. ou 2me .....	25	529	234	763	السنة 5 من الثانوي او الثانية
6ème A.S. ou 1re .....	90	2072	846	2918	السنة 6 من الثانوي او الاولى
7ème A.S. ou terminale ....	101	2503	986	3483	السنة 7 من الثانوي او النهائية
<b>Total : .....</b>	219	5104	2066	7170	المجموع .....
<b>Section Industrielle :</b>					الشعبة الصناعية :
5ème A.S. 2me .....	36	912	13	925	السنة 5 من الثانوي او الثانية
6ème A.S. ou 1re .....	50	1140	25	1165	السنة 6 من الثانوي او الاولى
7ème A.S. ou terminale ....	53	1296	11	1307	السنة 7 من الثانوي او النهائية
<b>Total : .....</b>	139	3348	49	3397	المجموع .....
Total des 2 sections					مجموع الشعبتين :
5ème A.S. 2me .....	61	1441	247	1688	السنة 5 من الثانوي او الثانية
6ème A.S. ou 1re .....	140	3212	871	4083	السنة 6 من الثانوي او الاولى
7ème A.S. ou terminale ....	157	3799	997	4796	السنة 7 من الثانوي او النهائية
<b>Total : .....</b>	358	8452	2115	10567	المجموع .....

TABLEAU XI. — Taux de promotion de doublement et de sortie des effectifs de l'Enseignement secondaire Public Moderne de type marocain bilingue par cours. Année 1977 - 1978

جدول 11 - التفوق ، والتكرار والمفادرة في التعليم الثانوي العمومي المصري النوع انجليزي المزدوج حسب الاقسام سنة 1977 - 1978

COURS		عدد الطلبة Effectifs 1977 - 1978	عدد الطلبة الناجحين Effectifs Promus	عدد الطلبة المكررون Effectifs Doublants	نسبة التفوق Taux de promotion	نسبة التكرار Taux de doublement	نسبة المفادرة Taux de sortie (Abandon)	الاقسام
1° cycle	1re A.S. ou 6e .....	112658	99802	9943	88,6	08,8	02,6	السنة الاولى
	2ème A.S. ou 5e .....	103085	90230	9873	87,5	09,6	02,9	السنة الثانية
	3ème A.S. ou 4e .....	93363	80524	10571	86,3	11,3	02,4	السنة الثالثة
	4ème A.S. ou 3e .....	84720	54518	23709	64,3	28,0	07,7	السنة الرابعة
2° cycle (Général + technique)	5ème A.S. ou 2e .....	53084	38104	7691	71,8	14,5	13,7	السنة الخامسة
	6ème A.S. ou 1re .....	36284	30164	3131	83,1	08,6	08,3	السنة السادسة
	7ème A.S. ou terminale	36147	15424	12583	42,7	34,8	22,5	السنة السابعة

TABLEAU XII. — Effectifs des inscrits dans les centres de formation des cadres pour l'enseignement primaire et secondaire. Année 1978 et 1979

جدول 12 — عدد المسجلون في مراكز تكوين الاطر للتعليم الابتدائي والثانوي سنة 1978 و 1979

PROVINCES ET PREFECTURES	تكوين الاطر للملك الابتدائي Formation de cadres pour le cycle primaire			تكوين الاطر للملك الثانوي Formation de cadres pour le cycle secondaire			الاقاليم والممالات
	E.R.I.	م.ج.ح.	المجموع Total	م.ت.ج. C.P.R..	ص.خ.ت. C.S.F.	المجموع Total	
	نو لغتين Bilingue	ذو لغة واحدة Mono- lingue					
Agadir .....	214	306	520	452	—	452	أكادير
Beni-Mellal .....	155	188	343	—	—	—	بنى ملال
El Jadida .....	93	211	304	—	—	—	الجديدة
Errachidia .....	126	111	237	—	—	—	الراشدية
Fès .....	462	510	972	742	—	742	فاس
Kénitra .....	269	466	735	613	—	613	القنيطرة
Marrakech .....	389	558	947	689	—	689	مراكش
Meknès .....	528	578	1106	710	—	710	مكناس
Ouarzazate .....	142	134	276	—	—	—	ورزازات
Oujda .....	409	415	824	612	—	612	وجدة
Safi .....	191	307	498	534	—	534	أسفى
Settat .....	114	183	297	—	—	—	مطسات
Tanger .....	238	420	658	502	—	502	طنجة
Taza .....	248	325	573	—	—	—	تازة
Tétouan .....	224	453	677	—	—	—	تطوان
Pref. Casablanca .....	493	747	1240	1842	—	1842	الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	399	632	1031	941	—	—	الرباط — سلا
<b>Ensemble</b> .....	4694	6544	11238	7637	—	6696	<b>المجموع</b>

E.R.I. : Ecoles régionales d'instituteurs  
C.P.R. : centre pédagogique régional  
C.S.F. cycle spécial de formation

م.ج.ح. المدارس الجهوية للمعلمين  
م.ت.ج. مركز التربوي الجهوي  
م.خ.ت. الطور الاخصائي للتكوين

TABLEAU XIII — Personnel enseignant et administratif public de l'enseignement primaire et secondaire par sexe et par nationalité Année 1978 - 1979

جدول 13 — هيئة التدريس بالتعليم الابتدائي والثانوي العمومي حسب الجنس والجنسية سنة 1978 - 1979

TYPE D'ENSEIGNEMENT		NATIONALITE الجنسية		المجموع Total	نوع التعليم	
		مغاربة MAROCAINS	آخرون AUTRES			
Primaire .....	M + F	50829	—	50829	ذ + ا	الابتدائي
	F	12364	—	12364	ا	
Secondaire .....	M + F	34767	5740	40507	ذ + ا	الثانوي
	F	8142	2408	10550	ا	
Total .....	M + F	85596	5740	91336	ذ + ا	المجموع
	F	20506	2408	22914	ا	

TABLEAU XIV - Enseignement Supérieur - Effectifs globaux des étudiants au Maroc, Année 1978 - 1979

جدول 14 — التعليم العالي مجموع عدد الطلبة بالمغرب 1978 - 1979

UNIVERSITE	Sexe	مغاربة Marocains	اجانب Etrangers	المجموع Total	الجنس	الجامعة
Université Med. V .....	M	22016	641	22657	ذ	جامعة محمد الخامس
	F	9366	127	9493	ا	
	M + F	31382	768	32150	ذ + ا	
Université Hassan II ..	M	10893	127	11020	ذ	جامعة الحسن الثاني
	F	2832	38	2870	ا	
	M + F	13725	165	13890	ذ + ا	
Université Med B. Abdellah	M	8398	193	8591	ذ	جامعة محمد بن عبد الله
	F	2396	18	2414	ا	
	M + F	10794	211	11005	ذ + ا	
Université Quaraouiyne	M	1803	71	1874	ذ	جامعة القرويين
	F	219	4	223	ا	
	M + F	2022	75	2097	ذ + ا	
Université Med 1er (1).	M	1232	2	1234	ذ	جامعة محمد الاول
	F	208	2	210	ا	
	M + F	1440	4	1444	ذ + ا	
Université Cadi Iyad ..	M	1303	17	1320	ذ	جامعة قاضي عياض
	F	200	1	201	ا	
	M + F	1503	18	1521	ذ + ا	
Ecoles supérieures (1).	M	5012	732	5744	ذ	مدارس عليا (1)
	F	537	29	566	ا	
	M + F	5549	761	6310	ذ + ا	
Ensemble : .....	M	50657	1783	52440	ذ	المجموع
	F	16758	219	15977	ا	
	M + F	67415	2002	69417	ذ + ا	

M : Masculin

F : Féminin

(1) Voir détails dans le tableau XV

ذ : ذكور

ا : إناث

(1) انظر التفاصيل بالجدول رقم 15

TABLEAU XV. — Effectifs des étudiants dans les écoles supérieures par sexe et par nationalité.  
Année Universitaire : 1978 - 1979

جدول 15 — عدد الطلبة بالمدارس العليا حسب الجنس والجنسية للسنة الجامعية 1978 - 1979

Nationalité	مغاربة MAROCAINS		أجانب ETRANGERS		Total م + ن M+F	الجنسية الجنس
	M.	ن	M.	ن		
E. R. Navale ...	32	—	11	—	43	المدرسة الملكية للفلاحة .. المدرسة الوطنية للإدارة العمومية .....
E.N.A.P. ....	469	48	67	6	590	معهد الزراعة والبيطرة .....
I.A.V. H.II ....	1478	115	101	7	1701	المدرسة الوطنية للفلاحة ..
E.N.A. Meknès .	232	6	40	—	278	المدرسة الوطنية للغابات ..
E.N. Forestière des ingénieurs. Salé	66	—	30	—	96	الإكاديمية الملكية العسكرية المعهد الوطني للاقتصاد والاقتصاد التطبيقي .....
Académie Royale.	368	—	120	—	488	المعهد العالي للسياحة .....
I. N. S. E. A. ...	199	73	58	2	332	مدرسة علوم الاعلام .....
I. S. T. ....	50	13	36	4	103	المدرسة الوطنية للصناعة المدنية .....
E. S. I. ....	133	58	15	—	206	المعهد الوطني للدراسات المدنية .....
E. N. I. M. ....	308	16	18	—	342	المدرسة الملكية للجو .. المعهد العالي للتجارة رسمير المتارلات .....
I.N.E.J. ....	205	37	—	—	242	المدرسة الوطنية للخطاط .. الملاحة التجارية .....
E. R. de l'air ...	69	—	43	—	112	مدرسة تكويز الاطر .....
I.S.C.A.E. ....	526	96	46	3	671	مركز تكوين الصحفيين .....
E.N.Off M.M ....	57	—	—	—	57	مدرسة البريد والبرقيات المعهد الرياضي بولاي الرشيد مدرسة الاشنال العمومية والبرقيات .....
E. Perf. des Cadres	74	—	—	—	74	
C. F. J. ...	116	26	64	7	213	
E.N. P.T.T. ....	116	16	22	—	154	
I.Sport My Rachid	124	3	3	—	130	
E.H.T.P.C. ....	390	30	58	—	478	
<b>Ensemble</b> ....	<b>5012</b>	<b>537</b>	<b>732</b>	<b>29</b>	<b>6310</b>	<b>المجموع</b> .....

I.N.E.J. : Institut National d'Etudes Judiciaires  
C.F.J. : Centre de formation de journalistes.  
E.N.P.T.T. : Ecole Nationale des Postes et Télécommunications.  
E.H.T.P.C. : Ecole Hassania des Travaux publics et Communications.  
E.N.A.P. : Ecole Nationale d'Administration Publique.  
I.A.V. : Institut Agronomique et Vétérinaire.  
E.N.A. : Ecole Nationale d'Administration.  
I.N.S.E.A. : Institut National de Statistique et d'Economie Appliquée.  
I.S.T. : Institut Supérieur de Tourisme.  
E.S.I. : Ecole des sciences de l'information.  
I.S.C.A.E. : Institut Supérieur de Commerce et d'Administration des Entreprises.  
E.N.I.M. : Ecole Nationale de l'Industrie Minière.  
E. R. Navale - Ecole Royale Navale  
A. Roy. : Académie Royale de Meknès  
E. R. l'air : Ecole Royale de l'air.  
E.N.Off. M. M. : Ecole Nationale des Officiers de la Marine Marchande  
I. Sport. My. R. : Institut de Sport Moulay Rachid.

## ENSEIGNEMENT

TABLEAU XVI. — Le personnel enseignant universitaire  
par sexe, par nationalité et par grades.  
Année universitaire 1978 - 1979

جدول 16 — هيئة التدريس بالجامعات حسب الجنس والجنسية  
والرتبة للسنة الجامعية 1978 - 1979

Grades	Sexe	جامعة محمد الخامس Université Mohammed V		جامعة الحسن الثاني Université Hassan II		جامعة محمد بن عبد الله Université Mohamed b. Abdellah		جامعة القرويين Université Quaraouiyine		جامعة محمد الأول Université Mohamed 1er		جامعة قاضي عياض Université Cadi lyed		المجموع Ensemble			الرتب	
		M	E	M	E	M	E	M	E	M	E	M	E	M	E	M+E		
		م	أ	م	أ	م	أ	م	أ	م	أ	م	أ	م	أ	م+أ		
Professeurs de l'enseignement supérieur	M	73	88	15	11	8	31	8	4	—	57	—	1	104	192	296	ذ	اساتذة جامعيين
	F	3	2	—	1	—	7	—	2	—	—	—	—	3	12	15	أ	
	M+F	76	90	15	12	8	38	8	6	—	57	—	1	107	204	311	ذ + أ	
Maîtres de conférence	M	212	39	26	14	22	16	18	1	2	1	1	2	281	73	354	ذ	اساتذة محاضرون
	F	29	10	1	1	2	3	—	—	—	—	—	—	32	14	46	أ	
	M+F	241	49	27	15	24	19	18	1	2	1	1	2	313	87	400	ذ + أ	
Maîtres assistants et assistants	M	327	182	96	41	94	22	9	—	17	4	7	34	550	283	833	ذ	اساتذة مساعدون ومساعدون
	F	89	122	20	15	13	8	—	—	—	1	—	3	122	149	271	أ	
	M+F	416	304	116	56	107	30	9	—	17	5	7	37	672	432	1104	ذ + أ	
Professeurs 2ème cycle	M	31	14	5	2	7	5	42	—	—	—	1	10	85	31	116	ذ	اساتذة السلك الثاني
	F	25	11	5	4	4	5	—	—	—	—	—	1	34	21	55	أ	
	M+F	56	25	10	6	11	10	42	—	—	—	1	11	119	52	171	ذ + أ	
Chefs de T. P.	M	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	ذ	رئيس اشغال تطبيقية
	F	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	أ	
	M+F	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	ذ + أ	
Autres (1)	M	24	35	62	1	6	22	91	7	1	1	—	—	184	86	250	ذ	آخرون (1)
	F	9	15	20	1	—	6	—	2	—	—	—	—	29	24	52	أ	
	M+F	33	50	82	2	6	28	91	9	1	1	—	—	213	110	303	ذ + أ	
Total	M	667	358	204	69	137	96	168	12	20	63	9	47	1205	645	1850	ذ	المجموع
	F	155	160	46	22	19	29	—	4	—	1	—	4	220	220	440	أ	
	M+F	822	518	250	91	156	125	168	16	20	64	9	51	1425	865	2290	ذ + أ	

M : Masculin

F : Féminin

M : Marocains

E : Etrangers

(1) Il s'agit des professeurs du 1<sup>er</sup> cycle, instituteurs autres cadres non dénommés, professeurs agrégés

د - ذكور

أ - إناث

م - مغاربة

أ - اجانب

(1) يضمن ذلك اساتذة السلك الأول والمعلمين  
أطر أخرى غير مسمون واساتذة مبرزون

TABLEAU XVII — Effectifs globaux des boursiers marocains  
par sexe, option, et pays d'accueil.  
Année universitaire 1978 - 1979.

الجدول 17 — عدد الطلبة المغاربة الحاصلون على منحة حسب  
الجنس والشعب والبلد المضيف  
السنة الجامعية 1978 - 1979

Branches	علوم Sciences exactes		علوم طبية Sciences médicales		علوم الهندسة Sciences de l'Ingénierie		قانون . وتسيير Droit et gestion		الاداب Lettres		الهندسة المعمارية Architecture		اخرى Divers		المجموع TOTAL			شعب
	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ذ H.	ا F.	ا + ذ H. + F.	
SEXE	جنس																	
PAYS	بلدان																	
Maroc .....	5842	1407	4301	1640	626	59	11487	3169	6045	3934	—	—	—	—	28301	10209	38510	المغرب .....
Algérie .....	5	2	6	3	3	—	5	3	5	1	2	—	—	—	26	9	35	الجزائر .....
Allemagne fédérale ..	4	—	1	—	6	—	—	—	6	—	—	—	—	—	17	—	17	المانيا الفدرالية ...
Belgique .....	72	8	180	41	266	4	130	17	4	7	46	1	136	8	834	86	920	بلجيكا .....
Espagne .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اسبانيا .....
Egypte .....	—	—	—	—	—	1	7	4	2	—	1	—	2	1	12	6	18	مصر .....
France .....	2028	418	1931	474	1662	36	2180	78	698	234	480	35	416	87	9395	2072	11467	فرنسا .....
Irak .....	2	—	2	—	—	—	7	—	9	—	—	—	2	—	22	—	22	العراق .....
Suisse .....	1	—	3	—	4	—	2	2	3	2	2	1	3	—	18	5	23	سويسرا .....
Syrie .....	—	—	2	—	—	—	2	1	—	1	—	—	1	—	5	2	7	سوريا .....
U. R. S.S. ....	—	—	2	3	11	—	1	—	—	—	—	1	1	—	15	4	19	الاتحاد السوفياتي ..
U. S. A. ....	4	1	—	—	4	1	5	—	4	7	—	—	8	1	25	10	35	الولايات المتحدة ...
Autres pays européens	8	1	37	25	46	1	7	—	23	5	10	5	27	1	158	38	196	بلدان اوروبية اخرى
Autre pays .....	6	—	28	1	5	1	6	—	7	1	1	—	6	—	59	3	62	بلدان اخرى .....
Ensemble .....	7972	1837	6493	2187	2633	103	13839	3984	6806	4192	542	43	602	98	38887	12444	51331	المجموع العام ..

H = Hommes

F = Femmes

ا : أنثى  
ذ : ذكر

Tableau XVIII. Effectifs globaux des boursiers étrangers du  
Ministère de l'éducation nationale et de la formation des  
cadres par nationalité et par établissement.  
Année universitaire - 1978-79

جدول 18 - أعداد الطلبة الأجانب المنوحيين من طرف وزارة  
التربية الوطنية وتكوين الأطر حسب الجنسية والمؤسسات  
الجامعية 1978 - 1979 .

Nationalité	الكامرون Cameroun	أ. و. ف. E.C.A.	الغابون Gabon	غينيا Guinée	العراق Irak	سلطو الصحاح C. d'Ivoire	الأردن Jordanie	لبنان Liban	موريتانيا Mauritanie	مالي Mali	النيجر Niger	فلسطين Palestine	السنغال Sénégal	السودان Soudan	سوريا Syrie	التشاد Tchad	تونس Tunisie	بنما Hte Volta	تول أخرى أفريقية A. P. Afrique	الزائير Zaire	أوروبا Europe	تول غربي عربية P. Arabes	مجموع Total	الجنسية		
																								المؤسسة		
Faculté de lettres	—	—	—	—	2	—	2	7	—	—	—	26	—	5	4	3	1	—	8	—	1	4	65	كلية الآداب		
Faculté de droit	—	16	5	—	3	3	57	63	1	6	21	9	—	36	1	10	11	—	12	—	2	9	267	كلية الحقوق		
Faculté de médecine	—	—	2	3	—	—	5	31	—	—	7	1	—	—	5	—	12	—	17	—	1	4	97	كلية الطب		
Faculté de sciences	—	1	1	—	3	—	—	2	13	1	1	—	4	—	4	2	5	—	7	1	1	—	46	كلية العلوم		
E.M.I.	—	—	—	—	—	—	—	4	12	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	المدرسة المحمية للهندسين		
● S/T université Med V	—	17	8	3	8	3	64	41	104	4	7	54	14	41	15	15	29	—	44	1	5	17	494	● جامعة محمد الخامس		
Faculté de droit	—	1	—	—	—	—	9	—	11	—	—	11	—	2	1	—	1	—	8	—	1	1	46	كلية الحقوق		
Faculté de médecine	—	—	1	—	—	—	2	9	3	—	—	—	—	—	—	3	10	—	1	—	4	1	34	كلية الطب		
● S/T université Hassan II	—	1	1	—	—	—	11	9	14	—	—	11	—	2	1	3	11	—	9	—	5	2	80	● جامعة الحسن الثاني		
Faculté de lettres	—	—	—	—	—	—	1	—	3	—	—	25	—	7	—	—	—	—	5	—	2	1	44	كلية الآداب		
Faculté de droit	—	—	1	—	—	—	25	—	17	21	—	19	1	23	—	—	—	—	2	—	—	2	111	كلية الحقوق		
● S/T univ. Med B. Abdellah	—	—	1	—	—	—	26	—	20	21	—	44	—	30	—	—	—	—	7	—	2	3	155	● جامعة محمد بن عبد الله		
Université Cadi Ayad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	3	جامعة قاضي عباس		
Université Med 1er	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—	12	جامعة محمد الأول		
Université Quersoulyne	—	—	—	—	—	—	2	—	2	—	—	4	1	—	—	—	—	—	3	—	3	4	19	جامعة القرويين		
● S/T universités	—	18	10	3	8	3	103	50	147	25	7	113	16	73	16	18	40	—	71	1	15	25	782	● المجموع الجامعات		
I.S.M.R.	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	المعهد الرياضي بولاي الرشيد	
E.R. (l'air)	5	—	11	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	1	—	—	—	43	المدرسة الملكية للجو	
A.R. militaire	—	—	17	—	—	—	—	20	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—	—	—	—	76	الأكاديمية الملكية العسكرية	
E.R. Navale	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	المدرسة الملكية للملاحة	
E.H.T.P.C.	—	—	—	10	—	—	—	17	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	53	المدرسة الحسنية للاستغلال العمومية والمواصلات	
E.N.A. (Meknas)	—	—	3	19	—	—	—	—	3	5	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	—	—	—	45	المدرسة الوطنية للملاحة بكناس	
E.N. For. Ing.	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30	المدرسة الوطنية للنسبات بسلا	
E.N. Minérale	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18	المدرسة الوطنية للصناعة المعدنية	
E.N.P.T.C.	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22	المدرسة الوطنية للبريد والمواصلات	
I.N.S.E.A.	18	6	—	4	—	—	—	2	11	1	3	—	—	—	—	—	—	—	10	28	1	2	1	87	المعهد الوطني للإحصاء والاقتصاد التطبيقي	
I.A.V. Hassan II	—	—	6	35	—	—	—	1	17	8	—	—	—	—	—	—	—	—	8	4	1	4	1	107	معهد الحسن الثاني للزراعة والبيطرة	
E.N.O.M.M.	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	المدرسة الوطنية للضباط الملاحة التجارية	
E.N.A.P.	—	3	8	6	—	—	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	—	—	68	المدرسة الوطنية للإدارة العمومية	
E.S.I.	—	5	—	—	—	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	مدرسة علوم الإعلام	
I.S.C.A.E.	—	—	2	—	—	—	—	—	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46	المعهد العالي للتجارة وإدارة المخاولات	
I.S.T.	—	5	6	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43	المعهد العالي للسياحة	
C.F.J.	—	2	11	—	1	—	—	—	22	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	66	مركز تكوين الصحائيين	
● S/T autres Ets. du 3e degré	23	22	69	78	4	5	5	24	146	17	4	12	151	13	4	52	59	12	10	23	3	—	736	● مجموع مؤسسات أخرى لتلك الثالث		
Total général	23	40	69	81	12	8	108	74	293	42	11	125	167	86	20	70	99	12	81	24	18	25	1498	المجموع الصام		



TABLEAU XVIII. — Effectifs globaux des boursiers étrangers du Ministère de l'éducation nationale et de la formation des cadres par nationalité et par établissement. Année Universitaire 1978 - 79.

جدول 18 - اعداد الطلبة الاجانب الممنوحين من طرف وزارة التربية الوطنية وتكوين الاطارات حسب الجنسية والمؤسسات الجامعية 78 - 79 .

NATIONALITE	CAMEROUN	COTE D'IVOIRE	GABON	IRAK	COTE D'IVOIRE	JORDANIE	LIBAN	MAURITANIE	MALI	NIGER	PALESTINE	SENEGAL	SOUDAN	SYRIE	TCHAD	TUNISIE	VOLTA	ZAIRE	AFRICAINS	EUROPE	PAYS ARABES	الجنسية				
																						Total	الموسسة			
Faculté de lettres				2		2	2	7			26		5	4	3	1				8	1	4	65	كلية الآداب		
Faculté de Droit		16	5	3	3	57	2	63	1	6	21	9	36	1	10	11				12	2	9	270	كلية الحقوق		
Fac. de Médecine			2	3		5	31	9			7	1		5		12				17	1	4	97	كلية الطب		
Fac. Sciences		1	1		3		2	13	1	1		4		4	2	5			1	7	1		46	كلية العلوم		
E. M. I.							4	12	2														19	المدرسة المحمدية للهندسة		
S/T Université Mohammed V		17	8	3	8	3	64	41	104	4	7	54	14	41	15	15			1	44	5	17	497	جامعة محمد الخامس		
Fac. de Médecine		1					8				11		2	1		1				8	1		46	كلية الحقوق		
S/T Université Hassan II							2	8	3																	
Faculté de lettres		1					11	9	14						3	10				1	4	1	33	كلية الطب		
Faculté de Droit						1		3												9	5	1	79	جامعة الحسن الثاني		
S/T Univ Med Ben Abdellah			1			25		17	21		19	1	23							2			44	كلية الآداب		
Univer. Cadi Ayad			1			26		20	21		44		30							7	2	3	111	كلية الحقوق		
Univer. Med 1er																				3			155	جامعة محمد بن عبد الله		
Univ. Ouarzouyne								7															3	جامعة عائش عباس		
S/T Universites		18	10	3	8	3	103	50	147	7	113	18	73	18	18	40				62	12	24	748	جامعة محمد الاول		
I. S. M. R.			3																					3	المعهد الرياضي مولاي الرشيد	
E. R. (l'air)	5		11					8									4			1				43	المدرسة الملكية للجو	
A. R. militaire			17					20	1																78	الأكاديمية الملكية العسكرية
E. R. Navale								3				8													11	المدرسة الملكية للبحرية
E. H. T. P. C.				10	1		17	12				5				8	1			1					53	المدرسة الوطنية للتشغيل العمومية والواصلات
E. N. A. ( Meknes )			3	19				3	5			11			2	1				1					45	المدرسة الوطنية للفلاحة بكناس
E. N. For. Ing.				2						1		9				18									30	المدرسة الوطنية للنبات بشلال
E. N. I. Minérale				2								9				3	4								18	المدرسة الوطنية للمناعة بالمدينة
E. N. P. T. C.												8													22	المدرسة الوطنية للبريد والواصلات
I. N. S. E. A.		1	1		1		3	4	1						2	3									87	المعهد الوطني للاقتصاد والانتصاف والتطبيقات
I. A. V. Hassan II	B	6		4			2	11	1	3				10	28					2	1	1			101	معهد الحسن الثاني للزراعة والبيطرة
E. N. O. M. M.			8	35			1	17	8			22		8	4					4	1	1			2	المدرسة الوطنية للتربية والبيطرة
E. N. A. P.		3	8	8		3		15			1	3		12						17					66	المدرسة الوطنية للإدارة العمومية
E. S. I.		5					1	9							1										16	مدرسة علوم الاسلام
I. S. C. A. E.			2					18				24		1							1				46	المعهد العالي للبحرية وإدارة العقارات
I. S. T.		5	6		3			5				4	5	2	7						4	1			43	المعهد العالي للتربية
C. F. J.		2	11		1		4	22	1		12	6	5	1	1										66	مركز تكوين الصحفيين
S/T Autres états du 3e degré	23	22	50	78	4	5	5	24	33	17	4	12	151	13	4	52	59	12	23	10	3			73	مجموع مؤسسات أخرى للملك الثالث	
Total général	23	40	69	81	12	8	108	74	280	42	11	125	167	86	20	70	99	12	24	72	15	24	1462	المجموع المصغر		

I. S. M. R. : Institut de Sport Moulay Rachid.  
 E. R. (l'air) : Ecole Royale de l'air.  
 A. R. M. : Académie Royale Militaire.  
 E. R. N. : Ecole Royale Navale.  
 E.H.T.P.C. : Ecole Hassania des travaux publics et communications.  
 E. N. A. : Ecole Nationale d'Agriculture.  
 E.N.F.I. : Ecole Nationale Forestière d'Ingénieurs.  
 E.N.I.M. : Ecole Nationale de l'Industrie Minérale.  
 E.N.P.T.C. : Ecole Nationale des Postes et Télécommunications.

I.N.S.E.A. : Institut National de Statistique d'Economie Appliquée.  
 I.A.V.H. II : Institut Agronomique et Vétérinaire Hassan II.  
 E.N.O.M.M. : Ecole Nationale des officiers de la Marine Marchande.  
 E.N.A.P. : Ecole Nationale d'Administration Publique.  
 E. S. I. : Ecole des Sciences de l'Information.  
 I.S.C.A.E. : Institut supérieur de commerce et d'administration des entreprises  
 I. S. T. : Institut supérieur de Tourisme.  
 C. F. J. : Centre de Formation de Journalistes.

## الفصل الرابع

### الصحة العمومية

#### صفحة

41	الجدول 1 — المستشفيات الخاصة ، والاشخاص المسموح لهم بمزاولة مهنتي التطبيب والجهاز الشبه الطبي والبيطرة في 31 ديسمبر 1978 (المصالح الخاصة) .....
42	» 2 — المؤسسات الصحية الجهاز الطبي والشبه الطبي لمصالح وزارة الصحة دجنبر 1978 .....
43	» 3 — اطباء مصالح وزارة الصحة العمومية .....
45	» 4 — حركة المرضى داخل المؤسسات الصحية .....
47	» 5 — احصائيات المستشفيات حسب الاقاليم والعمالات .....
49	» 6 — معلومات حول الامراض المتفشية وعدد الحالات المشار اليها لبعض الامراض المعدية .....
51	» 7 — الفحوص الطبية ، العلاجات الشبه طبية المنجزة داخل المؤسسات الصحية التابعة لوزارة الصحة العمومية .....
52	» 8 — تقرير سنوي للتلقيح .....
53	» 9 — بيان حول محاربة بعض الامراض .....
54	» 10 — حالة الامراض ذات التصريح بها مجبر حسب الاتاليم والعمالات .....
56	» 11 — محاربة حمى المستنقعات .....
56	» 12 — نشاط المخابر .....

## CHAPITRE IV

### SANTE PUBLIQUE

	Page
<b>TABLEAU</b> I — Cliniques, personnel médical, paramédical et vétérinaires autorisés à exercer au 31 décembre 1978 Secteur privé .....	41
II — Formations sanitaires, personnel médical et paramédical des services du ministère de la Santé Publique Situation au 30 Juin 1978 .....	42
III — Médecins des services du ministère de la Santé Publique Situation au 30 Juin 1978 .....	43
IV — Mouvement de maladies dans les formations sanitaires .....	45
V — Statistiques hospitalières par provinces et préfectures .....	47
VI — Renseignements épidémiologiques : Nombre de cas signalés pour quelques maladies transmissibles .....	49
VII — Examens médicaux, soins paramédicaux effectués dans les formations du ministère de la Santé Publique .....	51
VIII — Rapport annuel des vaccinations .....	52
IX — Etat d'activité pour la lutte contre certaines maladies, cas signalés aux formations de la Santé Publique .....	53
X — Situation des maladies à déclaration obligatoire par provinces et préfectures .....	54
XI — Lutte anti-paludique .....	56
XII — Activité des laboratoires .....	56

TABLEAU I. — Cliniques, personnel médical, paramédical et vétérinaires autorisés à exercer au 31 Décembre 1978  
Secteur privé.

جدول 1 - المستشفيات الخاصة والأشخاص المسموح لهم بمزاولة مهنتي التمريض والجهاز الشبه الطبي والبيطرة في 31 ديسمبر 1978 القطاع الخاص

PROVINCES ET PREFEC- TURES	مستشفيات خاصة Cliniques	المزاولون لمهنة الطب والجهاز الشبه الطبي PERSONNEL MEDICAL ET PARAMEDICAL						البيطريون Vétéri- naires	الإقليم والمحالات
		الإطباء Médecins	المصانلة Pharma- ciens	أطباء الاسنان Dentistés	المولدات Sages femmes	المزاولون لدراسة النباتات Herbo- ristes	المرضون Infir- miers		
Agadir .....	1	21	11	5	—	—	8	—	أكادير .....
Al-Hoceima .....	—	2	2	—	—	—	—	—	الحصية .....
Béni-Mellal .....	1	13	7	2	—	—	1	—	بني ملال .....
Benslimane .....	—	3	2	—	—	—	—	—	بن سليمان .....
El Jadida .....	1	11	10	—	2	—	1	2	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna ..	—	—	—	—	—	—	—	—	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	—	4	2	—	1	—	—	—	الراشيدية .....
Essaouira .....	—	2	2	—	—	—	1	—	اسنيرة .....
Fès .....	2	33	26	7	3	—	13	3	فاس .....
Kénitra .....	2	26	21	—	5	—	5	2	القطيطة .....
Khémisset .....	—	5	4	2	—	—	—	—	الخميسات .....
Khénifra .....	—	5	1	—	—	—	—	—	خنيفرة .....
Khouribga .....	—	24	5	4	3	—	17	—	خريبكة .....
Laayoune .....	—	—	—	—	—	—	—	—	المعيون .....
Marrakech .....	6	39	21	7	2	—	4	2	مراكش .....
Meknès .....	3	27	17	7	1	—	22	—	مكناس .....
Nador .....	—	11	3	—	—	—	5	—	الناضور .....
Quarzazate .....	—	5	1	—	3	—	1	—	ورزازات .....
Oujda .....	2	25	13	1	3	—	9	—	وجدة .....
Safi .....	2	11	8	3	2	—	4	—	آسفي .....
Semara .....	—	—	—	—	—	—	—	—	سمارة .....
Settat .....	—	12	7	3	—	—	2	—	سطات .....
Tanger .....	3	39	15	9	8	—	11	1	طنجة .....
Ten-Tan .....	—	1	—	—	—	—	—	—	طنطان .....
Taza .....	—	3	2	—	—	—	—	—	تازة .....
Tétouan .....	—	26	10	1	5	—	13	1	تطوان .....
Tiznit .....	—	2	1	—	—	—	—	—	تيزنيت .....
Pref. Casablanca ..	26	306	237	72	22	1	199	14	عمالة الدار البيضاء ..
Pref. Rabat-Salé ...	10	106	66	32	8	—	20	3	عمالة الرباط وسلا ...
<b>Total .....</b>	<b>59</b>	<b>762</b>	<b>434</b>	<b>155</b>	<b>68</b>	<b>1</b>	<b>336</b>	<b>28</b>	<b>المجموع .....</b>

TABLEAU II. — Formations Sanitaires, Personnel médical et paramédical des services du ministère de la Santé Publique. au 30 juin 1978

جدول 2 — المؤسسات الصحية والجهاز الطبي والشبه الطبي  
بمختلف المصالح التابعة لوزارة الصحة العمومية  
في 30 يونيو 1978

PROVINCES ET PREFECTURES	المؤسسات الصحية (1) Formations sanitaires	الجهاز الطبي والشبه الطبي Personnel Médical et Paramédical					الاقاليم والعمالات
		الاطباء (2) Médecins	الصيادلة Pharmaciens	المولدات Sages Femmes	الحاملين لشهادة الدولة Diplomés d'Etat	آخرون (3) Autres	
Agadir .....	57	46	—	1	118	371	أكادير .....
Al-Hoceima .....	24	9	2	—	29	128	الحصية .....
Azilal .....	34	7	1	—	20	94	أزيلال .....
Béni-Mellal .....	30	13	—	1	48	258	بني ملال .....
Ben Slimane .....	11	—	—	—	3	27	بن سليمان .....
Boulemane .....	15	2	—	—	6	59	بولمان .....
Chaouen .....	19	6	—	—	9	75	الشاون .....
El Jadida .....	39	26	2	—	51	296	الجديدة .....
El Kelaa Sraghna .....	25	11	1	—	33	170	تلة السراغنة .....
Errachidia .....	35	17	2	—	34	233	الراشيدية .....
Essaouira .....	25	10	2	—	26	135	الصويرة .....
Fès .....	47	40	8	6	138	466	فاس .....
Figuig .....	8	—	—	—	—	28	فيكيك .....
Kénitra .....	55	30	3	3	92	489	القنيطرة .....
Khémisset .....	38	9	2	1	35	174	الخميسات .....
Khénifra .....	26	10	1	—	39	155	خنيفرة .....
Khouribga .....	24	8	1	—	36	105	خريبكة .....
Marrakech .....	76	51	4	—	165	585	مراكش .....
Meknès .....	50	51	6	4	135	599	مكناس .....
Nador .....	32	12	1	1	29	183	الناضور .....
Ouerzazate .....	40	13	1	—	32	222	ورزازات .....
Oujda .....	47	28	4	—	83	429	وجدة .....
Safi .....	35	13	3	—	54	315	آسفي .....
Settat .....	48	16	1	—	42	248	سطات .....
Tanger .....	25	28	4	4	54	212	طنجة .....
Tan-Tan .....	6	—	—	—	2	14	طاطان .....
Taounate .....	26	—	—	—	3	81	تاونات .....
Taza .....	44	19	2	—	40	251	تازة .....
Tata .....	10	—	—	—	2	19	طاطا .....
Tétouan .....	39	34	2	1	62	336	تطوان .....
Tiznit .....	34	9	—	—	32	106	تيزنيت .....
Préf. Casablanca .....	67	142	24	3	419	941	عمالة اندار البيضاء .....
Pref. Rabat-Salé (4) ...	48	309	59	21	416	795	عمالة الرباط وسلا (4) .....
Provinces Sahariennes ..	12	9	—	—	—	—	الاقاليم الصحراوية .....
Ensemble .....	1151	978	136	46	2287	8594	المجموع .....

(1) Englobe tous les établissements publics où l'on dispense des soins médicaux. (Y compris DAT et centre de diagnostic).  
 (2) Y compris les professeurs et les assistants.  
 (3) Englobe les aides sanitaires, adjoints de santé brevetés, et ingénieurs chimistes.  
 (4) Y compris l'administration centrale.  
 Note : cette situation est provisoire.

(1) جميع المؤسسات العمومية التابعة لوزارة الصحة .  
 (2) يتضمن الاساتذة والمساعدون في الطب .  
 (3) يضم المساعدين الصحيين والمرشدين والمهندسين الكيماويين .  
 (4) يتضمن مصالح الادارة المركزية .  
 ملاحظة : تعتبر هذه الارقام مؤقتة .

TABLEAU III. — Médecins des Services du ministère de la Santé Publique. Au 30 Juin 1978.

جدول 3 - أطباء وزارة الصحة العمومية في 30 يونيو 1978

PROVINCES ET PREFEC- TURES	1978							الاطباء يعملون بإتفاقيات Conventionnés	الجميع ENSEMBLE	الإقليم والمعاملات
	الموظفون Fonctionnaires				المجموع TOTAL					
	الطب العام Médecine générale		اختصاصيون Spécialistes							
	م+م M+E	م E	م+م M+E	م E	م+م M+E	م E				
Agadir (1) .....	29	11	17	9	46	20	6	52	أكادير (1)	
Al-Hoceima .....	5	3	4	3	9	6	—	9	الحسيمة	
Azilal .....	7	3	—	—	7	3	—	7	أزبال	
Béni-Mellal .....	12	4	1	1	13	5	—	13	بني ملال	
Boulemane .....	2	—	—	—	2	—	—	2	بولمان	
Chaouen .....	6	—	—	—	6	—	—	6	الشاون	
El Jedida .....	18	7	8	6	26	13	—	26	الجديدة	
El Kelaa Sraghna ..	10	8	1	1	11	9	—	11	قلعة السراغنة	
Errachidia .....	11	5	6	5	17	10	—	17	الراشيدية	
Essaouira .....	8	3	2	1	10	4	—	10	المصيرة	
Fès .....	31	8	9	8	40	16	14	54	فاس	
Kénitra .....	24	9	6	4	30	13	—	30	القنيطرة	
Khémisset .....	8	2	1	1	9	3	—	9	الخميسات	
Khénifra .....	10	3	—	—	10	3	—	10	خنيفرة	
Khouribga .....	7	3	1	—	8	3	—	8	خريبكة	
Laayoune + Semara ..	7	—	2	—	9	—	1	10	العيون + سمارا	
Marrakech .....	32	14	19	14	51	28	4	55	مراكش	
Meknès .....	42	35	9	9	51	44	5	56	مكناس	
Nador .....	8	2	4	1	12	3	—	12	الناسور	
Ouarzazate .....	11	4	2	2	13	6	—	13	ورزازات	
Oujda (2) .....	21	3	7	3	28	6	3	31	وجدة (2)	
Safi .....	8	7	5	4	13	11	4	17	آسفي	
Settat .....	11	—	5	4	16	4	1	17	سطات	
Tanger .....	13	9	15	12	28	21	7	35	طنجة	
Taza .....	14	9	5	5	19	14	2	21	تازة	
Tétouan .....	22	7	12	7	34	14	1	35	تطوان	
Tiznit .....	7	—	2	—	9	—	1	10	تيزنيت	
Services Centraux ..	42	5	15	8	57	13	—	57	المصالح المركزية	
Pref. Casablanca ..	65	10	77	17	142	27	50	192	عمالة الدار البيضاء	
Pref. Rabat-Salé ..	113	25	139	13	252	38	21	272	عمالة الرباط وسلا	
<b>Total</b> .....	<b>604</b>	<b>199</b>	<b>374</b>	<b>138</b>	<b>978</b>	<b>337</b>	<b>120</b>	<b>1097</b>	<b>المجموع</b>	

M : Marocains

E : étrangers

(1) Y compris Tan Tan

(2) Y compris Figulg

م : المغربية

أ : الأجنبي

(1) ضمنها طانطان

(2) ضمنها فيكك



TABLEAU IV. — Mouvement des malades dans les formations sanitaires avec lits

جدول 4 — حركات المرضى داخل المؤسسات الصحية

PROVINCES ET PRAEFECTURES	عدد المؤسسات Nombre d'établissements	الطاقة المعالجة عدد الأسرة Capacité hospita- lière nombre de lits	الدخول Entrées	أيام الميادة (بالآلاف) Journées d'hospita- lisation en milliers	عمليات الولادة Accou- chements	المواليد موتى Morts- nés	وفيات Décès	الاتاليم والعمالات
سنة 1977 Année								
Agadir (1) .....	7	1401	28862	387886	9092	617	1771	اكادير (1)
Al-Hoceima .....	2	349	7225	86241	1600	98	4	الصية
Azilal .....	3	64	1849	14008	228	8	33	أزلال
Beni-Mellal .....	4	338	12039	82598	4698	126	450	بنى ملال
Chaouen .....	2	55	1225	11205	88	5	8	الشاون
El Jadida .....	2	541	9233	131179	2640	200	335	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	2	180	5373	64768	1013	38	245	قلعة السراغنة
Errachidia .....	5	405	8527	115443	1358	102	303	الراشدية
Essaouira .....	1	286	5604	56876	1355	143	296	الصويرة
Fès .....	13	1669	38258	434218	7504	516	1385	فاس
Figuig .....	2	49	601	4596	28	3	3	فكيك
Kénitra .....	7	897	29811	247596	5257	377	531	القنيطرة
Khemisset .....	2	217	4302	34756	1521	51	122	الخميسات
Khénifra .....	2	228	2346	56163	1319	72	163	خنيفرة
Houribga .....	2	72	1789	12307	604	26	10	خريبكة
Marrakech .....	8	1584	27489	462733	7507	312	1265	مراكش
Meknès .....	6	1471	24846	372235	4295	273	808	مكناس
Nador .....	1	287	7484	81697	1758	83	347	الناضور
Ouarzazate .....	6	457	10321	106317	1117	54	342	ورزازات
Oujda .....	6	804	21086	231792	5365	346	771	وجدة
Safi .....	1	617	13611	223012	3705	149	581	آسفى
Settat .....	6	2659	7395	833886	964	128	348	سطات
Tanger .....	5	608	11990	159992	3029	150	401	طنجة
Taza .....	8	382	8976	84335	2092	157	337	تازة
Tétouan .....	6	1245	15234	307425	2761	318	543	تطوان
Tiznit .....	5	396	7456	72997	1417	120	171	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	6	3295	52867	796740	7268	414	2438	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	11	3113	54807	753073	15645R	428	1490	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	131	23669	413150	6226074	95228R	5354	15501	الجبوع

(1) Y compris Tan Tan  
R. Rectifié.(1) ضمها طانطان  
R رقم مصحح

TABLEAU IV. — Mouvement des malades dans les formations sanitaires avec lits (Suite)

جدول 4 - حركات المرضى داخل المؤسسات الصحية (تابع)

PROVINCES ET PREFECTURES	عدد المؤسسات Nombre d'établissements	الطاقة العلاجية عدد الأسرة Capacité hospitalière nombre de lits	الدخول Entrées	أيام العيادة (بالآلاف) Journées d'hospitalisation en milliers	عمليات الولادة Accouchements	المواليد موتي Mort-nés	وفيات Décès	الإقليم والعمليات
Année 1978 سنة								
Agadir .....	5	1384	29045	389572	9082	545	1554	أكادير
Al-Hoceima .....	2	349	7372	88525	1694	121	6	الحسيبة
Azilal .....	5	112	2082	21172	394	25	16	أزلال
Beni-Mellal .....	4	390	12792	90230	4844	93	458	بنى ملال
Ben Slimane .....	1	19	.....	.....	.....	.....	.....	بن سليمان
Boujdour .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	بوجدور
Boulemane .....	2	40	1075	6333	816	5	14	بولمان
Chaouen .....	6	63	884	8982	83	10	5	الشاون
El Jadida .....	4	535	8957	101335	2092	23	252	الجديدة
El Kelaâ Sraghna .....	2	205	6309	70799	992	73	233	قلعة السراغنة
Errachidia .....	5	—	8856	113579	1640	121	354	الراشدية
Essaouira .....	1	358	6433	71408	1443	136	285	الصويرة
Fès .....	7	1469	33926	401633	7004	502	1217	فاس
Figuig .....	2	49	499	5765	30	1	1	فكيك
Kénitra .....	7	897	29118	254217	4936	325	576	الكنيطرة
Khemisset .....	2	223	5115	45396	1389	79	76	الخميسات
Khénifra .....	2	228	6235	59264	1440	73	240	خنيفرة
Khouribga .....	2	182	2549	14630	1458	49	3	خريبكة
Laayoune .....	1	136	1994	17152	490	22	54	العيون
Marrakech .....	8	1579	29609	482974	8593	342	1218	مراكش
Meknès .....	9	1430	22803	377824	3103	159	671	مكنس
Nador .....	2	307	7797	80405	1865	93	391	الناضور
Ouarzazate .....	6	457	9956	103244	1171	111	299	ورزازات
Oujda .....	7	963	20395	231589	5281	346	799	وجدة
Safi .....	1	617	14455	190605	4056	155	583	آسفي
Semara .....	1	7	—	—	—	—	—	سمارة
Settat .....	6	2663	8612	793808	1408	175	296	سطات
Tanger .....	5	615	12946	148605	3372	168	402	طنجة
Tan-Tan .....	2	55	1253	5939	673	27	67	طان طان
Tata .....	—	25	691	6859	100	0	22	طاطا
Taza .....	8	380	9415	84370	2404	190	358	تازة
Tétouan .....	5	1293	24542	300113	3094	285	572	تطوان
Tiznit .....	4	336	8894	71976	1513	137	207	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	7	3219	56001	863462	1869	187	2376	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	11	3313	60009	821528	15596	398	2064	عمالة الرباط وسلا
Taounate .....	4	160	3679	30862	416	22	12	تاوانة
Ensemble .....	134	23948	454300	6354173	94341	4998	15679	الجموع



TABLEAU V. — statistiques hospitalières par provinces  
et préfectures.

جدول 5 - احصائيات المستشفيات حسب الاقاليم والعمالات .

Année 1977 سنة

PROVINCES ET PREFECTURES	نسبة الإحتلال Taux d'occupation	المعدل اليومي Moyenne journalière	متوسط مدة الإقامة Durée moyenne de séjour	متوسط عدد الدخول Nombre moyen d'entrées	الإقاليم والعمالات
Agadir .....	75,8	1062,7	13,4	79,1	أكادير
Al-Hoceima .....	67,7	236,1	11,9	19,8	الحسيمة
Azilal .....	60,0	38,4	7,6	5,1	أزبال
Beni-Mellal .....	66,9	226,3	6,9	33,0	بنى ملال
Chaouen .....	55,8	30,7	9,1	3,4	الشاون
El Jadida .....	66,4	359,4	14,2	25,3	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	98,6	177,4	12,1	14,7	قلعة السراغنة
Errachidia .....	78,1	316,3	13,5	23,4	الراشدية
Essaouira .....	54,5	155,8	10,1	15,3	الصويرة
Fès .....	71,3	1189,6	11,3	104,8	فاس
Figuig .....	25,7	12,6	7,6	1,6	فكيك
Kénitra .....	75,6	678,3	8,3	81,7	القنيطرة
Khemisset .....	43,9	95,2	8,1	11,8	الخميسات
Khénifra .....	67,5	153,9	8,8	17,4	خنيفرة
Khouribga .....	46,8	33,7	6,9	4,9	خريبكة
Marrakech .....	80,0	1267,8	16,8	75,3	مراكش
Meknès .....	69,3	1019,8	15,0	68,1	مكناس
Nador .....	78,0	223,8	10,9	20,5	الناضور
Ouarzazate .....	63,7	291,3	10,3	28,3	ورزازات
Oujda .....	79,0	635,0	11,0	57,8	وجدة
Safi .....	99,0	611,0	16,4	37,3	آسفي
Settat .....	85,9	2284,6	112,8	20,3	سطات
Tanger .....	72,1	438,3	13,3	32,8	طنجة
Taza .....	60,5	231,1	9,4	24,6	تازة
Tétouan .....	67,6	242,3	20,2	41,7	تطوان
Tiznit .....	50,5	200,0	9,8	20,4	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	66,2	2182,2	15,1	144,8	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	66,3	2063,2	13,7	150,2	عمالة الرباط وسلا
Provinces Sahariennes .....	.....	.....	.....	.....	الإقاليم الصحراوية
Ensemble .....	72,1	17057,7	14,7	1163,3	المجموع

TABLEAU V. — Statistiques hospitalières  
par provinces et préfectures (suite)جدول 5 — احصائيات المستشفيات حسب الأقاليم  
والعمالات (تابع)

Année 1978 سنة

PROVINCES ET PREFECTURES	نسبة الاحتلال Taux d'occupation	المعدل اليومي Moyenne Journalière	متوسط مدة القائمة Durée Moyenne de séjour	متوسط عدد الدخول Nombre Moyen d'entrées	الأقاليم والعمالات
Agadir .....	79,3	1067,3	13,4	79,6	أكادير
Al-Hoceima .....	69,5	242,5	12,0	20,0	الحصية
Azilal .....	60,0	38,4	7,6	5,1	أزبال
Beni-Mellal .....	63,4	247,2	7,0	35,5	بني ملال
Boujdour .....	.....	.....	..	.....	بوجدور
Boulemane .....	43,4	17,4	5,9	2,9	بولمان
Chaouen .....	44,7	24,6	10,2	2,4	الشاون
El Jadida .....	57,2	277,6	11,3	24,5	الجديدة
El Kelaâ Sraghna .....	94,6	194,0	11,2	17,3	قلعة المرافنة
Errachidia .....	75,0	311,2	12,8	24,5	الراشدية
Essaouira .....	53,6	195,6	11,1	17,6	المريرة
Fès .....	74,9	1100,4	11,8	93,0	فاس
Figuig .....	32,2	15,8	11,6	1,4	فكيك
Kénitra .....	70,2	696,5	8,7	79,8	القنيطرة
Khemisset .....	52,9	124,4	8,9	14,0	الخميمسات
Khénifra .....	79,9	162,4	9,5	10,7	خنيفرة
Khouribga .....	49,5	40,1	5,7	70,0	خريبكة
Laayoune .....	28,8	47,0	8,6	5,5	العيون
Marrakech .....	82,6	1323,2	16,3	81,1	مراكش
Meknès .....	70,4	1035,1	16,6	62,5	مكناس
Nador .....	76,8	220,3	10,3	21,4	التناضور
Ouarzazate .....	61,9	282,9	10,4	27,3	ورزازات
Oujda .....	67,4	634,5	11,3	55,9	وجدة
Safi .....	84,6	522,2	13,2	39,6	أسفي
Semara .....	.....	.....	..	.....	سمارة
Settat .....	81,7	2174,8	92,2	23,6	سطات
Tanger .....	67,0	407,1	11,5	35,5	طنجة
Tan-Tan .....	29,6	16,3	4,7	3,4	طان طان
Tata .....	75,2	18,8	9,9	1,9	طاطا
Taounate .....	52,8	84,6	8,4	10,1	تاوانة
Taza .....	57,5	231,1	9,0	25,8	تازة
Tétouan .....	63,6	822,2	12,2	67,2	تطوان
Tiznit .....	46,3	197,2	10,4	18,9	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	70,9	2365,6	15,4	153,4	معملة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	70,2	2250,7	13,7	164,4	معملة الرباط وسلا
Ensemble .....	71,0	17408,7	14,0	1244,6	المجموع

TABLEAU VI. — Renseignements épidémiologiques : Nombre de cas signalés pour quelques maladies transmissibles.

جدول 6 — معلومات حول الامراض المعدية : عدد الحالات المشار اليها لبعض الامراض المعدية

PROVINCES ET PREFECTURES	حمى التيفويد وشبه التيفويد Fièvres typhoi- des et para- typhoi- des	البرص Lèpre	الكزاز Tétanos	حمى المستنقعات Palu- disme	البلها رسيبا Bilhar- ziose	خائوت Diph- térie	شلل شوكي السابق الحاد Polio- myélite anté- rieure aiguë	الالتهاب أم الدماغ الحاد Ménin- gite	الاقليم والمحالات
Année 1977 سنة									
Agadir (1).....	435	—	25	2	21	1	7	55	أكادير (1)
Al-Hoceima .....	5	—	4	—	0	5	—	1	الحصية
Azilal .....	102	—	—	—	2	5	—	1	أزيلال
Beni-Mellal .....	84	—	11	2	406	1	2	20	بني ملال
Boujdour .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	بوجدور
Chaouen .....	33	—	—	—	3	1	—	1	الشاون
El Jadida .....	213	—	6	—	1	3	—	7	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	365	—	2	—	30	—	—	1	قلعة السراغنة
Errachidia .....	83	—	6	—	162	—	19	1	الراشدية
Essaouira .....	4	—	—	—	—	—	2	15	الصويرة
Fès (2) .....	8	—	2	5	1	1	4	2	فاس (2)
Figuig .....	3	—	—	—	1	—	—	—	فكيك
Kénitra .....	29	—	4	14	3	4	6	18	القنيطرة
Khemisset .....	15	—	1	3	4	5	2	6	الخميسات
Khénifra .....	89	—	1	—	1	5	8	1	خنيفرة
Khouribga .....	59	—	1	—	—	5	11	—	خريبكة
Laayoune .....	—	—	—	—	—	—	1	—	العيون
Marrakech .....	802	—	4	—	69	29	2	18	مراكش
Meknès .....	418	—	2	5	—	1	1	7	مكناس
Nador .....	22	—	—	—	15	2	5	—	الناضور
Ouarzazate .....	32	—	2	87	168	—	—	5	ورزازات
Oujda .....	9	—	6	—	—	—	3	8	وجدة
Safi .....	259	—	80	1	—	1	3	39	آسفي
Semara .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	سمارة
Settat .....	233	—	—	2	—	3	3	2	سطات
Tanger .....	114	1	1	—	—	3	—	2	طنجة
Taza .....	110	—	—	—	1	6	—	1	تازة
Tétouan .....	5	5	—	—	—	—	—	—	تطوان
Tiznit .....	6	—	—	30	264	2	—	3	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	491	—	17	2	—	8	123	68	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	74	—	2	30	7	—	1	5	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	4102	11	177	183	1159	91	203	287	المجموع

(1) Y compris Tan Tan

(2) Y compris Boulemane

(1) ضمنها طانطان

(2) ضمنها بولمان

TABLEAU VI. — Renseignements épidémiologiques : Nombre de cas signalés pour quelques maladies transmissibles (suite)

جدول 6 — معلومات حول الامراض المتفشية : عدد الحالات المشار اليها لبعض الامراض المعدية (تابع)

PROVINCES ET PREFECTURES	حمى التفويد وشبه التفويد Fièvres typhoi- des et para- typhoi- des	البرص Lèpre	الكزاز Tétanos	حمى المستنقعات palu- disme	البلها رسيلا Bilhar- ziosè	خانوت Diph- té- rie	شلل شوكي السابق الحاد Polio- myélite anté- rieure aiguë	الالتهاب أم الدماغ الحاد Ménin- gite	الإقليم والمحالات
Année 1978 سنة									
Agadir .....	607	—	23	—	4	3	5	66	أكادير
Al-Hoceima .....	65	—	8	2	—	2	1	4	الحسيمة
Azilal .....	27	—	1	—	—	1	1	2	أزيلال
Beni-Mellal .....	79	—	2	—	89	1	—	5	بنى ملال
Boufemane .....	26	—	15	—	1	—	1	—	بولمان
Chaouen .....	3	—	—	—	—	—	1	—	الشاون
El Jadida .....	61	—	6	—	1	1	5	2	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	234	—	—	—	24	—	2	6	تلعة السراغنة
Errachidia .....	3	—	—	—	551	—	4	2	الراشدية
Essaouira .....	1	1	2	—	—	2	4	18	الصويرة
Fès .....	88	—	8	5	—	1	1	4	فاس
Figuig .....	—	—	—	—	—	—	1	—	فكيك
Kénitra .....	1	—	9	9	—	3	12	5	الكنيطرة
Khemisset .....	9	—	1	3	—	—	—	3	الخميسات
Khénifra .....	8	—	—	—	3	1	—	4	خنيفرة
Khouribga .....	57	—	—	3	—	3	4	1	خريبكة
Laayoune .....	—	—	1	—	1	—	—	—	الميون
Marrakech .....	790	—	2	1	154	—	19	14	مراكش
Meknès .....	396	—	4	3	2	—	1	8	مكناس
Nador .....	17	—	2	—	—	—	—	8	الناضور
Ouarzazate .....	97	—	2	10	304	4	—	3	ورزازات
Oujda .....	11	—	3	—	—	—	—	2	وجدة
Safi .....	259	—	1	—	—	1	—	28	آسفي
Settat .....	55	1	2	1	—	—	4	1	سطات
Tanger .....	126	—	—	—	—	3	1	1	طنجة
Tan-Tan .....	8	—	—	1	6	—	1	—	طان طان
Tata .....	7	—	—	23	112	1	—	—	طاطا
Taza .....	64	—	3	—	—	6	3	4	تازة
Tétouan .....	16	2	—	1	2	—	—	2	تطوان
Tiznit .....	1	—	4	1	179	2	3	11	تيزنيت
Prof. Casablancae .....	1141	—	17	—	—	17	49	70	عمالة الدار البيضاء
Prof. Rabat-Salé .....	95	—	2	—	4	1	—	12	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	4352	4	118	63	1437	53	123	286	المجموع

TABLEAU VII — Examens médicaux, soins para-médicaux effectués dans les formations du ministère de la Santé Publique,

جدول 7 — الفحوص الطبية والمعالجات الشبه الطبية المنجزة في مؤسسات الصحة العمومية

PROVINCES ET PREFEC- TURES	1977		1978 (*)		الإقليم والمعالجات
	الفحوص الطبية Examens médicaux	المعالجات الشبه طبية Soins para- médicaux	الفحوص الطبية Examens médicaux	المعالجات الشبه طبية Soins para- médicaux	
Agadir (1) .....	277740	2534561	329265	2637296	أكادير (1) .....
Azilal .....	46537	426507	56304	284217	أزلال .....
Al-Hoceima .....	109298	339108	106058	295425	الحسيمة .....
Beni-Mellal .....	169832	853102	148305	836905	بني ملال .....
Boujdour .....	11233	30387	4729	13422	بوجدور .....
Boulemane .....	Avec Fès	مع فاس	19949	284194	بولمان .....
El Jadida .....	234714	763993	188202	124870	الجديدة .....
Chaouen .....	19980	178028	35374	217374	الشاون .....
El Kelaa Sraghna ..	90230	191233	78823	825030	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	57630	144872	60300	699580	الراشدية .....
Essaouira .....	76113	304449	63926	357461	الصويرة .....
Fès .....	3524325	4449721	530389	4378749	فاس .....
Figuig .....	Avec Oujda	مع وجدة	18274	110629	فيك .....
Kénitra .....	213191	1739938	201691	1762912	القنيطرة .....
Khemisset .....	46252	341937	72270	331404	الخبيسات .....
Khénifra .....	71452	469912	55139	483191	خنيفرة .....
Khouribga .....	91320	759470	103838	816484	خريبكة .....
Laayoune .....	18104	201916	31320	263287	العيون .....
Marrakech .....	596606	4085829	592714	4015577	مراكش .....
Meknès .....	275517	1914172	304645	1983412	مكناس .....
Nador .....	90457	492590	99848	421565	الناضور .....
Ouarzazate .....	57384	607529	57223	574682	ورزازات .....
Oujda .....	234564	2045526	215812	2032439	وجدة .....
Safi .....	129887	1040504	151614	816049	آسفي .....
Semara .....	6392	32514	4331	25305	سمارة .....
Settat .....	124201	822961	103063	1016169	سطات .....
Tanger .....	206717	1065294	233670	1199689	طنجة .....
Taza .....	103669	721172	138009	890897	تازة .....
Tétouan .....	214811	961016	264611	1106520	تطوان .....
Tiznit .....	47812	766804	39292	644945	تيزنيت .....
Prof. Casablanca ..	921522	4049729	920486	4241913	عمالة الدار البيضاء .....
Prof. Rabat-Salé ..	484662	2646804	590424	2906919	عمالة الرباط وسلا .....
Ensemble .....	8552152R	34981638R	5819893	36648511	المجموع .....

(1) Province de Tan-Tan incluse

(1) يدخل ضمن ذلك إقليم طانطان

\* : provisoire

(\*) : مؤقتة

TABLEAU VIII. — Rapport annuel des vaccinations.

جدول 8 - تقرير سنوي للتلقيح

PROVINCES ET PREFECTURES	Vaccinations التلقيحات								الإقليم والعمالات
	V.A.V.		د، ت، كوك D.T. Coq		الشلل POLIO		ب، س، ج، B.C.G.		
	1977	1978	1977	1978	1977	1978	1977	1978	
Agadir .....	200600	138095	107825	97523	107832	97533	58839	100502	أكادير
Al-Hoceïma .....	32015	21946	40384	21744	40384	21744	12639	20001	الحصية
Azilal .....	6155	118176	72145	64560	72145	64560	6498	76524	أزبال
Beni-Mellal .....	192687	89427	93745	105911	93745	105911	41046	39548	بنى ملال
Boulemane .....	avec Fès	1846	avec Fès	4958	مع فاس	4958	مع فاس	1917	بولمان
Chaouen .....	32027	56468	32928	45702	32928	45702	9886	45091	الشاون
El Jadida .....	70689	133312	17902	21214	17902	21214	14262	55009	الجديدة
El Kelaa Sraghna .....	68627	111985	40944	53310	10766	13859	22179	34761	قلعة السراغنة
Errachidia .....	26265	90572	43046	42641	43046	42641	12290	40564	الراشدية
Essaouira .....	64827	67515	33215	39687	33215	39687	29126	33043	الصويرة
Fès .....	144722	210156	72337	56279	73841	55160	47194	145168	فاس
Kénitra .....	134119	65653	34161	26506	34161	26492	53112	56382	الكنيطرة
Khemisset .....	72847	56612	47554	36875	47554	36875	19491	42870	الخميسات
Khénifra .....	89551	83928	18648	17297	18631	17297	20856	38059	خنيفرة
Khouribga .....	44850	38514	20584	13664	20584	13664	13706	30016	خريبكة
Laayoune .....	829	—	163	—	163	—	403	—	العيون
Marrakech .....	176295	237685	254124	78388	252909	78388	56718	92402	مراكش
Meknès .....	62915	69965	79003	35609	78816	35336	23960	54962	مكناس
Nador .....	103245	133525	18853	62627	18917	62627	32225	80120	الناضور
Ouarzazate .....	113673	73094	42167	62821	42167	62817	37770	47105	ورزازات
Oujda (1) .....	87891	148444	54916	54185	54235	54161	31153	92151	وجدة (1)
Safi .....	125035	131505	104332	88060	104235	88060	38310	64482	آسفي
Settat .....	53569	116682	12162	23633	12122	23435	26445	67809	سطات
Tanger .....	102446	82294	31761	31188	29268	27788	17991	53330	طنجة
Tan-Tan .....	avec Agadir	2117	avec Agadir	1259	مع أكادير	1259	مع أكادير	439	طان طان
Tata .....	—	1128	—	1930	—	1930	—	551	طاطا
Taza .....	112507	173698	43512	55835	44040	55835	35455	98891	تازة
Tétouan .....	113887	178732	58783	71929	57632	71929	34641	91347	تطوان
Tiznit .....	44515	48701	24524	43760	20054	43760	9125	13209	تيزنيت
Pref. Casablanca .....	355585	478196	220599	233583	223386	233950	91387	198158	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé .....	130656	208665	168416	106875	169761	106546	57234	146566	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	2762009	3368636	1788733	1599563	1754439	1555118	853941	1860977	المجموع

(1) Y compris Figulg

(1) ضمها نيك

TABLEAU IX : Etat d'activité pour la lutte contre certaines maladies, cas signalés aux formations de la Santé Publique.

جدول 9 - بيان حول أنشطة مجاربة بعض الأمراض (العالات المعلن عنها بمصالح الصحة العمومية)

RUBRIQUES	1977	1978	الفئات
<b>Dermato-Venerologie :</b>			<b>الأمراض الجلدية التناسلية :</b>
Syphilis congénitales .....	103	29	داء زهري وراثي .....
Récentes .....	2652	2667	« حديث .....
Anciennes .....	1193	928	« قديم .....
Blenorragie .....	7826	7631	بلينوراجيا .....
Chancres mou .....	512	527	شكر خفيف .....
Nicolas Favres .....	61	—	نيكولا فافر .....
Autres maladies génito-urinaires .....	579	462	أمراض أخرى تناسلية بولية .....
Teigne .....	9994	10870	قزعة .....
<b>O. R. L. :</b>			<b>أمراض الأذن والالتهاب والحنجرة :</b>
Admissions nouvelles .....	9410	9760	عدد المقبولين الجدد .....
Interventions chirurgicales, dont Mineures	11663	12192	عمليات جراحية منها : ثانوية (غير صعبة) .....
Majeures .....	2370	2276	رئيسية (صعبة) .....
<b>Ophthalmologie :</b>			<b>أمراض العيون :</b>
Admissions nouvelles .....	6090	6347	عدد المقبولين الجدد .....
Conjonctivites purulentes .....	112643R	75545	الرمح الصديدي .....
Trachome .....	45651	48200	الرمح .....
Trichiasis .....	12701	17360	الرمح البندمل .....
Cornée .....	64865	64225	القرنية .....
Autres affections oculaires .....	79007	59099	أمراض العيون الأخرى .....
Borgnes et aveugles .....	6524	11524	المصابون بالمور وبالمس .....
<b>Planification familiale :</b>			<b>تنظيم الأسرة :</b>
Nombre de visites initiales .....	419607	486371	عدد الزيارات الأولى .....
Insertions et réinsertions .....	8857	12081	إرجاع العيون إلى موضعها للمرة الأولى أو الثانية .....
Retraits et expulsions .....	1733	2032	استئصال العيون وإزالتها .....
Grossesses .....	129	112	حمل .....
Autres visites de contrôle .....	55130	64185	زيارات أخرى للمراقبة .....
Nombre de consultantess ayant reçu la pillule et condoms .....	88495	101106	عدد النساء اللواتي أخذت الأتراس وخشاء .....
Nombre de consultantess revenues pour la pillule et condoms .....	61948	73104	عدد النساء اللواتي رجعت لأخذ الأتراس وخشاء .....

TABLEAU X. — Situation des maladies à déclaration obligatoire par provinces et préfectures. Année 1977

جدول 10 - حالة الأمراض ذات التصريح بها - مجيز حسب الأقاليم والمناطق سنة 1977

PROVINCES ET PREFECTURES	حصبة Rougeole	Conjonctivité purulente et ophthalmo du nouveau né	الرماد Trachôme	Scarlatine	التهاب الإمعاء الغليظة Dysenterie	Fièvre recurrente Hispano Marocaine	الأقاليم والمناطق
Agadir (1) .....	3925	16263	6221	10	143	—	أكادير (1) .....
Al-Hoceima .....	1190	1334	—	5	—	—	الحسيمة .....
Azilal .....	3986	9508	59	60	—	—	أزبال .....
Beni-Mellal .....	9300	16443	936	26	2	1	بني ملال .....
Boujdour .....	23	459	144	—	124	—	بوجدور .....
Boulmane .....	1058	1853	254	—	—	—	بولمان .....
Chaouen .....	2033	2077	42	—	—	—	الشاون .....
El Jadida .....	6089	7745	190	7	17	—	الجديدة .....
El Kela Sraghna ..	13045	28096	93	1	—	—	قلعة السراغنة .....
Errachidia .....	2110	3267	62	21	175	—	الراشدية .....
Essaouira .....	600	687	4	2	—	—	الصويرة .....
Fés .....	13145	17880	97	26	—	—	فاس .....
Figuig .....	577	1457	30	6	—	—	فيكيك .....
Kénitra .....	14671	37522	608	818	—	25	القنيطرة .....
Khenasset .....	1870	2293	—	3	—	4	الخميسات .....
Khénifra .....	2321	2686	13	10	7	—	خنيفرة .....
Khouribga .....	1441	5229	142	2	—	—	خريبكة .....
Laayoune .....	1555	1753	269	2	14	—	العيون .....
Marrakech .....	11602	25636	765	79	—	—	مراكش .....
Meknès .....	8261	6470	87	12	—	—	مكناس .....
Nador .....	2718	1951	—	25	—	—	الناضور .....
Quarzazate .....	15017	17285	661	14	—	—	ورزازات .....
Oujda .....	4324	1688	—	—	—	—	وجده .....
Safi .....	2696	3059	—	5	30	—	آسفي .....
Samara .....	539	25	—	—	—	—	سمارة .....
Settat .....	4656	9212	67	2	474	—	سطات .....
Tanger .....	765	562	—	—	—	—	طنجة .....
Taza .....	6392	737	10	9	—	—	تازة .....
Tétouan .....	5445	2514	4	3	—	—	تطوان .....
Tiznit .....	2365	13736	1948	—	47	—	تيزنيت .....
Pref. Casablanca ..	15687	24497	6971	431	—	10	عمالة الدار البيضاء ..
Pref. Rabat-Salé ..	9105	10237	38	109	—	1	عمالة الرباط وسلا ..
Provinces Sahariennes ..	—	—	—	—	—	—	الأقاليم الصحراوية ..
Ensemble .....	168511	274161	19715	1688	1033	41	المجموع .....

(1) Y compris Tan Tan

(1) ضمنها طنطنان



TABLEAU X. — Situation des maladies à déclaration obligatoire par provinces et préfectures (suite)

جدول 10 - حالة الأمراض ذات التصريح بها مجبر حسب الأقاليم والمعمالات (تابع)

Année 1978 سنة

PROVINCES ET PREFECTURES	حصبة Rougeole	Conjonctivité purulente et ophtalmo du nouveau né	Trachôme	Scarlatine	التهاب الإععاء الغليظة Dysenterie	Fièvre recurrente Hispano Marocaine	الأقاليم والمعمالات
Agadir .....	1295	7525	161	7	—	—	أكادير
Al-Hoceima .....	248	584	10	—	—	—	الحسيمة
Azilal .....	1156	4911	78	4	—	—	أزبال
Beni-Mellal .....	4279	12557	539	53	—	—	بني ملال
Boujdour *	—	223	14	—	380	—	بوجدور (*)
Boulemane .....	422	2111	15	1	95	—	بولمان
Chaouen .....	728	681	8	9	—	—	الشاون
El Jadida .....	3227	4436	67	31	—	—	الجديدة
El Kelaâ Sraghna ..	4981	14178	31	17	—	—	قلعة السراغنة
Errachidia *	2026	3212	16	4	107	—	الراشيدية (*)
Essaouira *	461	1383	28	2	—	—	الصويرة (*)
Fès .....	11480	15101	2	33	—	—	فاس
Figuig .....	755	1340	3	—	—	—	فكيك
Kénitra .....	8512	41047	39	23	—	12	القنيطرة
Khemisset .....	783	1598	—	—	—	1	الخميمسات
Khénifra .....	502	3108	6	4	—	—	خنيفرة
Khouribga .....	525	3579	291	2	3	—	خريبكة
Laayoune *	389	1244	118	0	821	6	العيون (*)
Marrakech .....	3583	14995	77	221	—	2	مراكش
Meknès .....	5201	4162	70	98	1	1	مكناس
Nador .....	1296	1684	—	10	—	—	الناضور
Ouarzazate .....	1344	17518	261	20	—	—	ورزازات
Oujda .....	4216	1750	1	3	—	—	وجدة
Safi .....	1763	10956	14	39	—	—	آسفي
Semara *	24	136	13	—	73	—	سمارة (*)
Settat .....	3628	6302	70	11	359	—	سطات
Tanger .....	778	1279	—	—	—	7	طنجة
Tan-Tan .....	31	5263	—	—	25	—	طان طان
Tata .....	112	304	515	—	348	—	طاطا
Taza .....	5499	1912	8	29	—	—	تازة
Tétouan .....	3318	3422	18	2	—	—	تطوان
Tiznit .....	610	2883	45	9	8	1	تيزنيت
Pref. Casablanca ..	11582	14683	3839	343	—	—	عمالة الدار البيضاء
Pref. Rabat-Salé ..	7988	8294	6	305	—	—	عمالة الرباط وسلا
Ensemble .....	92742	214361	6363	1280	2220	30	المجموع

\* Renseignements Incomplets

(\*) معطيات غير كاملة

TABLEAU XI. — Lutte anti-paludique

جدول 11 - محاربة حمى المستنقعات

	1977	1978	
Lames reçues .....	1659832	1700762	الشفرات المتناولة .....
Illisibles .....	—	—	غير مقروء .....
Cas connus			الحالات المعروفة
Dont Positifs .....	8	1	الإيجابية .....
Négatifs .....	980	2264	السلبية .....
Fiévreux			الحرارة
Positifs .....	117	50	الإيجابية .....
Négatifs .....	1290449	1311210	السلبية .....
Autres			أخرى
Positifs .....	31	12	الإيجابية .....
Négatifs .....	368247	387225	السلبية .....
Total			المجموع
Positifs .....	156	63	الإيجابية .....
Négatifs .....	1659676	1700699	السلبية .....

TABLEAU XII. — Activité des laboratoires

جدول 12 - نشاط المخابر

	1977	1978	
(Nombre de cas traités en milliers)			(عدد الحالات المباشرة بالآلاف)
Bactériologie .....	231734	219429	علم الميكروبات .....
Parasitologie .....	59375	44095	علم الطفيليات .....
Immuno-sérologie .....	220792	229047	علم محضين المصل .....
Hématologie — Transfusion .....	1022350	1052488	علم أصناف الدموي .....
Hygiène alimentaire .....	8781	5283	وقاية غذائية .....
Chimie — Biologie .....	860855	754711	كيمياء بيولوجيا .....

Source : Ministère de la santé Publique  
Tableau II à XII

المصدر : وزارة الصحة العمومية  
الجدول من 2 إلى 12

## الفصل الخامس

### المـدـل

الصفحة

58	الجدول 1 — توزيع القضاة حسب أنواع المحاكم في نهاية سنة 1978 .....
59	2 — نشاط المحاكم خلال سنة 1978 .....
59	3 — نشاط المحاكم الاستئنافية خلال سنة 1978 .....
60	4 — نشاط المحاكم الابتدائية خلال سنة 1978 .....
61	5 — نشاط المراكز القضائية التابعة للمحاكم الاستئنافية خلال سنة 1978 .....

## CHAPITRE V

### JUSTICE

		Page
TABEAU	I. — Répartition des magistrats selon les catégories de juridiction à la fin de l'année 1978 .....	58
—	II. — Activité des tribunaux au cours de l'année 1978 .....	59
—	III. — Activité des Cours d'Appel au cours de l'année 1978 .....	59
—	IV. — Activité des Tribunaux de 1re instance au cours de l'année 1978 .....	60
—	V. — Activité des centres judiciaires rattachés aux cours d'Appel au cours de l'année 1978 .....	61

TABLEAU I. — Répartition des magistrats  
selon les catégories de juridiction à la fin de  
l'année 1978.

جدول 1 — توزيع القضاة حسب أنواع  
المحاكم في نهاية سنة 1978 .

Magistrats	المجلس الاعلى Cour Suprême	محاكم الاستئناف Cours d'appel	المحاكم الابتدائية والمراكز (1) Tribunaux de 1ère Instance et Centres	المجموع Total	انواع المحاكم القضاة
Premiers Présidents	1	9	—	10	رؤساء أولون
Procureurs généraux	1	9	—	10	وكلاء عامون
Présidents de chambres	9	—	—	9	رؤساء الغرف
Premier avocat général	1	—	—	1	محام عام الاول
Conseillers et Avocats généraux	68	—	—	68	مستشارون ومحامون عامون
Conseillers substitués généraux	—	293	—	293	مستشارون نواب عامون
Présidents et Procureurs	—	—	62	62	رؤساء ووكلاء
Juges et substitués	—	—	634	634	قضاة ونواب
<b>Total</b>	80	311	696	1087	مجموع

(1) Les tribunaux de 1ère instance et les Centres ont  
été regroupés car les magistrats des tribunaux  
de 1ère instance sont également ceux des Centres.

(1) جمعت المحاكم الابتدائية مع المراكز لان قضاة المحاكم  
هم أنفسهم قضاة المراكز .

Tableau II : Activité générale des tribunaux du Royaume  
au cours de l'année 1978جدول 2 - النشاط العام لمحاكم المملكة  
خلال سنة 1978 .

TRIBUNAUX	قضايا مسجلة Affaires Enrôlées	قضايا محكمة Affaires Jugées	قضايا غير محكمة Affaires en Instance (2)	المحاكم
Cour suprême .....	6826	6981 (1)	14214	المجلس الاعلى .....
Cours d'appel .....	80284	71271	64914	الاستئناف .....
Tribunaux de 1 <sup>re</sup> instance	495790	463820	317483	المحاكم الابتدائية .....
Centres .....	150794	155745 (1)	113104	المراكز .....
<b>Total</b> .....	<b>733694</b>	<b>697817</b>	<b>509715</b>	<b>المجموع</b> .....

(1) Le chiffre des affaires jugées est supérieur en raison des affaires en instance des années antérieures.

(1) يتضمن القضايا المسجلة في السنوات السابقة .

(2) قضايا غير محكمة حتى 31/12/77.

(2) Affaires en Instance au 31/12/78.

TABLEAU III. — Activité des Cours d'Appel  
au cours de l'année 1978.جدول 3 - نشاط المحاكم الاستئنافية  
خلال سنة 1978 .

COURS D'APPEL	القضايا المسجلة Affaires enrôlées	القضايا المحكمة Affaires jugées	محاكم الاستئناف
Agadir .....	4898	5344 (1)	أكادير .....
Casablanca .....	19903	17272	الدار البيضاء .....
Fès .....	10039	9622	فاس .....
Marrakech .....	7640	8534 (1)	مراكش .....
Meknès .....	6692	5767	مكناس .....
Oujda .....	6670	5001	وجدة .....
Rabat .....	11377	9055	الرباط .....
Settat .....	8153	6023	سطات .....
Tanger .....	4912	4653	طنجة .....
<b>Total</b> .....	<b>80284</b>	<b>71271</b>	<b>المجموع</b> .....
Affaires en Instance au 31/12/77 ..		64914	قضايا غير محكمة لغاية 31/12/77 ..

TABLEAU IV. — Activité des Tribunaux de 1re instance  
au cours de l'année 1978

جدول IV - نشاط المحاكم الابتدائية خلال سنة 1978

TRIBUNAUX DE 1re INSTANCE	القضايا المسجلة Affaires enrôlées	القضايا المحكومة Affaires jugées	المحاكم الابتدائية
Agadir .....	13660	13184	أكادير
Al Hoceima .....	6125	4667	الحسيمة
Beni Meïlal .....	10717	10441	بنى ملال
El Jadida .....	14269	13678	الجديدة
El Kalaa Sraghna .....	9212	6085	قلعة السراغنة
Errachidia .....	3463	2846	الراشدية
Essaouira .....	7964	6608	الصويرة
Fès .....	30945	26836	فاس
Figuig .....	601	573	فكيك
Kénitra .....	13903	10832	الكنيطرة
Khémisset .....	9518	10226	الخميسات
Khénifra .....	6762	7082	خنسرة
Khouribga .....	15513	15191	خريبكة
Laayoune .....	1296	1016	العيون
Larache .....	7125	6013	العرراش
Marrakech .....	22431	20743	مراكش
Meknès .....	22847	18221	مكناس
Mohammedia .....	7643	7605	المحمدية
Nador .....	10183	9500	الناضور
Ouarzazate .....	4987	4848	ورزازات
Oujda .....	19566	19116	وجدة
Safi .....	17418	16265	آسفي
Sefrou .....	5945	5018	سفرو
Settat .....	10316	10019	سطات
Souk El Arbaa .....	6690	6135	سوق الأربعاء
Tanger .....	16175	19431	طنجة
Tan-Tan .....	1833	1677	طنطان
Taza .....	9585	9949	تازة
Tétouan .....	15574	15232	تطوان
Préf. Casablanca .....	138336	132079	عمالة الدار البيضاء
Préf. Rabat-Salé .....	35188	32705	عمالة الرباط - سلا
Ensemble (1) .....	495790	463820	مجموع (1)
Affaires en Instance au 31/12/77 ..		317483	قضايا غير محكومة لغاية 77/12/31

(1) Y compris les communes et les arrondissements  
rattachés aux tribunaux de 1re instance

(1) يتضمن قضايا الجماعات والدوائر التابعة للمحاكم الابتدائية

TABLEAU V. — Activité des centres judiciaires  
rattachés aux cours d'appel au cours de l'année 1978.

جدول 5 — نشاط المراكز القضائية التابعة للمحاكم الاستئنافية  
خلال سنة 1978

COURS D'APPEL	القضايا المسجلة Affaires enrôlées	القضايا المحكومة Affaires jugées	محكمة الاستئناف
Agadir .....	19956	19890	أكادير .....
Casablanca .....	10391	10807 (1)	الدار البيضاء .....
Fès .....	14025	14785 (1)	فاس .....
Marrakech .....	13832	15648 (1)	مراكش .....
Meknès .....	16703	14728	مكناس .....
Oujda .....	19900	20644 (1)	وجدة .....
Rabat .....	23897	24511 (1)	الرباط .....
Settat .....	26367	26577 (1)	سطات .....
Tanger .....	5723	8055	طنجة .....
<b>Total</b> .....	150794	155745	<b>المجموع</b> .....
Affaires en Instance au 31/12/77 ..		113104	قضايا غير محكومة لغاية 31/12/77 .....

Source : Ministère de la Justice  
(Tableaux I à V)

(1) Affaires jugées supérieures aux affaires enrôlées compte tenu des affaires en instance des années antérieures.

مصدر : وزارة العدل

(الجدول من I إلى 5)

[، يعبر العددا المنحل في السنوات السابقة

## AGRICULTURE - FORETS - PECHE

## الفلاحة ، الغابات ، الصيد البحري

## AGRICULTURE

## الفلاحة

TABLEAU		PAGE	
I. — Cultures annuelles, superficies, rendement et production .....	63	الجدول 1	المزروعات السنوية — المساحة المرذود والانتاج .....
II. — Evolution de la production des agrumes .....	64	» 2	تطور منتوجات الحوامض .....
III. — Effectif du cheptel .....	64	» 3	عدد رؤوس الماشية .....
IV. — Exportations d'agrumes contrôlées par l'O.C.E. ....	65	» 4	صادرات الحوامض المراقبة من طرف مكتب التسويق والتصدير
V. — Exportations de légumes frais contrôlées par l'O.C.E. ....	66	» 5	تصدير الخضرة الطرية المراقبة من طرف مكتب التسويق والتصدير
VI. — Grands périmètres d'irrigation, Superficies caractéristiques .....	66	» 6	دائرة الري الكبرى المساحات النوعية (أرقام تقريبية) بالهكتارات
VII. — Abattages contrôlés par Provinces et Préfectures Année 1978 .....	67	» 7	ذبح الماشية المراقبة حسب الاقاليم والعمالات سنة 1978 .....

## FORETS

## الغابات

VIII. — Superficie des forêts Estimation au 31 Mars 1977 — 1978 .....	68	» 8	مساحات الغابات تقديرات 31 مارس (بالآلاف الهكتار) 77 — 78
IX. — Production Forestière .....	69	» 9	المنتوجات الغابوية .....
X. — Menus produits forestiers .....	69	» 10	قائمة المنتوجات الغابوية .....

## PECHE

## الصيد البحري

XI. — Répartition de bateaux d'après la pêche pratiquée, par quartiers maritimes .....	70, 71	» 11	توزيع البواخر حسب الصيد المنجز وحسب المراكز البحرية وحسب جنسية العاملين بها .....
XII. — Produits de la pêche par quartiers maritimes, nature et destination des produits .....	72, 73	» 12	منتوجات الصيد حسب المراكز البحرية وحسب طبيعة ومصدر المنتوجات .....



TABLEAU I. — Cultures annuelles : superficies, rendement et production

جدول 1 — المزروعات السنوية — المساحة  
المرود والانتاج

CULTURES ANNUELLES	المساحة SUPERFICIE		المرود RENDEMENT		الانتاج PRODUCTION		المزروعات السنوية
	1976 1977	1977 1978	1976 1977	1977 1978	1976 1977	1977 1978	
	آلاف الهكتارات Milliers d'hectares		قناطر في الهكتار الواحد Quintaux à l'hectare		آلاف القناطر Milliers de quintaux		
Céréales d'hiver	4361,1	4279,2	6,1	—	26683,7	42280,8	الحبوب الشتوية
Blé dur .....	1392,4	1297,1	7,4	11,1	10358,0	14408,6	القمح الصلب
Blé tendre .....	537,0	456,5	4,7	9,5	2518,6	4355,9	القمح الطرى
Orge .....	2316,2	2388,6	5,8	9,7	13450,0	23261,9	الشعير
Avoine .....	27,4	25,7	2,8	4,4	78,1	113,3	الخرشال
Alpiste .....	35,2	33,4	2,5	4,2	88,6	141,1	الروان الأبيض
Autres .....	52,9	77,9	3,6	—	190,4	—	حبوب أخرى
Céréales de printemps	471,4	426,2	....	—	2127,3	4265,0	حبوب الربيع
Maïs .....	424,5	394,4	4,3	9,9	1842,7	3903,6	تندرة
Sorgho .....	40,7	31,8	1,1	11,4	46,5	361,4	ابيشة
Riz .....	6,2	....	38,4	—	238,1	....	الرز
Légumineuses	459,8	500,0	3,4	—	1584,2	2648,9	القطنيات
Fèves .....	190,1	221,1	4,9	7,3	936,5	1614,2	البول
Pois-chiches .....	42,4	67,9	2,6	5,4	109,7	366,7	الحمص
Petits-Pois .....	117,3	95,1	2,8	4,8	333,3	456,7	الجلبانة
Lentilles .....	35,6	37,1	2,2	5,7	79,3	211,3	العدس
Orobes .....	26,7	....	0,9	NR	25,2	....	كرسنه
Autres .....	47,7	78,8	2,1	—	100,2	NR	حبوب أخرى
Oléagineux	68,6	43,4	4,0	—	274,3	429,0	الحبوب الزيتية
Tournesol .....	49,1	15,6	3,9	10,2	190,7	159,3	نوار الشمس
Autres .....	19,5	27,8	4,3	9,7	83,6	269,7	حبوب أخرى
Cultures industrielles	75,4	81,3	....	—	16732,2	27498,2	مزروعات صناعية
Betterave lavée .....	48,2	59,0	306,0	406,0	14736,9	23954,0	الشمندر المنظف
Coton .....	18,1	17,8	12,2	9,5	220,9	169,2	القطن
Canne à Sucre .....	1,1	4,5	493,0	750,0	1774,4	337,5	قصب السكر
Autres .....	8,0	....	....	....	....	....	مزروعات أخرى
Cultures maraichères	108,2	125,3	....	....	....	....	مزروعات الخضار
Cultures fourragères	91,2	88,8	....	....	....	....	مزروعات الكلا

Source : Ministère de l'agriculture et de la réforme agraire

المصدر : وزارة الفلاحة والإصلاح الزراعى

TABLEAU II. — Evolution de la production des agrumes

جدول 2 — تطور منتوجات الحموض

PRODUITS	1975-1976	1976-1977	1977-1978	المنتجات
	Milliers de Tonnes آلاف الأطنان			
Oranges .....	523	576	799	البرتقال
Clémentines et mandarines .....	118	197	270	الكليمنطين والتدرين
Citrons .....	—	—	9	الحمض
Pomelos .....	—	—	11	التفاح
<b>Total Agrumes .....</b>	<b>641</b>	<b>773</b>	<b>1089</b>	<b>مجموع الحموض</b>

Source : O.C.E.

المصدر : مكتب التسويق والتصدير

TABLEAU III. — Effectif du cheptel (1)

جدول 3 — عدد رؤوس الماشية (1)

ESPECES	1975-1976	1976-1977	1977-1978	النوع
	Milliers de têtes آلاف الرؤوس			
Ovins .....	12375	13771	15272	الغنم
Bovins .....	2894	2886	2907	البقر
Caprins .....	5043	5305	5972	المعز
Camelins .....	103	100	96	الجمال

(1) Ne sont enregistrés que les Animaux imposables c'est à dire ceux qui ont dépassé un certain âge :

Bovins : plus de 18 mois.

Ovins et caprins : après sevrage.

Camelins : plus de 2 ans.

Source : Calcul de la direction de la Statistique sur les données des services des Impôts Ruraux.

(1) تعتبر في هذا الجدول الماشية التي يتجاوز عمرها حداً ما .

البقر : 18 شهراً فأكثر

الغنم والمعز : بعد فترة الرضاع

الجمال : سنتين فأكثر

المصدر : تعداد مديرية الإحصاء بناء على محطيات مصالح الضرائب القروية .

TABLEAU IV. — Exportations d'agrumes contrôlées par l'O.C.E.

جدول 4 - صادرات الحمضيات المراقبة من طرف مكتب التسويق والتصدير

	مجموع الحمضيات Total des agrumes	برتقال فقط Oranges seules	الكلمنتين فقط Clémentines seules	
	1977 - 1978	1977 - 1978	1977 - 1978	
En tonnes بالاطن				
<b>Exportations mensuelles :</b>				<b>الصادرات الشهرية :</b>
Octobre	300	63	237	أكتوبر
Novembre	58078	11129	46949	نوفمبر
Décembre	121542	23198	88344	ديسمبر
Janvier	91265	64245	27020	يناير
Février	67429	66211	1218	فبراير
Mars	112562	112526	36	مارس
Avril	140603	140603	—	أبريل
Mai	62062	62062	—	ماي
Juin	18398	18398	—	يونيو
<b>Total</b>	<b>672239</b>	<b>509135</b>	<b>163104</b>	<b>المجموع</b>
<b>Principaux clients :</b>				<b>أهم الزبائن :</b>
France	166208	109381	57627	فرنسا
Allemagne Fédérale	136421	92704	43717	ألمانيا الفيدرالية
Belgique	20453	10057	5396	بلجيكا
Grande-Bretagne	22673	15732	6941	بريطانيا العظمى
Scandinavie	26562	7591	18971	اسكتلندا
Canada	1637	140	1497	كندا
U.R.S.S.	191240	177186	14054	الاتحاد السوفياتي
Pays-Bas	45161	31941	13220	هولندا
Divers	61884	60403	1481	دول أخرى
<b>Total</b>	<b>672239</b>	<b>509135</b>	<b>163104</b>	<b>المجموع</b>
<b>Principaux ports de débarquement :</b>				<b>أهم موانئ انزال البواخر :</b>
Paris	94	84	10	باريس
Marseille	33513	20513	13000	مرسيليا
Dieppe	70592	45192	25500	دييب
Rouen				
Havre	—	—	—	لوهافر
Nantes	39811	24311	15500	نانت
Bordeaux	12652	10652	2000	بورديو
Brest	—	—	—	بريست
Port Vendres	8914	7097	1817	بورفندر
Lille	1532	1532	—	ليل
R. F. A.	136421	92704	43717	الجمهورية الألمانية الاتحادية
Belgique	20453	10057	5396	بلجيكا
Londres	22673	15732	6941	لندن
Scandinavie	26562	140	18971	اسكتلندا
Pays de l'Est	—	—	—	البلاد الشرقية
Ports Sovietique	191240	177186	14050	الموانئ السوفياتية
Rotterdam	45161	31941	13220	روتردام
Divers	63521	60543	2978	دول أخرى
<b>Total</b>	<b>672239</b>	<b>509135</b>	<b>163104</b>	<b>المجموع</b>
<b>Principaux ports d'embarquement :</b>				<b>أهم موانئ تعبئة البواخر :</b>
Casablanca	409736	347811	61925	الدار البيضاء
Agadir	151858	101504	50344	أكادير
Tanger	68019	59810	8209	طنجة
Ghazaouet	42626	—	42626	غزوات
<b>Total</b>	<b>672239</b>	<b>509135</b>	<b>163104</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU V. — Exportation des légumes frais par l'O.C.E.,

جدول 5 — تصدير الخضار الطرية المراقبة من طرف مكتب التسويق والتصدير

	المجموع Total	الطماطم Tomates seules	البطاطيس Pommes de terres seules	الخضار الأخرى فقط Légumes divers seules	الصادرات الشهرية :
	1977 - 1978	1977 - 1978	1977 - 1978	1977 - 1978	
Exportations mensuelles :		En tonnes	بالاطنان		
Octobre .....	—	—	—	—	أكتوبر .....
Novembre .....	6542	5973	—	375	نوفمبر .....
Décembre .....	16781	16002	—	779	ديسمبر .....
Janvier .....	15518	14129	158	1231	يناير .....
Février .....	19571	15162	3318	1091	فبراير .....
Mars .....	24220	16944	11667	1223	مارس .....
Avril .....	37210	8713	21956	1121	أبريل .....
Mai .....	29970	20253	8599	1118	ماي .....
Juin .....	9721	8167	—	1554	يونيو .....
<b>Total ...</b>	<b>159533</b>	<b>105343</b>	<b>45698</b>	<b>8492</b>	<b>المجموع ...</b>

Source : Office de Commercialisation et d'Exportation (tableaux IV et V.)

المصدر : مكتب التسويق والتصدير (الجدولان 4 و 5)

TABLEAU VI. — Grands périmètres d'irrigation. Superficies caractéristiques (chiffres approximatifs). Hectares

جدول 6 — دائرة الري الكبرى المساحات النوعية (ارقام تقريبية) بالهكتارات

PERIMETRE	مساحات دقيقة مجهزة (أ) (ب) Surfaces nettes équipées au (a)		المساحة المروية فعلا خلال السنة الفلاحية Surface effectivement irriguée pendant l'année agricole		الدوائر
	1976 - 1977	1977 - 1978	1976 - 1977	1977 - 1978	
Haouz (b) .....	34.000	34.000	34.000	34.000	الحوز (ب) .....
Gharb .....	78.000	78.000	80.250	78.000	الغرب .....
Tadla (Beni-Amir) (d) .....	25.600	25.600	26.000	25.600	تادلة (بنى امير) (ب) .....
Tadla (Beni-Moussa) .....	63.000	63.000	63.000	63.000	تادلة (بنى موسى) .....
Abda-Doukkala .....	34.600	30.000	34.600	34.600	عبدة — دكالة .....
Basse-Moulouya (Triffa) .....	50.300	46.000	51.000	50.300	الهلوية السفلى (طريفة) .....
Massa .....	20.300	.....	20.300	.....	ماسة .....
Souss (c) .....	30.800	.....	30.800	.....	سوس (ج) .....
Loukkos (d) .....	1.700	.....	1.700	.....	اللكوس (د) .....
<b>Total .....</b>	<b>338.200</b>	<b>253.500</b>	<b>341650</b>	<b>285.500</b>	<b>المجموع .....</b>

(a) Superficies équipées d'un réseau de distribution d'eau jusqu'en tête des propriétés sans les zones de payages

(أ) مساحات مجهزة بقنوات توزيع المياه إلى رأس المالكيات دون مناطق تجهيز عصري وتقليدي (نحست) الخام والمطور (ج) تجهيزات تقليدية (الخاصة والبطورة)

(b) Equipement moderne et traditionnel (Amélioré) et privé

(ب) تجهيزات خاصة بالويدان

(c) Equipement traditionnel (amélioré et privé)

المصدر : إدارة الاستثمار الفلاحي

(d) " privé sur Qued

Source : Direction de la mise en valeur

TABLEAU VII. — Abattages contrôlés par Provinces et Préfectures - Année 1978

جدول 7 — ذبح الماشية المراقبة حسب الأقاليم والمعاملات سنة 1978

PROVINCES et PREFECTURES	البقر Bovins	الغنم Ovins	المعز Caprins	الخنزير Porcins	الاحصنة Equins	الجمال Camelins	الأقاليم والمعاملات
	Nombre de têtes			عدد الرؤوس			
Agadir Tiznit	45342	149778	176621	96	18	7866	أكادير تزنيت
Al Hoceima	11701	9453	9796	—	—	—	الحصية
Beni Mellal	24037	139314	84104	—	—	27	بنى ملال
El Jadida	23348	82598	1964	—	—	953	الجديدة
El Kalaa	8744	81402	6573	—	—	733	القلمة
Errachidia	12773	5572	9253	—	—	38	الراشدية
Essaouira	5082	57291	51805	282	—	882	الصويرة
Fès	33401	110021	27731	32	259	323	فاس
Figuig	374	309	843	—	—	—	فيك
Kénitra	25502	108636	12615	106	907	193	الكنيطرة
Khemisset	11010	62764	55462	—	—	—	خميسات
Khouribga	8923	78085	6667	—	—	858	خريبكة
Khenifra	13244	46371	74437	—	—	1	خنيفرة
Marrakech	33451	209481	24641	88	692	964	مراكش
Meknès	15900	80096	10550	—	429	80	مكناس
Nador	18390	66025	17686	—	—	4	الناضور
Ouarzazate	11860	7714	13064	—	—	10	ورزازات
Oujda	17025	256448	93152	234	127	379	وجدة
Safi	17493	101120	5648	12	—	3649	آسفي
Sottat	21224	128476	6719	—	—	1459	سطات
Tanger	13827	25276	14267	213	948	—	طنجة
Taza	7346	23024	20659	—	—	—	تازة
Tétouan	15213	19245	24667	142	—	—	تطوان
Casablanca	95503	570056	5924	6774	16764	1207	الدار البيضاء
Rabat	32674	250785	9213	1520	1629	296	الرباط
<b>Total</b>	<b>523387</b>	<b>2669331</b>	<b>764061</b>	<b>9499</b>	<b>21773</b>	<b>19922</b>	<b>المجموع</b>
	Poids en Tonnes			الوزن بالاطنان			
Agadir Tiznit	5331	1860	1701	5	3	819	أكادير تزنيت
Al Hoceima	1241	114	96	—	—	—	الحصية
Beni Mellal	2579	1900	847	—	—	3	بنى ملال
El Jadida	3400	911	19	—	—	104	الجديدة
El Kalaa	1036	961	62	—	—	88	القلمة
Errachidia	1473	62	74	—	—	6	الراشدية
Essaouira	538	633	462	27	—	85	الصويرة
Fès	4126	1424	308	3	23	53	فاس
Figuig	59	5	11	—	—	—	فيك
Kénitra	3095	1471	138	8	49	11	الكنيطرة
Khemisset	1306	810	627	—	—	—	خميسات
Khouribga	1012	1067	73	—	—	85	خريبكة
Khenifra	1432	635	870	—	—	—	خنيفرة
Marrakech	3586	2261	241	6	93	125	مراكش
Meknès	1972	915	120	—	55	11	مكناس
Nador	1767	709	160	—	—	1	الناضور
Ouarzazate	1185	114	123	—	—	1	ورزازات
Oujda	2308	2671	884	20	22	62	وجدة
Safi	1662	1285	57	2	—	363	آسفي
Sottat	2481	1709	75	—	—	183	سطات
Tanger	1960	299	151	12	43	—	طنجة
Taza	913	288	226	—	—	—	تازة
Tétouan	1982	233	260	7	—	—	تطوان
Casablanca	16635	7227	80	391	2334	165	الدار البيضاء
Rabat	6071	3443	108	103	233	101	الرباط
<b>Total</b>	<b>69348</b>	<b>33007</b>	<b>7773</b>	<b>584</b>	<b>2855</b>	<b>2266</b>	<b>المجموع</b>

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Réforme Agraire

المصدر : وزارة الفلاحة والإصلاح الزراعي

TABLEAU VIII. — Superficie des forêts. Estimation au 31 Mars (milliers d'hectares).

جدول 8 — مساحات الغابات تقديرات 31 مارس (بالآلاف الهكتار)

CIRCONSCRIPTIONS FORESTIERES	غابات طبيعية Forêts naturelles		إعادة التشجير (1) Reboisement (1)		المجموع (2) Total (2)		الدوائر الغابوية
	1977	1978	1977	1978	1977	1978	
TETOUAN (Tétouan, Tenger Chaouen) .....	407	407	39	39	446	446	تطوان (تطوان طنجة والشاون)
Oujda (Oujda, Nador Al- Hoceima et Figuig) .....	620	620	60	61	680	681	وجدة (وجدة الناظور والحسيمة ومكيناك)
FES (Fès et Taza) .....	651	651	29	30	680	681	فاس (فاس وتازة)
MEKNES (Meknès et Errachi- dia) .....	513	513	15	15	528	528	مكناس (مكناس الراشدية)
RABAT (Kénitra et Khemisset)	311	311	137	137	448	448	الرباط (القطيفة والخيمسات)
CASABLANCA (Casablanca Beni-Mellal, Serrat, Hourib- ga, El Jadida) .....	289	289	44	45	333	334	الدار البيضاء (الدار البيضاء وبنى ملال وسطات خريبكة والجديدة)
MARRAKECH (Marrakech Ourzazate Safi et Kelaa Sraghna) .....	1142	1142	33	33	1175	1175	مراكش (مراكش ورزازات وآسفي قلعة السراغنة)
AGADIR (Agadir et Tafaya ..	874	874	10	11	884	885	أكادير (أكادير وطرفاية)
<b>Total</b> .....	<b>4807</b>	<b>4807</b>	<b>367</b>	<b>371</b>	<b>5174</b>	<b>5178</b>	<b>المجموع</b>
<b>dont :</b>							<b>منها :</b>
Terrains domaniaux .....	4807	4807	273	277	5080	5084	الأراضي المخزنية
Propriétés privées .....	—	—	34	34	34	34	الأراضي الخاصة
Terrains collectifs ou de situa- tion foncière indéterminée ..	—	—	60	60	60	60	الأراضي الجماعية أو ذات صفة مقاربية غير معينة

(1) Situation arrêté au 31 mars de l'année considérée

(1) الحالة في 31 مارس من السنة المعنية

(2) Chiffres arrondis

(2) أرقام مقربة

TABLEAU IX. — Production Forestière

جدول 9 - المنتوجات الغابية

PRODUITS	Unités	1977	1978	الوحدة	المنتوجات
<b>BOIS</b>					<b>الخشب :</b>
Bois de Feu .....	Stère	883800	423710	الستار	خشب النار .....
Bois d'œuvre .....	m3	66000	68275	متر مكعب	الخشب الصالح للصناعة .....
Bois Industriel .....	«	332000	626840	»	حطب صناعي .....
Ecorces .....	Qx	—	2960	قنطار	قشور .....
<b>LIEGE :</b>					<b>الفرشي :</b>
Male .....	Stère	18800	51160	الستار	فرشي فحل .....
Reproduction .....	«	88800	106075	»	فرشي لاعادة الانتاج .....
<b>AUTRES :</b>					<b>منتجات اخرى :</b>
Alfa .....	Tonne	31350	52740	طن	حلفة .....
Palmier Nain .....	Qx	3570	756	قنطار	نخيل تصير .....

TABLEAU X. — Menus produits forestiers

جدول 10 - قائمة المنتوجات الغابية

PRODUITS	Unités	1977	1978	الوحدة	المنتوجات
Goudrons .....	Quintal	4530	785	قنطار	الزفت .....
Joncs .....	«	1580	515	»	خيزران .....
Caroubes .....	«	48830	1265	»	خروب .....
Plantes Médicales .....	«	600	185	»	نباتات طبية .....
Plantes Aromatiques .....	«	3320	704	»	نباتات عطرية .....
Sable .....	m3	1598900	1430	متر مكعب	الرميل .....
Pierre à bâtir .....	«	45260	195	»	حجر للبناء .....
Pierre à chaux .....	«	308400	152	»	حجر الجير .....
Lichens .....	Quintal	2500	600	قنطار	الفقاع .....
Palmiers nains .....	«	—	25	»	النخل القصير .....
Glands .....	«	60	—	»	البلوط .....
Houx .....	«	80	—	»	نبات يستعمل قشرة لصناعة الابيق .....
Romarin .....	«	—	174	»	الكليل الجبل .....

Source : Ministère de l'Agriculture et de la Réforme

مصدر : وزارة الفلاحة والاصلاح الزراعي

Agraire (Administration des Eaux et Forêts)  
Tableaux de VIII à X.

ادارة المياه والغابات (الجدول من 8 الى 10)

TABLEAU XI. — Répartition des bateaux d'après la pêche pratiquée par quartiers maritimes et effectifs globaux embarqués.

QUARTIERS ET SOUS-QUARTIERS MARITIMES	البواخر ذات المحرك BATEAUX A MOTEUR							
	سفن الصيد CHALUTIERS		سفن صيد السردين CHALUTIERS SARDINIERS		سفن صيد السردين SARDINIERS		سفن الصيد ذات جبل سنانير وسفن صيد جراد البحر PALANGRIERS- LIGNEURS ET LANGOUSTIERS	
	عدد	اطنان (1)	عدد	اطنان (1)	عدد	اطنان (1)	عدد	اطنان (1)
	Nombre	Tonnage	Nombre	Tonnage	Nombre	Tonnage	Nombre	Tonnage
A) Année 1977								
Agadir .....	68	4598	8	580	99	7558	37	431
Essaouira .....	1	52	4	583	24	864	16	154
Safi .....	9	814	3	146	92	4230	340	1201
El Jadida .....	1	26	9	99	6	70	14	98
Casablanca .....	42	5877	15	922	24	485	69	187
Mohammedia .....	1	59	1	21	9	109	27	195
Rabat .....	—	—	—	—	2	21	—	—
Kénitra .....	10	437	2	84	4	38	19	36
Larache .....	11	806	—	—	11	160	49	728
Tanger .....	57	4488	—	—	27	505	94	181
Medik .....	—	—	—	—	16	251	20	32
Martil .....	—	—	—	—	6	48	17	13
Al Hoceima .....	10	325	1	45	30	1435	41	86
Nador .....	11	607	9	380	35	381	183	308
Autres (2) .....	—	—	—	—	—	—	23	82
<b>Total .....</b>	<b>221</b>	<b>18089</b>	<b>52</b>	<b>2860</b>	<b>385</b>	<b>16155</b>	<b>949</b>	<b>3712</b>
B) Année 1978								
Agadir .....	82	8760	15	1430	113	8166	38	431
Essaouira .....	2	74	7	915	25	954	16	154
Safi .....	11	920	3	175	93	4368	344	1255
El Jadida .....	1	26	99	96	76	70	14	96
Casablanca .....	56	7793	16	962	25	543	78	719
Mohammedia .....	1	59	1	21	9	109	28	200
Rabat .....	—	—	—	—	2	21	—	—
Kénitra .....	11	708	2	84	4	38	21	42
Larache .....	13	926	—	—	12	170	52	735
Tanger .....	60	5191	—	—	29	518	97	190
Medik .....	—	—	—	—	19	328	20	32
Martil .....	—	—	—	—	6	48	17	13
Al Hoceima .....	10	325	1	45	33	1629	42	90
Nador .....	11	607	10	405	37	470	187	316
Autres (2) .....	—	—	—	—	—	—	23	82
<b>Total .....</b>	<b>252</b>	<b>25329</b>	<b>64</b>	<b>4106</b>	<b>413</b>	<b>17432</b>	<b>977</b>	<b>4375</b>

(1) Jauge brute en tonneaux. (1 tonneau = 2.83 m3)

(2) Oued Laou, Asilah et Laâyoune



جدول 11 - توزيع البواخر بناء على الصيد المتجز حسب المراكز البحرية وحسب مجموع العاملين على ظهرها .

مراكب ذات مقادف أو سراعية BATEAUX A RAMES OU A VOILES		المجموع TOTAL		مجموع الصيادين الذين ركبوا البواخر EFFECTIFS GLOBAUX EMBARQUES		الصيادون بدون مركب PECHEURS A PIEDS	المناطق البحرية الصغيرة والكبيرة
عدد Nombre	أطنان Tonnage (1)	عدد Nombre	أطنان Tonnage (1)	مغاربة Marocains	أجانب Etrangers		
(أ) سنة 1977							
1145	1286	1357	14453	5693	306	150	أكادير .....
476	676	521	2329	—	—	2	الصويرة .....
20	23	464	6414	3721	6	25	آسفي .....
—	—	30	293	270	26	500	الجديدة .....
83	74	233	7545	982	88	978	الدار البيضاء .....
94	90	132	474	404	1	—	المحمدية .....
113	124	115	145	—	—	—	الرباط .....
268	116	303	711	548	—	25	القنيطرة .....
369	282	440	1976	720	7	11	العرائش .....
79	78	257	5232	1208	65	9	طنجة .....
178	137	214	420	628	—	—	المضيق .....
190	144	213	205	370	—	—	مارتيل .....
97	110	179	2001	1035	2	—	الحسيمة .....
215	217	453	1893	1974	4	14	الناظور .....
313	374	336	456	561	—	—	مناطق أخرى (2) .....
3640	3731	5247	44547	18114	505	1714	المجموع .....
(ب) سنة 1978							
1216	1367	1464	20094	6250	346	—	أكادير .....
496	699	546	2796	2321	—	2	الصويرة .....
35	44	486	6732	3719	6	25	آسفي .....
274	280	304	573	258	26	—	الجديدة .....
111	222	280	10239	1823	88	978	الدار البيضاء .....
112	118	151	507	404	1	—	المحمدية .....
121	152	123	173	387	—	25	الرباط .....
303	163	341	1035	548	—	25	القنيطرة .....
403	321	480	2152	720	7	11	العرائش .....
87	86	273	5985	1208	65	9	طنجة .....
192	151	231	511	628	—	—	المضيق .....
214	164	237	225	370	—	—	مارتيل .....
106	119	192	2208	1035	2	—	الحسيمة .....
245	250	490	2048	1974	4	14	الناظور .....
374	437	397	518	566	—	—	مناطق أخرى (2) .....
4289	4573	5995	55797	22211	545	1064	المجموع .....

(1) الحمولة (حمولة تساوي 2،83 متر مكعب)

(2) واد لاور ، أصيلة والمعيون

**TABLEAU XII. — Produits de la pêche par quartiers maritimes, nature et destination des produits.**  
Poids en tonnes.

QUARTIERS MARITIMES	NATURE DES PRODUITS DE LA PECHE							
	بلم Anchois	البنيت Bonite et Melva	السقمري Maque- reau	الحوت البيوري Merluchon (Merlan)	الطرستوج Pageot	السردين Sardine	كلب البحر Saurelle Chinchard	الطن Thon
<b>A, Année 1977</b>								
Agadir .....	3434	71	33206	1523	526	56883	28698	175
Al Hoceima .....	1789	23	4	5	218	8028	724	—
Casablanca .....	73	63	288	1883	785	3587	4477	210
Essaouira .....	329	4	1985	10	62	32323	1949	5
Kenitra et Rabat .....	—	21	92	79	12	2296	52	1
Larache et Asilah .....	88	25	28	244	158	251	1715	—
Martil .....	8	3	1	—	14	20	75	—
Medik et oued Laou .....	146	96	17	—	44	2629	1454	197
Mohammedia et El Jadida .....	—	25	17	8	24	313	2	197
Nador et Ras Kebdana .....	4033	352	108	16	544	8465	611	—
Safi .....	273	657	4312	19	265	13632	2759	1
Tanger .....	258	131	195	502	269	1126	1866	7
<b>Total .....</b>	<b>10431</b>	<b>1491</b>	<b>40253</b>	<b>4289</b>	<b>2921</b>	<b>129554</b>	<b>44382</b>	<b>596</b>
<b>B, Année 1978</b>								
Agadir .....	576	82	33208	702	319	68855	44178	14
Al Hoceima .....	3006	44	129	4	10	6391	430	—
Casablanca .....	191	77	224	1154	764	2244	4199	6
Essaouira .....	11	1	919	56	23	21240	2376	2
Kenitra et Rabat .....	—	27	56	115	13	761	127	—
Larache et Asilah .....	55	108	11	252	15	430	1525	1
Medik et oued Laou .....	6	5	1	—	1	15	65	—
Mohammedia et El Jadida .....	652	20	557	1	2	2453	1730	—
Nador et Ras Kedbana .....	2	23	340	8	7	732	8	10
Safi .....	2865	—	58	18	151	5937	465	—
Tangêr .....	19	664	10124	17	251	37925	828	1
Jebha .....	331	46	472	423	42	981	1597	4
Lacyoune .....	354	40	1	—	—	469	168	—
<b>Total .....</b>	<b>8708</b>	<b>1137</b>	<b>46100</b>	<b>2750</b>	<b>1608</b>	<b>148440</b>	<b>57696</b>	<b>42</b>

(1) A l'exclusion des coquillages et échinodermes

Source : Office National des pêches

جدول 12 - منتوجات الصيد حسب المراكز البحرية  
وحسب طبيعة ومقصد المنتوجات (الوزن بالأطنان)

منتوجات الصيد				المقصد المعين لمنتجات الصيد (1) Destination donnée aux produits de la pêche (1)			المناطق البحرية
أسماك مختلفة Autres poissons	القشريات Crustaces	الإصداف والشوكيات Coquillage et écnino- darmes	المجموع TOTAL	الاستهلاك المحلي (سمك الهد والجزر) (Poissons) de marée Consomma- -tion Locale	الاستهلاك خارج مراكز الصيد أو التصدير Consum- -ation hors des centres de pêche	التسليم للمعامل Livraison aux usines	
أ. سنة 1977							
6953	407	—	131876	30139	3201	98538	أكادير .....
796	1	—	11588	347	9534	1707	الحسيمة .....
5205	281	—	16852	13561	281	3010	الدار البيضاء .....
881	28	—	37576	1064	3149	33363	الصويرة .....
493	25	17	3088	3088	—	—	الرباط .....
127	22	—	2658	2658	—	—	العرانث وأصيلا .....
9	—	—	130	—	—	911	مارتيل .....
757	—	—	5143	—	—	6995	المضيق وواد لإو .....
485	11	—	1062	878	—	204	المحمدية والجديدة .....
1927	10	538	16605	3646	—	12959	الناضور ورأس كبدانة .....
1488	94	—	23500	2564	358	20578	آسفى .....
720	37	2	5053	5053	—	—	طنجة .....
19841	916	557	255151	63193	21601	170357	المجموع .....
ب. سنة 1978							
4761	502	—	153197	22643	...	130554	أكادير .....
976	1	—	11591	8917	...	2674	الحسيمة .....
3766	317	—	12942	12708	...	234	الدار البيضاء .....
886	50	—	25564	3875	...	21689	الصويرة .....
658	49	—	1806	1806	...	—	الرباط .....
246	13	—	2658	2656	...	—	العرانث وأصيلا .....
20	—	798	911	911	...	—	مارتيل .....
1240	—	—	6695	6695	...	—	المضيق وواد لإو .....
326	12	—	1468	1201	...	267	المحمدية والجديدة .....
1896	13	—	11403	9475	...	1928	الناضور ورأس كبدانة .....
2124	83	—	52036	3928	...	48108	آسفى .....
916	27	—	4839	4839	...	—	طنجة .....
164	—	—	1136	1136	...	—	جبهة .....
54	1	—	76	76	...	—	الميون .....
17973	1668	798	286320	80866	...	205454	المجموع .....

(1) باستثناء الإصداف والشوكيات

المصدر: المكتب الوطني للصيد البحري

## الفصل السابع

### الطاقة - المناجم - الصناعة - البناء

#### الطاقة

صفحة	الجدول
	1 - الطاقة الكهربائية
76	أ - الطاقة المتأمة والانتاج الصافي
77	ب - الطاقة المتأمة والانتاج الصافي للمكتب الوطنى للكهرباء
78	ج - الانتاج الصافي للمكتب الوطنى للكهرباء (توزيع حسب الفهرس)
79	د - استهلاك الطاقة الكهربائية حسب القطاعات التوترا المتألى والمتوسط
81 80	2 - بيع طاقة المكتب الوطنى للكهرباء الى المشتركين (الضط العلى والمتخض)
82	3 - الوقود الصلب الانتاج ، التجارة ، الممل
"	4 - الوقود الصلب ، الواردات ، الصادرات حسب البلدان ، والبيعت المطية
"	5 - الوقود الصلب ، الاستهلاك حسب المستعملين
83	6 - المحروقات والوقود السائل والغازى

#### المناجم

84	7 - انتاج المناجم والافراد المشغلون فى نهاية السنة
85	8 - الانتاج ، الصادرات والافراد العاملون فى الفوسفاط حسب مراكز التعدين
86	9 - الصادرات ومبيعات الفوسفاط حسب مراكز التعدين والزئاض الرئيسيين
	10 - نشاط الصناعات الملحقه بالمعدن

#### الصناعة

87	11 - الارقام القياسية للانتاج الصناعى
89 88	12 - انتاج الزرابى

#### البناء

90	13 - رخص البناء حسب البلديات و صنف البناء
91	14 - توزيع عدد رخص البناء حسب صنف البناء وحسب صاحب الطلب ونوع الاشغال
"	15 - نسبة عدد رخص البناء حسب صنف البناء وصاحب الطلب
92	16 - توزيع القيمة المقدرة حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الاشغال
"	17 - نسبة القيمة المقدرة حسب البناء وصاحب الطلب
93	18 - القيمة المقدرة فى كل بلدية حسب صنف طالب البناء
94	19 - القيمة المقدرة فى كل بلدية حسب صنف البناء
95	20 - مساحة السقوف حسب صنف البناء وصاحب الطلب
96	21 - توزيع نسبة مساحة السقوف حسب صنف البناء وصاحب الطلب
97	22 - مساحة السقوف فى كل بلدية حسب صنف البناء
98	23 - المساحة المبنية حسب اصناف البناء
99	24 - توزيع المساحة المبنية حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الاشغال
100	25 - نسبة المساحة المبنية حسب صنف البناء وصاحب الطلب
101	26 - توزيع عدد المساكن حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الاشغال
102	27 - نسبة عدد المساكن حسب صنف البناء وصاحب الطلب
103	28 - المساكن وغرف السكنى حسب اصناف البناء
104	29 - عدد المنازل حسب الغرف الخاصة بالمسكنى

## CHAPITRE VII

### ENERGIE - MINES - INDUSTRIE - CONSTRUCTIONS

#### ENERGIE

TABLEAU		Page
	<b>I. —</b> Energie électrique.	
	A) Puissance installée et production nette .....	76
	B) Puissance installée et production nette de l'O.N.E. ....	77
	C) Production nette de l'O.N.E. (ventilation par mois) .....	78
	D) Consommation d'énergie électrique par secteur .....	79
—	<b>II. —</b> Vente d'énergie de l'O.N.E. à ses abonnés (haute et basse tension) ..	80 · 81
—	<b>III. —</b> Combustibles solides. Production. Commerce. Travail .....	82
—	<b>IV. —</b> Combustibles solides. Importations, exportations par pays et ventes locales .....	"
—	<b>V. —</b> Combustibles solides. consommation par utilisateur .....	"
—	<b>VI. —</b> Carburants, combustibles liquides et gazeux .....	83

#### M I N E S

—	<b>VII. —</b> Production des mines. Personnel occupé en fin d'année, .....	84
—	<b>VIII. —</b> Production, exportations et effectifs ouvriers des phosphates par gisement et par mois .....	85
—	<b>IX. —</b> Exportations et vente des phosphates par gisement et principaux clients .....	86
—	<b>X. —</b> Activité des industries annexes des mines .....	"

#### INDUSTRIE

—	<b>XI. —</b> Indice de la production industrielle .....	87
—	<b>XII. —</b> Tapis estampillés .....	88 · 89

#### CONSTRUCTIONS

—	<b>XIII. —</b> Répartition par municipalité du nombre d'autorisations .....	90
—	<b>XIV. —</b> Répartition du nombre d'autorisations selon la catégorie de construction .....	91
—	<b>XV. —</b> Répartition proportionnelle du nombre d'autorisations .....	"
—	<b>XVI. —</b> Répartition de la valeur prévue selon la catégorie de demandeur ....	92
—	<b>XVII. —</b> Répartition proportionnelle de la valeur prévue selon la catégorie de demandeur .....	"
—	<b>XVIII. —</b> Valeur prévue par municipalité selon la catégorie de demandeur ....	93
—	<b>XIX. —</b> Valeur prévue par municipalité et par catégorie de construction ....	94
—	<b>XX. —</b> Répartition de la surface de planchers selon la catégorie de demandeur et la nature des travaux .....	95
—	<b>XXI. —</b> Répartition proportionnelle de la surface de planchers selon la catégorie de demandeur .....	96
—	<b>XXII. —</b> Surface des planchers par catégorie de construction et par municipalité .....	97
—	<b>XXIII. —</b> Surface bâtie par catégorie de construction .....	98
—	<b>XXIV. —</b> Répartition de la surface bâtie par catégorie de demandeur et la nature des travaux .....	99
—	<b>XXV. —</b> Répartition de la surface bâtie selon la catégorie de construction ....	100
—	<b>XXVI. —</b> Répartition du nombre de logements selon la catégorie de construction et la nature des travaux .....	101
—	<b>XXVII. —</b> Répartition proportionnelle du nombre de logements .....	102
—	<b>XXVIII. —</b> Logements et pièces d'habitation .....	103
—	<b>XXIX. —</b> Logements selon le nombre de pièces d'habitation .....	104

TABLEAU I. — Energie Electrique

جدول 1 - الطاقة الكهربائية

A) Puissance installée et production nette.

(أ) الطاقة المثابة والانتاج الصافي

VENTILATION PAR PRODUCTEUR	الطاقة المثابة في نهاية السنة Puissance installée en fin d'année			الانتاج الصافي (1) Production nette (1)			التوزيع حسب المنتجين
	مائية Hydrau- lique	حرارية Ther- mique	المجموع Total	مائية Hydrau- lique	حرارية Ther- mique	المجموع Total	
<b>Année 1977</b>	كيلواط K. W.			ملايين كيلواط الساعة Millions de kwh			سنة 1977
O.N.E. (2) .....	408990	493505	902495	1342,8	2049,0	3391,8 <sup>(3)</sup>	م، و، ك، (2) .....
Electras Marroquies. S.A. ....	—	28800	28800	—	118,0	118,0	الكهرباء المغربية ش، م،
Maroc chimie ....	—	27800	27800	—	57,3	57,3	مصانع المغرب .....
Mines d'Aouli ....	3300	—	3300	13,0	—	13,0	منجم اولى .....
Autres .....	—	102156	102156	—	173,8	173,8	آخرون .....
<b>Total .....</b>	<b>412290</b>	<b>652261</b>	<b>1064551</b>	<b>1355,8</b>	<b>2398,1</b>	<b>3753,9</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>Année 1978</b>							سنة 1978
O.N.E. (2) .....	448990	569769	1018759	1393,0	2317,7	3710,7 <sup>(4)</sup>	م، و، ك، (2) .....
Electras Marroquies. S.A. ....	—	28800	28800	—	114,7	114,7	الكهرباء المغربية ش، م،
Maroc chimie ....	—	27800	27800	—	81,4	81,4	مصانع المغرب .....
Mines d'Aouli ....	3300	—	3300	7,0	—	7,0	منجم اولى .....
Autres .....	—	100341	100341	—	186,2	186,2	آخرون .....
<b>Total .....</b>	<b>452130</b>	<b>726710</b>	<b>1179000</b>	<b>1400,0</b>	<b>2700,0</b>	<b>4100,0</b>	<b>المجموع .....</b>

(1) La production nette est la différence entre la production brute des usines et les consommations et pertes internes. Elle peut, de ce fait, être négative pour une ou plusieurs usines.

(2) Non compris celles des groupes auxiliaires.

(3) Non compris les apports des tiers 35,675 M. Kwh produits par les Usines de Maroc phosphore et Maroc Chimie.

(4) Non compris les apports des tiers 26570 M Kwh. Produits par les Usines de Maroc phosphore et Maroc Chimie.

(1) الانتاج الصافي يساوى الفرق بين الانتاج الاجمالي للمصانع والاستهلاك مضافا اليها الخسائر الداخلية ومن ثمنه يمكن ان تكون سالبة بالنسبة لمصنع او عدة مصانع

(2) لا يدخل ضمن ذلك ما يتعلق بالمجموعات المساعدة

(3) لا يضم انتاج معامل المغرب فوسفور وكيمويات المغرب الذي يقدر ب 35,675 م.ك.وس

(4) لا يضم انتاج معامل المغرب فوسفور كيمويات

المغرب الذي يقدر ب 26570 م.ك.وس.

B) Puissance installée et production de l'O.N.E.  
(non compris celles des groupes auxiliaires).

(ب) الطاقة المقامة والانتاج الصافي للمكتب الوطني للكهرباء  
(لا يدخل ضمن ذلك ما يتعلق بالمجموعات المساعدة)

USINES	1978						المصانع
	نطاقات المقامة في نهاية السنة Puissance installée en fin d'année			الانتاج الصافي Production nette (1)			
	مائية Hydrau- lique	حرارية Ther- mique	المجموع Total	مائية Hydrau- lique	حرارية Ther- mique	المجموع Total (2)	
	كيلوات K. W.			مئتين كيلوات الساعة Millions de kvh			
<b>1) Usines principales:</b>							<b>(1) المصانع الرئيسية :</b>
Afourer .....	93600	—	93600	569,4	—	569,4	أفورار .....
Bin-el-Ouidane .....	135000	—	135000	239,6	—	239,6	بين الويدان .....
Daourat .....	17000	—	17000	84,9	—	84,9	الدورات .....
Mansour Ed Dahbi ..	10000	—	10000	26,9	—	26,9	منصور الذمبي .....
Mohamed el khamis ..	23200	—	23200	47,5	—	47,5	محمد الخامس .....
El-Kansera (sur l'oued Beht) ..	14200	—	14400	25,7	—	25,7	كنزة على وادي بهت ..
Moulay Youssef .....	24000	—	24000	42,2	—	42,2	مولاي يوسف .....
Fès Amont .....	1200	—	1200	2,2	—	2,2	فاس العلية .....
Fès aval sur l'oued Kherareb..	1890	—	1890	7,0	—	7,0	فاس السفلى على وادي خراب .....
Idriss 1er .....	40000	—	40000	27,8	—	27,8	إبراهيم .....
Im-Fout .....	41200	—	41200	148,8	—	148,8	التصبية الزدانية .....
Kasba Zidania .....	7120	—	7120	16,0	—	16,0	للا تركزوست .....
Lalla Takerkoust .....	8800	—	8800	15,1	—	15,1	سيدي سعيد معاشو .....
Si Said Mâchou .....	20800	—	20800	65,9	—	65,9	أبو عمارك .....
Bou Areg .....	6400	—	6400	20,6	—	20,6	(2) مصانع أخرى .....
<b>2) Autres usines</b>							
Khénifra - Meknès Laou-Taorart - Sefrou Taza .....	14380	—	14380	53,4	—	53,4	خنيفرة، مكناس صفرو نو - تورارت تازة .....
<b>3) Usines principales (autres) :</b>							<b>(3) مصانع رئيسية (أخرى)</b>
Jerada .....	—	165000	165000	—	1072,2	1072,3	جرادة .....
Casablanca .....	—	152000	152000	—	782,8	782,8	الدار البيضاء .....
Kénitra .....	—	75000	75000	—	114,2	114,2	طنجة .....
Tanger .....	—	46400	46400	—	111,7	111,7	أكادير .....
Agadir .....	—	40000	40000	—	106,0	106,0	سيدي قاسم .....
Sidi Kacem .....	—	22700	22700	—	9,5	9,5	تطوان .....
Tétouan .....	—	40000	40000	—	92,4	92,4	وجدة .....
Oujda .....	—	17000	17000	—	25,4	25,4	
<b>4) Autres usines</b> .....	—	11669	11669	—	3,4	3,4	<b>(4) مصانع أخرى</b> .....
<b>Total général</b> .....	448990	569769	1018759	1393,0	2317,7	3710,7	<b>المجموع العام</b> .....

(1) En réserve froide

(2) Non compris les apports des tiers 26,570 M. Kwh.  
produits par les usines de Maroc phosphore et  
Maroc Chimie.

(1) احتياطي بارد

(2) لا يضم انتاج معامل المغرب فوسفور وكيمياويات المغرب الذي  
يقدر ب 26.570 م. ك. س.

C) Production nette de l'O.N.E. (ventilation par mois)

ج) الانتاج الصافى للمكتب الوطنى للكهرباء  
(توزيع حسب الشهور)

M O I S	1 9 7 7			1 9 7 8			الاشهر
	مائية Hydrau- lique	حرارية Ther- mique	المجموع Total (1)	مائية Hydrau- lique	حرارية Ther- mique	المجموع Total (2)	
	Millions de kwh      ملايين كيلواط ساعة						
Janvier .....	117,7	169,1	286,8	126,3	189,2	315,5	يناير .....
Février .....	141,4	118,6	260,0	136,4	151,4	287,8	فبراير .....
Mars .....	144,2	129,9	274,1	138,4	170,3	308,7	مارس .....
Avril .....	130,1	141,5	271,6	117,8	174,4	292,2	أبريل .....
Mai .....	117,2	160,4	277,6	130,3	172,0	302,3	ماى .....
Juin .....	101,9	166,0	267,9	113,3	192,2	305,5	يونيو .....
Juillet .....	102,1	175,7	277,8	124,8	176,7	301,5	يوليو .....
Août .....	101,3	182,4	283,7	118,7	198,9	317,6	أغسطس .....
Septembre .....	96,1	192,0	288,1	115,4	190,2	305,6	سبتمبر .....
Octobre .....	90,6	207,9	298,5	96,9	221,6	318,5	أكتوبر .....
Novembre .....	79,8	209,6	289,4	84,4	229,1	313,5	نوفمبر .....
Décembre .....	120,2	196,1	316,3	90,0	252,2	342,2	ديسمبر .....
<b>Total .....</b>	<b>1342,6</b>	<b>2049,2</b>	<b>3391,8</b>	<b>1392,7</b>	<b>2318,2</b>	<b>3710,7</b>	<b>المجموع .....</b>

(1) Non compris les apports des tiers 35,675 M. Kwh produits par les usines de Maroc Phosphore et Maroc Chimie.

(2) Non compris les apports des tiers 26,570 M Kwh Produits par les Usines des Maroc phosphore et Maroc chimie.

(1) لا يضم انتاج معادل المغرب فوسفور وكبواويات المغرب الذى يقدر ب 35,675 م ك س

(2) يشمل 4 مساكن من بنايات اخرى

(4) لا يضم انتاج معادل المغرب فوسفور كيمياويات المغرب الذى يقدر ب 26,570 م. كو. سن.



## D) Consommation d'énergie électrique par secteur d'activité.

## د) استهلاك الطاقة الكهربائية حسب القطاعات

SECTEURS	الف و س Gwh	نسبة للمجموع % du Total	التغير بالنسبة سنة 1976 Variation en % par rapport à 1977	القطاعات
<b>EN HAUTE ET MOYENNE TENSION</b>				<b>بالتوتر العالى والمتوسط</b>
— Pêche, agriculture, élevage .....	120,653	3,68	+ 7,70	صيد ، فلاحه ، غابية .....
— Distribution d'eau .....	147,663	4,51	+12,28	توزيع الماء .....
— Charbonnages Nord-Africains .....	47,018	1,43	+ 2,96	مناجم الفحم بجرادة .....
— O.C.P. ....	285,495	8,71	+ 8,87	المكتب الوطنى للفوسفاط .....
— Autres mines et carrières .....	122,416	3,74	-21,31	مناجم اخرى ومحابر .....
— Industries métallique, métallurgique, mécanique et électrique .....	66,685	2,03	+ 7,28	صناعة معدنية ميكانيكية معدنية وكهربائية .....
— Clémenteries .....	223,773	6,83	+ 6,66	مصانع الاسمنت .....
— Autres activités ayant pour objet les matériaux de construction et les travaux publics .....	73,315	2,24	+20,75	مواد البناء فخار اشياء اخرى صناعية البناء واعمال .....
— Industrie chimique, parachimique at pharmaceutique .....	142,162	4,34	+54,19	صناعة كيمياوية ثبب كيمياوية وصيدلية .....
— Corps gras, conserveries, alimenta- tion, industrie du froid .....	221,177	6,75	+ 8,68	مواد ذخيرة التصدير الغذائية صناعات التبريد .....
— Industries textile et annexe — habillement .....	224,308	6,84	+ 9,06	صناعة النسيج وملحقاتها اللباس .....
— Industries du cuir, bois, meubles, papiers et cartons, matières plasti- ques .....	155,921	4,76	+18,33	مواد بلاستيكية .....
— Transports ferroviaires .....	103,188	3,15	+ 2,83	مواصلات السكك الحديدية .....
— Autres moyens de communications ..	49,669	1,52	+ 1,91	وسائل اخرى للمواصلات .....
— Commerce, hôtellerie, service et divers .....	178,389	5,44	+21,23	تجارة ، مصالح فندقية ، مصالح مختلفة
— Radio, T.V., Administration Armée, Police .....	154,087	4,70	+ 5,98	الاذاعة والطفرة، الادارة والجيش، الشرطة
<b>TOTAL .....</b>	<b>2315,919</b>	<b>70,67</b>	<b>+ 8,95</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>En basse tension</b>				<b>بالتوتر المنخفض</b>
— Eclairage privé et administratif usages domestiques .....	823,018	25,12	+11,14	— اضاءة خاصة وادارية واستهلاكية منزلية
— Eclairage public .....	72,484	2,21	-3,50	— اضاءة عمومية .....
— Force motrice .....	65,703	2,00	+ 1,41	— قوة محرك .....
<b>TOTAL .....</b>	<b>961,197</b>	<b>29,33</b>	<b>+ 9,18</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>ENSEMBLE .....</b>	<b>3277,116</b>	<b>100,00</b>	<b>+ 9,02</b>	<b>المجموع العام .....</b>

TABLEAU II. — Vente d'énergie de l'O.N.E. à ses abonnés  
(haute et basse tensions). Millions de kwh

MOIS	السكك الحديدية Chemin de Fer	تموين المدن بالماء Pompages des villes	MINES		المناجم		صناعات أخرى Autres industries
			الفوسفات Phos- phates	الفحم Charbon	مناجم أخرى Autres	مجموع Total	
Année 1978	En Millions de Kwh						
Janvier .....	9,0	5,4	23,4	4,3	8,5	36,2	16,5
Février .....	8,5	4,9	21,6	3,6	7,0	32,2	21,2
Mars .....	9,0	5,7	24,0	4,2	7,6	35,8	19,1
Avril .....	8,5	5,5	22,4	4,0	7,2	33,6	18,7
Mai .....	7,7	5,9	23,0	4,2	7,4	34,6	22,5
Juin .....	8,2	6,0	22,5	4,0	7,1	33,6	26,6
Juillet .....	8,2	6,7	23,1	3,9	6,3	33,3	22,7
Août .....	7,2	6,9	23,7	3,9	5,6	33,2	22,9
Septembre .....	6,9	6,6	22,3	3,5	5,5	31,3	23,2
Octobre .....	7,7	6,5	24,2	3,9	6,5	34,6	21,2
Novembre .....	7,7	6,3	23,0	3,5	6,3	32,8	27,0
Décembre .....	8,0	6,0	25,5	4,0	7,6	37,1	28,6
<b>Total</b> .....	96,6	72,4	278,7	47,0	82,6	408,3	270,2

Source : O.N.E. (Tableaux I. et II.)

(1) Non compris les apports des tiers 26,570 M. Kwh produits par les usines de Maroc Phosphore et Maroc Chimie.

جدول 2 - بيع طاقة المكتب الوطنى للكهرباء الى المشتركين  
(الضغط العالى والمنخفض) ملايين الكيلوات ساعة

التوزيع الحضرى Distri- bution urbaine	التوزيع القرى Distri- bution rurale	مجموع Total	الاستهلاك الكلى من الضغط العالى Consum- mation totale en haute tension	الاستهلاك الكلى من الضغط المنخفض Consum- mation totale en basse tension	الاستهلاك الكلى Consum- mation totale	خسارات خلال التوزيع Pertes des distrib- utions	الانتاج الصافى Production nette (1)	الشهر
بملايين الكيلوات ساعة								سنة 1978
90,8	24,2	115,0	182,3	93,0	275,3	40,2	315,5	يناير
93,6	25,2	118,8	185,8	92,8	278,6	9,2	287,8	فبراير
90,0	24,1	114,2	184,0	97,0	281,0	27,7	308,7	مارس
94,0	29,9	123,9	190,1	44,4	234,5	57,7	292,2	أبريل
92,0	29,8	121,8	192,6	79,5	272,1	30,2	302,3	ماى
91,2	32,7	123,9	198,4	70,5	268,9	36,6	305,5	يونيو
87,9	33,3	121,2	192,0	29,7	221,7	79,8	301,5	يوليو
82,0	35,8	117,8	188,0	105,4	293,4	24,2	317,6	أغسطس
84,5	35,8	120,3	188,3	101,5	289,8	15,8	305,6	سبتمبر
95,2	33,6	128,8	198,8	50,9	249,7	68,8	318,5	أكتوبر
92,4	30,3	122,7	196,4	99,4	295,8	17,7	313,5	نوفمبر
107,8	31,8	139,6	219,3	97,0	316,3	25,9	342,2	ديسمبر
1101,4	366,5	1468,0	2316,0	961,1	3277,1	433,8	3710,9	المجموع

مصدر : (المكتب الوطنى للكهرباء) جدول 1 و 2

(1) لا يضم انتاج معامل المغرب فوسفور وكيماويات المغرب الذى يتدر ب 26.570 م.ك.س.

TABLEAU III. — Combustibles solides. Production.  
Commerce . Travail.

جدول 3 - الوقود الصلب ، الإنتاج ، التجارة ، العمل

PRODUITS	الإنتاج Production		الواردات Imports		الصادرات Exports		أيام العمل في المنجم Journées de travail à la mine				المنتجات
							مجموع Total		منها في العمق Dont fond		
	1977	1978	1977	1978	1977	1978	1977	1978	1977	1978	
	Milliers de tonnes		بالآلاف الأطنان				بالآلاف الأيام Milliers de journées				
Anthracite ....	707	720	—	—	52	62	....	1560	....	945	انتراسيت .....
Boulets et Briquettes .....	8	7,4	—	—	—	—	....	....	....	....	التجميع الكروي واللبني .....

TABLEAU IV. — Combustibles solides. Importations.  
Exportations, par pays et ventes locales

جدول 4 - الوقود الصلب ، الواردات ، الصادرات ، حسب البلدان  
والمبيعات المحلية

PAYS	الواردات Imports		الصادرات والمبيعات المحلية Exports et ventes locales				البلدان
	فحم حجري مختلف Charbons divers		انتراسيت Anthracite		المجمعات Agglomérés		
	1977	1978	1977	1978	1977	1978	
	Milliers de tonnes		بالآلاف الأطنان				
Espagne .....	—	—	—	—	—	—	إسبانيا .....
Tunisie .....	—	—	12	16	—	—	تونس .....
Angleterre ....	—	—	17	23	—	—	انجلترا .....
Turquie .....	—	—	1	—	—	—	تركيا .....
Autres (1) ....	—	—	22	16	—	—	دول أخرى (1) ..
<b>Total</b> .....	—	—	52	55	—	—	المجموع .....
Ventes locales .	—	—	739	768	8	7	مبيعات محلية .....

TABLEAU V. — Combustibles solides. Consommations  
par utilisateurs. En 1000 tonnes.

جدول 5 - وقود صلب ، الاستهلاكات حسب المستخدمين  
بالآلاف الأطنان

PRODUITS	محطات الكهرباء Electricité		مصانع السكر Sucrieries		المناجم والصناعة O.C.P. Mines et Industries		مستخدمين آخرين Divers		المجموع Total		المنتجات
	1977	1978	1977	1978	1977	1978	1977	1978	1977	1978	
Anthracite ....	677	711	17	21	11	8	27	30	732	770	انتراسيت .....
Agglomérés ....	—	—	—	—	—	—	—	—	7	7	مجموعات .....
<b>Total national</b>	677	711	17	21	11	8	27	30	739	777	المجموع الوطني ..

(1) Comprend Italie, Hollande et Roumanie.

(1) يضم إيطاليا وهولندا ورومانيا

TABLEAU VI - Produits pétroliers

جدول 6 - المنتجات النفطية

PRODUITS	Unité	الإنتاج الوطني Produc. Nationale		الواردات Imports		الاستهلاك Consumption		الوحدة	المنتجات
		1977	1978	1977	1978	1977	1978		
Huile brute de pétrole .....	Tonne	22000	24300	2902206	3464596	3108173 <sup>(1)</sup>	3331154 <sup>(1)</sup>	طن	زيت النفط الخام
Produits de raffinage .....									منتجات التكسير
Ess. ordinaire .....	M3	208822	198546	—	—	206113	201346	م3	وقود عادي
Ess. super .....	»	326782	330850	—	—	330696	332744	»	وقود ممتاز
Gazoil .....	»	838811	842679	323521 <sup>(2)</sup>	363759 <sup>(2)</sup>	1199970	1.229.884	»	غازوال
Carburacteur .....	»	197200	185556	—	—	207947	229169	»	وقود للطيران
Pétrole Lampant .....	»	93708	85005	—	—	85143	75180	»	وقود الاستصباح
Fuel oil .....	Tonne	1255772	1265937	—	191818	1249555	1417213	طن	مبول
Butane .....	»	60985	61453	141270	178700	201709	227241	»	غاز بوطان
Propane .....	»	6739	8412	6351	6900	13618	13437	»	غاز بروبان
Paraffine .....	»	.....	.....	.....	.....	15033	12478	»	بارافين

(1) Il s'agit des produits raffinés

(2) Exprimé en tonne

(1) المنتجات المكررة

(2) وحدة القياس هي الطن

TABLEAU VII. — Production des mines. Personnel occupé en fin d'année.

جدول 7 — إنتاج المناجم وعدد الأفراد المشتغلين في نهاية السنة

PRODUITS	الإنتاج PRODUCTIOS		عدد المستخدمين في 31-12 PERSONNEL OCCUPE AU 31-12		المنتجات
	1977	1978	1977	1978	
	بالطنان Tonnes		عدد Nombre		
Anthracite .....	707000	720000	5269	5360	انتراسيت .....
Phosphates .....	17577254	19273200	18786	18943	نوسفاط .....
Pétrol brut .....	22000	24300	668	.....	نפט خام .....
Minerai de fer .....	407368	62918	1441	1361	معدن الحديد .....
Pyrrhotine .....	149972	190389	358	317	بيروتين .....
Manganèse chimique .....	113565	126222	461	570	منغنايز كيمياوي .....
Minerai de plomb .....	155685	167054	2513	2524	معدن الرصاص .....
Minerai de zinc .....	22153	10447	51	14	معدن الزنك .....
Minerai d'antimoine .....	3355	5265	435	335	معدن الانتيموان .....
Minerai de cuivre .....	12112	12217	780	527	معدن النحاس .....
Minerai de cobalt .....	7805	8719	603	607	معدن الكوبالت .....
Sel .....	12442	17164	93	48	الملح .....
Barytine .....	149920	176813	1002	1282	باريتين .....
Fluorine .....	40000	59200	201	200	فليورين .....
Argiles smectiques .....	21025	2988	35	17	صلصال سميكتيك .....
Ghassoul .....	—	2065	—	—	غسول .....
Argent (kg) .....	21739	12652	91	229	الفضة .....
Goethite .....	35	22	6	6	معدن الكوتك (كلم) .....
Gez naturel 1000 m3 .....	86000	86000	10	—	الغاز الطبيعي 1000 م3 .....
Eaux minérales en m3 .....	24213	20400	169	106	المياه المعدنية م3 .....

Source : Ministère de l'Énergie et des Mines  
(tableaux III à VII.)المصدر : وزارة الطاقة والمعادن  
(الجدول من 3 إلى 7)

TABLEAU VIII. — Production, exportations et effectifs ouvriers des phosphates par gisement et par mois

جدول 8 — الإنتاج الصادرات والافراد المشغولون في الفوسفات حسب المنجم وحسب كل شهر

MOIS	الإنتاج PRODUCTION (1)			الصادرات EXPORTATIONS (2)			عدد العمال Effectif ouvrier (3)	الشهر
	خريبكة Khou- ribga	اليوسفية Youssou- fia	المجموع Total	خريبكة Khou- ribga	اليوسفية Youssou- fia	المجموع Total		
	Milliers de tonnes الألف الأطنان						في آخر الشهر en fin de Mois	
	ANNEE 1978 سنة							
Janvier .....	1139	385	1524	1224	242	1466	19084	يناير .....
Février .....	1135	333	1468	1070	93	1163	19202	فبراير .....
Mars .....	1297	226	1523	1266	183	1449	19185	مارس .....
Avril .....	1152	410	1562	1021	220	1241	19326	أبريل .....
Mai .....	1072	448	1520	973	306	1279	19518	مايو .....
Juin .....	1155	372	1527	1184	187	1371	19121	يونيو .....
Juillet .....	1250	418	1668	1247	239	1486	18987	يوليوز .....
Août .....	1171	410	1581	1186	285	1471	19091	أغشت .....
Septembre .....	1206	388	1594	1208	227	1435	19106	سبتمبر .....
Octobre .....	1326	468	1794	1221	327	1548	19141	أكتوبر .....
Novembre .....	1296	468	1764	1248	315	1563	19269	نوفمبر .....
Décembre .....	1262	485	1747	1525	312	1837	19349	ديسمبر .....
<b>Total .....</b>	<b>14461</b>	<b>4811</b>	<b>19272</b>	<b>14373</b>	<b>2936</b>	<b>17309</b>	<b>///</b>	<b>المجموع .....</b>
	ANNEE 1977 سنة							
Janvier .....	1019	261	1280	1004,8	180,7	1185,3	17501	يناير .....
Février .....	924	189	1113	867,3	131,5	998,8	17732	فبراير .....
Mars .....	1108	247	1355	1124,7	153,6	1278,3	17869	مارس .....
Avril .....	1112	414	1526	1111,7	137,9	1249,6	17941	أبريل .....
Mai .....	1171	339	1510	1019,8	243,4	1263,2	18093	مايو .....
Juin .....	1084	463	1547	1153,0	286,3	1439,3	17900	يونيو .....
Juillet .....	1160	320	1480	1151,6	179,0	1330,6	17996	يوليوز .....
Août .....	1095	297	1392	1101,0	229,3	1330,3	18315	أغشت .....
Septembre .....	1075	438	1511	1095,3	269,7	1365,0	18365	سبتمبر .....
Octobre .....	1083	309	1392	1257,9	315,4	1573,3	18532	أكتوبر .....
Novembre .....	1024	435	1459	1164,1	283,5	1447,7	18645	نوفمبر .....
Décembre .....	1056	365	1421	1030,4	300,9	1331,3	18786	ديسمبر .....
<b>Total .....</b>	<b>12911</b>	<b>4075</b>	<b>16996</b>	<b>13081,4</b>	<b>2711,3</b>	<b>15792,7</b>	<b>///</b>	<b>المجموع .....</b>

(1) Y compris le double traitement.

(2) Il s'agit du poids chargé.

(3) Moyenne annuelle des effectifs en fin de mois.

(1) يتضمن الإنتاج الذي تكررت معالجته .

(2) يعنى الوزن المحمول .

(3) المعدل السنوي لعدد المستخدمين في آخر الشهر .

TABLEAU IX. — Exportations et ventes de phosphates  
par gisement et principaux clients.جدول 9 - صادرات ومبيعات الفوسفات  
حسب المناجم وأهم الزبائن

DESTINATION	1977			1978			البلاد المستوردة
	خريكة Khou- ribga	يوسفية Youssou- fia	مجموع Total	خريكة Khou- ribga	يوسفية Youssou- fia	مجموع Total	
	Milliers de Tonnes			بالاف الاطنان			
France .....	1398	223	1621	1882	220	2102	فرنسا .....
Grande-Bretagne ..	895	—	895	853	—	853	بريطانيا العظمى .....
Belgique .....	699	596	1295	1100	267	1367	بلجيكا .....
Allemagne (R.F.A.)	325	—	325	325	—	325	ألمانيا الفيدرالية .....
Espagne .....	2591	85	2676	2257	441	2698	إسبانيا .....
Pologne .....	11	824	835	—	1012	1012	بولونيا .....
Pays-Bas .....	592	—	592	654	245	899	هولندا .....
Italie .....	867	12	879	883	—	883	إيطاليا .....
Suède .....	228	—	228	339	—	339	السويد .....
Japon .....	554	—	554	446	—	446	اليابان .....
Danemark .....	27	214	241	33	153	186	الدنمارك .....
Irlande .....	88	—	88	—	—	—	أيرلندا .....
Autriche .....	4	6	10	—	—	—	النمسا .....
Chine .....	165	—	165	—	—	—	الصين .....
Tchécoslovaquie ..	—	109	109	—	224	224	تشيكوسلوفاكيا .....
Grèce .....	165	—	165	220	—	220	اليونان .....
Autres Pays .....	4472	642	5114	5381	374	5755	دول أخرى .....
Total des export ..	13081	2711	15792	14373	2936	17309	مجموع الصادرات .....
Ventes locales .....	67	1520	1587	74	1773	1847	المبيعات المحلية .....
<b>Total général ..</b>	<b>13147</b>	<b>4231</b>	<b>17378</b>	<b>14447</b>	<b>4709</b>	<b>19156</b>	<b>المجموع العام .....</b>

TABLEAU X. — Activité des industries annexes des mines

جدول 10 - نشاط الصناعات الملحقة بالمناجم

PRODUITS	Unité	1977	1978	الوحدة	المنتجات	
<b>Fonderie de plomb</b>					<b>تقوية الرصاص :</b>	
Minerai traité .....	Tonne	R 46767	55500	طن	المعدن المعالج	
Produits obtenus	Argent en grenaille .....	Kg.	6279	15787	كيلوغرام	المنتجات المستخرجة
	Antimoine de soude .....	Tonne	R 101	36	طن	
	Plomb doux .....	«	33135	36144	»	
	Argent en lingots .....	Kg.	—	—	كيلوغرام	
<b>Usine de sinter de manganèse</b>		1500	—		<b>مصنع سائير المنغنيز :</b>	
Manganèse métallurgique traité	Tonne	—	—	طن	المنغنيز المعدني المعالج	
sinter obtenu .....	«	—	—	»	السائير المحصل عليه	
<b>Usine d'agglomérés :</b>		—	—		<b>مصنع المجموعات :</b>	
Anthracite utilisé .....	«	R 8130	7421	»	الانتراسيت المستعمل	
Briquettes obtenues .....	«	—	—	»	اللبئات المحصل عليها	
Boulets obtenus .....	«	7997	7292	»	الكرات المحصل عليها	

Sources : Tableaux VIII et IX O. C. P.  
tableau X Ministère de l'Énergie et des Minesالمصادر : الجدولان 8 و 9 : المكتب الشريف للفوسفات .  
الجدول 10 : وزارة الطاقة والمعادن .



TABLEAU XI. — Indices de la production industrielle  
(base 100 en 1969)جدول 11 — الأرقام القياسية للإنتاج الصناعي  
( أساس 100 في 1969 )

BRANCHES	النسبة Pondé- ration	INDICES ANNUELS الأرقام القياسية السنوية						الفروع
		1973	1974	1975	1976	1977	1978	
Mines .....	232	139	157	114	120	139	148	المعادن .....
Energie .....	178	147	160	170	187	195 R	205	الطاقة .....
Industries de trans- formation .....	590	129	132	140	149	160	170	صناعات التحويل .....
dont								منها
— Produits des ind. alimentaires .....	76	134	145	154	157	148	174	— مواد الصناعة الغذائية ..
— Autres produits des industries alimentai- res .....	66	153	148	142	159	151	189	— مواد أخرى للصناعة الغذائية .....
— Boissons et Tabacs	119	125	134	164	170	211	234	— مشروبات وتبغ .....
— Articles textiles ..	95	113	105	109	121	125	121	— مواد النسيج .....
— Cuirs et chaussures en cuir .....	12	98	114	118	104	100	102	— جلد وأحذية من جلد .....
— Bois et art. en bois.	11	142	112	77	87	100	116	— خشب ومواد من الخشب
— Papier et carton ..	22	131	128	110	121	131	136	— ورق وورق مقوى .....
— Produits issus de la transformation des minéraux des carières .....	41	142	166	180	185	200	199	— مواد مصدرها تحويل المعادن المنجمية .....
— Produits de l'Indus. métallurgique ....	5	107	123	136	170	138	131	— مواد الصناعة الثقيلة ....
— Ouvrages en métaux	35	130	149	148	147	157	130	— مواد حديدية .....
— Matériel de transport .....	26	109	107	127	137	132	106	— معدات النقل .....
— Matériel électrique et électronique ....	9	133	122	138	175	174	151	— معدات كهربائية والإلكترونية
— Produits de la chi- mie et parachimie	48	140	137	138	152	177	196	— مواد كيميائية وشبه كيميائية
— Articles en Caout- chouc et plastiques	27	113	109	102	120	120	126	— مواد من المطاط والبلاستيك
Indice général	1000	134	143	139	149	161 R	171	الرقم القياسي العام .....

Source : : Indices calculés par la Direction de la Statistique

المصدر : الأرقام القياسية التي تحسبها مديرية الإحصاء .

TABLEAU XII. — TAPIS ESTAMPILLES PAR CENTRE

Unité en Nombre, Surface en m2

a) Tapis Traditionnels

جدول 12 - الزايب حسب المراكز  
العدد بالوحدة - المساحة بالمتر المربع  
1 - الزايب التقليدية

ANNEES	1974		1975		1976		1977		1978		السنوات
	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	
Rabat .....	126509	451779	161406	576893	190770	718478	216950	735213	258685	823834	الرباط .....
Salé (Hanbels) .	231	831	270	804	201	560	152	448	152	568	سلا (الحنبل) .....
Kénitra .....	11031	42269	12965	47728	20037	71122	31080	116459	42389	142460	القنيطرة .....
Khemisset ....	1373	4365	432	1995	54	226	41	193	23	110	الخميسات .....
Casablanca ....	8227	30950	12261	45119	16495	49164	14611	39414	17474	42225	الدار البيضاء .....
Marrakech ....	15325	59499	11654	43824	19635	69076	19040	72867	14405	62601	مراكش .....
Taznakht .....	93	258	57	176	118	381	68	167	30	177	تازناخت .....
Chichaoua ....	189	1016	16	91	107	638	26	132	—	—	شيشاوة .....
Ouarzazate ....	306	1003	558	1652	390	1161	312	818	193	500	ورزازات .....
Agadir .....	485	1738	842	2974	924	3134	1018	3371	1381	4490	أكادير .....
Meknès .....	2372	7562	4216	15425	8718	35419	10875	47126	12405	55919	مكناس .....
Azrou .....	1162	2321	499	2272	442	1963	1300	6122	354	1538	أزرو .....
Fès .....	11231	49908	11528	48951	22357	93846	28991	119185	38181	149357	فاس .....
Tétouan .....	39	409	537	3418	119	656	6680	32030	469	1866	تطوان .....
Tanger .....	46271	234914	64320	289288	83496	357838	82500	318104	120033	438153	طنجة .....
Taza .....	—	—	—	—	—	—	2	14	5	40	تازة .....
Oujda .....	269	1340	128	787	63	248	67	335	63	169	وجدة .....
<b>Total .....</b>	<b>225093</b>	<b>890160</b>	<b>281689</b>	<b>1.061356</b>	<b>363966</b>	<b>1.403910</b>	<b>413712</b>	<b>1.497046</b>	<b>506242</b>	<b>1724160</b>	<b>المجموع .....</b>

TABLEAU XII. — TAPIS ESTAMPILLES PAR CENTRE

Unité en Nombre, Surface en m2

f) Tapis Moderne

جدول 12 - الزاربي حسب المراكز

العدد بالوحدة - المساحة بالمتر المربع

(ب) الزاربي العصرية

ANNEES	1974		1975		1976		1977		1978		المسنوات
CENTRES	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	العدد Nb	المساحة Surface	المراكز
Rabat .....	13828	53577	17131	66103	18514	56021	15570	51239	11773	42231	الرباط .....
Salé .....	—	—	—	—	—	—	5	30	—	—	سلا .....
Kénitra .....	48	297	464	1162	1090	2960	947	2602	633	1541	القنيطرة .....
Khemissét .....	40	216	36	189	30	202	22	128	25	202	الخميسات .....
Casablanca .....	839	3137	763	2071	532	1686	549	2147	388	1745	الدار البيضاء .....
Marrakech .....	440	2679	449	2933	472	2672	413	2067	565	2591	مراكش .....
Agadir .....	202	830	175	622	259	891	339	1589	308	1262	أكادير .....
Meknès .....	3508	15115	4382	16217	2471	7394	537	1740	442	1564	مكناس .....
Azrou .....	870	3203	661	2970	669	2942	724	3385	794	3745	أزرو .....
Fès .....	2862	15544	3983	21270	3531	18920	3575	19143	4410	22053	فاس .....
Tétouan .....	149	828	170	696	77	307	576	3115	109	587	تطوان .....
Tanger .....	6703	11743	1566	7029	2335	11717	3479	16501	5641	25105	طنجة .....
Taza .....	—	—	—	—	—	—	5	14	10	74	تازة .....
Oujda .....	14	49	18	126	21	101	44	241	23	117	وجدة .....
<b>Total .....</b>	<b>29503</b>	<b>107219</b>	<b>29798</b>	<b>121388</b>	<b>30001</b>	<b>105813</b>	<b>26845</b>	<b>103941</b>	<b>25121</b>	<b>102780</b>	<b>المجموع .....</b>

Source : Direction de l'Artisanat

مصدر : مديرية الصناعة التقليدية ..

TABLEAU XIII. — Répartition par municipalité du nombre d'autorisations selon la catégorie de construction.  
Année 1978

جدول 13 — رخص البناء حسب البلديات وصنف البناء  
سنة 1978

MUNICIPALITES	عمرات Immeu- bles	فيلات Villas	سكني مغربية Habit. maro- caine	بنايات صناعية وتجارية Industrie et Commerce	بنايات إدارية Adminis- tratives	غيرها Divers	المجموع Total	البلديات
Agadir .....	17	17	160	17	1	2	214	أكادير
Al Hoceima .....	20	4	485	39	—	53	601	الحسيمة
Asilah .....	3	1	78	—	—	4	86	أصيلة
Azemmour .....	5	—	112	—	—	—	117	أزمور
Casablanca .....	1964	416	3427	64	6	18	5895	الدار البيضاء
Chechaoune .....	6	—	20	1	—	—	27	الشاون
El Jedida .....	7	34	278	17	1	6	343	الجديدة
Essaouira .....	4	—	89	7	—	1	101	الصويرة
Fès .....	35	94	319	67	2	9	526	فاس
Ifrane .....	—	—	278	—	—	—	278	إيفران
Kénitra .....	11	41	255	2	1	1	311	القنيطرة
Khouribga .....	29	2	189	—	—	1	221	خريبكة
Ksar-el-Kébir .....	13	1	217	44	—	—	275	القصر الكبير
Larache .....	8	5	130	—	—	—	143	المدائن
Marrakech .....	32	204	454	90	5	1	786	مراكش
Meknès .....	27	46	534	50	—	1	658	مكناس
Mohammedia .....	340	73	225	23	3	1	665	المحمدية
Nador .....	51	2	392	29	—	25	499	الناضور
Ouezzane .....	—	3	25	3	—	—	31	وزان
Oujda .....	22	45	714	30	3	—	814	وجدة
Rabat .....	64	268	236	12	7	1	588	الرباط
Safi .....	9	67	1051	29	1	2	1159	سافى
Sefrou .....	—	22	82	—	—	—	104	سفرى
Salé .....	215	81	448	6	2	—	752	سلا
Settat .....	6	4	158	5	1	4	178	مسطات
Tanger .....	42	142	716	11	11	24	946	طنجة
Taza .....	10	165	144	6	—	1	326	تازة
Tétouan .....	75	12	456	—	—	—	543	تطوان
<b>TOTAL</b> .....	<b>3015</b>	<b>1749</b>	<b>11672</b>	<b>552</b>	<b>44</b>	<b>155</b>	<b>17187</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU XIV. — Répartition du nombre d'autorisations selon la catégorie de construction, la catégorie de demandeur et la nature des travaux. Année. 1978.

جدول 14 - توزيع عدد رخص البناء حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الأشغال - سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	Nature des travaux	عمرات Imm.	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bâtim. ind. com.	بنايات ادارية Bâtim. Adm.	غيرها Divers	المجموع Total	نوع الاشغال	صاحب الطلب
Marocains	C.N. ...	2700	1471	6266	438	1	112	10988	ب، ج	مغاربة
	Autres ...	273	170	5392	38	—	29	5902	أخرى	
	T. ....	2973	1641	11658	476	1	141	16890	مجموع	
Etrangers	C.N. ...	2	5	—	3	—	0	10	ب، ج	اجانب
	Autres ...	1	1	2	—	—	1	5	أخرى	
	T. ....	3	6	2	3	—	1	15	مجموع	
Sociétés privées	C.N. ...	27	88	2	53	2	4	176	ب، ج	شركات حرة
	Autres ...	3	4	8	19	2	5	41	أخرى	
	T. ....	30	92	10	72	4	9	217	مجموع	
Autres Adm d'Etat	C.N. ...	9	8	1	1	21	1	41	ب، ج	ادارات اخرى للدولة
	Autres ...	—	2	1	0	16	2	21	أخرى	
	T. ....	9	10	2	1	37	3	62	مجموع	
Sociétés mixtes	C.N. ...	—	—	—	—	1	—	1	ب، ج	شركات مختلطة
	Autres ...	—	—	—	—	1	1	2	أخرى	
	T. ....	—	—	—	—	2	1	3	مجموع	
TOTAL	C.N. ...	2738	1572	6269	495	25	117	11216	ب، ج	المجموع
	Autres ...	277	177	5403	57	19	38	5971	أخرى	
	T. ....	3015	1749	11672	552	44	155	17187	مجموع	

C.N. : Constructions nouvelles.

T. : Total

ب، ج : بنايات جديدة  
ت : المجموع

TABLEAU XV. — Répartition proportionnelle du nombre d'autorisations selon la catégorie de construction et la catégorie de demandeur. Année 1978.

جدول 15 - نسبة عدد رخص البناء حسب صنف البناء وصاحب الطلب - سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	عمرات Immeubles	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bâtim. Ind. Com	بنايات ادارية Bâtim. Adm.	غيرها Divers	المجموع Total	صاحب الطلب
Marocains	17,30	9,55	67,83	2,77	ε	0,82	98,28	مغاربة
Etrangers	0,02	0,03	0,01	0,02	—	ε	0,09	اجانب
Sociétés privées	0,17	0,54	0,06	0,42	0,02	0,05	1,26	شركات حرة
Autres Adm. d'Etat	0,05	0,06	0,01	ε	0,21	0,02	0,36	ادارات اخرى للدولة
Sociétés mixtes	—	—	—	—	0,01	ε	0,01	شركات مختلطة
TOTAL	17,54	10,18	67,91	3,22	0,25	0,90	100,00	المجموع

TABLEAU XVI. — Répartition de la valeur prévue selon la catégorie de construction, catégorie de demandeur et la nature des travaux. Année 1978 (Milliers de dirhams)

جدول 16 - توزيع القيمة المقدرة حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الإشتغال - سنة 1978 بالآلاف الدراهم

CATEGORIE DE DEMANDEUR	Nature des travaux	عمرات Immeubles	فيلات Villas	سكنية مغربية Habit. marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bât. Industrie com.	بنايات إدارية Administratives (1)	غيرها Divers	المجموع Total (2)	نوع الإشتغال	صاحب الطلب
Marocains	C.N. ...	655105	280187	382819	74412	1840	7348	1401711	ب، ج	مغاربة
	Autres ...	52306	15298	185489	5487	—	8000	266580	أخرى	
	T. ....	707411	295485	568308	79699	1840	15346	1668291	مجموع	
Etrangers	C.N. ...	573	1770	—	1375	—	—	3718	ب، ج	أجانب
	Autres ...	142	60	64	—	—	180	446	أخرى	
	T. ....	715	1830	64	1375	—	180	4164	مجموع	
Sociétés privées	C.N. ...	64918	31911	260	108793	2094	1505	209481	ب، ج	شركات حرة
	Autres ...	583	703	929	10336	1586	1385	15522	أخرى	
	T. ....	65501	32614	1189	119129	3680	2890	225003	مجموع	
Autres Adm. d'Etat	C.N. ...	21425	5482	806	16	7931	12	45680	ب، ج	إدارات أخرى للدولة
	Autres ...	—	260	116	—	4931	492	5899	أخرى	
	T. ....	21425	5842	492	18	22868	504	51579	مجموع	
Sociétés mixtes	C.N. ...	—	—	—	—	108	—	108	ب، ج	شركات مختلطة
	Autres ...	—	—	—	—	570	78	648	أخرى	
	T. ....	—	—	—	—	678	78	756	مجموع	
TOTAL	C.N. ...	742021	319350	383885	184598	21979	8865	1660698	ب، ج	المجموع
	Autres ...	53031	16421	186598	15823	7087	10135	289095	أخرى	
	T. ....	795052	335771	570483	200421	29066	19000	1949793	مجموع	

(1) Y compris les bâtiments militaires

(2) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloison, etc.).

C.N. : Constructions nouvelles

(1) بما في ذلك البنايات العسكرية

(2) لا تدخل ضمن ذلك الإشتغال المستمر (جدران السياج والحواجز الخ...)

ب، ج : بنايات جديدة

TABLEAU XVII. — Répartition proportionnelle de la valeur prévue selon catégorie de construction et la catégorie de demandeur. Année 1978.

جدول 17 - نسبة القيمة المقدرة حسب صنف البناء وصاحب الطلب سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	عمرات Immeubles	فيلات Villas	سكنية مغربية Habit. marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bât. Industrie com.	بنايات إدارية Administratives	غيرها Divers (1)	المجموع Total (2)	صاحب الطلب
Marocains	36,28	15,15	29,15	4,10	0,09	0,79	85,56	مغاربة
Etrangers	0,04	0,09	ε	0,07	—	0,01	0,22	أجانب
Sociétés privées	3,36	1,67	0,06	6,11	0,19	0,15	11,54	شركات حرة
Autres Adm. d'Etat	1,10	0,29	0,05	ε	1,18	0,03	2,65	إدارات أخرى للدولة
Sociétés mixtes	—	—	—	—	0,03	ε	0,03	شركات مختلطة
TOTAL	40,78	17,20	29,27	10,28	1,49	0,98	100,00	المجموع

(1) Y compris les bâtiments militaires

(2) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloisons, etc.)

(1) بما في ذلك البنايات العسكرية

(2) لا تدخل ضمن ذلك الإشتغال المستمر (السياج والحواجز الخ...)

TABLEAU XVIII. — Valeur prévue par municipalité selon la catégorie de demandeur. Année 1978

جدول 18 — القيمة المقدرة في كل بلدية حسب صنف طالب البناء سنة 1978

MUNICIPALITÉS	الخاصين Particuliers	الشركات انحصارية Sociétés privées	ادارات أخرى Autres Adm. nistrations	شركات مختلطة Sociétés mixtes (1)	غيرها Divers	الجميع Total (2)	البلديات
	Milliers de Dirhams						
	بآلاف الدراهم						
Agadir .....	35907	22504	3106	—	—	61517	أكادير .....
Al Hoceima .....	43570	—	272	—	—	43842	الحسيمة .....
Asilah .....	4584	—	—	—	—	4584	أصيلة .....
Azemmour .....	6479	—	—	—	—	6479	أزمور .....
Casablanca .....	624299	101242	4020	—	78	729639	الدار البيضاء .....
Chechaoune .....	1908	—	—	—	—	1908	الشاون .....
El Jadida .....	23639	658	132	—	—	24429	الجديدة .....
Essaouira .....	4496	12000	805	—	—	17301	الصويرة .....
Fès .....	73728	23026	1235	—	—	97989	فاس .....
Ifrane .....	8220	—	—	—	—	8220	ايفران .....
Kénitra .....	18249	—	1705	—	—	19954	القنيطرة .....
Khouribga .....	17847	—	—	—	—	17847	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir .....	16335	—	—	—	—	16335	القصر الكبير .....
Larache .....	11252	332	160	—	—	11744	العرائش .....
Marrakech .....	80148	11105	4985	—	—	96239	مراكش .....
Meknès .....	71748	2993	—	—	—	74741	مكناس .....
Mohammedia .....	56771	20815	47	—	—	77633	المحمدية .....
Nador .....	35141	—	—	—	—	35141	الناضور .....
Ouezzane .....	1484	—	—	—	—	1484	وزان .....
Oujda .....	52823	4753	704	—	—	58280	وجدة .....
Rabat .....	179274	13795	20300	570	—	213939	الرباط .....
Safi .....	43017	1138	2220	108	—	46438	آسفي .....
Sefrou .....	9200	—	—	—	—	9200	سفرور .....
Salé .....	55188	—	101	—	—	55289	سلا .....
Settat .....	13277	—	909	—	—	14186	سطات .....
Tanger .....	104007	10480	10878	—	—	125365	طنجة .....
Taza .....	33381	—	—	—	—	33381	تازة .....
Tétouan .....	46485	159	—	—	—	46644	تطوان .....
<b>TOTAL .....</b>	<b>1672457</b>	<b>225000</b>	<b>51580</b>	<b>678</b>	<b>78</b>	<b>1949793</b>	<b>المجموع .....</b>

(1) Société mixte : Société que participe avec l'Etat

(2) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloisons etc.).

(1) شركة مختلطة : شركة تساهم فيها الدولة

(2) لا تدخل ضمن ذلك الأشغال الصغيرة (جدران ، السياج ، والحواجز الخ)

TABLEAU XIX. — Valeur prévue par municipalité et par catégorie de construction. Année 1978.

جدول 19 — القيمة المقدرة في كل بلدية حسب صنف البناء سنة 1978.

MUNICIPALITES	HABITATIONS السكنى			بنايات صناعية وتجارية Bâti-ments commerciaux et industriels	بنايات ادارية administratifs (1)	بنايات مختلفة Divers	المجموع Total (2)	البلديات
	عمارات Immeu- bles	فيلاص Villas	سكنى مغربية Habitation maro- caines					
	Milliers de Dirhams بالآلاف الدراهم							
Agadir .....	33879	5250	7309	14190	856	33	61517	أكادير .....
Al Hoceima ....	3060	440	35450	2108	—	2784	43842	الحسيمة .....
Asilah .....	826	16	3568	—	—	174	4584	أسيلة .....
Azemmour ....	481	—	5998	—	—	—	6479	أزمور .....
Casablanca ....	417330	75398	122204	99573	4116	11018	729639	الدار البيضاء .....
Chechaoune ....	634	—	1257	17	—	—	1908	الشاون .....
El Jadida .....	2349	5277	13501	1334	1840	128	24429	الجديدة .....
Essaouira .....	12081	—	4832	349	—	39	17301	الصويرة .....
Fès .....	27864	34879	24136	10118	829	162	97988	فاس .....
Ifrane .....	—	—	8220	—	—	—	8220	ايفران .....
Kénitra .....	6079	5131	6797	241	1705	1	19954	القنيطرة .....
Khourigga ....	4023	275	13469	—	—	80	17847	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir ..	2590	520	11173	2052	—	—	16335	القصر الكبير .....
Larache .....	2841	508	8236	—	160	—	11745	المراش .....
Marrakech ....	28487	26736	20450	17078	3484	4	96239	مراكش .....
Meknès .....	18388	7882	37337	11124	—	10	74741	مكناسي .....
Mohammedia ..	39172	11390	10998	16026	35	12	77633	المحمدية .....
Nador .....	9401	152	20921	2642	—	2025	35141	الناظور .....
Ouezzane .....	—	295	1164	25	—	—	1484	وزان .....
Oujda .....	12838	4731	35461	4546	704	—	58280	وجدة .....
Rabat .....	89807	92172	15068	10987	4905	1000	213939	الرباط .....
Safi .....	946	8478	33668	3063	108	220	46483	آسفي .....
Sefrou .....	—	2705	6495	—	—	—	9200	سفرو .....
Salé .....	20271	7913	26038	866	101	—	55299	سلا .....
Settat .....	2495	692	10011	548	259	181	14186	سطات .....
Tanger .....	39869	24715	47248	2335	10124	1074	125365	طنجة .....
Taza .....	2699	18468	10959	1200	—	55	33361	تازة .....
Tétouan .....	16542	1588	28514	—	—	—	46644	تطوان .....
<b>TOTAL</b> .....	<b>795052</b>	<b>335611</b>	<b>570482</b>	<b>200422</b>	<b>29226</b>	<b>19000</b>	<b>1949780</b>	<b>المجموع</b>

(1) Y compris les bâtiments militaires.

(2) Non compris les menus travaux (murs de clôture cloisons etc...).

(1) بما في ذلك: البنايات العسكرية  
(2) لا تشمل ضمن ذلك الاعمال الصغيرة (جدران ، انسياب ،  
والحواسر الخ)



TABLEAU XX. — Répartition de la surface de planchers (1)  
selon la catégorie de construction, la catégorie de demandeur et la nature des travaux. Année 1978  
(Mètres carrés).

جدول 20 — توزيع مساحة السقوف (1)  
حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الأشغال — سنة 1978  
(الامتار المربعة)

CATEGORIE DE DEMANDEUR	Nature des travaux	بهارات Imm.	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bât. ind. com.	بنايات ادارية Bât. Adm. (2)	غيرها Divers	المجموع Total (3)	نوع الأشغال	صاحب الطلب
Marocains ...	C.N. ...	1249103	474575	1065947	168074	1840	21294	2980833	ب، ج	مغربية
	Autres	105755	25961	479251	9272	—	11481	631784	أخرى	
	T. ....	1354858	500536	1545198	178346	1840	32775	3612617	مجموع	
Etrangers ....	C.N. ...	1371	1900	—	4387	—	—	7658	ب، ج	أجانب
	Autres	283	236	98	—	—	—	617	أخرى	
	T. ....	1654	2136	98	4387	—	—	8275	مجموع	
Sociétés privées ....	C.N. ...	93830	49974	566	177414	2506	1890	326180	ب، ج	شركات حرّة
	Autres	1232	682	2118	12386	1784	936	13138	أخرى	
	T. ....	95062	50656	2684	189800	4290	2826	345318	مجموع	
Autres Adm. d'Etat .....	C.N. ...	29342	21674	671	384	23379	26	75476	ب، ج	ادارات أخرى للدولة
	Autres	—	640	130	—	5138	439	6683	أخرى	
	T. ....	29342	22314	801	384	28517	465	82159	مجموع	
Sociétés mixtes ....	C.N. ...	—	—	—	—	540	—	540	ب، ج	شركات مختلطة
	Autres	—	—	—	—	452	124	576	أخرى	
	T. ....	—	—	—	—	992	124	1116	مجموع	
TOTAL ....	C.N. ...	1273646	546123	1067184	350259	28265	23210	3390687	ب، ج	المجموع
	Autres	107270	27519	481597	21658	7774	12980	658798	أخرى	
	T. ....	1480916	575642	1548781	371917	36039	36190	4049485	مجموع	

C.N. : Constructions nouvelles

T. : Total

(1) On entend par surface du plancher la surface additionnée de tous les étages.

(2) Y compris les bâtiments militaires

(3) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloisons etc.).

ب، ج، : بنايات جديدة

(1) يفهم من مساحة السقوف مساحة جميع الطبقات

(2) وضمن ذلك البنائات العسكرية

(3) لا تدخل ضمن ذلك الأشغال الصغيرة

(بناء الجدران والسياج الخ)

TABLEAU XXI. — Répartition proportionnelle de la surface de planchers (1) selon la catégorie de construction et la catégorie de demandeur. Année 1978.

جدول 21 — توزيع نسبة مساحة السقوف حسب صنف البناء وصاحب الطلب — سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	عقارات Immeubles	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocains	بنايات صناعية وتجارية Bâtim. Ind. Co	بنايات إدارية Bâtim. Adm. (2)	غيرها Divers	المجموع Total (3)	صاحب الطلب
Marocains .....	33,46	12,36	38,16	4,40	0,04	0,81	89,23	مغربية
Etrangers .....	0,04	0,05	ε	0,11	—	—	0,20	أجانب
Sociétés privées .....	2,35	1,25	0,07	4,69	0,10	0,07	8,53	شركات حرة
Autres Adm d'Etat ..	0,72	1,054	0,02	ε	0,71	0,01	2,03	إدارات أخرى للدولة
Sociétés mixtes .....	—	—	—	—	0,02	ε	0,04	شركات مختلطة
<b>TOTAL .....</b>	<b>36,57</b>	<b>14,20</b>	<b>38,27</b>	<b>9,20</b>	<b>0,87</b>	<b>0,89</b>	<b>100,00</b>	<b>المجموع</b>

(1) On entend par surface du plancher la surface additionnée de tous les étages.

(1) يلهم من مساحة السقوف مساحة جميع الطبقات

(2) Y compris les bâtiments militaires.

(2) وضمن ذلك البنائات العسكرية

(3) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloisons etc.).

(3) لا تدخل ضمن ذلك الأشغال العنيفة (بناء الجدران والسياج الخ)

TABLEAU XXII. — Surface des planchers par catégorie de construction (1) et par municipalité, Année 1978.

جدول 22 — مساحة السقوف في كل بلدية حسب صنف البناء (1) سنة 1978

MUNICIPALITES	HABITATIONS السكنى			بنايات صناعية وتجارية Bâti- ments commer- ciaux et indus- triels	بنايات إدارية Bâti- ments admi- nistratifs (2)	بنايات مختلفة Divers	المجموع Total (3)	البلديات
	عقارات Immeu- bles	فيلات Villas	سكنى مغربية Habi- tation maro- caines					
	Mètres carrés			أمتار مربعة				
Agadir .....	38192	5736	20783	27636	1035	65	93447	أكادير .....
Al Hoceima .....	6855	940	80740	4244	—	5590	98369	الحسيمة .....
Asilah .....	2736	64	12491	—	—	724	16015	أصيلة .....
Azemmour .....	1600	—	18922	—	—	—	20522	أزمور .....
Casablanca .....	810243	120034	326054	176143	5661	18445	1456580	الدار البيضاء .....
Chechaoune .....	1940	—	3742	55	—	—	5737	الشاون .....
El Jadida .....	4461	9425	32722	2362	1840	487	51297	الجديدة .....
Essaouira .....	12690	—	13985	1094	—	129	27898	الصويرة .....
Fès .....	57698	69928	55796	23175	1658	406	208661	فاس .....
Ifrane .....	—	—	24066	—	—	—	24066	إيفران .....
Kénitra .....	12421	9284	22346	2100	1550	6	47707	القتيطرة .....
Khouribga .....	10058	688	32604	—	—	200	43550	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir .....	6563	520	32615	5692	—	—	45391	القصر الكبير .....
Larache .....	5868	920	20841	—	—	—	—	المراشش .....
Marrakech .....	46962	61730	63984	44883	3928	70	221557	مراكش .....
Meknès .....	25002	11864	60205	14458	—	170	111699	مكناس .....
Mohammedia .....	94975	17489	37132	15875	92	26	165589	المحمدية .....
Nador .....	26940	468	62872	8729	—	5923	104932	الناضور .....
Ouezzane .....	—	638	2307	120	—	—	3065	وزان .....
Oujde .....	23005	11525	85880	7682	1408	—	129500	وجدة .....
Rabat .....	112848	113395	37370	16906	5841	854	287214	الرباط .....
Safi .....	4249	34125	166370	10019	540	1100	216296	آسفي .....
Sefrou .....	—	7201	14273	—	—	—	21474	سفرو .....
Salé .....	59112	19901	77600	2115	336	—	159064	سلا .....
Settat .....	4619	1796	17912	945	370	293	25935	سطات .....
Tanger .....	59540	36932	115262	5412	11780	1702	230628	طنجة .....
Taza .....	5966	37688	25401	2271	—	—	71326	تازة .....
Tétouan .....	46373	3351	84506	—	—	—	134230	تطوان .....
<b>TOTAL</b> .....	<b>1480916</b>	<b>575642</b>	<b>1548781</b>	<b>371917</b>	<b>36039</b>	<b>36190</b>	<b>4049485</b>	<b>المجموع</b>

- (1) On entend par surface du plancher la surface additionnée de tous les étages.  
(2) Y compris les bâtiments militaires,  
(3) Non compris les menus travaux (murs de clôture, etc.).

- (1) يلهم من مساحة السقوف جميع الطبقات  
(2) وضمن ذلك الأشغال العسكرية  
(3) لا تدخل ضمن ذلك الأشغال الصغيرة (حجران ، السياج ،  
والحواجر الخ)

TABLEAU XXIII. — Surface bâtie par catégorie de construction (1). Année 1978.

جدول 23 — المساحة المبنية حسب اصناف البناء (1) سنة 1978

MUNICIPALITES	HABITATIONS السكنى			بنايات صناعية ونجارية Bâti- ments commer- ciaux et indus- tries	بنايات إدارية Bâti- ments Admi- nistratifs (2)	بنايات مختلفة Divars	المجموع Total (3)	البلديات
	عقارات Immeu- bles	فيلات Villas	سكنى مغربية Habita- tion maroc- caine					
	Mètres Carrés امتار مربعة							
Agadir .....	10824	3790	6388	10967	356	65	32390	أكادير .....
Al Hoceima .....	2335	549	38446	4125	—	5186	50641	الحسيمة .....
Asilah .....	1478	—	6028	—	—	644	8150	أصيلة .....
Azemnour .....	800	—	7596	—	—	—	8396	أزمور .....
Casablanca .....	209345	60289	40766	93663	4208	4742	413013	الدار البيضاء .....
Chechaoune .....	770	—	1851	—	—	—	2621	الشناون .....
El Jadida .....	1944	3685	11549	2362	920	487	20947	الحديدة .....
Essaouira .....	3660	—	5642	1094	—	129	10525	المويرة .....
Fès .....	15729	40620	26715	11324	829	194	95411	فاس .....
Ifrane .....	—	—	12232	—	—	—	12232	إيفران .....
Kénitra .....	5303	6238	2907	2100	1333	6	17887	القنيطرة .....
Khouribga .....	3318	238	14911	—	—	100	18567	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir .....	2877	260	13510	5597	—	—	22244	القصر الكبير .....
Larache .....	1428	700	8329	—	—	—	10467	البراشي .....
Marrakech .....	8883	25085	27703	24299	3714	70	89754	مراكش .....
Meknès .....	5478	4211	17407	13705	—	170	40971	مكناس .....
Mohammedia .....	28590	9539	6529	13844	92	26	58620	المحيدية .....
Nador .....	8906	348	23045	8590	—	5923	46812	الناظور .....
Ouezzane .....	—	368	1657	120	—	—	2145	وزان .....
Oujda .....	8407	7033	47356	4166	210	—	67172	وجدة .....
Rabat .....	30153	81325	15129	9115	3489	854	140065	الرباط .....
Safi .....	1941	26650	89305	8099	180	1056	127231	آسفي .....
Sefrou .....	—	3691	5735	—	—	—	9426	سفرو .....
Salé .....	18773	9867	39331	462	336	—	68769	سلا .....
Settat .....	1521	895	3821	626	370	227	7460	سطات .....
Tanger .....	10158	16908	55738	3732	5625	1170	93331	طنجة .....
Taza .....	2230	18378	11515	1341	—	—	33464	تازة .....
Tétouan .....	15033	1742	27704	—	—	—	44479	تطوان .....
<b>TOTAL</b> .....	<b>399884</b>	<b>322409</b>	<b>568855</b>	<b>219331</b>	<b>21662</b>	<b>21049</b>	<b>1553190</b>	<b>المجموع</b>

(1) On entend par surface bâtie la surface de terrain couverte par la construction.

(2) Y compris les bâtiments militaires

(3) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloisons, etc...).

(1) المقصود بالمساحة المبنية مساحة الأرض المغطاة بالبناء

(2) بما فيها المباني العسكرية

(3) لا تدخل ضمن ذلك الأشغال الصغيرة (جدران، السياج، والحواجز الخ)

TABLEAU XXIV. — Répartition de la surface bâtie (1) selon la catégorie de construction, la catégorie de demandeur et la nature des travaux, Année 1978

جدول 24 - توزيع المساحة المبنية (1) حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الأشغال سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	Nature des travaux	عمرات Imm.	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bât. ind. com.	بنايات ادارية Bât. Adm. (2)	غيرها Divers	المجموع Total (3)	نوع الاشغال	صاحب الطلب
Marocains ..	C.N. ...	367764	264225	562000	124864	920	18173	1337946	ب، ج	مغربية .....
	Autres .	3681	4658	5620	931	—	244	15134	أخرى ...	
	T. ....	371445	268883	567620	125795	920	18417	1353060	مجموع	
Etrangers ....	C.N. ...	259	1443	—	4291	—	—	5993	ب، ج	أجانب .....
	Autres .	—	—	—	—	—	—	—	أخرى ...	
	T. ....	259	1443	—	4291	—	—	5993	مجموع	
Sociétés privées ....	C.N. ...	22105	34169	237	78629	1819	1485	138444	ب، ج	شركات حرة ..
	Autres .	—	50	560	10424	1784	636	13454	أخرى ...	
	T. ....	22105	34219	797	89053	3603	2121	151898	مجموع	
Autres Adm. d'Etat .....	C.N. ...	6075	17464	308	192	13139	26	37204	ب، ج	ادارات أخرى للدولة .....
	Autres .	—	400	130	—	3632	361	4523	أخرى ...	
	T. ....	6075	17864	438	192	16771	387	41727	مجموع	
Sociétés mixtes ....	C.N. ...	—	—	—	—	180	—	180	ب، ج	شركات مختلطة ..
	Autres .	—	—	—	—	188	124	312	أخرى ...	
	T. ....	—	—	—	—	368	124	492	مجموع	
TOTAL ....	C.N. ...	396203	317301	562545	207976	16058	19684	1519767	ب، ج	المجموع .....
	Autres .	3681	5108	6310	11355	5604	1365	33423	أخرى ...	
	T. ....	399884	322409	568855	21 331	21662	21049	1553190	مجموع	

(1) On entend par surface bâtie la surface de terrain couverte par la construction.

(2) Y compris les bâtiments militaires

(3) Non compris les menus travaux (murs de clôture, cloisons, etc...).

C.N. : Constructions nouvelles.

T. : Total

(1) المقصود بالمساحة المبنية مساحة الأرض المغطاة بالبناء

(2) بما فيها البنايات العسكرية

(3) لا تدخل ضمن ذلك الأشغال الصغيرة

(إدران السياج والحواجز الخ)

ب، ج، بنايات جديدة

TABLEAU XXV. — Répartition proportionnelle de la surface bâtie selon la catégorie de construction et la catégorie de demandeur. Année 1978.

جدول 25 - نسبة المساحة المبنية حسب صنف البناء وصاحب الطلب لسنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	عمرات Immeu- bles	فيلات Villas	سكني مغربية Habi- tation maro- caine	بنايات صناعية وتجارية Bâtim. Ind. Com.	بنايات ادارية Bâtim. Adm.	غيرها Divers	المجموع TOTAL	صاحب الطلب
Marocains .....	23,92	17,31	36,55	8,10	0,06	1,19	87,13	مغربية .....
Etrangers .....	0,02	0,09	—	0,28	—	—	0,39	اجانب .....
Sociétés privées ....	1,42	2,20	0,05	5,73	0,23	0,14	9,77	شركات حرة .....
Autres Adm. d'Etat ..	0,39	1,15	0,03	0,01	1,08	0,02	2,68	ادارات اخرى للدولة .....
Sociétés mixtes .....	—	—	—	—	0,02	0,01	0,03	شركات مختلطة .....
<b>TOTAL .....</b>	<b>25,75</b>	<b>20,75</b>	<b>36,63</b>	<b>14,12</b>	<b>1,39</b>	<b>1,36</b>	<b>100,00</b>	<b>المجموع .....</b>

TABLEAU XXVI. — Répartition du nombre de logements selon la catégorie de construction, catégorie de demandeur et la nature des travaux. Année 1978.

جدول 26 - توزيع عدد المساكن حسب صنف البناء وصاحب الطلب ونوع الأشغال - سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	Nature des travaux	عمارات Imm.	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bât. ind. com.	بنايات ادارية Bât. Adm.	غيرها Divers	المجموع Total	نوع الاشغال	صاحب الطلب
Marocains ..	C.N. ..	11538	1941	9946	22	—	3	23450	ب، ج	مغربية
	Autres	1227	193	6030	6	—	1	7463	أخرى	
	T. ....	12765	2134	15982	28	—	4	30913	مجموع	
Etrangers ..	C.N. ..	9	5	—	—	—	—	14	ب، ج	أجانب
	Autres	3	1	2	—	—	—	6	أخرى	
	T. ....	12	6	2	—	—	—	20	مجموع	
Sociétés privées ..	C.N. ..	635	233	3	1	1	—	873	ب، ج	شركات حرة
	Autres	18	4	20	—	—	—	42	أخرى	
	T. ....	653	237	23	1	1	—	915	مجموع	
Autres Adm. d'Etat ..	C.N. ..	242	46	1	—	1	—	290	ب، ج	ادارات أخرى للدولة
	Autres	—	4	1	—	—	—	5	أخرى	
	T. ....	242	50	2	—	1	—	295	مجموع	
Sociétés mixtes ..	C.N. ..	—	—	—	—	—	—	—	ب، ج	شركات مختلطة
	Autres	—	—	—	—	—	—	—	أخرى	
	T. ....	—	—	—	—	—	—	—	مجموع	
TOTAL ..	C.N. ..	12424	2225	9950	23	2	3	24627	ب، ج	المجموع
	Autres	1248	202	6059	6	—	1	7516	أخرى	
	T. ....	13672	2427	16009	29	2	4	32143	مجموع	

C.N. : Constructions nouvelles  
T. : Total

ب، ج، : بنايات جديدة

TABLEAU XXVII. — Répartition proportionnelle du nombre de logements selon la catégorie de construction et la catégorie de demandeur. Année 1978.

جدول 27 — نسبة عدد المساكن حسب صنف البناء وصاحب الطلب سنة 1978

CATEGORIE DE DEMANDEUR	عمارات Imm.	فيلات Villas	سكنى مغربية Habitation marocaine	بنايات صناعية وتجارية Bât. Ind. Com	بنايات ادارية Bât. Adm.	غيرها Divers	المجموع Total	صاحب الطلب
Marocains .....	39,71	6,64	49,72	0,09	—	0,01	96,17	مغربية .....
Etrangers .....	0,04	0,02	0,01	—	—	—	0,07	أجانب .....
Sociétés privées ....	2,03	0,74	0,07	ε	ε	—	2,85	شركات حرة .....
Autres Adm. d'Etat ..	0,75	0,15	0,01	—	ε	—	0,91	ادارات اخرى للدولة .....
Sociétés mixtes .....	—	—	—	—	—	—	—	شركات مختلطة .....
<b>TOTAL .....</b>	<b>42,53</b>	<b>7,55</b>	<b>49,81</b>	<b>0,1</b>	<b>ε</b>	<b>0,01</b>	<b>100,00</b>	<b>المجموع .....</b>



TABLEAU XXVIII. — Logements et pièces d'habitation  
selon la catégorie de construction. Année 1978

جدول 28 — المساكن وغرف السكنى حسب اصناف البناء سنة 1978

MUNICIPALITES	LOGEMENT DE : مساكن					PIECES D'HABITATION (1) غرف السكنى					البلديات
	Habitations السكنى			المجموع Total	بنيايات ادارية تجارية وصناعية Bâtiment administ. commer. et indust (2)	Habitations السكنى			المجموع Total	بنيايات ادارية وتجارية صناعية Bâtiment administ. commer. et indust	
	فيلاص Villas	عمارات Immeu- bles	مقرية سكنى Habitation maro- caine			فيلاص Villas	عمارات Immeu- bles	مقرية سكنى Habitation maro- caine			
Agadir .....	19	211	171	1	402	139	613	665	1	1418	أكادير .....
Al Hoceime ...	6	71	786	1	864	23	199	2111	4	2337	الحصية .....
Asilah .....	1	15	106	1	123	2	36	301	3	342	أصيلة .....
Azemmour ...	—	19	155	—	174	—	42	440	—	482	أزمور .....
Casablanca ...	601	7922	4171	10	12704	2815	23285	9497	36	35633	الدار البيضاء .....
Chechaoune ...	—	20	28	—	48	—	50	111	—	161	الشاون .....
El Jadida .....	54	38	392	—	484	226	106	1064	—	1396	الجديدة .....
Essaouira .....	—	133	128	—	261	—	529	434	—	963	الصويرة .....
Fès .....	273	365	569	3	1210	1235	1232	1555	10	4032	فاس .....
Ifrane .....	—	—	308	—	308	—	—	556	—	556	ايفران .....
Kénitra .....	64	110	316	—	490	288	371	750	—	1409	القنيطرة .....
Khouribga ...	3	96	329	2	430	12	283	940	6	1241	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir .	1	63	254	—	318	8	206	915	—	1129	القصر الكبير .....
Larache .....	8	72	181	—	261	35	214	566	—	815	المراش .....
Marrakech ...	209	420	463	2	1094	1422	1290	2196	9	4917	مراكش .....
Meknès .....	59	183	690	—	932	292	611	2077	—	2980	مكناس .....
Mohammedia .	100	1072	296	—	1468	456	2950	975	—	4381	المحمدية .....
Nador .....	4	233	590	—	827	12	751	1986	—	2749	الناضور .....
Ouezzane .....	5	—	38	1	44	20	—	109	1	130	وزان .....
Oujda .....	76	197	914	13	1200	295	960	2631	43	3929	وجدة .....
Rabat .....	279	886	324	—	1489	2110	2844	1097	—	6051	الرباط .....
Safi .....	131	40	1633	—	1804	657	120	4835	—	5612	آسفي .....
Sefrou .....	38	—	133	—	171	168	—	400	—	588	سفرو .....
Salé .....	85	656	692	—	1433	570	1963	2515	—	5048	سلا .....
Settat .....	7	26	213	—	246	28	85	542	—	655	سطات .....
Tanger .....	160	403	1312	—	1875	897	1349	3242	—	5488	طنجة .....
Taza .....	231	42	197	1	471	1288	116	687	6	2097	تازة .....
Tétouan .....	13	379	620	—	1012	102	1389	2309	—	3800	تطوان .....
<b>TOTAL ...</b>	<b>2427</b>	<b>13672</b>	<b>16009</b>	<b>35</b>	<b>32143</b>	<b>13100</b>	<b>41594</b>	<b>45506</b>	<b>119</b>	<b>100319</b>	<b>المجموع</b>

(1) Pièces principales d'habitation composant les logements : chambres, salles à l'exclusion des cuisines, salles d'eau, entrées.

(1) الغرف الأساسية للسكنى التى تؤلف المساكن : غرف ، حمامات  
ما عدا المطابخ ، وغرف الماء والمدخل

(2) Y compris 4 logements divers.

(2) يشمل 4 مساكن من بنايات أخرى

TABLEAU XXIX. — Logements selon le nombre de pièces d'habitation (1). Année 1978.

جدول 29 — عدد المنازل حسب الغرف الخاصة بالسكنى (1) سنة 1978

MUNICIPALITES	LOGEMENTS : منازل تحتوى على :					المجموع Total	البلديات
	غرفة 1 pièce	غرفتين 2 pièces	3 غرف 3 pièces	4 غرف 4 pièces	5 غرف 5 pièces et plus		
			Nombre	العدد			
Agadir .....	4	89	151	96	62	402	أكادير .....
Al Hoceima .....	89	267	351	132	25	864	الحسيمة .....
Asilah .....	3	53	47	11	9	123	أسيلة .....
Azemmour .....	8	69	74	11	12	174	أزمور .....
Casablanca .....	764	4004	6109	1235	592	12704	الدار البيضاء .....
Chechaoune .....	3	11	22	4	8	48	الشاون .....
El Jadida .....	13	171	210	66	24	484	الجديدة .....
Essaouira .....	1	3	80	171	6	261	الصويرة .....
Fès .....	29	209	585	232	155	1210	فاس .....
Ifrane .....	60	248	—	—	—	308	إيفران .....
Kénitra .....	25	210	157	44	54	490	القنيطرة .....
Khouribga .....	19	119	198	82	12	430	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir .....	6	59	96	102	55	318	القصر الكبير .....
Larache .....	12	61	111	55	22	261	المعرائش .....
Marrakech .....	48	86	304	181	475	1094	مراكش .....
Meknès .....	43	199	378	215	97	932	مكناس .....
Mohammedia .....	21	396	831	121	99	1468	المحمدية .....
Nador .....	6	75	468	218	60	827	الناظور .....
Ouezzane .....	7	2	27	5	3	44	وزان .....
Oujda .....	41	273	567	205	114	1200	وجدة .....
Rabat .....	53	142	628	288	378	1489	الرباط .....
Safi .....	66	603	717	144	274	1804	آسفي .....
Sefrou .....	3	27	100	22	19	171	سفرو .....
Salé .....	12	114	969	110	228	1433	سلا .....
Settat .....	8	113	93	25	7	246	سطات .....
Tanger .....	112	685	667	255	156	1875	طنجة .....
Taza .....	8	55	93	183	132	471	تازة .....
Tétouan .....	52	116	377	212	255	1012	تطوان .....
<b>TOTAL</b> .....	1516	8459	14410	4425	3333	32143	<b>المجموع</b> .....

(1) Pièces principales d'habitation composant les logements : chambres, salles à l'exclusion des cuisines, salles d'eau, entrées

Source : Direction de la Statistique .

(1) الغرف الأساسية للسكنى التى تؤلف المساكن : غرف ، حمامات ما عدا المطابخ وغرف الماء والمدخل

المصدر : مديرية الإحصاء

## الفصل الثامن

### النقل والمواصلات والحركة الهجرية

صفحة

#### أ - شبكة الطرق والنقل البري

- جدول 1 - طول الطرق المبنية والمعبدة في نهاية السنوات ونفقات صيانتها ..... 111
- 2 - النقل البري ، حركة المسافرين والبضائع ..... 112
- 3 - حوادث السير ..... 112

#### ب - السكك الحديدية

- 4 - طول الخطوط المستخدمة في 31 ديسمبر 1978 ..... 113
- 5 - مستخدموا السكك الحديدية (مجموع الشبكات) ..... 113
- 6 - الآلات المتقلة للسكك الحديدية (مجموع الشبكات) ..... 114
- 7 - حركة العتاد والعربات المشحونة (مجموع الشبكات) ..... 115
- 8 - حركة المسافرين والبضائع (مجموع الشبكات) ..... 115
- 9 - النتائج المالية لاستغلال السكك الحديدية (مجموع الشبكات) ..... 117
- 10 - ائمان السكك الحديدية
- أ - المسافرون : المسافرون بالنسبة للكيلو متر الواحد (مجموع الشبكات) .... 118
- ب - البضائع : الطن بالنسبة للكيلومتر ..... 118

## CHAPITRE VIII

### TRANSPORTS, COMMUNICATIONS ET MOUVEMENTS MIGRATOIRES

#### a) RESEAU ROUTIER et TRANSPORTS ROUTIERS

TABLEAU		Page
I. —	Longueur des routes construites et revêtues, en fin d'années et dépenses d'entretien .....	111
— II. —	Transports routiers Trafic des voyageurs et des marchandises ....	112
— III. —	Accidents de la circulation .....	112

#### b) CHEMINS DE FER

— IV. —	Longueur des lignes en service au 31 décembre 1977 .....	113
— V. —	Personnel des chemins de fer. (Ensemble des réseaux) .....	113
— VI. —	Matériel roulant des chemins de fer. (Ensemble des réseaux) .....	114
— VII. —	Mouvement du matériel et wagons chargés. (Ensemble des réseaux).	115
— VIII. —	Mouvement des voyageurs et des marchandises. (Ensemble des réseaux) .....	115
— IX. —	Résultats financiers de l'exploitation des chemins de fer. (Ensemble des réseaux) .....	117
— X. —	Tarif des chemins de fer :	
	a) Voyageurs au kilomètre. (Ensemble des réseaux) .....	118
	b) Marchandises : tonnes au kilomètre .....	118

### ج - الملاحة البحرية

- 119 - 11 - توزيع البواخر التجارية حسب اصناف الحمولة وطريقة سيرها .....
- 120 - 12 - تجهيز الموانئ المغربية في 31 ديسمبر 1978 .....
- 121 - 13 - حركة المراكب والبضائع التي تم شحنها في الموانئ .....
- 122 - 14 - حركة السفن حسب الجنسية والموانئ .....

### د - الملاحة الجوية

- 123 - 15 - الانشطة التجارية حسب المطارات .....
- 123 - 16 - نشاط شركة الخطوط الجوية الملكية المغربية .....

### هـ - البريد والتلغراف والتليفون

- 124 - 17 - البريد والتلغراف والتليفون ومؤسسات ومسالخ البريد .....
- 124 - 18 - النتائج المالية لاستغلال وزارة البريد والتلغراف والتليفون .....
- 124 - 19 - البريد الجوي ، اللقائف البريدية والطرود البريدية .....
- 125 - 20 - الحوالات .....
- 125 - 21 - انشطاء التليفوني والتلغرافي .....
- 125 - 22 - أجهزة التلفزيون .....
- 126 - 23 - الشبكات البريدية .....
- 127 - 24 - صندوق الترميز الوطني .....

### و - حركة الهجرة

- 128 - 25 - المسافرون المراقبون في الحدود حسب السكنى ، والجنسية والطرق المتخذة .....
- 129 - 26 - المسافرون المراقبون القادمون والذاهبون حسب مكاتب الحدود وحسب الجنسية .....
- 27 - 27 - المسافرون لاقامة مؤقتة (السواح وما شابههم) القادمون والذاهبون ،  
حسب الطرق المستخدمة والجنسية
- 130 - (أ) السنة 1978 .....
- 130 - (ب) السنة 1977 .....
- 131 - 28 - المسافرون لاقامة مؤقتة (السواح وما شابههم) حسب الشهر والجنسية .....
- 132 - 29 - عند السواح الداخلون والخارجون حسب المراكز والطرق المتخذة .....
- 133 - 30 - عدد المسافرين في رحلات سياحية حسب الموانئ والشهور .....
- 135 - 31 - الفئاق المرتبة وعدد الغرف الجاهزة في 31 دجنبر 1977 .....

### c) NAVIGATION MARITIME

<b>TABLEAU</b>	<b>XI. —</b>	Navires de commerce. Répartition par catégorie de tonnage et par mode de propulsion .....	119
—	<b>XII. —</b>	Equipement des ports marocains au 31 décembre <b>1978</b> .....	120
—	<b>XIII. —</b>	Mouvement des navires et marchandises manipulées dans les ports ..	121
—	<b>XIV. —</b>	Mouvement des navires par nationalité et par port .....	122

### d) NAVIGATION AERIENNE

—	<b>XV. —</b>	Trafic commercial par aéroport .....	123
—	<b>XVI. —</b>	Trafic de la Compagnie Royal Air Maroc .....	123

### e) POSTES, TELEGRAPHES ET TELEPHONES

—	<b>XVII. —</b>	Postes, Télégraphes, Téléphones. Etablissements et services postaux.	124
—	<b>XVIII. —</b>	Résultats financiers de l'exploitation du Ministère des P.T.T. ....	124
—	<b>XIX. —</b>	Courrier-avion, paquets poste, colis postaux .....	124
—	<b>XX. —</b>	Mandats .....	125
—	<b>XXI. —</b>	Trafic téléphonique et télégraphique .....	125
—	<b>XXII. —</b>	Postes de télévision .....	125
—	<b>XXIII. —</b>	Chèques postaux .....	126
—	<b>XXIV. —</b>	Caisse d'Epargne Nationale .....	127

### f) MOUVEMENTS MIGRATOIRES

—	<b>XXV. —</b>	Voyageurs contrôlés aux frontières, suivant le domicile, la nationalité et la voie empruntée .....	128
—	<b>XXVI. —</b>	Voyageurs contrôlés, entrants et sortants, par poste frontière, selon la nationalité .....	129
—	<b>XXVII. —</b>	Voyageurs en séjour temporaire (touristes et assimilés) entrants et sortants, selon la voie empruntée et la nationalité :	
	a)	Année <b>1978</b> .....	130
	b)	Année <b>1977</b> .....	130
—	<b>XXVIII. —</b>	Voyageurs en séjour temporaire (touristes et assimilés) par mois et par nationalité .....	131
—	<b>XXIX. —</b>	Touristes entrés et sortis par poste et par voie empruntée .....	132
—	<b>XXX. —</b>	Passagers en croisière touristique par port et par mois .....	133
—	<b>XXXI. —</b>	Hôtels classés et chambres disponibles au 31 décembre 1977 .....	134

## ز - ركب السيارات

- 136 ..... 32 - عدد السيارات المتقلة حسب اصنافها ومراكز تسجيلها
- 137 ..... 33 - عدد السيارات المتقلة حسب اصنافها ونوع الوقود المستعمل لها
- 138 ..... 34 - عدد السيارات المتقلة الدراجات النارية حسب جنسية نوعها وقوتها
- 139 ..... 35 - عدد السيارات النفعية المتقلة حسب جنسية نوعها وقوتها
- 139 ..... 36 - السيارات المتقلة النفعية حسب حمولتها النفعية
- 140 ..... 37 - تسجيل السيارات حسب مراكز التسجيل
- 141 ..... 38 - تسجيل السيارات حسب اصنافها وحسب جنسية نوعها
- 142 ..... 39 - السيارات المسجلة حسب جنسية مالكيها
- 142 ..... 40 - السيارات المسجلة حسب النوع

g) **PARC AUTOMOBILE**

<b>TABLEAU XXXII.</b>	— Véhicules automobiles en circulation, par catégories et par centres immatriculateurs .....	136
— <b>XXXIII.</b>	— Véhicules automobiles en circulation par catégorie et nature du carburant utilisé .....	137
— <b>XXXIV.</b>	— Véhicules automobiles en circulation. Motocyclettes d'après la nationalité de la marque et puissance .....	138
— <b>XXXV.</b>	— Véhicules automobiles en circulation. Véhicules utilitaires d'après la nationalité de la marque et la puissance .....	139
— <b>XXXVI.</b>	— Véhicules automobiles en circulation. Véhicules utilitaires d'après la charge utile .....	139
— <b>XXXVII.</b>	— Immatriculations de véhicules automobiles par centres immatriculateurs	140
— <b>XXXVIII.</b>	— Immatriculations de véhicules automobiles par catégorie et par nationalité de la marque .....	141
— <b>XXXIX.</b>	— Véhicules immatriculés selon la nationalité du propriétaire .....	142
— <b>XL</b>	— Véhicules automobiles immatriculés selon la marque .....	142



## A) Réseau Routier

أ - شبكة الطرق

TABLEAU I. — Longueur des routes construites et revêtues en fin des années 1977 et 1978 et dépenses d'entretien.

الجدول 1 - طول الطرق المبنية والمعبدة في نهاية سنوات 1977 - 1978 ونفقات صيانتها

Nature des Routes	1977 (1)	1978	أنواع الطرق
<b>Longueur construite :</b>	<b>Kilomètres</b>	<b>الكيلومترات</b>	<b>المسافات المبنية :</b>
Routes principales .....	8686	8728	طرق رئيسية .....
Routes secondaires .....	6019	6144	طرق ثانوية .....
Chemins tertiaires .....	15133	12801	طرق ثالثة .....
<b>Total .....</b>	<b>27270</b>	<b>27871</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>Longueur revêtue :</b>			<b>المسافات المعبدة :</b>
Routes principales .....	8636	8877	طرق رئيسية .....
Routes secondaires .....	5853	6015	طرق ثانوية .....
Chemins tertiaires .....	10181	10328	طرق ثالثة .....
<b>Total .....</b>	<b>24670</b>	<b>25020</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>Dépenses d'entretien, des travaux neufs et grosses réparations :</b>	<b>Milliers de DH</b>	<b>بآلاف الدراهم</b>	<b>نفقات الصيانة أشغال جديدة وإصلاحات كبرى</b>
Routes principales et secondaires ..	46	....	طرق رئيسية وثانوية .....
Chemins tertiaires (budget général) Crédits d'Etat .....	18	....	طرق ثالثة (الميزانية العامة) اعتبارات الدولة .....

(1) Chiffres redressés

Source : Ministère de l'équipement et de la promotion Nationale.

المصدر : وزارة التجهيز والاعاش الوطني

TABLEAU II. — Transports routiers. Trafic des voyageurs et des marchandises

جدول 2 - النقل البري ، حركة المسافرين والبضائع

ANNEE	VOYAGEURS المسافرين		MARCHANDISES البضائع			السنة
	سيارات النقل Cars en service	عدد المقاعد المتوفرة Places offertes	سيارات النقل المتشحونة Camions chargés	الحمولة المتقولة Tonnes transportés	عدد الاطنان في الكيلومتر Tonnes kilométriques	
	المعدل الشهري Moyenne mensuelle			ملايين الاطنان Millions de tonnes	ملايين الاطنان/كلم Millions de t/km	
1977	238	10824	554755	8,2	955	1977
1978	290	13340	614403	8,2	1033	1978

Source : Office National des Transports (O.N.T.)

المصدر : المكتب الوطني للنقل (بون)

TABLEAU III. — Accidents de la circulation. Année 1978\*

جدول 3 - حوادث السير سنة 1978 \*

MOIS	ACCIDENTS حوادث			VICTIMES الضحايا							الشهور			
	الجسمية CORPORELS		مجموع الحوادث الجسمية Total accid. corporels	الموتى TUES				مجموع الموتى Total Tués	المجروحين Blessés			مجموع المجروحين Total blessés	مجموع الضحايا Total Victim	عدد احوادث المصابين عن الحوادث Nombre de véhicules impliqués
	موتى Mortels	غير موتى Non mortels		(1)	(2)	(3)	(4)		خطر Grav	خفيف Lég				
Janvier	190	2202	2392	153	33	26	11	223	---	---	3307	3530	يناير	
Fevrier	152	1938	2090	111	27	32	7	177	---	---	2754	2931	فبراير	
Mars	163	2135	2298	125	32	18	9	184	---	---	3069	3253	مارس	
Avril	149	1979	2128	106	34	24	6	170	---	---	3006	3178	أبريل	
Mai	156	2099	2255	117	27	21	12	177	---	---	3047	3224	مايو	
Juin	182	1909	2091	168	27	28	9	232	---	---	2826	3058	يونيو	
Juillet	183	2168	2351	127	52	28	11	216	---	---	3010	3226	يوليو	
Août	104	2091	2195	156	27	34	20	239	---	---	3120	3359	أغسطس	
Septembre	201	2181	2382	166	50	39	10	265	---	---	3498	3763	سبتمبر	
Octobre	199	2272	2471	142	45	34	10	231	---	---	3379	3610	أكتوبر	
Novembre	208	2202	2410	157	33	33	16	239	---	---	2401	3640	نوفمبر	
Décembre	189	2067	2256	140	33	38	7	218	---	---	2974	3192	ديسمبر	
Total annuel	2076	25243	27319	1670	420	353	128	2571	---	---	37391	39962	المجموع السنوي	

(1) Sur les Champ.

(2) Pendant le transfert à l'hôpital

(3) Dans les 3 jours qui suivent l'accident

(4) Entre le 4 et le 30 ème jour

Source : Ministère de l'équipement et de la promotion Nationale.

(1) في عين المكان

(2) خلال النقل إلى المستشفى

(3) حتى اليوم الثالث بعد الحادثة

(4) ما بين اليوم الرابع واليوم الثلاثين بعد الحادثة

المصدر : وزارة التجهيز والاتعاش الوطني

B) Chemins de fer

ب - السكك الحديدية

TABLEAU IV. — Longueur des lignes en service  
au 31 décembre 1978 (kilomètres).جدول 4 - طول الخطوط المستخدمة في 31 ديسمبر 1978  
(بالكيلومترات)

LIGNES	طول الخطوط Longueur de ligne			طريقة الجر Mode de traction		الخطوط
	المجموع Total	طريق مزدوج A double voie	طريق واحد unique	الكهربائية Electri- que	ديازال Diesel	
<b>OFFICE NATIONAL DES CHEMINS DE FER (O.N.C.F.)</b>						<b>المكتب الوطني للسكك الحديدية (م،و،س،ح)</b>
Raccordement entre la gare de Casa-Port, la gare de Casa- voyageurs et la bifurcation de Beaulieu .....	11	11	—	11	—	وصل محطة ميناء الدار البيضاء ، ومحطة المسافرين بالبيضاء بفرق بوليسو .....
Casablanca - Sidi-Kacem ....	212	7	205	212	—	الدار البيضاء - سیدی قاسم .....
Casa-voyageurs - Oued-Zem	177	143	34	177	—	الدار البيضاء المسافرين - وادي زم سیدی الفزواني - بني يدير .....
Sidi Ghazouani - Beni-Idir ....	7	—	7	7	—	سیدی العايدى - مراکش .....
Sidi El Aidi-Marrakech .....	190	—	190	190	—	ابن كيرير - آسفى .....
Benguérir - Safi .....	142	—	142	—	142	فاس الحدود الجزائرية .....
Fès - Frontière algérienne ....	371	—	371	—	371	بني اوكيل - بوغرفة .....
Beni-Oukil - Bouarfa .....	288	—	288	—	288	كتفودة - حسي ابلال .....
Guenfouda - Hassiblat .....	45	—	45	—	45	طنجة الى فاس .....
Tanger - Fès .....	313	—	313	111	202	
<b>TOTAL .....</b>	<b>1756</b>	<b>161</b>	<b>1595</b>	<b>708</b>	<b>1048</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU V. — Personnel des chemins de fer

جدول 5 - مستخدموا السكك الحديدية

SERVICES	في 31 ديسمبر 1977 au 31 décembre 1977			في 31 ديسمبر 1978 au 31 décembre 1978			المصالح
	المغاربة Maro- cains	الاجانب Etran- gers	المجموع Total	المغاربة Maro- cains	الاجانب Etran- gers	المجموع Total	
Direction et Service Ad- ministratif .....	554	7	561	578	7	585	الادارة .....
Exploitation .....	3575	3	3578	3632	5	3637	الاستغلال .....
Matériel et traction ....	3570	12	3582	3552	10	3562	العناد والجر خطوط السكك الحديدية والبنيات .....
Voie et bâtiment .....	2574	10	2584	2581	12	2593	
<b>Total .....</b>	<b>10273</b>	<b>32</b>	<b>10305</b>	<b>10343</b>	<b>34</b>	<b>10377</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU VI. — Matériel roulant des chemins de fer

جدول 6 — الآلات المتنقلة للسكك الحديدية

DESIGNATION DU MATERIEL	31 ديسمبر 1977 31 décembre 1977	31 ديسمبر 1978 31 décembre 1978	تعيين الآلات
<b>I. — MATERIEL MOTEUR :</b>			<b>1 — الآلات المحركة :</b>
Locomotives électriques .....	80	80 <sup>(1)</sup>	القاطرات التي تسير بالكهرباء .....
Locomotives diesel .....	96	96	قاطرات ديزال .....
Locomoteurs diesel .....	15	15	القاطرات المزودة بمحركات ديزيل .....
Locotracteurs diesel .....	0	0	قاطرات الجر التي تسير بالديزل .....
Automotrices .....	8	8	عربات ذاتية القطر .....
<b>Total du Parc .....</b>	<b>199</b>	<b>199</b>	<b>مجموع المستودع .....</b>
<b>II. — MATERIEL REMORQUE :</b>			<b>2 — آلات القطر</b>
<b>a) Grande vitesse :</b>			<b>(أ) السرعة الكبرى :</b>
Couchettes .....	3	3	عربات صغيرة .....
Wagons-lits .....	4	—	عربات النوم .....
Volture de 1re classe .....	43	44	عربات الدرجة الأولى .....
» de 2me classe .....	134	118	عربات الدرجة الثانية .....
» mixte (1re-2me cl.) .....	39	26	عربات المزدوجة درجتى 1 و 2 .....
» cl. économique .....	103	128	عربات الدرجة الاقتصادية .....
» utilisées par les services .....	42	37	مستعملة من طرف المصالح .....
<b>Total .....</b>	<b>368</b>	<b>356</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>b) Fourgons G.V. (1) .....</b>	<b>75</b>	<b>75</b>	<b>(ب) عربات نقل الاثاث ذات السرعة الكبيرة (1) .....</b>
<b>P.V. ....</b>	<b>54</b>	<b>53</b>	<b> عربات نقل الاثاث ذات السرعة الصغيرة .....</b>
<b>Total .....</b>	<b>129</b>	<b>128</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>c) Petite vitesse : wagons couverts .....</b>	<b>2337</b>	<b>2275</b>	<b>(ج) السرعة الصغيرة : عربات مغطاة .....</b>
» tombereaux .....	2087	2080	عربات ذات طنابير .....
» plats .....	2099	2387	عربات مسطحة .....
» trémies .....	2263	2231	عربات طاحنة .....
» spéciaux .....	27	27	عربات خاصة .....
» particuliers .....	554	531	عربات خصوصية .....
» utilisées par les services .....	391	480	مستعملة من طرف المصالح .....
Wagons citernes ONCF, parc commercial....	147	152	عربات شحن السوائل .....
<b>Total .....</b>	<b>9905</b>	<b>10163</b>	<b>المجموع .....</b>

(1) y compris 7 locomotives qui font des petites manœuvres.

(1) يتضمن 7 قاطرات للاشغال الصغيرة

TABLEAU VII. — Mouvement du matériel et wagons chargés.

جدول 7 — حركات العتاد والعربات المشحونة

RUBRIQUES	1977	1978	الخانات
<b>PARCOURS DES TRAINS :</b>	آلاف الكيلومترات Milliers de kilomètres		المسافات المقطوعة بالقاطرات :
de voyageurs .....	4448	4123	المسافرون
de marchandises .....	4454	4680	البضائع
Total .....	8902	8803	المجموع
wagons chargés (Nombre) .....	572875	622975	العربات المحملة (العدد)

TABLEAU VIII. — Mouvement des voyageurs et des marchandises.

جدول 8 — حركة المسافرين والبضائع

RUBRIQUES	1977	1978	الخانات
<b>I. — VOYAGEURS :</b>	آلاف المسافرين Milliers de voyageurs		1 — المسافرون :
Voyageurs toutes distances			المسافرون
1re classe .....	109	136	الدرجة الاولى
2me classe .....	1680	1982	الدرجة الثانية
Classe économique ...	3354	2978	الدرجة الاقتصادية
Total .....	5143	5096	المجموع
	مليونين المسافرين حسب الكيلومتر Millions de voyageurs - Km		
Voyageurs à un kilomètre			المسافرون بالنسبة للكيلومتر الواحد
1re classe .....	36	45	الدرجة الاولى
2me classe .....	417	495	الدرجة الثانية
Classe économique ...	360	331	الدرجة الاقتصادية
Total .....	813	871	المجموع
	بالكيلومترات Kilomètres		
Parcours moyen d'un voyageur			المسافة المتوسطة للمسافر الواحد
1re classe .....	330	331	الدرجة الاولى
2me classe .....	248	250	الدرجة الثانية
Classe économique ...	107	111	الدرجة الاقتصادية
Parcours moyen « toutes classes » .....	158	171	المسافة المتوسطة (جميع الدرجات)
<b>II. — MARCHANDISES :</b>	بالآلاف الاطنان Milliers de tonnes		2 — البضائع :
— Tonnes transportées			الاطنان المنقولة :
Tonnes transportées à toute distance			الاطنان المنقولة عبر جميع المسافات
Grande vitesse .....	17	22	السرعة الكبيرة
Petite vitesse .....	22996	25405	السرعة الصغيرة
Total .....	23013	25427	المجموع

(1) Chiffres de 1977 redressés

TABLEAU VIII. — Mouvement des voyageurs et des marchandises (Suites)

جدول 8 - حركة المسافرين والبضائع (تابع)

RUBRIQUES	1977	1978	الخصائص
	ملايين طن كيلومتر Millions de tonnes Km		
Tonnes transportées à un kilomètre			عدد الاطنان المنقولة بالنسبة للكيلومتر
{ Grande vitesse .....	5	6	{ السرعة الكبيرة .....
{ Petite vitesse .....	3469	3769	{ السرعة الصغيرة .....
Total .....	3474	3775	المجموع
	بالكيلومترات Kilomètres		
Parcours moyen d'une tonne			نقل الطن الواحد المسافة المتوسطة
{ Grande vitesse .....	296	288	{ السرعة الكبيرة .....
{ Petite vitesse .....	151	148	{ السرعة الصغيرة .....
Parcours moyen d'une tonne P.V. + G.V.	151	148	المعدل المتوسط لطن الواحد السرعة الصغيرة + الكبيرة
<b>III. — MARCHANDISES : Produits transportés (P.V.) :</b>	بالآلاف الاطنان Milliers de tonnes		<b>3 - البضائع : المنتجات المنقولة :</b>
Minerais .....	1058	1436	الجمادان
Ciments .....	270	221	الاسمنت
Combustibles minéraux .....	177	156	المحروقات المعدنية
Combustibles liquides .....	465	460	المحروقات السائلة
Phosphates .....	18178	20352	الفوسفات
Céréales .....	491	499	الحبوب
Agrumes .....	101	139	الحوامض
Sucre .....	314	424	السكر
Divers .....	1942	1720	آخري
Total .....	22996	25407	المجموع

TABLEAU IX. — Résultats financiers de l'exploitation des chemins de fer

جدول 9 — النتائج المالية لاستغلال السكك الحديدية

RUBRIQUES	1977 (1)	1978	الفئات
	بالكيلومترات Kilomètres		
I. — LONGUEUR EXPLOITEE .....	1756	1756	1 — طول الخطوط المستغلة
II. — RECETTES			2 — المداخل
Recette de trafic :	الاف الدراهم Milliers de dirhams		مداخل نشاط السكك الحديدية :
Voyageurs et bagages .....	52525	57261	المسافرون والبضائع .....
Marchandises : G. V. ....	3789	4611	البضائع : عربات السرعة الكبيرة .....
P.V. ....	255530	286361	عربات السرعة الصغيرة .....
Total recette du trafic .....	311844	348233	مجموع مداخل الرواج .....
Recettes hors trafic .....	32743	13997	مداخل خارجة من نشاط السكك الحديدية .....
Total des recettes .....	344587	362230	مجموع المداخل
III. — DEPENSES			3 — النفقات
Dépense d'exploitation .....	360149	390555	نفقات الاستغلال .....
Frais financiers dotations aux amortissements et aux provisions .....	58886	70471	تكاليف مالية مبالغ للاستهلاك والتمويل .....
Total .....	419035	461026	مجموع النفقات
IV. — RESULTATS (2)			4 — النتائج (2)
Produits nets (3) (4) .....	74448	98796	النتائج الصافي (3) (4) .....
Recette par km exploité .....	196	207	المداخل بالنسبة للكيلومتر الواحد المستغل .....
Dépense par km. exploité .....	239	263	نفقات استغلال الكيلومتر الواحد .....
V. — COEFFICIENT D'EXPLOITATION (5)	المعامل Coefficient		5 — معامل الاستغلال (5)
	121,60	127,27	

(1) Les produits ou titre du trafic «phosphates» ont été comptabilisés sur la base de la décision de M. le premier Ministre, formulée par lettre 4/0973 du 18-5-79

(2) Y compris le versement de l'O.N.C.F. au T.F. en application des dispositions relatives à l'équilibre de comptes d'exploitation de l'ensemble des 2 réseaux.

(3) Recettes — Dépenses.

(4) Non compris les résultats de la chaîne hôtelière.

(5) Coefficient d'exploitation =  $\frac{\text{Dépenses}}{\text{Recettes}} \times 100$

(1) ان المنتجات برسم رواج الفوسفات قد تم تعدادها طبقا لقرار السيد الوزير الاول رقم 0973/4 بتاريخ 18 - 5 - 1979 .

(2) بما في ذلك الدفعة الخاصة بالكتب الوطني للسكك الحديدية د الى طء، مع تطبيق اجراءات خاصة بتوازن حسابات الاستغلال بالنسبة لمجموع الشبكتين .

(3) مداخل — نفقات .

(4) لا يتضمن ذلك نتائج الشبكة الفندقية .

(5) معامل الاستغلال =  $100 \times \frac{\text{نفقات}}{\text{المداخل}}$

TABLEAU X. — Tarif des chemins de fer

جدول 10 — أثمان السكك الحديدية

a) Voyageurs : Voyageur au kilomètre (1)  
(Ensemble des réseaux)(i) المسافرون : المسافرون بالنسبة للكيلومتر الواحد (1)  
(مجموع الشبكات)

ANNEE	الإثمان P R I X			السنة
	الدرجة الاولى 1re classe	الدرجة الثانية 2me classe	د الاقتصادية Cl. économ.	
	Dirhams بالدرهم			
1977 .....	0,1178	0,0785	0,0459	1977 .....
1978 .....	0,1178	0,0785	0,0459	1978 .....

b) Marchandises : tonne au kilomètre (1)

(ب) البضائع : الطن بالنسبة للكيلومتر (1)

ANNEE	Ensemble des réseaux مجموع الشبكات			Droit fixe رسوم محدودة		السنة
	ارسال بالعبوة السرعة الصفيرة ، الحد 1 الى 4 Expédition par wagon P.V. Barème 1 à 4 (3)	ارسال بالعبوة السرعة الصفيرة الصنف الثاني Expédition de détail P.V. 2me catégorie (3)	تعريفات خاصة واسعار محدودة Tarifs spéciaux et prix fermes (2)	أ a	ب b	
1977	0,084 à 0,126	0,276	—	4,01	8,02	1977
1978	0,084 à 0,126	0,276	—	4,01	8,02	1978

(1) Y compris la taxe de 4,17% sur les services à partir de 1965.

(2) Alfa, minerais, combustibles.

(3) Les tarifs tonne-kilomètre sont majorés du droit fixé  
a) Lorsque la manutention est assurée par les expéditeurs et destinataires

b) Lorsque la manutention est assurée par les agents de réseaux.

Source : Office National des Chemins de Fer  
(tableaux IV à X).

(1) يشمل ذلك ضريبة الخدمات قدرها 4,17% ابتداء من 1965

(2) الحلقة ، المعادن ، المحروقات

(3) يضاف الى التعريفات حسب الطن الكيلومتري الرسوم المحدودة  
أ - حين يتم شحن البضائع من طرف المرسلين والمرسل اليهم

ب - حين يتم ذلك من طرف مستخدمي الشبكات

المصدر : المكتب الوطني للسكك الحديدية  
( الجداول من 4 الى 10 )



C) Navigation maritime  
TABLEAU XI. — Navires de commerce. Répartition par  
catégories de tonnage et par mode de propulsion

ج) الملاحة البحرية  
جدول 11 — بواخر التجارة ، التوزيع حسب اصناف الحمولة  
وطريقة سيرها

Catégorie des navires	NAVIRE A MOTEUR						سفن ذات محرك						أنواع البواخر
	1977 (2)						1978						
	10 اطنان فأقل 10 T. et moins	11 إلى 100 ط 11 à 100 tx	101 إلى 500 ط 101 à 500 tx	أكثر من 500 ط plus de 500 tx	المجموع ENSEMBLE	(1) مجموع الحمولة الإجمالية Ton. brut total	10 اطنان فأقل 10 T. et moins	11 إلى 100 ط 11 à 100 tx	101 إلى 500 ط 101 à 500 tx	أكثر من 500 ط plus de 500 tx	المجموع ENSEMBLE	(1) مجموع الحمولة الإجمالية Ton. brut total	
<b>PORTS</b>													<b>الموانئ :</b>
Agadir .....	—	—	73	587	660		—	—	18	598	616		أكادير .....
Al-Hoceïma ..	—	—	4	35	39	55,4	—	—	2	50	52	63,2	الحسيبة .....
Essaouira .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الصويرة .....
El Jadida .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الجديدة .....
Casablanca ..	—	—	308	4199	4507	22868	—	—	232	3923	4155	22986	الدار البيضاء ..
Larache .....	—	—	44	—	44	11,6	—	—	44	—	44	15,2	العرائش .....
Mohammedia..	—	—	—	—	507	2307	—	—	—	—	474	2319	المحمدية .....
Kénitra .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	القطيطة .....
Safi .....	—	—	88	755	843	3958	—	—	61	788	849	4353	أسفى .....
Tanger .....	—	38	721	2061	2820	6760	—	36	973	2076	3085	7310	طنجة .....
M'diq .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	المضيق .....

Source : Ministère des Transports : Tableaux XI à XV

(1) en 1000 tonnes.

1 tonneau = 2,83 m<sup>3</sup>

(2) Chiffres redressés

المصدر : وزارة النقل  
الجدول من 11 إلى 15  
(1) 1000 برميل  
برميل = 2,83 متر مكعب  
(2) أرقام مصححة

TABLEAU XII. — Equipement des ports marocains  
au 31 décembre 1978

جدول 12 — تجهيزات الموانئ المغربية 31 دجنبر 1978

PORTS	طول الارصفة حسب غرق الماء Longueur des quais suivant les profondeurs d'eau				عدد آلات لرفع الانتقال حسب عدد الرفع Nombre de grues suivant le nombre de levage				الارصفة الاجمالية 1000 متر مربع Mole et terre plein 1000 m <sup>2</sup>	المستودعات والمخازن 1000 م <sup>2</sup> Hangars et magasins 1000 m <sup>2</sup>	مستودعات مخزناء 1000 ط OCP storage 1000 T.	مستودعات الحبوب 100 ق Doek silos 100 QX	مستودعات التبريد 1000 م <sup>3</sup> Entrepôt frigorifiques 1000 m <sup>3</sup>	الموانئ
	أقل من 6 م moins de 6 m	من 6 إلى 9 م de 6 à 9 m	من 9 إلى 12 م de 9 à 12 m	أكثر من 12 م supérieur à 12 m	عدد nombre	معدل قوة الرفع بالاتزان force de levage moyenne en T.	من 3 إلى 6 ط de 3 à 6 T	أكثر من 6 ط supérieur à 6 T						
Agadir .....	200	1280	—	—	13	3à6	13	—	17,6	21,3	—	—	5,2	أكادير .....
Al-Hoceima ..	610	500	—	—	3	13	1	1	2	1	—	—	1	الحسيبة .....
Casablanca ..	750	1500	5165	—	112	6	103	9	351	173	420	7000	40	الدار البيضاء .....
El Jadida .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	الجديدة .....
Essaouira .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	الصويرة .....
Kénitra .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	الكنيطرة .....
Larache .....	380	—	—	—	3	5	3	—	2,5	3,2	—	—	—	العرائش .....
Mohammedia ..	50	250	—	—	10	5	10	—	43	1,7	—	—	—	المحمدية .....
M'diq .....	240	340	—	—	1	10	—	1	0,68	0,4	—	—	—	المخيق .....
Nador .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	الناضور .....
Safi .....	670	1045	823	—	18	8	12	6	19	8,2	160	240	0,3	آسفي .....
Tanger .....	942	765	280	—	16	3à11	14	2	11	28	—	—	(*)	طنجة .....

(\*) en construction

(\*) في طور الانجاز

TABLEAU XIII. — Mouvement des navires et marchandises manipulées dans les ports

جدول 13 — حركة المراكب والبضائع التي تم شحنها في الموانئ

PORTS	عدد البواخر الداخلة والخارجة Nombre de navires entrés et sortis	مجموع الحمولة الصافي الداخلة والخارجة Jauge nette totale entrées et sorties 1000 Ton- neaux	البضائع التي تم شحنها وأفرغها MARCHANDISES MANIPULÉES				الموانئ
			الإفراغ Débar- quement D	الشحن EMBARQUEMENT		المجموع Total D + E	
				المجموع Total E	ومنها الفوسفات dont phosphates		
<b>1977</b>			بآلاف الأطنان			<b>1977</b>	
Agadir .....	1306	1982	464	360	—	824	أكادير .....
Essaouira ....	8	2	—	1	—	—	الصويرة .....
Safi .....	1683	4516	796	1626	2711	4422	آسفي .....
Jadida .....	12	5	—	—	—	—	الجديدة .....
Casablanca ..	9011	27741	5354	14196	13063	19550	الدار البيضاء ..
Mohammedia ..	1015	2699	2662	237	—	2899	المحمدية .....
Kénitra .....	911	588	187	243	—	430	القنيطرة .....
Tanger .....	5642	8344	387	10	—	497	طنجة .....
Autres (1) ..	334	95	147	2	—	149	موانئ أخرى (1)
<b>Total ....</b>	<b>19926</b>	<b>45972</b>	<b>9998</b>	<b>18775</b>	<b>15774</b>	<b>28771</b>	<b>المجموع ....</b>
<b>1978</b>							<b>1978</b>
Agadir .....	1212	1794	517	320	—	837	أكادير .....
Essaouira ....	6	3	—	1	—	1	الصويرة .....
Safi .....	1704	5061	789	3904	2938	4693	آسفي .....
El Jadida ....	46	18	11	1	—	12	الجديدة .....
Casablanca ..	8340	26074	5235	15535	14410	20770	الدار البيضاء ..
Mohammedia ..	953	2815	2657	417	—	3074	المحمدية .....
Kénitra .....	865	532	185	226	—	411	القنيطرة .....
Tanger .....	6172	8695	393	114	—	507	طنجة .....
Autres (1) ..	538	237	130	50	—	180	موانئ أخرى (1)
<b>Total ....</b>	<b>19836</b>	<b>44829</b>	<b>9917</b>	<b>20568</b>	<b>17346</b>	<b>30485</b>	<b>المجموع ....</b>

(1) Larache, M'diq, Al Hoceima, Nador

(1) العرائش، المضيق، الحسيمة، والناضور

TABLEAU XIV. — Mouvement des navires par Nationalité et par port. Année 1978

جدول 14 - حركة السفن حسب الجنسية والموانئ سنة 1978.

PORTS	السفن المغربية Navires Marocains	السفن الالمانية Navires Allemands	السفن الامريكية Navires Américains	السفن الانجليزية Navires Anglais	السفن الاسبانية Navires Espagnols	السفن الفرنسية Navires Français	السفن النرويجية Navires Norvégiens	سفن بلاد أخرى Autres pays	مجموع Total	الموانئ
<b>a) Nombre de navires : (Entrées + Sorties) (أ) عدد السفن (الداخلة والخارجة)</b>										
Agadir .....	354	84	4	66	184	44	20	416	1212	أكادير .....
Essaouira .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الصويرة .....
Safi .....	144	115	—	68	228	94	14	981	1704	آسفي .....
El Jadida .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الجديدة .....
Casablanca ..	767	594	83	264	1578	621	161	4272	8340	الدار البيضاء ..
Mohammedia ..	352	—	—	—	—	—	—	601	953	المحمدية .....
Kénitra .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	القنيطرة .....
Tanger .....	2966	119	20	484	1429	59	42	1053	6172	طنجة .....
Autres (1) .....	50	14	2	4	226	2	4	236	538	مدن أخرى (1) .....
<b>Total .....</b>	<b>4673</b>	<b>926</b>	<b>109</b>	<b>886</b>	<b>3645</b>	<b>820</b>	<b>241</b>	<b>7559</b>	<b>18919</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>b) Jauge nette des navires entrés et sorties (milliers de tonnes) (ب) الحمولة الصافية للسفن الداخلة والخارجة (بلايف الاطنان)</b>										
Agadir .....	482	90	0,5	109	137	155	64	756,5	1794	أكادير .....
Essaouira .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الصويرة .....
Safi .....	376	202	—	186	992	454	48	2803	5061	آسفي .....
El Jadida .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الجديدة .....
Casablanca ..	2212	888	605	1054	5335	2119	999	12862	26074	الدار البيضاء ..
Mohammedia ..	870	—	—	—	—	—	—	1945	2815	المحمدية .....
Kénitra .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	القنيطرة .....
Tanger .....	2201	172	134	377	3390	91	211	2119	8695	طنجة .....
Autres (1) .....	72	17	1	19	89	7	4	28	237	مدن أخرى (1) .....
<b>Total .....</b>	<b>6213</b>	<b>1369</b>	<b>740,5</b>	<b>1745</b>	<b>9943</b>	<b>2826</b>	<b>1326</b>	<b>27322,5</b>	<b>44676</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>c) Marchandises importées (milliers de tonnes) (ج) البضائع المستوردة (بلايف الاطنان)</b>										
Agadir .....	261	22	—	19	92	—	2	121	517	أكادير .....
Essaouira .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الصويرة .....
Safi .....	14	9	—	52	57	40	8	609	789	آسفي .....
El Jadida .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الجديدة .....
Casablanca ..	412	263	91	182	700	374	41	3152	5235	الدار البيضاء ..
Mohammedia ..	—	—	—	—	—	—	—	—	2657	المحمدية .....
Kénitra .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	القنيطرة .....
Tanger .....	30	27	5	7	80	10	16	168	393	طنجة .....
Autres (1) .....	7	4	1	—	102	—	—	16	130	مدن أخرى (1) .....
<b>Total .....</b>	<b>784</b>	<b>325</b>	<b>97</b>	<b>260</b>	<b>1031</b>	<b>424</b>	<b>67</b>	<b>4066</b>	<b>9721</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>d) Marchandises exportées (milliers de tonnes) (د) البضائع المصدرة (بلايف الاطنان)</b>										
Agadir .....	85	15	—	18	10	9	18	161	320	أكادير .....
Essaouira .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الصويرة .....
Safi (*) .....	292	24	—	53	83	35	—	481	968	آسفي (*) .....
El Jadida .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الجديدة .....
Casablanca ..	1677	532	3	617	2649	529	913	8615	15535	الدار البيضاء ..
Mohammedia ..	—	—	—	—	—	—	—	—	417	المحمدية .....
Kénitra .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	القنيطرة .....
Tanger .....	39	1	—	8	29	—	4	33	114	طنجة .....
Autres (1) .....	29	9	—	1	1	—	3	1	44	مدن أخرى (1) .....
<b>Total .....</b>	<b>2115</b>	<b>581</b>	<b>3</b>	<b>697</b>	<b>2772</b>	<b>573</b>	<b>938</b>	<b>9291</b>	<b>17398</b>	<b>المجموع .....</b>

(x) A l'exclusion des Phosphates Naturels soit 2936 milles tonnes

(\*) لا يتضمن 2936 ألف طن من الفوسفات الطبيعي

(1) Larrache M'Diq. Al Hoceima - Nador

(1) المرانس ، المضيق ، الحسيبة ، الناظور .

D) Navigation aérienne  
TABLEAU XV. — Trafic commercial par aéroport (1).  
et autres mouvements (Arrivée + Départ)

د - الملاحة الجوية  
جدول 15 - النشاط التجاري حسب المطارات (1)  
ونشاطات أخرى (ذهاب + وصول)

AERODROMES	حركة المطارات Mouvements des Avions	الطائرات التجارية Mouvements Commercial	الركاب Total Passagers	الامتعة Frets	البريد Postes	المطارات
1977:	Nombre	الععدد	Tonnes	بالاطنان	1977	
Agadir .....	10481	5599	394578	839,0	29,5	اكادير .....
Al-Hoceima .....	1239	838	44389	7,5	—	الحسيمة .....
Casa-Anfa .....	18270	2018	83237	2,2	1,7	الدار البيضاء أنفا .....
Casa-Nouaceur .....	19784	17054	1089773	16853,0	1137,2	الدار البيضاء نوامر .....
Fès-Saiss .....	3753	1932	104993	744,8	11,9	فاس سايس .....
Marrackech .....	27346	4430	240690	408,8	17,3	مراكش .....
Oujda .....	2562	2378	161012	152,5	13,0	وجدة .....
Rabat-Salé .....	29304	5788	284017	1362,8	127,0	الرباط سلا .....
Tanger .....	9936	7605	428187	599,8	59,5	طنجة .....
Tétouan .....	1104	740	17939	—	—	تطوان .....
Autres .....	6829	2623	142312	2070,4	63,1	مطارات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>130608</b>	<b>51005</b>	<b>2991133</b>	<b>21815,0</b>	<b>1460,2</b>	<b>المجموع</b>
1978						1978
Agadir .....	10884	5429	458600	1027,3	24,5	اكادير .....
Al-Hoceima .....	1110	877	46727	7,2	—	الحسيمة .....
Casa-Anfa .....	13769	1329	60506	5,1	2,3	الدار البيضاء أنفا .....
Casa-Nouaceur .....	20995	18057	1200915	18426,9	1138,0	الدار البيضاء نوامر .....
Fès-Saiss .....	3795	1826	102414	669,1	11,7	فاس سايس .....
Marrackech .....	41039	3467	210010	417,2	17,0	مراكش .....
Oujda .....	2527	2393	165530	158,5	12,4	وجدة .....
Rabat-Salé .....	25858	4903	263729	1411,3	128,2	الرباط سلا .....
Tanger .....	9854	7326	425175	606,5	88,6	طنجة .....
Tétouan .....	792	408	9520	—	—	تطوان .....
Autres .....	7335	2481	140468	753,5	38,7	مطارات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>138958</b>	<b>48496</b>	<b>3083594</b>	<b>23482,6</b>	<b>1461,4</b>	<b>المجموع</b>

(1) Aéroports contrôlés par la Direction de l'Aéronautique civile  
(2) Estimation

(1) المطارات المراقبة من طرف ادارة الطيران المدني  
(2) تقديرات

TABLEAU XVI. — Trafic de la Compagnie Royal  
Air Maroc

جدول 16 - نشاط - شركة الخطوط الجوية  
الملكية المغربية

NATURE DES RENSEIGNEMENTS	Unité	1977	1978	وحدة	نوع المعلومات
Heures de vol .....	Nombre	39481	41466	عدد	ساعات الطيران .....
Kilomètres parcourus .....	Milliers	25650	26885	بلايات	المسافة المقطوعة .....
Passagers transportés .....	Nombre	1125572	1240464	عدد	الركاب المنقولون .....
Fret et bagages .....	Tonnes	27003	28829	بالاطنان	الشن وامتعة المسافرين .....
Poste .....	«	749	742	«	البريد .....
Siège-kilomètres offerts .....	Milliers	3515681	3889355	بلايات	المقاعد الكيلومترية المعروضة .....
Passagers-kilomètres transportés .....	«	2281970	2698429	«	الركاب المنقولون بالكيلومتر .....
Tonnes-kilomètres offertes .....	«	433175	477767	«	الاطنان الكيلومترية المعروضة .....
Tonnes-kilomètres transportés .....	«	254642	309669	«	الاطنان الكيلومترية المنقولة .....
Cœf. d'occupation pass. (1) .....	///	65 %	69 %	///	نسبة المقاعد المستغلة (1) .....
Cœf. d'occupation totale (2) .....	///	59 %	65 %	///	نسبة مجموع الاستغلال (2) .....

(1) Passagers-kilomètres transportés rapportés au  
sièges-kilomètres offerts.  
(2) Tonnes-kilomètres transportés rapportés au tonnes  
kilomètres offertes.

(1) الركاب المنقولون بالكيلومتر بالمقاعد الكيلومترية المعروضة  
(2) الطن المنقول بالكيلومتر في الطن الكيلومترى المعروض

Source : Ministère des Transports.  
Direction de l'Air (tableaux XV et XVI)

المصدر : وزارة النقل - مديرية الجو  
(الجدولان 15 و 16)

E) Postes, télégraphes et téléphones  
 TABLEAU XVII. — Postes, télégraphes, téléphones.  
 Etablissements et Services postaux

(د) البريد — التلفاز — التليفون  
 جدول 17 — البريد والتلفاز والتليفون  
 مؤسسات ومصالح البريد

	Au 31-12-77	Au 31-12-78	
<b>I. — ETABLISSEMENTS :</b>			<b>1 — المؤسسات :</b>
Bureaux de recettes .....	171	179	مكاتب التحصيل .....
Centres postaux .....	0	1	المراكز البريدية .....
Guichets annexes .....	59	57	مكاتب ملحقة .....
Bureaux de recettes et de distribution ..	66	78	مكاتب التسجيل والتوزيع .....
Agences postales .....	341	343	وكالات بريدية .....
Correspondants locaux .....	—	—	راسلون محليون .....
<b>Total</b> .....	<b>637</b>	<b>658</b>	<b>المجموع</b>
<b>II. — LIGNES DE COURRIERS :</b>			<b>2 — الخطوط البريدية :</b>
Avion .....	82	84	الخط الجوي .....
Mer .....	11	11	الخط البحري .....
Fer .....	30	30	خط السكك الحديدية .....
Automobiles .....	218	233	السيارات .....
Diverses .....	59	59	وسائل مختلفة .....
<b>Total</b> .....	<b>400</b>	<b>417</b>	<b>المجموع</b>
<b>III. — TOURNEES DE DISTRIBUTION :</b>			<b>3 — جولات التوزيع :</b>
Urbaines .....	685	712	الحضرية .....
Rurales .....	125	132	القروية .....
<b>Total</b> .....	<b>810</b>	<b>844</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU XVIII. — Résultats financiers de l'exploitation  
 du Ministère des P.T.T.

جدول 18 — النتائج المالية  
 لاستغلال وزارة البريد والتلفاز والتليفون

ANNEES	Recettes postales	Recettes des services financiers	Recettes télégraphiques	Recettes téléphoniques	Autres Recettes	TOTAL	السنة
	Millions de dirhams      ملايين الدراهم						
1977 .....	67,853	26,039	36,476	249,247	873	380,482	1977 .....
1978 .....	64,005	20,781	42,342	307,612	1,713	436,453	1978 .....

TABLEAU XIX. — Courrier-avion, paquets poste,  
 colis postaux

جدول 19 — البريد الجوي  
 اللقائف البريدية ، الطرود البريدية

ANNEES	البريد الجوي COURRIER AVION		اللقائف البريدية PAQUETS POSTE		الطرود البريدية COLIS POSTAUX		السنة
	المرسلة Expédiés	الواردة Reçus	المرسلة Expédiés	الواردة Reçus	المرسلة Expédiés	الواردة Reçus	
	Tonnes      بالطنان		Nombre en milliers      عدد بالآلاف				
1977 .....	318,3	556,6	87.138	156.824	103,214	129,787	1977 .....
1978 .....	324,4	541,0	70.344	117.496	87,059	106.953	1978 .....

(1) Nombre Total du courrier y compris les lettres

Courrier reçu { 1977 — 209.775.910  
 1978 — 222.090.684

Courrier expédié { 1977 = 234.037.823  
 1978 — 239.780.981

TABLEAU XX. — Mandats.

جدول 20 - الحوالات

ANNEES	MANDATS EMIS الحوالات المرسلة		MANDATS PAYES الحوالات التي تم أداؤها		السنة
	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	
1977	بالآلاف Milliers	بملايين الدراهم Millions DH	بالآلاف Milliers	بملايين الدراهم Millions DH	1977
	2705	7161	4116	8451	
1978	2861	7584	4236	9000	1978

TABLEAU XXI. — Trafic téléphonique et télégraphique

جدول 21 - النشاط التليفوني والتلغرافي

ANNEES	المكالمات التليفونية Communications téléphoniques			المشركون في التليفون 12/31 Abonnés au téléphone au 31-12	نشاط MOUVEMENTS		التلغراف TELEGRAMMES		السنة
	بالعدد المسجلة au compteur (1)	بين مدينة أخرى بطاقة (2) Inter- urbain avec tickets (2)	الراديو التليفونية (3) Radio-télé- phoniques (3)		التركيبات Installation	الفسوخات Résiliations	المرسلة Expédiés	الواردة Reçus	
1977	656891293	6772,510	57774	194.326	20850	9504	953458	474492	1977
1978	823257942	4943.919	47336	212,142	23094	15807	1097745	376365	1978

(1) enregistrées au compteur (urbains, Interurbain et international)

(2) Interurbaines et internationales,

(3) Nombre de minutes, conversations radiotéléphoniques de départ. Radio-maritime

(1) المسجلة بالعدد الحضري ، بين مدينة أخرى والدولية

(2) بين مدينة وأخرى والدولية

(3) محادثات راديو تليفونية للذهاب (بجهاز الالغاط البحري)

TABLEAU XXII. — Postes de télévision (1)

جدول 22 - أجهزة التلفزيون (1)

COMPTES	1977	1978	الحساب
Ouverts	80000	79599	المتنوعة
Supprimés	4952	5447	المحدوفة
Restants au 31-12	596570	670722	الباقية الى 12/31

(1) Le traitement par ordinateur a entraîné la suppression de la distinction entre Marocains et étrangers.

(1) المعقل اليلكتروني أدى الى ازالة الفرق بين المغاربة والاجانب

TABLEAU XXIII. — Chèques postaux

جدول 23 - الشيكات البريدية

ANNEES	العمليات الدائنة OPERATIONS DE CREDITS				العمليات المدينة OPERATIONS DE DEBITS				حالة الحسابات في آخر السنة Etat des comptes en fin d'année		السنوات
	العدد NOMBRE		المبلغ MONTANT		العدد NOMBRE		المبلغ MONTANT		العدد Nombre	الرصيد Avoir	
	المجموع Total	ومنها الحوالات Dont vi- rements	المجموع Total	ومنها الحوالات Dont vi- rements	المجموع Total	ومنها الحوالات Dont vi- rements	المجموع Total	ومنها الحوالات Dont vi- rements			
	بالآلاف Milliers		بالآلاف الدراهم Milliers de DH		بالآلاف Milliers		بملايين الدراهم Million de DH		بالآلاف	بملايين الدراهم Millions de Dirhams	
1977	5114	4369	25563070	21818040	5575	4569	27651	23926	149	1396	1977
1978	5371	4542	27731421	23764142	5913	4406	25298	21948	172	1476	1978



TABLEAU XXIV. — Caisse d'Epargne Nationale.

جدول 24 — صندوق التوفير الوطني

ANNEES	الدفعات VERSEMENTS				ارجاع الاعتمادات المدفوعة REMBOURSEMENTS			حالة الحسابات في آخر السنة Etat des comptes en fin d'année		المسنوات
	عدد Nombre		المبلغ Montant		عدد Nombre		المبلغ Montant	العدد Nombre	الرصيد Avoir	
	المجموع Total	ومنها الدفعات الاولى Dont 1er versement	المجموع Total	ومنها الدفعات الاولى Dont 1er versement	المجموع Total	ارجاع الاعتمادات المدفوعة Dont rem- boursement		الرصيد Avoir		
بلاّاف Milliers	بلاّاف Milliers	بملايين الدراهم Millions de DH	بملايين الدراهم Millions de DH	بلاّاف Milliers	بلاّاف Milliers	بملايين الدراهم Millions de DH	بملايين الدراهم Millions de DH			
1977	253	53	201	23	164	1	160	475	348	1977
1978	206	23	196	20	172	1	171	496	373	1978

Source : Ministère des Postes, Télégraphes et Téléphones  
(tableaux XVII à XXIV)المصدر : وزارة البريد والتلغراف والتليفون  
(جداول من 17 الى 24)

F) MOUVEMENTS MIGRATOIRES

(و حركة الهجرة

TABLEAU XXV. — Voyageurs contrôlés aux frontières suivant le domicile, la nationalité et la voie empruntée Année 1978

جدول 25 - المسافرين المراقبون في الحدود حسب مكان الإقامة والجنسية والطريق المتخذة سنة 1978

NATIONALITES	الداخرون ENTRANTS			الخارجون SORTANTS			الجنسيات
	السالكين خارج المغرب Domiciliés hors du Maroc	السالكين في المغرب Domiciliés au Maroc	المجموع Total	السالكين خارج المغرب Domiciliés hors du Maroc	السالكين في المغرب Domiciliés au Maroc	المجموع Total	
<b>VOIE TERRESTRE : MAROCAINS :</b>							<b>الطرق البرية : المغربية :</b>
Musulmans .....	153014	247291	400935	131145	277127	408272	المسلمون .....
Israélites .....	223	9303	9526	18	7564	7582	الإسرائيليون .....
<b>Autres :</b>							<b>آخرون :</b>
Français .....	67355	25170	92525	61704	26013	87717	الفرنسيون .....
Espagnols .....	111230	88353	199583	71318	109526	180844	الإسبانيون .....
Americains .....	25125	592	25717	23694	227	23921	الأمريكيون .....
Autres nationalités ..	174171	9956	184127	157800	8975	166775	جنسيات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>531118</b>	<b>381295</b>	<b>912413</b>	<b>445679</b>	<b>429432</b>	<b>875111</b>	<b>الجميع .....</b>
<b>VOIE MARITIME : MAROCAINS :</b>							<b>الطرق البحرية : المغربية :</b>
Musulmans .....	103999	46439	150438	106303	83950	190253	المسلمون .....
Israélites .....	941	1427	2368	795	1734	2529	الإسرائيليون .....
<b>Autres :</b>							<b>آخرون :</b>
Français .....	40854	11323	52177	39990	12610	52600	الفرنسيون .....
Espagnols .....	19037	4639	23676	18916	4548	23474	الإسبانيون .....
Americains .....	64493	239	64732	67822	331	68153	الأمريكيون .....
Autres nationalités ..	132755	2882	135637	164962	3603	169665	جنسيات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>362079</b>	<b>66949</b>	<b>429028</b>	<b>398788</b>	<b>107886</b>	<b>506674</b>	<b>الجميع .....</b>
<b>VOIE AERIEENNE : MAROCAINS :</b>							<b>الطرق الجوية : المغربية :</b>
Musulmans .....	104084	159975	264059	183093	141055	324148	المسلمون .....
Israélites .....	4166	6736	10902	5129	5325	10454	الإسرائيليون .....
<b>Autres :</b>							<b>آخرون :</b>
Français .....	210473	52321	262794	229169	38911	268080	الفرنسيون .....
Espagnols .....	12556	4716	17272	13177	4109	17286	الإسبانيون .....
Americains .....	22650	5661	28311	22743	4885	27628	الأمريكيون .....
Autres nationalités ..	255246	27427	262673	233658	22788	256446	جنسيات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>589175</b>	<b>256836</b>	<b>846011</b>	<b>686969</b>	<b>217073</b>	<b>904042</b>	<b>الجميع .....</b>
<b>TOUTES VOIES : MAROCAINS :</b>							<b>جميع الطرق : المغربية :</b>
Musulmans .....	361097	454335	815432	420541	502132	922673	المسلمون .....
Israélites .....	5330	17466	22796	5942	14623	20565	الإسرائيليون .....
<b>Autres :</b>							<b>آخرون :</b>
Français .....	310382	88814	407496	300863	77534	408397	الفرنسيون .....
Espagnols .....	142823	97708	240531	103411	118193	221604	الإسبانيون .....
Americains .....	112268	6492	118760	114259	5443	119702	الأمريكيون .....
Autres nationalités ..	542172	40265	582437	556420	36462	592882	جنسيات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>1482372</b>	<b>705080</b>	<b>2187452</b>	<b>1531436</b>	<b>754387</b>	<b>2285822</b>	<b>الجميع .....</b>

TABLEAU XXVI. — Voyageurs contrôlés, entrants et sortants, par poste frontière, selon la nationalité. 1978

جدول 26 - المسافرين المراقبون القادمون والذاهبون حسب مراكز الحدود وحسب الجنسية سنة 1978

POSTES FRONTIERES	جميع الجنسيات Toutes nationalités	مغاربة Morocains	فرنسيون Français	اسبانيون Espagnols	أمريكيون Américains	آخرون Autres	مراكز الحدود
<b>VOIE AERIEENNE :</b>							<b>الطريق الجوي :</b>
<b>ENTREES</b> <b>الدخول</b>							
Al-Hoceima .....	10971	5194	4127	5	5	1640	الحصية .....
Casablanca .....	334337	108659	103550	8057	14827	99244	الدار البيضاء .....
Marrakech .....	76533	7364	45702	325	1970	21172	مراكش .....
Oujda .....	68686	59547	2052	9	17	7061	وجدة .....
Rabat-Salé .....	64555	33164	20473	252	910	9756	الرباط وسلا .....
Tanger .....	139556	33602	23211	7065	4589	71089	طنجة .....
Autres .....	151373	27431	63679	1559	5993	52711	مراكز أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>846011</b>	<b>274961</b>	<b>262794</b>	<b>17272</b>	<b>28311</b>	<b>262673</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE MARITIME :</b>							<b>الطريق البحري :</b>
Casablanca .....	6016	623	1502	165	433	3293	الدار البيضاء .....
Tanger .....	419697	152071	50187	23220	64205	130014	طنجة .....
Autres .....	3315	112	488	291	94	2330	مراكز أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>420028</b>	<b>152806</b>	<b>52177</b>	<b>23676</b>	<b>64732</b>	<b>135637</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE TERRESTRE :</b>							<b>الطريق البري :</b>
Bab-Sebta .....	766332	360403	66846	180780	21935	136368	باب سبتة .....
Beni-Enzar .....	76012	41985	9422	10147	1371	13087	بني نزار .....
Oujda Zoudj el Beghal ..	55859	7740	12923	2910	1596	30690	وجدة : زوج بغال .....
Autres .....	14210	333	3334	5746	815	3992	مراكز أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>912413</b>	<b>410461</b>	<b>92525</b>	<b>199583</b>	<b>25717</b>	<b>184127</b>	<b>المجموع</b>
<b>TOTAL GENERAL ...</b>	<b>2.187452</b>	<b>838228</b>	<b>407496</b>	<b>240531</b>	<b>178760</b>	<b>522437</b>	<b>المجموع العام</b>
<b>VOIE AERIEENNE :</b>							<b>الطريق الجوي :</b>
<b>SORTIES</b> <b>الخروج</b>							
Al-Hoceima .....	15525	9561	4301	2	5	1656	الحصية .....
Casablanca .....	349861	122008	117208	7533	14212	89900	الدار البيضاء .....
Marrakech .....	82974	8713	48772	331	1608	23550	مراكش .....
Oujda .....	74161	70536	2446	16	12	1151	وجدة .....
Rabat-Salé .....	61198	33947	19012	153	844	7242	الرباط وسلا .....
Tanger .....	143528	31463	23344	8564	4748	69409	طنجة .....
Autres .....	176795	52374	52997	687	6199	64538	مراكز أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>904042</b>	<b>334602</b>	<b>268080</b>	<b>17286</b>	<b>27628</b>	<b>256446</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE MARITIME</b>							<b>الطريق البحري :</b>
Casablanca .....	6347	648	1343	94	796	3466	الدار البيضاء .....
Tanger .....	496846	191915	50907	23219	67301	163504	طنجة .....
Autres .....	3477	219	350	161	56	2991	مراكز أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>506670</b>	<b>192782</b>	<b>52600</b>	<b>23474</b>	<b>68153</b>	<b>169661</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE TERRESTRE :</b>							<b>الطريق البري :</b>
Bab-Sebta .....	702112	346944	61794	156796	18928	117640	باب سبتة .....
Beni-Enzar .....	74372	43434	7970	9100	1266	12602	بني نزار .....
Oujda Zoudj el Beghal ..	56639	7153	13347	2853	1649	31587	وجدة : زوج بغال .....
Autres .....	41988	18323	4606	12095	2018	4946	مراكز أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>875111</b>	<b>415854</b>	<b>87717</b>	<b>180844</b>	<b>23921</b>	<b>166775</b>	<b>المجموع</b>
<b>TOTAL GENERAL ...</b>	<b>2285823</b>	<b>943238</b>	<b>408397</b>	<b>221604</b>	<b>119702</b>	<b>592882</b>	<b>المجموع العام</b>

TABLEAU XXVII. — Voyageurs en séjour temporaire (touristes et assimilés) entrants et sortants, selon la voie empruntée et la nationalité.  
A) Année 1978

جدول 27 — المسافرون لإقامة مؤقتة (سواح وما شابههم) القادمون والذاهبون حسب الطرق المتخذة وحسب الجنسية  
أ) سنة 1978

NATIONALITES	الدخول ENTREES				الخروج SORTIES				الجنسيات
	الطريق البرية Voie terrestre	الطريق البحرية Voie maritime	الطريق الجوية Voie aérienne	جميع الطرق Toutes voies	الطريق البرية Voie terrestre	الطريق البحرية Voie maritime	الطريق الجوية Voie aérienne	جميع الطرق Toutes voies	
Toutes nationalités	531053	362044	583996	1477093	445679	398788	686969	1531436	جميع الجنسيات
Allemands	38882	24810	47122	110814	32253	34932	50309	117494	المانيون
Américains USA	25125	64493	21649	111267	23694	67822	22743	114259	أمريكيون
Belges	7948	4629	18044	30621	7413	7338	19103	33854	بلجيكيون
Britanniques	29475	43412	38871	111758	26937	45192	40424	112553	بريطانيون
Canadiens	15568	10064	5145	30777	11996	12204	4529	28729	كناديون
Hollandais	10218	5730	8565	24513	9495	14739	8925	33159	هولنديون
Espagnols	111230	19032	12554	142816	71318	18916	13177	103411	اسبانيون
Français	67355	40853	210473	318681	61704	39990	229169	330863	فرنسيون
Italiens	6726	8718	12741	28185	6265	9197	12312	27774	إيطاليون
Suédois	3152	1826	14723	19701	3072	2305	13877	19344	سويديون
Suisses	3849	4158	14384	22391	3530	4496	14739	22765	سويسريون
Marocains résidents à l'étranger	153237	104933	104103	362273	131163	107098	188222	426483	المغاربة التاطنون بالخارج
Autres	58288	29386	75622	183296	56859	34469	46655	168821	آخرون

B) Année 1977

ب) سنة 1977

NATIONALITES	الدخول ENTREES				الخروج SORTIES				الجنسيات
	الطريق البرية Voie terrestre	الطريق البحرية Voie maritime	الطريق الجوية Voie aérienne	جميع الطرق Toutes voies	الطريق البرية Voie terrestre	الطريق البحرية Voie maritime	الطريق الجوية Voie aérienne	جميع الطرق Toutes voies	
Toutes nationalités	475065	379335	573304	1427704	378697	395450	604677	1378824	جميع الجنسيات
Allemands	31798	20851	45637	98236	21651	36508	46324	104483	المانيون
Américains USA	21534	60615	25108	107777	16087	57636	26348	100131	أمريكيون
Belges	6615	4477	16618	27710	4326	7800	16112	28738	بلجيكيون
Britanniques	24061	40537	38853	103451	21540	39030	38923	99493	بريطانيون
Canadiens	6423	8566	4758	19747	5041	10716	5103	20860	كناديون
Hollandais	17015	5046	7094	29155	6370	14109	9798	30877	هولنديون
Espagnols	110080	20552	11178	141810	104578	19435	12148	136161	اسبانيون
Français	54536	46599	181753	282888	53569	46136	185541	285246	فرنسيون
Italiens	8698	6753	14405	29856	7829	7068	14102	28999	إيطاليون
Suédois	3565	2021	14641	20227	2942	2353	13511	18806	سويديون
Suisses	4437	4100	14303	22840	3419	4928	14073	22420	سويسريون
Marocains résidents à l'étranger	129493	126599	109237	365329	75181	109955	140435	325571	المغاربة التاطنون بالخارج
Autres	57253	32619	88769	178678	55064	39716	82259	177039	آخرون

TABLEAU XXVIII. — Voyageurs en séjour temporaire (touristes et assimilés) par mois et par nationalités. Année 1978

جدول 28 — المسافرون لاقامة مؤقتة (السواح وما شابههم) حسب الشهور والجنسية سنة 1978

MOIS	جميع الجنسيات Toutes Nationalités	هولنديون Hollandais	الالمانيون Allemands	امريكيون Américains	بريطانيون Britanniques	اسبانيون Espagnols	فرنسيون Français	آخرون Autres	الشهر
<b>ENTREES      الدخول</b>									
Janvier .....	79102	970	5397	4351	4395	8924	17561	37504	يناير .....
Février .....	78426	1428	4706	4700	3849	10850	19671	33222	فبراير .....
Mars .....	104347	1491	7392	9027	7443	16316	20604	42074	مارس .....
Avril .....	113629	1687	5726	10971	7053	16938	29629	41625	أبريل .....
Mai .....	114422	1949	8073	10697	8068	17908	29793	37934	مايو .....
Juin .....	136451	2009	11943	11318	9732	8645	26660	66144	يونيو .....
Juillet .....	229746	4254	14365	12229	17424	11750	41399	128325	يوليو .....
Août .....	177292	2767	15264	10840	17917	12744	44112	73648	أغسطس .....
Septembre .....	130253	2321	14665	12281	14572	9535	31933	44946	سبتمبر .....
Octobre .....	109107	2136	10620	13340	10698	8092	21067	43154	أكتوبر .....
Novembre .....	104133	1630	5915	7534	5630	11041	19406	52977	نوفمبر .....
Décembre .....	100185	1871	6748	3979	4977	10073	16846	55691	ديسمبر .....
<b>Total .....</b>	<b>1477093</b>	<b>24513</b>	<b>110814</b>	<b>111267</b>	<b>111758</b>	<b>142816</b>	<b>318681</b>	<b>657244</b>	<b>المجموع</b>
<b>SORTIES      الخروج</b>									
Janvier .....	96916	1545	5453	5026	4987	9217	17151	53537	يناير .....
Février .....	76579	1742	5295	4810	3210	4991	17862	38669	فبراير .....
Mars .....	101584	1811	7744	9187	6810	7450	21858	46724	مارس .....
Avril .....	105130	2030	7380	10972	7257	7140	25430	44921	أبريل .....
Mai .....	119489	2971	8802	11144	7824	8073	34261	46414	مايو .....
Juin .....	119144	2931	12224	10862	9482	7936	27263	48446	يونيو .....
Juillet .....	190408	4752	14883	12464	15337	10530	36923	95519	يوليو .....
Août .....	226339	5021	16996	10547	17951	12356	51256	112212	أغسطس .....
Septembre .....	177899	3743	15007	13744	15662	10190	35740	83813	سبتمبر .....
Octobre .....	126001	3228	11719	13380	12522	7729	23999	53424	أكتوبر .....
Novembre .....	100127	1661	5884	7330	6229	9806	23645	45572	نوفمبر .....
Décembre .....	91820	1724	6107	4793	5282	7993	15475	50446	ديسمبر .....
<b>Total .....</b>	<b>1531436</b>	<b>33159</b>	<b>117494</b>	<b>114259</b>	<b>112553</b>	<b>103411</b>	<b>330863</b>	<b>719697</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU XXIX. — Touristes entrés et sortis par poste et par voie empruntée. Année 1978

جدول 29 - السواح الداخلون والخارجون حسب المراكز والطرق سنة 1978

Postes et voies	Mois الشهور												المراكز والطرق	
	يناير Janvier	فبراير Février	مارس Mars	أبريل Avril	ماي Mai	يونيو Juin	يوليوز Juillet	أغسطس Août	سبتمبر Septembre	أكتوبر Octobre	نوفمبر Novembre	ديسمبر Décembre		TOTAL
<b>VOIE AERIENNE :</b>	<b>ENTREES الداخلون</b>												<b>الطريق الجوي</b>	
Agadir Inezgane	9151	12422	11721	10422	6883	6081	7071	7000	8141	8847	9075	12292	109106	أكادير
Casa Nouaceur	17466	12137	15321	16072	14123	12284	15106	13683	16217	16411	16382	18486	183688	البيضاء النواصر
Marrakech	5075	7931	9590	7931	7653	4192	3320	3926	4331	3183	4602	6118	67852	مراكش
Rabat-Salé	1798	2130	2130	2588	2704	1787	2177	1660	2191	1705	1286	1845	24001	الرباط سلا
Tanger	4699	4037	7140	7797	10392	15007	23431	18795	14647	9667	3957	4178	123747	طنجة
Autres	2719	2299	2934	3930	3775	13630	13681	6889	5876	5806	8260	5803	75602	آخرون
<b>Total</b>	<b>40908</b>	<b>40956</b>	<b>48836</b>	<b>48740</b>	<b>45530</b>	<b>52981</b>	<b>64786</b>	<b>51953</b>	<b>51403</b>	<b>45619</b>	<b>43562</b>	<b>48722</b>	<b>583999</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE MARITIME</b>													<b>الطريق البحري</b>	
Casablanca	527	340	495	348	420	374	658	295	472	314	300	382	4925	الدار البيضاء
Tanger	10472	9586	21611	25250	27007	32884	76458	54057	33671	28891	20393	13084	353564	طنجة
Autres	196	86	289	218	483	438	406	554	431	223	112	119	3555	آخرون
<b>Total</b>	<b>11195</b>	<b>10012</b>	<b>22595</b>	<b>25816</b>	<b>27910</b>	<b>33696</b>	<b>77522</b>	<b>54906</b>	<b>34574</b>	<b>29428</b>	<b>20805</b>	<b>13585</b>	<b>362044</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE TERRESTRE</b>													<b>الطريق البري</b>	
Bab Sebta	21445	21943	27016	30383	34844	41539	77772	60210	36694	29786	33128	31551	446311	باب سبتة
Beni Enzar	2033	2339	1937	3115	2015	3959	3368	3729	3233	1500	1797	2039	31064	بني انزار
Zoudj El Beghal	2955	2524	3031	4494	3337	2968	6191	4404	2876	2250	3586	3245	41861	زوج البغال
Autres	566	652	932	1081	786	1308	107	2090	1473	524	1255	1045	11817	آخرون
<b>Total</b>	<b>26999</b>	<b>27458</b>	<b>32916</b>	<b>39073</b>	<b>40982</b>	<b>49774</b>	<b>87438</b>	<b>70433</b>	<b>44276</b>	<b>34060</b>	<b>39766</b>	<b>37878</b>	<b>531053</b>	<b>المجموع</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>79102</b>	<b>78426</b>	<b>104347</b>	<b>113629</b>	<b>114422</b>	<b>136451</b>	<b>229746</b>	<b>177292</b>	<b>130253</b>	<b>109107</b>	<b>104133</b>	<b>100185</b>	<b>1477093</b>	<b>المجموع العام</b>
<b>VOIE AERIENNE :</b>	<b>SORTIES الخارجون</b>												<b>الطريق الجوي</b>	
Agadir Inezgane	10605	10757	12936	12216	7858	6810	7641	9682	7045	9715	10380	9321	114966	أكادير
Casa Nouaceur	22577	12286	15878	14934	21687	21816	27046	25493	26726	28079	28042	16863	261427	البيضاء النواصر
Marrakech	5498	7733	8885	7733	11059	4570	2793	3663	6014	3184	5837	4541	71510	مراكش
Rabat-Salé	1770	1655	1655	1440	2557	1346	1872	1876	1397	1599	1494	1417	20078	الرباط سلا
Tanger	6219	3991	6354	6830	9329	16408	18143	23099	19198	12870	4097	5660	132198	طنجة
Autres	8991	4315	4285	5477	3647	4729	5825	11424	14663	8482	4450	10502	86790	آخرون
<b>Total</b>	<b>55660</b>	<b>40737</b>	<b>49993</b>	<b>48630</b>	<b>56137</b>	<b>55679</b>	<b>63320</b>	<b>75237</b>	<b>75043</b>	<b>63929</b>	<b>54300</b>	<b>48004</b>	<b>686969</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE MARITIME</b>													<b>الطريق البحري</b>	
Casablanca	433	364	770	372	530	396	450	334	413	334	358	387	5141	الدار البيضاء
Tanger	16983	11482	24811	26557	30752	27833	56898	77345	54508	30155	18835	14900	391059	طنجة
Autres	159	44	123	207	444	412	370	31	347	257	68	126	2588	آخرون
<b>Total</b>	<b>17575</b>	<b>11890</b>	<b>25704</b>	<b>27136</b>	<b>31726</b>	<b>28641</b>	<b>57718</b>	<b>77710</b>	<b>55268</b>	<b>30746</b>	<b>19261</b>	<b>15413</b>	<b>398788</b>	<b>المجموع</b>
<b>VOIE TERRESTRE</b>													<b>الطريق البري</b>	
Bab Sebta	19524	17529	20119	20603	25767	27160	58475	63660	39798	26906	19955	21308	360804	باب سبتة
Beni Enzar	1040	2423	1814	3604	2176	3669	2900	3178	2607	1279	1727	2520	28937	بني انزار
Zoudj El Beghal	2432	3053	3055	4093	2905	2541	6126	4333	3575	2425	3621	3351	41510	زوج البغال
Autres	685	947	899	1064	778	1454	1869	2221	1608	716	1263	924	14428	آخرون
<b>Total</b>	<b>63681</b>	<b>23952</b>	<b>25887</b>	<b>29364</b>	<b>31626</b>	<b>34824</b>	<b>69370</b>	<b>73392</b>	<b>47588</b>	<b>31326</b>	<b>26566</b>	<b>28103</b>	<b>2145679</b>	<b>المجموع</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>96916</b>	<b>76579</b>	<b>101584</b>	<b>105130</b>	<b>119489</b>	<b>119144</b>	<b>190408</b>	<b>226339</b>	<b>177899</b>	<b>126001</b>	<b>100127</b>	<b>91820</b>	<b>1531436</b>	<b>المجموع العام</b>

TABLEAU XXX. — Passagers en croisières touristiques  
par port et par moisجدول 30 — المسافرون في رحلات سياحية  
حسب الموانئ والشهور

MOIS	الجموع TOTAL	أكادير AGADIR	الدار البيضاء CASA	طنجة TANGER	الشهور
	عدد المسافرين Nombre de passagers	عدد المسافرين Nombre de passagers	عدد المسافرين Nombre de passagers	عدد المسافرين Nombre de passagers	
<b>1978</b>					<b>1978</b>
Janvier .....	4222	447	2932	843	يناير .....
Février .....	1368	—	1368	—	فبراير .....
Mars .....	2887	—	—	2887	مارس .....
Avril .....	5373	380	3993	1000	أبريل .....
Mai .....	8313	—	3463	4850	مايو .....
Juin .....	7630	—	3716	3914	يونيو .....
Juillet .....	3660	—	2515	1145	يوليوز .....
Août .....	6845	854	4898	1093	غشت .....
Septembre .....	4568	—	—	4568	سبتمبر .....
Octobre .....	10862	—	6291	4571	أكتوبر .....
Novembre .....	2899	—	1407	1492	نوفمبر .....
Décembre .....	10050	1390	6045	2615	دجنبر .....
<b>Total .....</b>	<b>68677</b>	<b>3071</b>	<b>36628</b>	<b>28978</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>1977</b>					<b>1977</b>
Janvier .....	4092	—	3554	538	يناير .....
Février .....	2872	—	1687	1185	فبراير .....
Mars .....	9244	—	4125	5119	مارس .....
Avril .....	4391	—	2763	1628	أبريل .....
Mai .....	8313	—	3463	4850	مايو .....
Juin .....	5353	—	3935	1418	يونيو .....
Juillet .....	6015	—	3131	2884	يوليوز .....
Août .....	8119	32	6026	2061	غشت .....
Septembre .....	8820	32	6188	2600	سبتمبر .....
Octobre .....	2529	256	—	2273	أكتوبر .....
Novembre .....	3167	—	2471	696	نوفمبر .....
Décembre .....	11502	—	7366	4142	دجنبر .....
<b>Total .....</b>	<b>74423</b>	<b>320</b>	<b>44709</b>	<b>29394</b>	<b>المجموع .....</b>

Source : Calcul de la direction de la statistique sur les  
données de la direction générale de la sûreté nationale  
(Tableaux XXV à XXX).المصدر : تعداد مديرية الإحصاء بناء على معطيات الإدارة العامة  
للأمن الوطني  
(الجدول من 25 إلى 30)

## CAPACITE D'HEBERGEMENT

TABLEAU XXXI. — Hôtels classés  
et chambres disponibles au 31 décembre 1978

PROVINCES ET PREFECTURES	فنادق ذات نجمة واحدة Hôtels 1 étoile		فنادق ذات نجمتين Hôtels 2 étoiles		فنادق ذات ثلاث نجوم Hôtels 3 étoiles		فنادق ذات أربع نجوم Hôtels 4 étoiles	
	فندق Hôtel	سرير Lits	فندق Hôtel	سرير Lits	فندق Hôtel	سرير Lits	فندق Hôtel	سرير Lits
<b>PROVINCES :</b>								
Agadir .....	8	249	16	945	12	1712	12	3901
Al-Hoceima .....	4	120	—	—	—	—	3	546
Beni-Mellal .....	1	56	2	48	1	162	1	105
Chaouen .....	1	16	1	40	2	278	—	—
El Jadida .....	5	142	1	60	1	100	1	65
Errachidia .....	1	33	1	16	2	113	2	255
Essaouira .....	1	74	1	48	1	125	1	140
Fès .....	5	250	9	420	4	467	4	515
Kénitra .....	—	—	3	198	2	80	1	144
Khémisset .....	—	—	—	—	1	105	—	—
Khouribga .....	2	107	—	—	—	—	1	146
Laayoune .....	—	—	1	40	—	—	1	70
Marrakech .....	5	187	9	504	12	1483	5	1038
Meknès .....	5	230	8	679	8	1094	1	22
Nador .....	—	—	—	—	—	—	1	192
Ouarzazate .....	—	—	1	32	2	400	5	956
Oujda .....	3	109	—	—	4	577	—	—
Safi .....	—	—	1	40	1	68	—	—
Settat .....	—	—	1	20	—	—	—	—
Tanger .....	11	637	10	886	13	1647	10	2628
Tétouan .....	5	84	1	113	1	29	4	556
Tarfaya .....	1	24	1	54	1	72	—	—
Taza .....	2	70	—	—	2	200	—	—
Tiznit .....	3	75	2	70	1	157	—	—
<b>PREFECTURES</b>								
Casablanca .....	6	353	12	843	18	1852	11	1673
Rabat .....	4	245	8	477	19	743	5	726
<b>TOTAL</b> .....	73	3061	89	5513	108	11464	69	13579

Source : Ministère du Tourisme



جدول 31 - الفنادق المرتبة  
وعدد الغرف الجاهزة في 31 ديسمبر 1978

فنادق ذات خمس نجوم Hôtels 5 étoiles		مراكز الحمامات Centres balnéaires et V.V.		المجموع TOTALUX		السكنى في شبه الفنادق عدد الغرف الجاهزة Para-Hôtelier nombre de places		الإقليم و المبالات
فندق Hôtel	سرير Lits	فندق Hôtel	سرير Lits	فندق Hôtel	سرير Lits			
الإقليم :								
4	1384	5	1848	57	10040	2	520	أكادير .....
—	—	1	200	8	1866	1	40	الحسيبة .....
—	—	—	—	5	37	2	800	بنى ملال .....
—	—	—	—	4	334	—	—	الشاون .....
—	—	2	500	10	867	2	880	الجديدة .....
—	—	—	—	6	417	1	240	الرشيدية .....
—	—	—	—	4	387	—	—	الصويرة .....
3	1106	—	—	25	2758	2	720	فاس .....
—	—	—	—	6	422	3	2364	القنيطرة .....
—	—	—	—	1	105	—	—	الخبصات .....
—	—	—	—	3	253	—	—	خريبكة .....
—	—	—	—	2	210	—	—	الميون .....
3	1415	1	432	35	5059	1	336	مراكش .....
1	260	—	—	23	2285	2	1120	مكناس .....
—	—	—	—	1	192	1	80	الناضور .....
—	—	1	200	9	1488	—	—	ورزازات .....
—	—	—	—	7	686	1	240	وجدة .....
—	—	—	—	2	108	1	352	آسفي .....
—	—	—	—	1	20	—	—	سطات .....
5	1602	2	805	51	8205	2	800	طنجة .....
—	—	7	4272	18	5054	2	840	تطوان .....
—	—	—	—	3	150	—	—	طرفاية .....
—	—	—	—	4	270	1	24	تازة .....
—	—	—	—	6	302	—	—	تزنيت .....
المبالات :								
4	1568	—	—	51	6269	2	1368	الدار البيضاء .....
2	868	1	60	39	3119	1	360	الرباط .....
22	8203	20	9317	381	51137	27	11084	المجموع .....

المصدر : وزارة السياحة

TABLEAU XXXII. — Véhicules automobiles en circulation, par catégorie et centres immatriculateurs (1).

جدول 32 — عدد السيارات المنتقلة حسب اصنافها ومراكز تسجيلها (1)

Centre immatriculateur	الدراجات النارية Moto-cyclottes	سيارات السياحة Voitures de tourisme	السيارات النفعية VEHICULES UTILITAIRES			الجميع Ensemble	مركز التسجيل
			سيارات الشحن Camions Camionnettes	سيارات مخنفة Divers (2)	أجموع TOTAL		
في 31 ديسمبر 1977 Au 31 décembre 1977							
Agadir	485	12445	9214	1629	10843	23773	أكادير
Béni-Mellal	19	4409	3006	1743	4749	9177	بني ملال
Casablanca	8519	175149	50417	8646	59063	242731	الدار البيضاء
El Jadida	3	1035	1180	584	1764	2308	الجديدة
Fès	885	16368	8515	1647	10162	27415	فاس
Kénitra	28	2165	2058	573	2631	4324	القنيطرة
Laâyoune	6	886	713	78	791	1633	لايون
Marrakech	1492	18293	9608	1846	11454	31239	مراكش
Meknès	902	19857	10687	1746	12433	33192	مكناس
Nador	10	2410	1037	230	1267	3696	الناظور
Oujda	709	14744	7789	1724	9513	24966	وجدة
Rabat	2957	77596	20731	3394	24625	105178	الرباط
Safi	75	5032	2753	924	3677	8784	آسفي
Tanger	612	12413	3219	529	3748	16773	طنجة
Taza	21	1903	1781	289	2070	3994	تازة
Tétouan	427	9417	4564	1163	5727	15571	تطوان
<b>Total</b>	<b>17156</b>	<b>374131</b>	<b>137272</b>	<b>27245</b>	<b>164517</b>	<b>555804</b>	<b>المجموع</b>
في 31 ديسمبر 1978* Au 31 décembre 1978*							
Agadir	542	13534	10316	2021	12337	26413	أكادير
Béni-Mellal	23	4794	3411	2072	5483	10300	بني ملال
Casablanca	8816	183951	53377	9142	62519	255286	الدار البيضاء
El Jadida	14	1421	1761	919	2680	4115	الجديدة
Fès	935	17358	9229	1813	11042	29335	فاس
Kénitra	46	2794	2735	807	3542	6382	القنيطرة
Laâyoune	6	1170	757	84	841	2017	لايون
Marrakech	1532	19168	10367	2119	12486	33186	مراكش
Meknès	957	20866	11584	1967	13551	35374	مكناس
Nador	19	3129	1414	291	1705	4853	الناظور
Oujda	735	15528	8502	1869	10371	26634	وجدة
Rabat	3015	80437	21582	4093	25675	109127	الرباط
Safi	82	5371	3055	1169	4224	9677	آسفي
Tanger	635	12916	3473	567	4040	17591	طنجة
Taza	24	2216	2248	327	2575	4815	تازة
Tétouan	439	9946	4903	1206	6109	16494	تطوان
<b>Total</b>	<b>17820</b>	<b>394599</b>	<b>148714</b>	<b>30666</b>	<b>179380</b>	<b>591799</b>	<b>المجموع</b>

(1) Non compris les véhicules appartenant à l'administration les véhicules militaires et les véhicules en admission temporaires. Cette note s'applique à l'ensemble des tableaux concernant le Parc Auto.

(2) Camions-citernes, autobus et autocars, ambulances, tracteurs routiers, véhicules spéciaux.

\* y compris les pertes de l'année 1978

(1) لا تدخل ضمن ذلك السيارات التي تملكها الدولة وكذلك السيارات العسكرية والسيارات المقبولة بصفة مؤقتة . هذه الملاحظة تنطبق على مجموع الجداول المتعلقة بحظيرة السيارات .

(2) سيارات الشحن السوائل ، الحافلات وسيارات النقل ، سيارات الإسعاف ، الجرارات الطرية . سيارات خاصة .

\* يتضمن السيارات الضائعة خلال 1978

TABLEAU XXXIII. — Véhicules automobiles en circulation  
par catégorie et nature du carburant utilisé.جدول 33 — عدد السيارات المنقولة  
حسب اصنافها ونوع الوقود المستخدم بها

CATEGORIES DE VEHICULES	في 31 ديسمبر 1977 Au 31 décembre 1977			في 31 ديسمبر 1978* Au 31 décembre 1978*			اصناف السيارات
	بنزين Essence	مادة أخرى Autres	المجموع Total	بنزين Essence	مادة أخرى Autres	المجموع Total	
<b>Motocyclettes :</b>							<b>اندرجات النارية :</b>
Sans side-car solo .....	5044	—	5044	5044	—	5044	بنون مقعد بجانبها .....
Avec side-car .....	33	—	33	33	—	33	مع مقعد بجانبها .....
Scooters .....	6927	—	6927	7204	—	7204	دراجة نارية (اسكوتير) .....
Vélocoteurs .....	4816	—	4816	5202	—	5202	دراجات عادية بالحرك .....
Triporteurs .....	336	—	336	337	—	337	دراجات عادية لحمل البضائ المجموع .....
<b>Total .....</b>	<b>17156</b>	<b>—</b>	<b>17156</b>	<b>17820</b>	<b>—</b>	<b>17820</b>	
<b>Voitures de tourisme :</b>							<b>سيارات السياحة :</b>
Décapotable .....	3763	—	3763	3763	—	3763	سيارات مكشوفة .....
Conduite intérieure .....	353557	10890	364447	371539	13329	384868	سيارات مقفولة السطح .....
Station-wagon .....	5782	139	5921	5794	174	5968	سيارات لنقل الركاب والبضائ المجموع .....
<b>Total .....</b>	<b>363102</b>	<b>11029</b>	<b>374131</b>	<b>381096</b>	<b>13503</b>	<b>394599</b>	
<b>Véhicules utilitaires :</b>							<b>السيارات النفعية :</b>
<b>a) Camions et camionnettes</b>							<b>(أ) سيارات الشحن :</b>
Moins de 2 tonnes .....	56164	23487	82651	59096	32176	91272	التي وزنها اقل من طنين .....
2 tonnes et plus .....	15040	39581	54621	15059	42383	57442	التي تزن طنين فأكثر .....
<b>Total .....</b>	<b>71204</b>	<b>66068</b>	<b>137272</b>	<b>74155</b>	<b>74559</b>	<b>148714</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>b) Tracteurs Total :</b> .....	<b>1015</b>	<b>19068</b>	<b>20083</b>	<b>1032</b>	<b>22019</b>	<b>23051</b>	<b>(ب) الجرارات المجموع .....</b>
<b>c) Camions - citernes :</b>							<b>(ج) سيارات الشحن لأقل الأسوائل :</b>
Eau .....	75	102	177	75	103	178	الماء .....
Essence .....	67	35	102	67	36	103	البنزين .....
Vin .....	5	22	27	5	22	27	الخبير .....
Sans autre indication .....	57	154	212	57	166	223	بدون بيانات أخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>204</b>	<b>314</b>	<b>518</b>	<b>204</b>	<b>327</b>	<b>531</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>d) Transports en commun :</b>							<b>(د) سيارات النقل العمومي</b>
Autobus .....	163	757	920	163	812	975	الحافلات .....
Autocars .....	992	4112	5104	994	4458	5452	سيارات لنقل الركاب .....
<b>Total .....</b>	<b>1153</b>	<b>4869</b>	<b>6022</b>	<b>1157</b>	<b>5270</b>	<b>6427</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>e) Ambulances Total :</b> .....	<b>212</b>	<b>7</b>	<b>220</b>	<b>218</b>	<b>11</b>	<b>229</b>	<b>(هـ) سيارات الإسعاف المجموع</b>
<b>f) Véhicules spéciaux Total :</b>	<b>205</b>	<b>195</b>	<b>400</b>	<b>205</b>	<b>223</b>	<b>428</b>	<b>(و) سيارات خاصة المجموع</b>
<b>Total général .....</b>	<b>454254</b>	<b>101550</b>	<b>555804</b>	<b>475887</b>	<b>115912</b>	<b>591799</b>	<b>المجموع العام .....</b>

\* y compris les pertes de l'année 1978

\* يتضمن السيارات الضائعة خلال 1978

TABLEAU XXXIV. — Véhicules automobiles en circulation Motocyclettes d'après la nationalité de la marque et la puissance.

جدول 34 - عدد السيارات المنتقلة الدرجات الفارسة

حسب جنسية نوعها وقوتها

Nationalités	في 31 ديسمبر 1977 Au 31 décembre 1977						في 31 ديسمبر 1978* Au 31 décembre 1978*						الجنسية
	PUISSANCE						قوة						
	حصان 1 1 CV	حصانان 2 CV	3 حصنة 3 CV	4 حصنة فأكثر 4 CV et +	غير موضح بها Non déclaré	المجموع Total	حصان 1 1 CV	حصانان 2 CV	3 حصنة 3 CV	4 حصنة فأكثر 4 CV et +	غير موضح بها Non déclaré	المجموع Total	
Marocaines ...	42	121	8	6	—	177	42	121	8	6	—	177	مغربية .....
Françaises ...	2894	810	106	140	166	4116	2894	810	106	142	166	4118	فرنسية .....
Italiennes ....	3279	1085	60	16	64	4504	3280	1085	60	16	64	4505	إيطالية .....
Allemandes ..	410	522	778	447	67	2224	410	522	779	460	67	2238	ألمانية .....
Anglaises ....	120	125	198	472	148	1063	120	125	198	472	148	1063	إنجليزية .....
Americaines .	83	12	17	58	15	185	89	12	23	58	15	197	أمريكية .....
Autres nation.	1792	969	991	1052	83	4887	2140	989	1045	1265	83	5522	جنسيات أخرى .
Ensemble ...	8620	3644	2158	2191	543	17156	8975	3664	2219	2419	543	17820	الجميع ...

\* y compris les pertes de l'année 1978

\* يتضمن السيارات الضائعة خلال 1978

TABLEAU XXXV. — Véhicules automobiles en circulation.  
Véhicules utilitaires d'après la nationalité de la marque  
et la puissance.

جدول 35 - عدد السيارات المنتقلة السيارات النفعية  
حسب جنسية نوعها وقوتها

Nationalités	في 31 ديسمبر 1977 Au 31 décembre 1977						في 31 ديسمبر 1978 * Au 31 décembre 1978 *						الجنسيات
	قوة						PUISSANCE						
	1 إلى 9 حصان 1 à 9 CV	10 إلى 14 حصان 10 à 14 CV	15 إلى 19 حصان 15 à 19 CV	20 حصان فأكثر 20 CV et +	غير مصرح بها Non déclaré	المجموع Total	1 إلى 9 حصان 1 à 9 CV	10 إلى 14 حصان 10 à 14 CV	15 إلى 19 حصان 15 à 19 CV	20 حصان فأكثر 20 CV et +	غير مصرح بها Non déclaré	المجموع Total	
Marocaines ...	21039	37437	11671	7337	6	77490	23050	41051	13851	8248	6	86206	مغربية
Françaises	26693	9299	1776	1570	476	39814	29241	9317	1777	1573	476	42384	فرنسية
Américaines ...	197	1523	11658	2950	640	16968	272	1535	11660	2960	640	17067	أمريكية
Anglaises	2921	5243	620	176	357	9317	2965	5374	622	176	357	9494	إنجليزية
Allemandes ...	9389	1769	146	580	143	12027	9807	1852	147	580	143	12529	ألمانية
Italiennes ....	302	48	13	30	11	404	302	48	13	36	11	410	إيطالية
Autres .....	4860	1286	1312	1017	22	8497	7286	1539	1410	1033	22	11290	جنسيات أخرى
<b>Ensemble</b> ...	<b>65401</b>	<b>56605</b>	<b>27196</b>	<b>13660</b>	<b>1655</b>	<b>164517</b>	<b>72923</b>	<b>60716</b>	<b>29480</b>	<b>14606</b>	<b>1655</b>	<b>179380</b>	<b>الجميع</b>

TABLEAU XXXVI. — Véhicules automobiles en circulation.  
Véhicules utilitaires d'après la charge utile.

جدول 36 - السيارات المنتقلة  
السيارات النفعية حسب حمولتها النفعية

Charge utile ou force de traction	في 31 ديسمبر 1977 Au 31 Décembre 1977				في 31 ديسمبر 1978 * Au 31 décembre 1978 *				الحمولة النفعية أو قوة الجر
	سيارات الشحن Camion- nettes et camions	الجرارات (1) Tracteurs (1)	انواع أخرى Divers	المجموع Total	سيارات الشحن Camion- nettes et camions	الجرارات (1) Tracteurs (1)	انواع أخرى Divers	المجموع Total	
Moins d'une T	40802	1643	151	42596	44781	1653	159	46593	أقل من طن
1,0 à 1,4 ....	20495	43	191	20729	22799	47	213	23059	1,0 إلى 1,4
1,5 à 1,9 ....	12035	9	96	12140	14313	9	98	14420	1,5 إلى 1,9
2,0 à 2,4 ....	16743	22	169	16934	18844	24	178	19046	2,0 إلى 2,4
2,5 à 2,9 ....	3530	28	138	8696	8784	28	139	8951	2,5 إلى 2,9
3,0 à 3,4 ....	1657	11	117	1785	1680	11	123	1814	3,0 إلى 3,4
3,5 à 3,9 ....	755	8	164	327	787	8	164	959	3,5 إلى 3,9
4,0 à 4,4 ....	1035	14	241	1290	1043	14	248	1305	4,0 إلى 4,4
4,5 à 4,9 ....	719	15	173	907	723	15	180	918	4,5 إلى 4,9
5,0 à 5,4 ....	3869	103	300	4272	3876	103	301	4280	5,0 إلى 5,4
5,5 à 5,9 ....	895	20	211	1126	904	20	217	1141	5,5 إلى 5,9
6,0 à 6,9 ....	6479	343	2397	9224	2007	91	769	2867	6,0 إلى 6,9
10,0 et plus	2816	2035	81	4932	3012	2297	88	5397	10,0 فأكثر
Non déclarée	20443	15784	1815	38042	20462	18464	1815	40741	غير المصرح بها
<b>Total</b> ....	<b>137273</b>	<b>20083</b>	<b>6244</b>	<b>163600</b>	<b>144015</b>	<b>22784</b>	<b>4692</b>	<b>171491</b>	<b>المجموع</b>

(1) Pour remorques et semi-remorques.

(1) سيارات الشحن المقطورة والنصف مقطورة

\* y compris les pertes de l'année 1978

\* يتضمن السيارات الضائعة خلال 1978

TABLEAU XXXVII. — Immatriculations de véhicules automobiles par centres immatriculateurs.

جدول 37 — تسجيل السيارات الجدد حسب مراكز التسجيل

Centre immatriculateur	الدراجات النارية Motocyclettes	سيارات السطحة Voitures de tourisme	السيارات النفعية VEHICULES UTILITAIRES			المجموع Ensemble	مركز التسجيل
			سيارات الشحن Camions et camionnettes	سيارات مختلفة (1) Divers (1)	الجميع Total		
Année 1977 سنة							
Agadir .....	47	1484	1515	263	1778	3309	أكادير .....
Béni-Mellal .....	—	553	608	224	832	1385	بنى ملال .....
Casablanca .....	259	11532	4283	578	4861	16652	الدار البيضاء .....
El Jadida .....	4	625	710	424	1134	1763	الجديدة .....
Fès .....	34	1329	940	173	1113	2476	فاس .....
Kénitra .....	9	1000	1011	237	1248	2257	القنيطرة .....
Laâyoune .....	3	229	87	6	93	325	لميون .....
Marrakech .....	25	1072	1022	188	1210	2307	مراكش .....
Meknès .....	49	1206	1049	198	1247	2502	مكناس .....
Nador .....	4	824	421	100	521	1349	الناضور .....
Oujda .....	21	908	832	214	1046	1975	وجدة .....
Rabat .....	56	3951	1443	238	1681	5688	الرباط .....
Safi .....	6	419	437	169	606	1031	آسفي .....
Tanger .....	22	830	395	43	438	1290	طنجة .....
Taza .....	3	358	510	42	552	913	تازة .....
Tétouan .....	5	547	445	97	542	1094	تطوان .....
<b>Total .....</b>	<b>547</b>	<b>26367</b>	<b>15703</b>	<b>3194</b>	<b>18902</b>	<b>46316</b>	<b>المجموع .....</b>
Année 1978 سنة							
Agadir .....	57	1089	1102	392	1494	2640	أكادير .....
Béni-Mellal .....	4	385	405	329	734	1123	بنى ملال .....
Casablanca .....	297	8802	1960	496	3456	12555	الدار البيضاء .....
El Jadida .....	5	386	581	535	1116	1507	الجديدة .....
Fès .....	50	990	714	166	880	1920	فاس .....
Kénitra .....	18	629	677	234	911	1558	القنيطرة .....
Laâyoune .....	—	284	44	6	50	334	لميون .....
Marrakech .....	40	875	759	273	1032	1947	مراكش .....
Meknès .....	55	1009	897	221	1118	2182	مكناس .....
Nador .....	9	710	377	61	438	1157	الناضور .....
Oujda .....	26	784	713	145	858	1668	وجدة .....
Rabat .....	58	2841	851	199	1050	3949	الرباط .....
Safi .....	7	339	302	245	547	893	آسفي .....
Tanger .....	23	503	254	38	292	818	طنجة .....
Taza .....	3	313	467	38	505	821	تازة .....
Tétouan .....	12	529	339	43	382	923	تطوان .....
<b>Total .....</b>	<b>664</b>	<b>20468</b>	<b>11442</b>	<b>3421</b>	<b>14863</b>	<b>35995</b>	<b>المجموع .....</b>

(1): Camions-citernes, autobus et autocars, ambulances, tracteurs routiers, véhicules spéciaux.

1) سيارات مقطورة ، حافلات ، سيارات نقل الركاب ، سيارات الإسعاف ، جرارات طريقية وسيارات خاصة .

TABLEAU XXXVIII. — Immatriculations de véhicules automobiles par catégorie et par nationalité de la marque.

جدول 38 — تسجيل السيارات الجدد حسب اصنافها  
وحسب جنسية نوعها

NATIONALITES DES VEHICULES	الدراجات النارية Motocyc- clettes	سيارات السياحة Voitures de tourisme	السيارات النفعية VEHICULES UTILITAIRES			المجموع Ensemble	جنسية السيارات
			سيارات الشحن Camions et ca- mionnettes	سيارات مختلفة (1) Divers (1)	الجميع Total		
سنة 1977 Année 1977							
Marocaine .....	4	20762	9247	2732	11979	32745	مغربية .....
Française .....	—	2732	2935	6	2941	5673	فرنسية .....
Américaine .....	17	73	24	15	39	129	امريكية .....
Allemande .....	11	2292	860	97	957	3260	المانية .....
Anglaise .....	1	32	206	61	267	350	انجليزية .....
Italienne .....	1	108	5	—	5	114	اطالية .....
Autres nationalités .....	513	816	2431	283	2714	4045	جنسيات اخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>547</b>	<b>26867</b>	<b>15708</b>	<b>3194</b>	<b>18902</b>	<b>46316</b>	<b>المجموع .....</b>
سنة 1978 Année 1978							
Marocaine .....	—	16403	5896	2820	8716	25119	مغربية .....
Française .....	2	1427	2560	10	2570	3999	فرنسية .....
Américaine .....	12	72	93	6	99	183	امريكية .....
Allemande .....	14	1859	382	120	502	2375	المانية .....
Anglaise .....	—	39	57	120	177	216	انجليزية .....
Italienne .....	1	121	6	—	6	128	اطالية .....
Autres nationalités .....	635	547	2448	345	2793	3975	جنسيات اخرى .....
<b>Total .....</b>	<b>664</b>	<b>20468</b>	<b>11442</b>	<b>3421</b>	<b>14863</b>	<b>35995</b>	<b>المجموع .....</b>

(1) Remorques et semi-remorques, autocars, ambulances, citernes et véhicules spéciaux.

(1) سيارات الشحن المتطورة ونصف المتطورة ، سيارات نقل الركاب  
سيارات الاسعاف ، سيارات نقل السوائل والسيارات  
الخاصة .

TABLEAU XXIX. — Véhicules Immatriculés selon la nationalité du propriétaire en 1977 et 1978.

جدول 39 - السيارات المسجلة حسب جنسية مالكيها في 1977 و 1978

Nationalité	1977				1978				الجنسية
	دراجات نارية Moto-cyclottes	السيارات السياحية Votures de tourisme	السيارات الترفيهية Véhicules utilitaires	المجموع TOTAL	دراجات نارية Moto-cyclottes	السيارات السياحية Votures de tourisme	السيارات الترفيهية Véhicules utilitaires	المجموع TOTAL	
Marocains	252	20094	14855	35201	340	15746	12251	28337	مغربية
Français ..	212	2230	191	2633	245	1190	94	1529	فرنسية
Américains	3	39	1	43	4	19	4	27	امريكية
Algériens ..	2	80	19	101	5	67	17	89	جزائرية
Espagnols ..	17	206	30	253	18	143	8	169	اسبانية
Autres ...	61	4218	3806	8085	52	3303	2489	5844	جنسيات أخرى
Ensemble	547	26867	18902	46316	664	20468	14863	35995	المجموع

TABLEAU XL. — Véhicules automobiles immatriculés selon la marque en 1977, et 1978.

جدول 40 : السيارات المسجلة حسب النوع في 1977 و 1978

MARQUE	1977	1978	النوع
Renault .....	10026	8691	رينو
Fiat .....	6444	5155	فيات
Simca .....	5558	3076	سيكا
Peugeot .....	4492	3579	بيجو
Berliet .....	3875	2583	بيرليي
Ford .....	2060	1580	فورد
Mercedes .....	1978	1571	ميرسيديس
Citroen .....	1034	118	سيتروين
Volvo .....	752	552	فولفو
Massey-Ferguson .....	662	—	ماسي فيركسون
Land Rover .....	290	179	لاندروفر
Volkswagen .....	221	214	فولكسفاكن
B.M.W. ....	152	14	(بيمفي)
Saviem .....	114	145	سافييم
Daf .....	86	72	داف
Opel .....	38	30	أوبيل
Bedford .....	33	494	بذفورد
Chevrolet .....	24	85	شفورلي
Autres .....	8477	7857	انواع أخرى
Ensemble .....	463116	35995	المجموع



## الفصل التاسع

### التجارة الخارجية

#### صفحة

146	جدول 1 - الواردات والصادرات حسب أصناف المنتوجات المستعملة .
	2 - الواردات حسب مجموعات المنتوجات المستعملة وحسب
147	المنتجات الرئيسية .....
	3 - الصادرات حسب أصناف المنتجات المستعملة وحسب
149	المواد الرئيسية .....
151	4 - الواردات حسب أهم الدول .....
152	5 - الصادرات حسب أهم الدول .....
153	6 - المبادلات التجارية حسب المجموعات الاقتصادية والجغرافية
154	7 - وزن البضائع وقيمتها حسب قسم وفصل قائمة الجمركية
158	8 - الواردات والصادرات حسب فروع تصانيف الحسابات القومية
159	9 - الأرقام القياسية للتجارة الخارجية .....

## C H A P I T R E I X

### C O M M E R C E E X T E R I E U R

		PAGES
TABLEAU	I. -- Importations et Exportations par groupements d'utilisation .....	145
»	II. -- Importations par groupements d'utilisation et principaux produits .....	147
»	III. -- Exportations par groupements d'utilisation et principaux produits .....	149
»	IV. -- Importations par principaux pays .....	151
»	V. -- Exportations par principaux pays .....	152
»	VI. -- Echanges commerciaux par groupements économiques et géographiques .....	153
»	VII. -- Poids et valeur des marchandises par section chapitre de la N.C.P. ....	154
»	VIII. -- Importations et Exportations par Branche de la N.C.N. ....	158
»	IX. -- Indice du Commerce Extérieur, Indices par groupements d'utilisation .....	159

TABLEAU I. — Importations et exportations par groupements d'utilisation - Année 1978

GRUPEMENTS D'UTILISATION	POIDS (en Milliers de tonnes)      الوزن (الاف الاطنان)		
	المجموع TOTAL	دول الرابطة الاقتصادية Pays de la CEE	دول اخرى Autres pays
	<b>IMPORTATIONS</b>		
I. — Alimentation - Boissons - Tabacs .....	2088	423	1665
II. — Energie — Lubrifiants .....	3770	386	3384
III. — Produits bruts :			
A — D'origine animale et végétale .....	578	52	526
B — D'origine minérale .....	159	85	74
IV. — Produits manufacturés :			
A — Demi-produits .....	2432	676	1756
B — Produits fini pour équipement agricole ....	10	7	3
C — Produits finis pour équipement industriel ....	157	118	39
D — Produits finis pour consommation .....	78	55	23
V. — Or industriel .....	—	—	—
<b>Total des importations .....</b>	<b>9272</b>	<b>1802</b>	<b>7470</b>
	<b>EXPORTATIONS</b>		
I. — Alimentation - Boissons - Tabacs .....	1372	831	541
II. — Energie — Lubrifiants .....	165	54	111
III. — Produits bruts :			
A — D'origine animale et végétale .....	105	72	33
B — D'origine minérale .....	18230	7000	11230
IV. — Produits manufacturés :			
A — Demi-produits .....	722	369	353
D — Produits finis pour équipement agricole ....	ε	ε	ε
C — Produits finis pour équipement industriel ..	4	3	1
D — Produits finis pour consommation .....	24	18	6
<b>Total des exportations .....</b>	<b>20622</b>	<b>8347</b>	<b>12275</b>

Source : Office des changes et direction de la statistique.  
Tableaux I à VIII

جدول 1 - الواردات والصادرات حسب نوع المنتجات المستعملة  
لسنة 1978

Valeurs (en millions de DH)		القيم (ملايين الدراهم)	اصناف المنتجات المستعملة
دول أخرى Autres pays	دول الرابطة الاقتصادية Pays de la CEE	المجموع TOTAL	
		الواردات	
1511	494	2005	1 - التغذية - المشروبات - التبغ .....
1540	242	1782	2 - الطاقة - المواد الوقودية .....
			3 - المواد الخام :
850	172	1022	أ - المستخلصة من الحيوانات والنباتات .....
64	91	155	ب - المستخلصة من المعادن .....
			4 - المنتجات الجاهزة للاستعمال :
1042	1701	2743	أ - منتجات نصف جاهزة .....
20	108	128	ب - منتجات جاهزة للتجهيز الفلاحي .....
898	2361	3259	ج - منتجات جاهزة للتجهيز الصناعي .....
290	907	1197	د - منتجات جاهزة للاستهلاك .....
70	£	70	5 - الذهب الصناعي .....
6285	6076	12361	مجموع الواردات .....
650	1372	2022	1 - التغذية - المشروبات - التبغ .....
68	20	88	2 - الطاقة - المواد الوقودية .....
			3 - المواد الخام :
56	147	203	أ - المستخلصة من الحيوانات والنباتات .....
1451	998	2449	ب - المستخلصة من المعادن .....
			4 - المنتجات الجاهزة للاستعمال :
281	342	623	أ - منتجات نصف جاهزة .....
0,1	£	0,1	ب - منتجات جاهزة للتجهيز الفلاحي .....
9	24	33	ج - منتجات جاهزة للتجهيز الصناعي .....
181	662	843	د - منتجات جاهزة للاستهلاك .....
2696	3565	6261	مجموع الصادرات .....

المصدر : مكتب الصرف ومديرية الاحصاء .  
الجدول 1 الى 8

TABLEAU II. — Importations par groupements d'utilisation  
et principaux produits - Année 1978جدول 2 - الواردات حسب مجموعات المنتجات المستعملة  
وحسب المنتجات الرئيسية سنة 1978

PRINCIPAUX PRODUITS	الوزن (بالطنان) POIDS (en tonnes).		القيمة (آلاف الدراهم) VALEUR (1000 DH)		المنتجات الرئيسية
	المجموع Total	Dont CEE	المجموع Total	Dont CEE	
<b>I. - ALIMENTATION, BOISSONS - TABACS :</b>					
<b>1 - المواد الغذائية المشروبات ، التبغ</b>					
Produits laitiers .....	34996	22950	155711	106111	منتجات الحليب
Pommes de terre de semence .....	26345	23628	25981	23697	بطاطا بذور
Café .....	7648	26	101287	496	القهوة
Thé .....	19515	12	156353	329	الشاي
Blé tendre .....	1554864	229275	856383	128997	القمح الطرى
Bananes fraîches .....	12212	—	16099	—	الموز الطرى
Tabacs .....	9907	308	110731	7726	تبغ
Sucre .....	288983	100960	305435	83051	السكر
Divers .....	133845	45999	277100	143413	مختلفات
<b>II. - ENERGIE - LUBRIFIANTS :</b>					
<b>2 - الطاقة والوقود :</b>					
Gaz de pétrole et autres Hydrocarbures .....	180976	154552	129809	109154	الغاز النفط
Gaz de pétrole et fuel-oil .....	564773	178927	270801	82559	الكاروال والفيول وال
Huile et graisse, lubrifiants .....	55823	15425	61054	22739	زيت مشحم
Huile brute de pétrole .....	2872440	—	1253865	—	زيت النفط الخام
Divers .....	95921	37404	66483	27266	مختلفات
<b>III. - PRODUITS BRUTS :</b>					
<b>a) D'orig. végétale et animale</b>					
<b>3 - مواد خام :</b>					
<b>- مستخلصة من نباتات وحيوانات</b>					
Pâte à papier .....	22667	1278	30741	1540	عجين الورق
Coton en masse .....	12188	21	67791	104	القطن
Fibres textiles artificielles .....	16652	3943	72793	19325	الياق للنسيج اصطناعى
Graines et fruits oléagineux sauf de semence .....	21848	38	21967	125	حبوب وفواكه زيتية غذائية
Bois bruts, équarris ou scies ..	308991	13555	254004	9768	خشب خام مربع ومنجور
Laine poils cardés peignés .....	5800	3136	84798	50585	الصوف ، الوبر المطوج والمشوط
Huiles végétales brutes .....	138639	15447	337846	38310	زيت خام نباتى
Suif sauf brut .....	9628	18	19564	58	اسويت خاص خام
Divers .....	41770	14458	132155	52251	منتجات مختلفة
<b>b) D'origine minérale :</b>					
<b>ب - مستخلص من اصل معدنى :</b>					
Fibres textiles synthétiques .....	15925	9571	79816	53815	الياق النسيج تاليفى
Soufre .....	77022	30450	17465	7287	الكبريت
Divers .....	66406	44542	57595	30197	مواد أخرى
<b>IV. - DEMI-PRODUITS :</b>					
<b>4 - نصف المنتجات :</b>					
Produits chimiques .....	147534	93973	357736	266620	المنتجات الكيماوية
Engrais naturels et chimiques ..	183035	112683	82832	49733	الاسمدة الطبيعية والكيماوية
Papiers et cartons .....	75711	7416	125410	27847	ورق وورق مقوى
Fils de fibres synthétiques artificiels pour tissage .....	15653	11468	169340	129111	خيوط نأليفة واصطناعية للنسيج
Tubes et tuyaux en fonte, fer et acier .....	15710	7786	39482	23769	انابيب ، انابيب مصبوبة ، حديد فولادى
Matières plastiques artificielles	60516	45112	191489	152702	المواد البلاستيكية الصناعية
Barres, tôles feuilles et tubes aluminium .....	4435	3541	46578	38464	قضبان صفائح رقيقة وانابيب الالومنيوم
Plats, tôles et feuillards fer ou acier .....	142448	118225	273744	232811	صحون ، حديد مصلىح وصفائح حديدية

TABLEAU II. — Importations par groupements d'utilisation  
et principaux produits - Année 1978جدول 2 — الواردات حسب مجموعات المنتجات المستعملة  
وحسب المنتجات الرئيسية سنة 1978 (تابع)

PRINCIPAUX PRODUITS	الوزن (بالطنان) POIDS (en tonnes)		القيمة (الآلاف الدراهم) VALEUR (1000 DH)		المنتجات الرئيسية
	المجموع Total	دول الرابطة الاقتصادية Dont CEE	المجموع Total	دول الرابطة الاقتصادية Dont CEE	
Désinfectants .....	4468	3796	47935	38722	مطهرات .....
Fils, barres, palplanches, profilés en Fer ou en Acier .....	347271	142810	382568	181639	الاسلاك والقضبان والاقواس الحديدية الانحاس .....
Matières colorantes .....	5866	3980	59496	41142	مواد ملونة .....
Divers .....	1428947	124701	966688	518351	مواد مختلفة .....
<b>V. - PRODUITS FINIS POUR : EQUIPEMENT AGRICOLE ET INDUSTRIEL :</b>					
<b>a) Equipement agricole :</b>					
Machines agricoles .....	2715	2131	38929	32692	آلات فلاحية .....
Tracteurs agricoles .....	5594	4875	72279	66047	جرارات فلاحية .....
Divers .....	1139	404	16249	9315	مختلفات .....
<b>b) Equipement industriel :</b>					
Chaudières .....	5005	4892	73262	72206	مخينات .....
Appareils de levage et de manutention .....	9936	8276	182087	158079	آلات لرفع الانتقال وتفرغ البضائع .....
Matériel ferroviaire roulant .....	2220	2082	14885	13877	جذات منحرجة خاصة بالسكك الحديدية .....
Moteurs à pistons .....	3002	2505	86126	73366	محركات مجهزة بالبنكيس .....
Pompes et compresseurs .....	4084	3112	116845	95556	مضخات وضغطات .....
Machines et appareils divers .....	20067	17421	517075	445669	آلات مختلفة .....
Machines textiles .....	3604	2227	119029	73356	آلات خاصة بصناعة النسيج .....
Appareils de coupures électriques .....	1776	1582	70410	64332	آلات القطع الكهربائية .....
Bateaux de mer .....	17497	8916	316550	194568	بواخر البحر .....
Voitures industrielles .....	20160	14926	285851	208695	سيارات صناعية .....
Divers .....	69581	52120	1477325	961293	مختلفات .....
<b>VI. - PRODUITS FINIS DE CONSOMMATION :</b>					
Parties de carrosseries .....	1000	873	19629	17945	اجزاء هيكل السيارات .....
Médicaments .....	1293	1167	113422	105094	الادوية .....
Papiers finis, ouvrage en papier .....	7751	5090	91832	67639	الورق الجاهز ، منتجات من الورق .....
Tissus divers .....	3236	1371	69222	40724	ثياب مختلفة .....
Ouvrages en matière plastique .....	2200	1808	34746	29226	مواد بلاستيكية .....
Vaisselle et objets céramiques divers .....	9692	5193	36822	18402	اواني فخارية ومضيئية .....
Cuisinières et appareils de chauffage .....	2339	2088	18033	14673	آلات الطبخ والتدفئة .....
Quincaillerie de ménage .....	7193	4756	61284	43613	ادوات منزلية من الحديد .....
Ouvrage finis fontes, fer acier .....	1718	1418	19649	16109	آلات مختلفة من الحديد الصلب والفولاذ .....
Appareils de Radios et de T.V. .....	1858	1000	78948	43265	أجهزة الراديو والتلفزة .....
Voitures de tourisme .....	13834	12729	217472	198470	سيارات السياحة .....
Pièces de voitures de tourisme .....	3794	2708	68122	51505	قطع الفيار لسيارات السياحة .....
Cycles et motocycles .....	4037	2867	63068	45310	الدراجات والدراجات النارية .....
Divers .....	17838	11553	304659	215268	مختلفات .....
<b>VII. - OR INDUSTRIEL</b> .....	—	—	70351	70	<b>7 — الذهب الصناعي :</b>
<b>Total Général</b> .....	<b>9271541</b>	<b>1801504</b>	<b>12361086</b>	<b>6076198</b>	<b>المجموع العام</b>

TABLEAU III. — Exportations par groupements d'utilisation  
et principaux produits. Année 1978جدول 3 — الصادرات حسب اصناف المتوجات المستعملة  
والمواد الرئيسية 1978

PRINCIPAUX PRODUITS	الوزن (بالاطنان) POIDS (en tonnes)		القيمة (الاف الدراهم) VALEUR (1000 DH)		المتوجات الرئيسية
	المجموع Total	دول الرابطة الاقتصادية Dont CEE	المجموع Total	دول الرابطة الاقتصادية Dont CEE	
<b>I. - ALIMENTATION, BOISSONS - TABACS :</b>					<b>1 - التغذية - المشروبات - التبغ</b>
Légumes et plantes potageres déséchés .....	1839	1133	22660	12939	خضر ونباتات خضرية يابسة .....
Légumes frais divers pour alimentation humaine .....	12824	9610	52719	37918	الخضر الطرية المختلفة الخاصة بالتغذية البشرية .....
Tomates fraîches .....	109454	105039	127591	122391	الطماطم الطرية .....
Pomme de terre sauf de semence	45952	45307	34837	34219	البطاطس ما عدا الخاصة بالبيذور .....
Légumes à cosse secs pour alimentation humaine .....	62006	53243	116334	93645	الخضر اليابسة الخاصة بالتغذية البشرية .....
Agrumes .....	663205	362256	809509	459772	المصوامير .....
Conserves de légumes sans vinaigre .....	48760	43105	171519	153064	تصبير الخضر بدون خل .....
Alpiste semence et autres ....	19191	10331	21326	11774	الخرطال بذور وغيره .....
Poissons et conserve .....	37031	182203	225062	129127	الحوت المصبر .....
Conserves du fruits et confitures	32830	32318	62727	61774	تصبير الفواكه .....
Vins .....	9883	6858	14117	10638	الخمور .....
Farine et poudre de poisson ..	21228	7058	33956	10209	دقيق مستخلص من الحوت .....
Divers .....	307914	136742	329719	233344	مواد مختلفة .....
<b>II. ENERGIE :</b>					<b>2 - الطاقة</b>
Hoceille crue et agglomérée ....	56728	38075	17245	11567	الفحم الحجري الخام والمزدوج .....
Divers .....	107745	16023	70726	8285	مواد مختلفة .....
<b>III. - PRODUITS BRUTS :</b>					<b>3 - المواد الخام</b>
<b>a) Produits d'origine animale et végétale :</b>					<b>(أ) - المواد المستخلصة من الحيوانات والنباتات :</b>
Plantes et parties de plantes ..	4259	3715	24511	20414	نباتات وأجزاء النباتات .....
Huile d'olive brute et raffinée ..	65	14	523	74	زيت الزيتون .....
Crin végétal .....	14112	6301	10158	4878	السبب النباتي .....
Pâte à papier .....	49421	47879	51491	49628	عجين الورق .....

TABLEAU III. — Exportations par groupements d'utilisation et principaux produits. Année 1978 (suite et fin)

جدول 3 - الصادرات حسب اصناف المنتجات المستعملة والمواد الرئيسية 1978 (تتمة ونهاية)

PRINCIPAUX PRODUITS	الوزن (بالاطنان) POIDS (en tonnes)		القيمة (الاف الدراهم) VALEUR (1000 DH)		المنتجات الرئيسية
	المجموع Total	نول الرابطة الاقتصادية Dont CEE	المجموع Total	نول الرابطة الاقتصادية Dont CEE	
Liège brut, élaboré et semi ouvré	5982	274	8368	757	الفري الخام
Coton en masse	6237	3689	54518	33250	القطن
Divers	25134	10453	53842	38512	منتجات مختلفة
<b>b) Produits d'origine minérale :</b>					<b>ب - المنتجات المستخلصة من المعدن</b>
Phosphates	17284372	6699879	2033958	766695	فوسفات
Minerai de fer	39935	19925	2756	877	معدن الحديد
Minerai de manganèse	140623	84404	59978	36628	معدن المنغنيز
Minerai de plomb	119614	55214	173044	72187	معدن الرصاص
Minerai de zinc	15409	15409	6198	6199	معدن الزنك
Minerai de cobalt	8922	8922	54207	54207	معدن الكوبالت
Minerai de cuivre	10419	1051	13038	2716	معدن النحاس
Ferraille, déchets et débris de fonte de fer et acier	44774	22535	13128	6684	اوراق ، بقايا ونفايات
Divers	566038	92849	92383	31817	معادن مختلفة
<b>IV. - DEMI PRODUITS :</b>					<b>4 - نصف المنتجات :</b>
Engrais naturels et chimiques	256190	96110	133525	55731	الاسمدة الطبيعية والكيميوية
Cuir, peaux, chaulés, pickles	32	30	3976	3868	الجلود وغيرها من المنتجات
Huiles volatiles et essences	351	210	25254	19307	زيوت منجدة وبنزين
Liège ouvré et aggloméré	4335	2162	33566	14097	الفري المباشر والمختلط
Divers	461542	269841	426422	248773	مواد مختلطة
<b>V. - PRODUITS FINIS POUR EQUIPEMENT AGRICOLE ET INDUSTRIEL :</b>					<b>5 - المنتجات الجاهزة الخاصة بالتجهيز الفلاحي والصناعي :</b>
a) Produits finis pour équipement agricole	6	1	112	24	منتجات جاهزة خاصة بالتجهيز الفلاحي
b) Produits finis pour équipement industriel	3744	2759	32777	24388	ب - منتجات جاهزة خاصة بالتجهيز الصناعي
<b>VI. - PRODUITS FINIS DE CONSOMMATION :</b>					<b>6 - المواد الجاهزة للاستهلاك</b>
Tissus	3072	2007	71814	34985	الاثوية
Maroquinerie, sacs, articles de voyage	679	375	38642	24333	منتجات الديباغة ، المحافظ ، لوازم السفر
Tapis points noués, enroulés tissés	7350	7004	246762	232679	الزرابسى
Vêtements confectionnés	3826	3514	196255	180660	الملابس الجاهزة
Chaussures sauf babouches	1390	668	62759	42912	الاحذية
Articles de bonneterie	1201	1164	59220	57287	القلانس والجوارب
Divers	6317	3363	167825	88912	منتجات مختلفة
<b>Total général</b>	<b>20621950</b>	<b>8347049</b>	<b>6261057</b>	<b>3565145</b>	<b>المجموع العام</b>



TABLEAU IV. — Importations par principaux  
pays - Année 1978جدول 4 - الواردات حسب أهم الدول  
لسنة 1978

PAYS	الوزن (بالطنان) POIDS (en tonnes)	القيمة (آلاف الدراهم) VALEUR (1000 DH)	الدول
France .....	864645	3226608	فرنسا .....
Espagne .....	1541515	1273371	اسبانيا .....
Italie .....	335280	820577	ايطاليا .....
Allemagne Fédérale .....	186991	848691	المانيا الفيدرالية .....
Etats Unis .....	923872	1038142	الولايات المتحدة .....
Irak .....	1597589	711894	العراق .....
Pays Bas .....	186242	416839	هولندا .....
Gde. Bretagne .....	71491	414444	ايرلندا .....
U.R.S.S. ....	714592	332368	الاتحاد السوفياتي .....
Cuba .....	117031	100177	كوبا .....
U. E. B. L. ....	141100	270699	الاتحاد الاقتصادي لبليكا والكسيبورغ .....
Suède .....	111357	191941	السويد .....
Pologne .....	319586	113065	بولونيا .....
Arabie Saoudite .....	537108	227745	العربية السعودية .....
Suisse .....	6714	218168	سويسرا .....
Egypte .....	36402	87444	مصر .....
Japon .....	33295	277189	اليابان .....
Argentine .....	54922	57464	الارجنتين .....
Brésil .....	28406	106375	البريزيل .....
Chine .....	16478	135499	الصين الشعبية .....
Vénézuéla .....	184842	117958	فنزويلا .....
Yougoslavie .....	16527	48236	يوغوزلافيا .....
Portugal .....	67512	62398	البرتغال .....
Taiwan .....	10839	82307	الطيوان .....
Roumanie .....	266957	152506	رومانيا .....
Canada .....	246839	121073	كندا .....
Côte d'Ivoire .....	68323	100817	ساحل العاج .....
Turquie .....	173032	111084	توركييا .....
Tchécoslovaquie .....	27650	49106	التشيكوسلوفاكيا .....
Danemark .....	13448	48911	الدانمارك .....
Allemagne R. D. ....	40812	57194	المانيا الديمقراطية .....
Autres pays .....	330144	540896	دول أخرى .....
<b>Total des Importations .....</b>	<b>9271541</b>	<b>12361086</b>	<b>مجموع الواردات :</b>

TABLEAU V. — Exportations : par principaux pays  
Année 1978جدول 5 - الصادرات حسب اهم الدول  
سنة 1978

Pays	الوزن (بالطنان) POIDS (en tonnes)	القيمة (الاف الدراهم) VALEUR (en 1000 DH)	الدول
France .....	2726106	1660500	فرنسا .....
Allemagne R.F. ....	656205	667039	المانيا الفيدرالية .....
Espagne .....	2791022	414570	اسبانيا .....
Italie .....	1117068	374162	اطاليا .....
Pologne .....	1058428	150239	بولونيا .....
U. E. B. L. ....	1435361	295177	الاتحاد الاقتصادي لبلجيكا والكامبيورغ
Gde. Bretagne .....	1013939	249530	ايريطانيا .....
Pays - Bas .....	1097786	274853	هولندا .....
Yougoslavie .....	172684	35778	يوغوسلافيا .....
U. R. S. S. ....	224920	263451	الاتحاد السوفياتي .....
Japon .....	494338	108646	اليابان .....
Roumanie .....	698574	140421	رومانيا .....
Tunisie .....	39678	43648	تونس .....
Arabie Saoudite .....	23308	60930	العربية السعودية .....
Suède .....	351089	60951	السويد .....
Guinée .....	1314	45672	غينيا .....
Brésil .....	443337	68607	ابرازيليا .....
Portugal .....	457374	55632	البرتغال .....
Grèce .....	244488	73095	اليونان .....
Bulgarie .....	467165	55355	بيلغاريا .....
Méxique .....	1097305	136939	المكسيك .....
Danemark .....	208342	31965	الدانمارك .....
Norvège .....	57380	30624	النرويج .....
Chine .....	300722	74522	الصين .....
Etats-Unis .....	1068118	177672	الولايات المتحدة .....
Nigéria .....	103765	37864	نيجيريا .....
Libye .....	5105	38106	ليبيا .....
Suisse .....	40310	47146	سويسرا .....
Allemagne R.D. ....	269143	47539	المانيا الديمقراطية .....
Inde .....	475767	114537	الهند .....
Autres pays .....	1481809	425884	دول اخرى .....
<b>TOTAL des Exportations</b>	20621950	6261057	<b>مجموع الصادرات</b>

TABLEAU VI. — Echanges commerciaux par groupements économiques et géographiques  
Année 1978 - Valeur en Millions de DH.

جدول 6 - المبادلات التجارية حسب المجموعات الاقتصادية والجغرافية لسنة 1978  
القيمة بمليين الدراهم

GROUPES	الواردات IMPORTATIONS		الصادرات EXPORTATIONS		المجموعات
	القيمة Valeur	%	القيمة Valeur	%	
<b>I. - Groupes Economiques</b>					<b>1 - المجموعات الاقتصادية :</b>
1 - Organisation de coopération et du développement économique .....	9476	76,6	4592	73,3	(1) منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية
Dont					منها
Communauté économique européenne .....	6076	49,2	3565	56,9	الرابطة الاقتصادية الأوروبية
Association Européenne de libre échange .....	576	4,7	222	3,5	الجمعية الأوروبية للتبادل الحر
2 - Conseil d'assistance économique Mutuelle ....	751	6,1	713	11,4	(2) مجلس المساعدة الاقتصادية المتبادلة
3 - Pays Arabes .....	1061	8,6	193	3,1	(3) البلاد العربية .....
Dont					منها
- Pays du Maghreb ....	18	0,1	93	1,5	دول المغرب العربي .....
4 - Autres pays .....	1073	8,7	763	12,2	(4) دول أخرى .....
<b>TOTAL .....</b>	<b>12361</b>	<b>—</b>	<b>6261</b>	<b>—</b>	<b>المجموع</b>
<b>II. - Groupes géographiques</b>					<b>2 - المجموعات الجغرافية</b>
Europe .....	8843	71,5	5110	81,6	— أوروبا .....
Amérique .....	1610	13,0	413	6,6	— أمريكا .....
Afrique .....	306	2,5	291	4,7	— أفريقيا .....
Asie .....	1591	12,9	440	7,0	— آسيا .....
Océanie .....	11	0,1	7	0,1	— أستراليا .....
<b>TOTAL .....</b>	<b>12361</b>	<b>100,0</b>	<b>6261</b>	<b>100,0</b>	<b>المجموع</b>

(1) - C.E.E. : Allemagne Fédérale, Belgique, France, Italie, Luxembourg, Pays Bas, Danemark, Gde Bretagne, Irlande,

(2) - A.E.L.E. Autriche, Norvège, Portugal, Suède, Suisse, Finlande, Islande.

(3) - O.C.D.E. : Les pays de la C.E.E. et ceux de l'A.E.L.E. plus les pays suivants : Canada, Espagne, Etats-Unis, Grèce, et Turquie, Japon.

(4) - C.A.M. : Allemagne Démocratique, Bulgarie, Hongrie, Pologne, Roumanie, Tchécoslovaquie et U.R.S.S.

(5) - Pays du Maghreb : Algérie, Tunisie, Mauritanie et Libye.

(6) - Pays arabes: Pays du Maghreb plus Arabie Saoudite, Bahreïn, Egypte, Irak, Jordanie, Liban, Qatar, Soudan, Syrie, yemen du Nord et yemen du Sud, Kowit.

(1) الرابطة الاقتصادية الأوروبية : ألمانيا الفيدرالية ، بلجيكا ، فرنسا ، إيطاليا ، اللكسمبورغ ، الأراضي المنخفضة ، الدنمارك ، بريطانيا العظمى ، أيرلندا .

(2) الجمعية الأوروبية للتبادل الحر : النمسا ، نرويجيا ، البرتغال ، السويد ، سويسرا ، فنلندا ، أيسلندا .

(3) منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية : فان الرابطة الاقتصادية الأوروبية والجمعية الأوروبية للتبادل الحر نضيف عنهما البلدان الآتية : كندا ، إسبانيا ، الولايات المتحدة ، اليونان ، اليابان وتوركييا .

(4) مجلس المساعدة الاقتصادية المتبادلة : ألمانيا الديمقراطية ، بلغاريا ، هنغاريا ، بولندا ، رومانيا تشيكوسلوفاكيا وروسيا .

(5) المغرب العربي : الجزائر ، تونس ، موريتانيا ، ليبيا .

(6) البلاد العربية : دول المغرب العربي السعودية ، البحرين ، مصر العراق ، الأردن ، الكويت ، لبنان ، قطر ، السودان ، سوريا اليمن الشمالية ، اليمن الجنوبية .

TABLEAU VII. — Poids et valeur des marchandises par section de la N.G.P. - Année 1978

جدول 7 - وزن البضائع وقيمتها حسب قسم وفصل قائمة الجمارك سنة 1978

PRODUITS	الواردات IMPORTATIONS		الصادرات EXPORTATIONS		المنتجات
	الوزن POIDS بلاطنان Tonnes	القيمة VALEURS بآلاف الدراهم Milliers DH	الوزن POIDS بلاطنان Tonnes	القيمة VALEURS بآلاف الدراهم Milliers DH	
<b>I. - Produits du règne animal :</b>					<b>1 - المنتجات المستخلصة من الحيوانات</b>
00 - ARTICLES non classés	—	—	297	1164	00 - أدوات غير مرتبة
01 - Animaux vivants	10727	105173	601	3373	01 - الحيوانات الحية
02 - Viandes et abats	1770	8662	1904	14256	02 - لحوم وكوارع
03 - Poissons	33	207	18124	104540	03 - السمك
04 - Laits, œufs, miel	34996	155711	51	292	04 - حليب وبيض وعسل
05 - Autres produits	199	1461	789	12216	05 - منتجات أخرى
<b>Total I</b>	<b>47725</b>	<b>271214</b>	<b>21766</b>	<b>135841</b>	<b>المجموع 1</b>
<b>II. - Produits du règne végétal :</b>					<b>2 - المنتجات المستخلصة من النباتات</b>
06 - Plantes vivantes	364	5431	418	4474	06 - نباتات حية
07 - Lég. plant. alimentaires	26497	26930	232795	354818	07 - خضر ونباتات غذائية
08 - Fruits comestibles	13508	21476	674604	857910	08 - فواكه للاكل
09 - Café - thé - épices	32078	297739	9679	18303	09 - قهوة ، شاي وتوابل
10 - Céréales	1647480	907433	19535	21757	10 - حبوب
11 - Produits de la minoterie	3764	3106	44	112	11 - منتجات المطاحن
12 - Oléagin. plant. ind. médic.	27121	56631	25711	42628	12 - زيوت ، نباتات صناعية وطبيعية
13 - Mat. vég. pour la teinture	485	4245	421	12517	13 - مواد نباتية للصبغة
14 - Autres produits	195	1145	26993	15769	14 - منتجات أخرى
<b>Total II</b>	<b>1751492</b>	<b>1324336</b>	<b>990200</b>	<b>1328286</b>	<b>المجموع 2</b>
<b>III. - Corps gras, huile gras :</b>					<b>3 - مواد شحمية ، الزيوت والشحوم</b>
15 - Graisses et huiles, cires	155345	381823	7999	16212	15 - شحوم وزيوت ، شمع
<b>IV. - Prod. indus. alimentaires :</b>					<b>4 - منتجات الصناعة الغذائية</b>
16 - Préparat. viand. poissons	33	286	37031	225062	16 - مهينات اللحوم والسمك
17 - Sucres et sucreries	289866	310716	66393	14241	17 - سكر وسكريات
18 - Cacao	326	3854	10	179	18 - جوز هندي
19 - Préparat. à base céréales	1118	7930	1408	3741	19 - مهينات من الحبوب
20 - Préparat. légum. et truits	176	631	105696	315424	20 - مهينات بالخضر والفواكه
21 - Préparat. olim. diverses	1921	16910	878	6405	21 - منتجات غذائية مختلفة
22 - Boissons, alcools vinaigre	12440	24236	158884	27994	22 - مشروبات - كحول وخل
23 - Résidus des industries alim.	2637	10242	26210	38268	23 - بقايا الصناعات الغذائية
24 - Tabacs	9907	110731	16	870	24 - التبغ
<b>Total IV</b>	<b>473769</b>	<b>867359</b>	<b>404525</b>	<b>648456</b>	<b>المجموع 4</b>
<b>V. - Produits minéraux :</b>					<b>5 - المنتجات المعدنية :</b>
25 - Terros, ciments et chaux	1370561	274929	17841439	2107088	25 - تراب - اسمنت والجير
26 - Minerais métallurgiques	1275	800	341574	320497	26 - مواد معدنية
27 - Combust. minér. huil. ml.	3769932	1778799	164473	87970	27 - الوقود المعدني ، الزيت المعدني
<b>Total V</b>	<b>5141768</b>	<b>2054528</b>	<b>18347486</b>	<b>2515555</b>	<b>المجموع 5</b>
<b>VI. - Produits chimiques :</b>					<b>6 - المنتجات الكيماوية :</b>
28 - Prod. chimi. inorganiques	92062	104782	419641	270374	28 - منتجات كيماوية غير عضوية
29 - Prod. chimique organiques	30645	185836	4	315	29 - منتجات كيماوية عضوية
30 - Produits pharmaceutiques	1325	90995	4	871	30 - منتجات صيدلية
31 - Engrais	243064	121209	256199	133525	31 - سماد
32 - Tannants. peintures, vernis	11406	85786	24	402	32 - دباغة - صباغة وبرنيز
33 - Huiles essentiell., parfum.	561	22800	422	25663	33 - زيوت اساسية و عطور
34 - Savons, prod. d'entretien	4141	21825	119	1062	34 - صابون ومواد النظافة
35 - Matière albumino. colles	1555	10138	—	—	35 - مواد شبه الاحين - لصاق
36 - Poudr. explosifs, allumet	284	9416	24	171	36 - بارود - متفجرات - قناب
37 - Pts. photog. et cinématog.	967	26767	8	2	37 - منتجات فوتوغرافية وسينمائية
38 - Produits divers	30247	139663	1881	2764	38 - منتجات مختلفة
<b>Total VI</b>	<b>416257</b>	<b>819217</b>	<b>678318</b>	<b>435149</b>	<b>المجموع 6</b>

TABLEAU VII. — Poids et valeur des marchandises par section de la N.G.P. - Année 1978 (suite).

جدول 7 - وزن البضائع وقيمتها حسب قسم وفصل قائمة الجمارك سنة 1978 (تابع)

PRODUITS	الواردات IMPORTATIONS		الصادرات EXPORTATIONS		المنتجات
	الوان POIDS	القيمة VALEURS	الوان POIDS	القيمة VALEURS	
<b>VII. - Mat. plastiq. caoutch. :</b>	بالاتان Tonnes	بالاف الدراهم Milliers DH	بالاتان Tonnes	بالاف الدراهم Milliers DH	7 - المواد البلاستيكية - المطاط
39 - Mat. plastiq. artificielles. . .	62716	226240	290	1791	39 - مواد بلاستيكية اصطناعية . . . . .
40 - Caoutchouc . . . . .	16765	120388	239	1676	40 - مطاط . . . . .
<b>Total VII . . . . .</b>	<b>79481</b>	<b>346628</b>	<b>529</b>	<b>3467</b>	<b>المجموع 7 . . . . .</b>
<b>VII. - Cuirs et peaux :</b>					8 - الجلود والموالغ
41 - Peaux et cuirs . . . . .	1103	13917	33	4152	41 - جلود ومالغ . . . . .
42 - Ouvrages en cuir . . . . .	80	1893	845	60130	42 - مصنوعات من الجلود . . . . .
43 - Pelleteries et fourrures . . . .	43	772	1	78	43 - فراء وصناعاته . . . . .
<b>Total VIII . . . . .</b>	<b>1323</b>	<b>16582</b>	<b>879</b>	<b>64360</b>	<b>المجموع 8 . . . . .</b>
<b>IX - Bois, liège - vanneries :</b>					9 - الخشب ، الفرسى وصناعاته المخاري
44 - Bois . . . . .	310568	262605	3455	13238	44 - خشب . . . . .
45 - Liège . . . . .	1	35	10317	41934	45 - ظلين . . . . .
46 - Sparteries . . . . .	1	20	737	7575	46 - حلفاء . . . . .
<b>Total IX . . . . .</b>	<b>310570</b>	<b>262660</b>	<b>14509</b>	<b>62747</b>	<b>المجموع 9 . . . . .</b>
<b>X. - Papier et ses application .</b>					10 - الورق والمنتجات المستخلصة منه :
47 - Pâtes à papier . . . . .	32531	36881	49421	51491	47 - عجبن الورق . . . . .
48 - Papiers et carton . . . . .	78588	147588	120	932	48 - ورق وورق مقوى . . . . .
49 - Articles de librairie . . . . .	5378	79314	148	9863	49 - ادوات مكتبية . . . . .
<b>Total X . . . . .</b>	<b>116497</b>	<b>263783</b>	<b>49689</b>	<b>62280</b>	<b>المجموع 10 . . . . .</b>
<b>XI. - Textiles :</b>					11 - النسيج :
50 - Soie . . . . .	17	1145	£	£	50 - حرير . . . . .
51 - Text. synth. et artif. continus .	17501	202924	349	9627	51 - نسيج تاليفى واصطناعى ملتحم . . . . .
52 - Filets métalliques . . . . .	35	5568	3	118	52 - شباك معدنية . . . . .
53 - Laines, poils et crins . . . . .	7450	130368	2	97	53 - صوف ، وبر وسبيج . . . . .
54 - Lin et ramie . . . . .	112	2393	—	—	54 - كتان وقنب سيان . . . . .
55 - Coton . . . . .	18543	106105	9074	114517	55 - قطن . . . . .
56 - Text. synth. et artif. discontinus . . . . .	33640	178121	2305	30989	56 - نسيج ملتحم واصطناعى غير ملتحم . . . . .
57 - Autres fibres textiles végétales . . . . .	10893	22385	—	—	57 - الياق اخرى للنسيج النباتى . . . . .
58 - Tapis valeurs, rubans spéciaux . . . . .	1132	23266	8291	284210	58 - زرابى مخيل ، واشحة تطريز خاصة . . . . .
59 - Ouates, cordages, tissus spéciaux . . . . .	6038	56386	238	1065	59 - سبيج ، حبال ، منسوجات خاصة . . . . .
60 - Bonneterie . . . . .	103	4520	1223	60076	60 - قبعات ، جوارب . . . . .
61 - Vêtements et accessoires . . . .	275	10213	3844	197114	61 - ثياب ولوازمها . . . . .
62 - Autres articles en tissus . . . . .	2621	8525	2404	55339	62 - منتجات اخرى من الثوب . . . . .
63 - Friperie, drillos et chiffons . . .	47	77	—	—	63 - ثياب قديمة وخرق . . . . .
<b>Total XI . . . . .</b>	<b>98407</b>	<b>751996</b>	<b>27733</b>	<b>753152</b>	<b>المجموع 11 . . . . .</b>
<b>XII - Chaussures - Chapeaux :</b>					12 - الاحذية - القبعات :
64 - Chaussures . . . . .	584	6281	1519	76216	64 - احذية . . . . .
65 - Coiffures . . . . .	28	797	57	1478	65 - قبعات . . . . .
66 - Parapluies, cannes, fouets . . . .	19	229	£	£	66 - مظلات ، عصى وسياط . . . . .
67 - Plumes, fleurs artificielles . . . .	13	189	—	—	67 - ريش وزهور اصطناعية . . . . .
<b>Total XII . . . . .</b>	<b>644</b>	<b>7496</b>	<b>1576</b>	<b>77694</b>	<b>المجموع 12 . . . . .</b>

TABLEAU VII. — Poids et valeur des marchandises par chapitre et section de la N.G.P. - Année 1978 (suite)

جدول 7 - وزن البضائع وقيمتها حسب قسم وفضل  
قائمة الجمارك سنة 1978 - (تابع)

PRODUITS	المواردات IMPORTATIONS		المصدرات EXPORTATIONS		المنتجات
	الوزن بالاطنان POIDS Tonnes	القيمة بالآلاف الدراهم Milliers DH VALEURS	الوزن بالاطنان POIDS Tonnes	القيمة بالآلاف الدراهم Milliers DH VALEURS	
<b>XIII - Ouvr. en mat. minérale :</b>					<b>13 - منتجات مصنوعة من المواد المعدنية :</b>
68 - Ouvrage pierre, plâtre cim.	4861	22105	8289	7898	68 - مصنوعات من الحجارة والابسيس والاسمنت
69 - Produits céramiques	29492	62178	2531	5080	69 - مواد خزفية
70 - Verres, ouvrag. en verre	20983	53466	28	263	70 - زجاج ومصنوعات زجاجية
<b>Total XIII</b>	<b>55336</b>	<b>137749</b>	<b>10848</b>	<b>13241</b>	<b>المجموع 13</b>
<b>XIV - Perles, Pierres et Métaux précieux - Bijouterie :</b>					<b>13 - الجواهر والحجارة والمعادن الثمينة :</b>
71 - Perl métaux préc., bijout.	6	71378	44	13035	71 - لؤلؤ ، معادن ثمينة وجواهر
72 - Monnaies	—	11162	٤	٤	72 - نقود
<b>Total XIV</b>	<b>6</b>	<b>82538</b>	<b>44</b>	<b>13035</b>	<b>المجموع 14</b>
<b>XV - Métaux Communs :</b>					<b>15 - المعادن المتجانسة</b>
73 - Fer, fonte et acier	568365	915921	45087	16969	73 - حديد ، وصلب و فولاد
74 - Cuivre	7822	70005	1681	10696	74 - نحاس
75 - Nickel	862	10714	11	621	75 - نيكل
76 - Aluminium	5196	64531	1030	2505	76 - الألمنيوم
77 - Magnésium	٤	4	—	—	77 - مغنيزيوم
78 - Plomb	142	2316	21335	58388	78 - رصاص
79 - Zinc	3968	12542	—	—	79 - زنك
80 - Etain	170	7825	14	676	80 - تصدير
81 - Autres métaux commun	4	275	—	—	81 - معادن أخرى متجانسة
82 - Outillage, coutellerie	3767	80486	6	105	82 - أدوات ومكائين
83 - Ouvrage métaux communs	7829	95899	172	3255	83 - مصنوعات معادن متجانسة
<b>Total XV</b>	<b>598125</b>	<b>1260518</b>	<b>69336</b>	<b>93215</b>	<b>المجموع 15</b>
<b>XVI - Machines et Appareils :</b>					<b>16 - آلات وأجهزة :</b>
84 - Chaudières, engins mécan.	84273	1811602	47	2970	84 - مسخنات وأدوات ميكانيكية
85 - Machin. appareils électr	20565	585370	524	22921	85 - آلات وأجهزة كهربائية
<b>Total XVI</b>	<b>104838</b>	<b>2396972</b>	<b>571</b>	<b>25891</b>	<b>المجموع 16</b>

TABLEAU VII. — Poids et valeur des marchandises par section de la N. G. P. - Année 1978

جدول 7 - وزن البضائع وقيمتها حسب قسم وفصل قائمة الجمارك سنة 1978

PRODUITS	الواردات IMPORTATIONS		المصدرات EXPORTATIONS		المنتجات
	الوزن POIDS بالاطنان Tonnes	القيمة VALEURS آلاف الدراهم Milliers DH	الوزن POIDS بالاطنان Tonnes	القيمة VALEURS آلاف الدراهم Milliers DH	
<b>XVII - Matériel de transport .</b>					<b>17 - أعتدة النقل</b>
86 - Véhicul. matér. voie fer ..	2227	14992	£	£	86 - عربات ومواد السكك الحديدية ..
87 - Autom. tracteurs. cycles ..	51528	773396	675	15982	87 - سيارات وجرارات ودراجات ..
88 - Navigation aérienne . . . . .	345	206149	156	1839	88 - الملاحه الجوية .....
89 - Navigation maritime .....	17500	316721	2422	2357	89 - الملاحه البحرية .....
<b>Total XVII .....</b>	<b>71600</b>	<b>1311258</b>	<b>3253</b>	<b>20178</b>	<b>المجموع 17 .....</b>
<b>XVIII - Instruments de précision :</b>					<b>18 - آتات دقيقة :</b>
90 - Optique. photo, ciné. précis	1677	130076	31	1109	90 - للنظر والتصوير والمينما .....
91 - Horlogerie .....	80	4446	2	437	91 - ساعات .....
92 - Instruments de musique ..	256	11973	52	159	92 - آلات الموسيقى .....
<b>Total XVIII .....</b>	<b>2013</b>	<b>146495</b>	<b>85</b>	<b>1705</b>	<b>المجموع 18 .....</b>
<b>XIX - Armes et munitions :</b>					<b>19 - الأسلحة والذخيرة :</b>
93 - Armes et munitions .....	168	8572	100	555	93 - الأسلحة والذخيرة .....
<b>TOTAL XIX .....</b>	<b>168</b>	<b>8572</b>	<b>100</b>	<b>555</b>	<b>المجموع 19 .....</b>
<b>XX - Marchandises diverses :</b>					<b>20 - بضائع متنوعة :</b>
94 - Meubles .....	113	2732	213	3090	94 - أثاث .....
95 - Matières à tailler et mouler	7	686	£	7	95 - مواد للتصميل والتذويب .....
96 - Brosserie, pinceaux, balais	157	2547	61	471	96 - فرش منامس ومكائس .....
97 - Jouets - jeux, articl. sport	394	7724	3	48	97 - لعب ، ألعاب وأدوات الرياضة
98 - Ouvrages divers .....	949	17434	221	2579	98 - مصنوعات مختلفة .....
<b>Total XX .....</b>	<b>1620</b>	<b>31123</b>	<b>498</b>	<b>6195</b>	<b>المجموع 20 .....</b>
<b>XXI - Objets d'art et de collection</b>					<b>21 - تحف فنية للجمع :</b>
99 - Objets d'art et de collection	2	62	5	49	99 - تحف فنية للجمع .....
<b>TOTAL XXI .....</b>	<b>2</b>	<b>62</b>	<b>5</b>	<b>49</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>Total Général .....</b>	<b>9271541</b>	<b>12361086</b>	<b>20621950</b>	<b>6261057</b>	<b>المجموع العام</b>

Tableau VIII. — Importations et exportations  
par branche de la N.C.N.جدول 8 — الواردات والصادرات حسب  
فروع الحسابات القومية

BRANCHES	الواردات IMPORTATIONS		الصادرات EXPORTATIONS		فروع
	الوزن Poids	القيمة Valeur	الوزن Poids	القيمة Valeur	
	بالاطنان Tonnes	بآلاف الدراهم Milliers DH	بالاطنان Tonnes	بآلاف الدراهم Milliers DH	
01 - Agriculture, forêt et pêche	1759101	1426139	991635	1365850	01 — الفلاحة، الغابات، الصيد البحري
04 - Produits non métalliques ...	425835	90959	17841376	2107056	04 — مواد غير معدنية
05 - Minerais métalliques .....	4675	18451	363846	381168	05 — معادن حديدية
06 - Combustibles solides et pétrole brut .....	28126	12787	56737	17300	06 — الوقود الصلب والنفط الخام
07 - Pétrole raffiné et dérivés du pétrole (n.c. la pétrochimie)	3741807	1766012	107736	70671	07 — النفط المصفى وما يترتب عنه (ماعداء البتروكيومى)
10 - Produits des industries alim.	294039	318279	68123	18768	10 — منتوجات الصناعات الغذائية
11 - Autres produits des ind. alim.	197734	582974	196676	696075	11 — منتوجات اخرى للصناعات الغذائية
12 - Boissons et tabacs .....	22350	135004	158937	28904	12 — المشروبات والتبغ
13 - Produits textiles et bon- netrie .....	98114	741246	23962	559793	13 — مواد النسيج والامتشة
14 - Habillement à l'exclusion des chaussures .....	309	10856	3983	209350	14 — الملابس ماعدا الاحذية
15 - Cuir et chaussures en cuir	1714	21661	1933	121292	15 — جلد واحذية من جلد
16 - Bois et articles en bois ...	310764	265102	14698	65528	16 — خشب ومواد من الخشب
17 - Papier, carton et imprimerie	116360	262699	49694	62334	17 — ورق وورق مقوى وطباعة
18 - Produits issus de la transf. de minerais de carrières ...	1000382	326393	10907	13279	18 — مواد مصدرها تحويل معادن المحاجر
19 - Produits de l'industrie mé- tallique de base .....	560751	1010708	46361	31484	19 — مواد الصناعات الثقيلة
20 - Ouvrage en métaux (n.c. machines et mat. de transport) .....	36022	356787	715	13283	20 — مواد حديدية (ماعداء آلات ومعدات النقل)
21 - Machines et matériel d'équi- pement (n.c. matériel de transport) .....	78976	1627708	141	1355	21 — آلات وعتاد التجهيز (ماعداء معدات النقل)
22 - Matériel de transport ....	72507	1366885	3255	20280	22 — معدات النقل
23 - Matériel électrique et élé- ctronique .....	22772	639802	549	21991	23 — معدات كهربائية والكرونية
24 - Machines de bureau, instru- ment de précision de me- sure et de controle d'optique et horlogerie .....	2148	173898	59	5041	24 — آلات المكتب وادوات دقيقة للقياس ومراصة النظر والساعات
25 - Produits de la chimie et de la parachiune .....	476493	1011056	679411	438461	25 — مواد كيمياوية وشبه كيمياوية
26 - Articles au caoutchouc ou en plastique .....	19211	157218	555	6473	26 — مواد المطاط والبلاستيك
27 - Produits d'autre Industries manufacturières .....	1351	38462	364	4157	27 — مواد اخرى للصناعات الجاهزة للاستعمال
00 - Avitaillement divers N.D.A.	—	—	297	1164	00 — تموين مختلف لم يذكر بعد
<b>Ensemble</b> .....	9271541	12261086	20621950	6261057	<b>المجموع</b>

N.C.N. Nomenclature de la comptabilité Nationale.



TABLEAU IX. — Indice du Commerce Extérieur, Indices par groupements d'utilisation

جدول 9 - الأرقام القياسية للتجارة الخارجية  
أرقام قياسية حسب نوع المنتجات المستعملة

GROUPEMENTS D'UTILISATION	اساس 100 في سنة 1972 BASE 100 EN 1972				اصناف المنتجات المستعملة
	ارقام قياسية خاصة بالحجم INDICES DU VOLUME		ارقام قياسية للقيم المتوسط INDICES DES VALEURS MOYENNES		
	1976	1977	1976	1977	
<b>IMPORTATIONS</b>					<b>الواردات</b>
Alimentation, boissons, tabacs ..	149,9	206,1	210,9	151,0	المواد الغذائية والمشروبات والتبغ .....
Energie et lubrifiants .....	138,1	166,2	370,0	421,9	الطاقة والوقود .....
Produits bruts .....	133,5	158,8	185,3	187,0	المنتجات الخام .....
Demi-produits .....	150,2	185,6	166,8	169,0	نصف منتجات .....
Produits finis d'équipement ....	387,7	855,8	125,1	81,8	منتجات جاهزة للتجهيز .....
Prod. finis de consommation ..	170,7	152,3	138,5	158,0	منتجات جاهزة للاستهلاك .....
<b>Ensemble</b> .....	<b>197,7</b>	<b>311,7</b>	<b>162,5</b>	<b>128,6</b>	<b>الجميع</b> .....
<b>EXPORTATIONS</b>					<b>المصادر</b>
Alimentation, Boissons, Tabacs ..	89,2	83,0	145,8	148,5	المواد الغذائية والمشروبات والتبغ .....
Energie et lubrifiants .....	508,7	359,0	252,5	280,4	الطاقة و الوقود .....
Produits bruts .....	93,2	98,7	260,8	244,8	المنتجات الخام .....
Demi-produits .....	107,7	181,2	146,5	165,1	نصف منتجات .....
Produits finis d'équipement ....	51,7	62,5	129,4	157,2	منتجات جاهزة للتجهيز .....
Produits finis de consommation ..	205,2	314,1	145,6	111,0	منتجات جاهزة للاستهلاك .....
<b>Ensemble</b> .....	<b>100,5</b>	<b>112,3</b>	<b>188,0</b>	<b>176,7</b>	<b>الجميع</b> .....

## الفصل العاشر

### الإملاك - التأمين - الشغل - الشبيبة والرياضة - السينما

#### الإملاك

##### الصفحة

- جدول 1 - تسجيل بيع العقارات والأسم التجاري ..... 162
- 2 - الطلبات المقدمة والرسوم التي تم وضعها ..... 162
- 3 - نقل الإملاك العقارية عن طريق التعويض..... 163
- 4 - عمليات الرهن ورفع اليد ونقل الملكية بتعويض وعقود أخرى ..... 164

#### التأمينات

- 5 - عدد وقيمة مكافآت التأمين المصدرة من طرف شركات التأمين ..... 165

#### الشغل

- 6 - نزعات الشغل 1977 و 1978 ..... 166
- 7 - مراكز تكوين المستخدمين سنة 1978 - 1979 ..... 166
- 8 - « » العمال الخياطين سنة 77 - 1978 و 78 - 1979 ..... 167
- 9 - « » عمال في الصناعة والبناء سنة 77 - 1978 و 78 - 1979 ..... 168

#### الشبيبة والرياضة

- 10 - المشاركون في المخيمات الصيفية لسنة 1978 ..... 170
- 11 - عدد المرخص لهم حسب انواع الرياضات لسنة 1977 و 1978 ..... 171
- 12 - المراكز الرياضية الموجود في آخر سنة 1978 ..... 172

#### السينما

- 13 - الاستغلال السينمائي لسنة 1978 ..... 173
- 14 - مصادر الانلام المستقلة بالمغرب خلال سنة 1978 ..... 174

## CHAPITRE X

### PROPRIETES - ASSURANCES - TRAVAIL JEUNESSE ET SPORTS - CINEMA

#### PROPRIETES

	<b>Page</b>
<b>TABLEAU I.</b> — Enregistrement de vente d'immeubles et de fonds de commerce .....	162
— <b>II.</b> — Réquisitions déposées et titres établis .....	162
— <b>III.</b> — Mutations immobilières à titre onéreux .....	163
— <b>IV.</b> — Hypothèques, mainlevées, mutations onéreuses et autres contrats ....	164

#### ASSURANCES

— <b>V.</b> — Nombre et primes d'assurances émises par les sociétés d'assurances	165
--	-----

#### TRAVAIL

— <b>VI.</b> — Conflits de travail 77 et 78 .....	166
— <b>VII.</b> — Centres de formation d'employés 78 - 79 .....	166
— <b>VIII.</b> — " " " des ouvriers tailleurs 77-78 et 78-79 .....	167
— <b>IX.</b> — " " " industrielle et du bâtiment 77-78 et 78-79; ....	168

#### JEUNESSE ET SPORTS

— <b>X.</b> — Les participants aux colonies de vacances Année 1978 .....	170
— <b>XI.</b> — Nombre de licenciés des différentes disciplines, Années 77 et 78 ...	171
— <b>XII.</b> — Installations sportives années 1978 .....	172

#### CINEMA

— <b>XIII.</b> — Exploitation du cinéma, Année 1978 .....	173
— <b>XIV.</b> — Origine des films exploités au Maroc, Année 1978 .....	174

A) Propriétés  
TABLEAU I. — Enregistrement de vente d'immeubles  
et de fonds de commerce

(أ) الألاك  
جدول 1 — تسجيل بيع العقارات والأسم التجاري

CATEGORIE	العدد Nombre		القيمة Valeur		اصناف
	1977	1978	1977	1978	
Immeubles	بالعدد En nombre		بألف درهم DH 1000 En 1000 DH		العقارات
Biens urbains et suburb ..	111597	101031	2393539	2096846	الألاك الحضرية والمحيطه بالمدين .....
Biens ruraux .....	106952	112683	709211	703826	الألاك القروية .....
<b>Total</b> .....	<b>218549</b>	<b>213714</b>	<b>3102770</b>	<b>2800672</b>	<b>المجموع</b> .....
Fonds de commerce ....	1722	1479	64248	68727	محلات التجارة .....

Source : Service de l'Enregistrement et du Timbre  
Ministère des Finances.

المصدر : مصلحة التسجيل والتفريز - وزارة المالية .

TABLEAU II. — Réquisitions déposées et titres établis.

جدول 2 — الطلبات المقدمة والرسوم التي تم وضعها

Nationalité du Propriétaire	الألاك الحضرية PROPRIETE URBAINE			الألاك القروية PROPRIETE RURALE			المجموع ENSEMBLE			جنسية المالك
	العدد Nombre	القيمة Valeur	المساحة Superficie	العدد Nombre	القيمة Valeur	المساحة Superficie	العدد Nombre	القيمة Valeur	المساحة Superficie	
		درهم 1.000 DH	هكتار Ha		درهم 1.000 DH	هكتار Ha		درهم 1.000 DH	هكتار Ha	
<b>1977</b>	<b>REQUISITIONS DEPOSEES :</b> : الطلبات المقدمة :									<b>1977</b>
Marocaine ...	1380	97071	1242	5865	46874	11963	7245	143945	13205	مغربية .....
Etrangère ...	17	2795	4	0	0	0	17	2795	4	أجنبية .....
<b>Total</b> .....	<b>1397</b>	<b>99866</b>	<b>1246</b>	<b>5865</b>	<b>46874</b>	<b>11963</b>	<b>7262</b>	<b>146740</b>	<b>13209</b>	<b>المجموع</b> .....
	<b>TITRES ETABLIS :</b> : الرسوم التي تم وضعها :									
Marocaine ...	456	13733	123	3808	26629	12990	4264	40362	13113	مغربية .....
Etrangère ...	6	133	5	0	0	0	6	133	5	أجنبية .....
<b>Total</b> .....	<b>462</b>	<b>13866</b>	<b>128</b>	<b>3808</b>	<b>26629</b>	<b>12990</b>	<b>4270</b>	<b>40495</b>	<b>13118</b>	<b>المجموع</b> .....
<b>1978</b>	<b>REQUISITIONS DEPOSEES :</b> : الطلبات المقدمة :									<b>1978</b>
Marocaine ...	4572	3237494	4177	15145	398463	132282	19717	3635957	136459	مغربية .....
Etrangère ...	115	21951	977	0	0	0	115	21951	977	أجنبية .....
<b>Total</b> .....	<b>4687</b>	<b>3259445</b>	<b>5154</b>	<b>15145</b>	<b>398463</b>	<b>132282</b>	<b>19832</b>	<b>3657908</b>	<b>137436</b>	<b>المجموع</b> .....
	<b>TITRES ETABLIS :</b> : الرسوم التي تم وضعها :									
Marocaine ...	530	28963	762	2470	90006	10646	3000	118969	11408	مغربية .....
Etrangère ...	1	9	0	2	4	7	3	13	7	أجنبية .....
<b>Total</b> .....	<b>531</b>	<b>28972</b>	<b>762</b>	<b>2472</b>	<b>90010</b>	<b>10653</b>	<b>3003</b>	<b>118982</b>	<b>11415</b>	<b>المجموع</b> .....

TABLEAU III. — Mutations immobilières à titre onéreux  
selon la nationalité de l'acheteur et du vendeur

جدول 3 — نقل الاملاك العقارية عن طريق التعويض  
حسب جنسية المشتري والبائع

Nationalité du Vendeur	الاملاك القروية PROPRIETE RURALE			الاملاك الحضرية PROPRIETE URBAINE			المجموع ENSEMBLE			جنسية البائع
	العدد Nombre	القيمة Valeur	المساحة Super- ficie هكتار Ha	العدد Nombre	القيمة Valeur	المساحة Super- ficie هكتار Ha	العدد Nombre	القيمة Valeur	المساحة Super- ficie هكتار Ha	
1977	ACQUEREURS MAROCAINS						المحوز المغربي			1977
Marocaine ...	23277	1792372	2037	5309	202620	16816	28586	1994992	18853	مغربي
Etrangère ...	912	134648	322	408	66720	14732	1320	201368	15054	اجنبي
<b>Total ...</b>	<b>24189</b>	<b>1927020</b>	<b>2359</b>	<b>5717</b>	<b>269340</b>	<b>31548</b>	<b>29906</b>	<b>2196360</b>	<b>33907</b>	المجموع
	ACQUEREURS ETRANGERS						المحوز الاجنبي			
Marocaine ...	51	7364	15	8	759	5	59	8123	20	مغربي
Etrangère ...	89	9902	21	0	0	0	89	9902	21	اجنبي
<b>Total ...</b>	<b>140</b>	<b>17266</b>	<b>36</b>	<b>8</b>	<b>759</b>	<b>5</b>	<b>148</b>	<b>18025</b>	<b>41</b>	المجموع
	ENSEMBLE						المجموع			
Marocaine ...	23328	1799736	2052	5317	203379	16821	28645	2003115	18873	مغربي
Etrangère ...	1001	144550	343	408	66720	14732	1409	211270	15075	اجنبي
<b>Total ...</b>	<b>24329</b>	<b>1944286</b>	<b>2395</b>	<b>5725</b>	<b>270099</b>	<b>31553</b>	<b>30054</b>	<b>2214385</b>	<b>33948</b>	المجموع
1978	ACQUEREURS MAROCAINS						المحوز المغربي			1978
Marocaine ...	23436	1537189	2320	6712	212561	19869	30148	1749750	22189	مغربي
Etrangère ...	587	83551	129	462	16361	2260	1049	99912	2369	اجنبي
<b>Total ...</b>	<b>24023</b>	<b>1620740</b>	<b>2449</b>	<b>7174</b>	<b>228922</b>	<b>22129</b>	<b>31197</b>	<b>1849662</b>	<b>24578</b>	المجموع
	ACQUEREURS ETRANGERS						المحوز الاجنبي			
Marocaine ...	59	9488	7	1	0	2	60	9488	9	مغربي
Etrangère ...	49	7407	6	1	75	1	50	7482	7	اجنبي
<b>Total ...</b>	<b>108</b>	<b>16895</b>	<b>13</b>	<b>2</b>	<b>75</b>	<b>3</b>	<b>110</b>	<b>16970</b>	<b>16</b>	المجموع
	ENSEMBLE						المجموع			
Marocaine ...	23495	1546677	2327	6713	212561	19871	30208	1759238	22198	مغربي
Etrangère ...	636	90958	135	463	16436	2261	1099	107384	2396	اجنبي
<b>Total ...</b>	<b>24131</b>	<b>1637635</b>	<b>2462</b>	<b>7176</b>	<b>228997</b>	<b>22132</b>	<b>31307</b>	<b>1866632</b>	<b>24594</b>	المجموع

TABLEAU IV. — Hypothèques, mainlevées, mutations onéreuses et autres contrats.

جدول 4 — عمليات الرهن ورفع اليد ونقل الملكيات بتعويض وعقود أخرى

Nationalité du propriétaire	الاملاك الحضرية PROPRIETE URBAINE		الاملاك القروية PROPRIETE RURALE		المجموع ENSEMBLE		جنسية المالك
	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	
		الدرهم 1.000 DH		الدرهم 1.000 DH		الدرهم 1.000 DH	
<b>1977</b>	<b>HYPOTHEQUES</b>				<b>عمليات الرهن</b>		<b>1977</b>
Marocaine .....	8988	1027660	1184	98583	10172	1126243	مغربية .....
Etrangère .....	50	9273	12	1326	62	10599	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>9038</b>	<b>1036933</b>	<b>1196</b>	<b>99909</b>	<b>10234</b>	<b>1136842</b>	<b>المجموع .....</b>
	<b>MAINLEVEES</b>				<b>عمليات رفع اليد</b>		
Marocaine .....	4495	205678	396	16675	4891	222353	مغربية .....
Etrangère .....	57	2052	2	75	59	2127	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>4552</b>	<b>207730</b>	<b>398</b>	<b>16750</b>	<b>4950</b>	<b>224480</b>	<b>المجموع .....</b>
	<b>MUTATIONS ONEREUSES</b>				<b>نقل الملكيات بتعويض</b>		
Marocaine .....	23328	1779736	5317	203379	28645	2003115	مغربية .....
Etrangère .....	1001	144550	408	66720	1409	211270	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>24329</b>	<b>1944286</b>	<b>5725</b>	<b>270099</b>	<b>30054</b>	<b>2214385</b>	<b>المجموع .....</b>
	<b>AUTRES MUTATIONS</b>				<b>عمليات أخرى</b>		
Marocaine .....	2358	848315	2339	71126	4697	919441	مغربية .....
Etrangère .....	332	41208	4	60	336	41268	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>2690</b>	<b>889523</b>	<b>2343</b>	<b>71186</b>	<b>5033</b>	<b>960709</b>	<b>المجموع .....</b>
<b>1978</b>	<b>HYPOTHEQUES</b>				<b>عمليات الرهن</b>		<b>1978</b>
Marocaine .....	8453	1144145	1425	106945	9878	1251090	مغربية .....
Etrangère .....	31	8288	0	0	31	8288	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>8484</b>	<b>1152433</b>	<b>1425</b>	<b>106945</b>	<b>9909</b>	<b>1259378</b>	<b>المجموع .....</b>
	<b>MAINLEVEES</b>				<b>عمليات رفع اليد</b>		
Marocaine .....	4546	208029	522	13142	5068	221171	مغربية .....
Etrangère .....	82	2514	1	35	83	2549	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>4628</b>	<b>210543</b>	<b>523</b>	<b>13177</b>	<b>5151</b>	<b>223720</b>	<b>المجموع .....</b>
	<b>MUTATIONS ONEREUSES</b>				<b>نقل الملكيات بتعويض</b>		
Marocaine .....	23495	1546677	6713	212561	30208	1759236	مغربية .....
Etrangère .....	636	90958	463	16436	1099	107394	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>24131</b>	<b>1637635</b>	<b>7176</b>	<b>228997</b>	<b>31307</b>	<b>1866832</b>	<b>المجموع .....</b>
	<b>AUTRES MUTATIONS</b>				<b>عمليات أخرى</b>		
Marocaine .....	2588	284279	2295	52717	4883	336996	مغربية .....
Etrangère .....	252	51007	3	520	255	59527	أجنبية .....
<b>Total .....</b>	<b>2840</b>	<b>335286</b>	<b>2298</b>	<b>53237</b>	<b>5138</b>	<b>388523</b>	<b>المجموع .....</b>

Source : Division de la Conservation Foncière et du Service Topographique (tableau II à IV).

المصدر : قسم المحافضة العقارية ومصلحة الهندسة (الجدول 2 إلى 4)

TABLEAU V. — Nombre et Primes émises des sociétés d'assurances suivant les catégories.

جدول 5 — عدد شركات التأمين والمكافآت التي أصدرتها حسب أصناف هذه الشركات .

ACTIVITE	1977 (1)		1978		النشاط
	عدد الشركات Nombre de sociétés	مكافآت التأمين (بملايين الدراهم) Primes émises (en milliers de DH)	عدد الشركات Nombre de sociétés	مكافآت التأمين (بملايين الدراهم) Primes émises (en milliers de DH)	
Vie .....	11	114920	12	150510	الحياة .....
Grande branche ...	9	7800	10	—	القطاع الكبير .....
Branche populaire	1	20	1	—	القطاع الشعبي .....
Groupe .....	11	106970	11	—	المجموعة .....
Capitalisation .....	1	13	1	—	رؤوس الاموال .....
Accidents du travail	15	139690	16	168310	حوادث الشغل .....
Automobiles .....	16	338830	16	420550	السيارات .....
Aviation .....	8	10250	8	6680	الطيران .....
Accidents corporels Invalidité, Maladie ..	17	113430	17	144760	حوادث جسيمة ، العطب والمرض .....
Incendie .....	16	63130	16	78420	الحريق .....
Responsabilité civile	15	21430	15	26000	المسؤولية المدنية .....
Grêle .....	2	210(3)	2	210	أضرار الرارعة .....
Transport - Maritime	14	77350	14	—	النقل البحري .....
Corps .....	11	26680	11	35660	الاجسام .....
Facultés .....	14	50670	14	59930	القوى .....
Autres opérations d'assurances .....	16	27550	16	27320	عمليات التأمين الاخرى ..
Opérations de réas- surances .....	12	279380	13	—	عمليات اعادة التأمين ..
<b>Total affaires</b> .....	17	906570	18	1118390	<b>مجموع العمليات المباشرة</b>
Ensemble (nombre d'assureurs dis- tincts) (2) ..	<b>19</b>	—	20	—	المجموع ا عدد شركات التأمين الموجودة (2) ..

(1) Chiffres de 1977 ont été redressés.

(2) Une même société peut gérer plusieurs branches. Dont 2 sociétés de réassurance exclusivement.

(1) معطيات 1977 ثبت مراجعتها

(2) يمكن لشركة واحدة ان تدير عدة فروع التأمين .  
منها شركتين لاعادة التأمين فقط .

TABLEAU VI. — Conflits de travail : conflits commencés dans les mois et journées de travail perdues. (Ensemble des secteurs).

جدول 6 — نزاعات الشغل ، النزاعات المبذولة خلال الشهور وأيام الشغل الضائعة (مجموع القطاعات)

MOIS	النزاعات CONFLITS		الإيام الضائعة JOURNEES PERDUES		الشهور
	1977	1978	1977	1978	
Janvier .....	27	21	33000	12026	يناير .....
Février .....	146	51	39132	33487	فبراير .....
Mars .....	43	49	35843	55974	مارس .....
Avril .....	39	67	26949	36263	أبريل .....
Mai .....	21	54	34673	39504	ماي .....
Juin .....	22	43	25218	34499	يونيو .....
Juillet .....	18	24	17634	17587	يوليوز .....
Août .....	14	27	25185	16443	أغسطس .....
Septembre .....	10	20	35361	15713	سبتمبر .....
Octobre .....	23	32	21273	10781	أكتوبر .....
Novembre .....	23	44	8751	16666	نوفمبر .....
Décembre .....	25	39	11875	16604	ديسمبر .....
<b>Total .....</b>	<b>411</b>	<b>471</b>	<b>314894</b>	<b>305547</b>	<b>المجموع</b>

Source : Ministère du travail et de la formation professionnelle. Tableau VI à IX

المصدر : وزارة الشغل والتكوين المهني جداول 6 إلى 9

TABLEAU VII. — Secteur commercial : élèves inscrits et élèves admis dans les centres de formation d'employés (Année 1978 - 79)

جدول 7 — القطاع التجارى التلاميذ المسجلون والناجحون في مراكز تكوين المستخدمين (سنة 1978 - 1979)

Centres	كاتبات المديرية Secretaires de direction (1)		الضرب على الآلة الكاتبة Dactylographes (2)		عون المحاسبين Aides comptables (2)		المحاسبين Comptables (1)		المجموع Total		المراكز										
	بنين garçons		بنات filles		بنين garçons		بنات filles		بنين garçons			بنات filles									
	م	ن	م	ن	م	ن	م	ن	م	ن		م	ن								
Casablanca ..	9	9	80	52	—	—	38	32	27	15	11	10	01	60	28	22	117	84	157	116	الدار البيضاء .....
El Jadida ...	—	—	—	—	—	—	19	16	11	7	4	2	—	—	—	—	11	17	23	18	الجديدة .....
Fès .....	—	—	—	—	—	—	19	19	17	15	—	—	6	6	3	3	22	22	23	21	فاس .....
Safi .....	—	—	—	—	—	—	17	15	8	3	7	1	—	—	—	—	8	3	24	16	آسفي .....
Tanger .....	—	—	—	—	—	—	13	12	8	7	13	11	—	—	—	—	8	7	26	23	طنجة .....
Kénitra .....	—	—	—	—	—	—	15	13	12	10	1	1	—	—	—	—	12	10	16	14	القنطرة .....
Tétouan ...	—	—	—	—	—	—	—	—	11	10	10	8	—	—	—	—	11	10	10	8	تطوان .....
Marrakech ...	—	—	—	—	—	—	18	12	25	14	5	4	—	—	—	—	25	14	23	16	مراكش .....
Méknès .....	—	—	—	—	—	—	16	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	15	مكناس .....
Agadir .....	—	—	—	—	—	—	15	15	21	11	5	2	—	—	—	—	21	11	20	17	أكادير .....
Oujda .....	—	—	—	—	—	—	—	—	13	12	9	7	—	—	—	—	13	12	9	7	وجدة .....
Laayoune ...	—	—	—	—	—	—	15	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	13	العيون .....
<b>Total .....</b>	<b>9</b>	<b>9</b>	<b>80</b>	<b>52</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>185</b>	<b>162</b>	<b>153</b>	<b>104</b>	<b>65</b>	<b>46</b>	<b>87</b>	<b>66</b>	<b>31</b>	<b>25</b>	<b>248</b>	<b>190</b>	<b>362</b>	<b>284</b>	<b>المجموع</b>

I : Inscrits  
A : Admis  
(1) Formation de 2 années pour les secrétaires de direction ainsi que les comptables  
(2) Direction d'une année pour les dactylographes et les aides comptables

م : المسجلون  
ن : الناجحون  
(1) تكوين سنتين لكاتبات المديرية وللمحاسبين  
(2) تكوين سنة واحدة للاعوان المحاسبين والضرب على الآلة الكاتبة .



TABLEAU VIII. — Secteur commercial  
La formation des ouvriers tailleurs selon les centres  
et les résultats de formation

جدول 8 - القطاع التجارى  
تكوين العمال الخياطين حسب المراكز ونتائج التكوين

CENTRES	السنة الاولى 1 <sup>re</sup> ANNEE				السنة الثانية 2 <sup>me</sup> ANNEE				المجموع TOTAL				المراكز
	بنين Garçons		بنات Filles		بنين Garçons		بنات Filles		بنين Garçons		بنات Filles		
	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	
السنة: 1977 - 1978 : Année													
Casablanca	38	35	25	24	27	23	18	16	65	58	43	48	الدار البيضاء
Rabat	90	81	41	33	55	54	23	23	145	135	64	56	الرباط
Fès	27	24	—	—	22	20	—	—	49	44	—	—	فاس
Meknès	21	18	—	—	17	16	—	—	39	34	—	—	مكناس
Tanger	22	20	14	13	16	16	9	9	38	36	23	22	طنجة
Taza	16	16	—	—	18	15	—	—	34	31	—	—	تازة
Kénitra	46	44	—	—	80 <sup>(1)</sup>	80 <sup>(1)</sup>	—	—	126	124	—	—	الكنيطرة
Oujda	16	13	—	—	17	15	—	—	33	28	—	—	وجدة
Azemmour	16	16	—	—	16	15	—	—	32	31	—	—	ازمور
Tassaout	20	20	—	—	11	11	—	—	31	31	—	—	تاسو
Centre de Confection Casa	7	7	15	15	—	—	—	—	7	7	15	15	مركز الخياطة بالبيضاء
<b>Total</b>	<b>319</b>	<b>294</b>	<b>95</b>	<b>85</b>	<b>279</b>	<b>265</b>	<b>50</b>	<b>48</b>	<b>599</b>	<b>559</b>	<b>145</b>	<b>133</b>	<b>المجموع</b>
السنة: 1978 - 1979 : Année													
Casablanca	48	41	21	18	26	23	20	13	77	64	41	31	الدار البيضاء
Rabat	78	70	40	34	72	60	30	29	150	130	70	63	الرباط
Fès	25	22	—	—	24	19	—	—	49	41	—	—	فاس
Meknès	22	19	—	—	16	15	—	—	38	34	—	—	مكناس
Tanger	23	21	18	18	19	18	12	12	42	39	30	30	طنجة
Marrakech	23	20	—	—	16	15	—	—	39	35	—	—	مراكش
Taza	20	17	—	—	15	15	—	—	35	32	—	—	تازة
Kénitra	42	42	—	—	39	37	—	—	81	79	—	—	الكنيطرة
Safi	16	13	—	—	—	—	—	—	16	13	—	—	آسفي
Oujda	21	16	—	—	11	18	—	—	32	24	—	—	وجدة
El Jadida	21	16	—	—	12	11	—	—	33	27	—	—	الجديدة
Tassaout	10	7	—	—	15	15	—	—	25	22	—	—	تاسو
Bouarfa	10	9	—	—	—	—	—	—	10	9	—	—	بوعرفة
Centre de confection de Casa	26	26	59	59	—	—	—	—	26	26	59	59	مركز الخياطة بالدار البيضاء
<b>Total</b>	<b>359</b>	<b>339</b>	<b>138</b>	<b>129</b>	<b>265</b>	<b>236</b>	<b>62</b>	<b>54</b>	<b>624</b>	<b>575</b>	<b>260</b>	<b>183</b>	<b>المجموع</b>

(1) Y compris l'effectif de la 3<sup>me</sup> année

(1) يتضمن اعداد السنة الثالثة

I : Elèves inscrits

م : التلاميذ المسجلون

A : Elèves admis

ن : التلاميذ الناجحون

TABLEAU IX. — Elèves inscrits et élèves admis dans les centres de formation industrielle selon les disciplines et dans le secteur du bâtiment (Année 1977-78)

جدول 9 — التلاميذ المسجلون والناجحون في مراكز التكوين الصناعي حسب الشعب وفي قطاع البناء (سنة 1978 — 1977)

DISCIPLINE CENTRES	ميكانيك عامة Mécanique générale		الكهرباء Électricité		ميكانيك السيارات Mécanique auto		صناعة التصفیح Métaux en feuille		البناء Bâtiment		المجموع TOTAL		المراكز
	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	م I	ن A	
Sidi Barnoussi	50	45	32	32	—	—	—	—	—	—	82	77	سیدی البرنوصی
Hay El Mohamadi	166	132	77	64	35	32	58	47	—	—	336	275	الحی المحمدی
El Maarif	68	60	—	—	26	22	—	—	—	—	94	82	المعاریف
I.N.F.C.T. (1)	127	89	123	99	38	27	41	23	—	—	329	238	م.و.ت.آ.ت (1)
Casa (Total)	411	326	232	195	99	81	99	70	—	—	841	672	الدارالبيضاء (المجموع)
Agadir	31	30	27	26	71	70	15	15	22	21	166	162	أكادير
Taza	—	—	—	—	12	12	—	—	16	16	28	28	تازة
Nador	14	14	16	15	16	16	12	10	—	—	58	55	الناضور
Tétouan	26	20	11	10	12	12	12	8	—	—	61	50	تطوان
El Jadida	20	15	15	14	29	27	12	11	—	—	76	67	الجديدة
Tassaout	30	26	13	11	11	10	—	—	104	96	158	143	تاساوت
Laayoune	—	—	12	12	20	20	—	—	49	49	81	81	لايونة
Safi	58	50	14	11	27	27	17	17	—	—	116	105	آسفي
Larache	16	15	14	14	—	—	—	—	—	—	30	29	المراش
Tanger	30	25	16	13	14	12	13	12	—	—	73	62	طنجة
Oujda	29	28	11	11	—	—	—	—	—	—	40	39	وجدة
Meknès	41	38	—	—	—	—	—	—	—	—	41	38	مكناس
Kénitra	29	26	—	—	47	45	14	13	—	—	90	84	الكنيطرة
Marrakech	51	50	13	13	29	29	11	10	—	—	104	102	مراكش
Fès	118	109	20	19	57	53	27	22	—	—	222	203	فاس
Rabat	50	46	63	52	23	22	39	34	—	—	175	154	الرباط
Total	954	818	477	416	467	436	171	222	191	182	2360	2074	المجموع

I : Elèves inscrits

A : Elèves admis

(1) Y compris les ouvriers et les Instructeurs

**Mécanique générale** : Mécanique de base, mécanique d'entretien, tournage, graissage, dessin industriel, imprimerie, machine de bureau, etc...

**Mécanique auto** : motorisme, diésel, mécanique agricole, électricité auto, photographie.

**Electricité** : électricité de base, électricité d'entretien, électronique industrielle, radio - télévision, climatisation, automatisme

**Métaux en feuille** : Charpente métallique, tôlerie-soudure, soudure, chaudronnerie.

**Bâtiment** : menuiserie métallique, menuiserie de bois, plomberie sanitaire maçonnerie-carrelage, dessin de bâtiment, gros-œuvre, etc...

م : التلاميذ المسجلون

ن : التلاميذ الناجحون

(1) يتضمن العمال والمرشدين

ميكانيك عامة : ميكانيك الاساسية ، ميكانيك الصيانة ، الخريط  
التفريز الرسم الصناعي ، المطبعة ، آلة الكتابة

ميكانيك السيارة : تركيب المحرك ، ديزال ، ميكانيك الفلاحة  
كهرباء السيارة ، التصوير

الكهرباء : كهرباء الصيانة الالكترونىك الصناعية ، الراديو  
التلفزيون ، التكييف ، الانقائية

اوراق معدنية : هياكل معدنية ، تصفيح - تلحيم ، تلحيم ، البخارة  
البناء : النجارة الحديدية ، نجارة الخشب ، الرصاص الصحى  
بناء ، التبليط ، الرسم البنائى الاشغال الكبرى

TABLEAU IX. (bis) — Elèves inscrits et élèves admis dans les centres de formation industrielle selon les disciplines et dans le secteur du bâtiment (Année 1978-79)

جدول 9 مكرر - التلاميذ المسجلون والناجحون في مراكز التكوين الصناعية حسب الشعب وفي قطاع البناء (سنة 1978 - 1979)

DISCIPLINE CENTRES	ميكانيك عامة Mécanique Générale		الكهرباء Électricité		ميكانيك السيارات ميكانيك Auto		صناعة التصفيع Métaux en feuilles		البناء Bâtiment		المجموع TOTAL		الشعبة المراكز
	I	A	I	A	I	A	I	A	I	A	I	A	
Sidi Barnoussi	47	47	29	29	—	—	—	—	—	—	76	76	سیدی البرنوصی
Hay Mohamadi	160	149	69	63	33	24	43	40	16	15	321	291	الحی المحمدی
El Maarif	61	56	—	—	—	—	—	—	—	—	61	56	المعارف
I.N.F.C.T.	153	108	110	100	37	33	40	27	—	—	340	268	م.و.ت.أ.ت.
I.M.B.	—	—	—	—	—	—	—	—	253	180	253	180	م.م. البناء
Casa (Total)	421	360	208	192	70	57	83	67	269	195	1051	871	الدار البيضاء (المجموع)
Agadir	33	30	26	24	31	31	15	13	25	17	130	115	أكادير
Taza	—	—	—	—	15	13	—	—	52	47	67	60	تازة
Nador	9	8	6	3	12	10	7	6	30	25	64	52	الناضور
Settat	—	—	—	—	28	28	14	14	27	24	69	66	سطات
Bouarfa	—	—	—	—	10	10	8	8	13	13	31	31	بوعرفة
Tétouan	15	14	13	11	16	13	14	9	—	—	58	47	تطوان
El Jadida	14	14	11	11	22	21	8	8	—	—	55	54	الجديدة
Essaouira	44	42	14	14	14	9	—	—	16	8	82	73	المويرة
Tassaout	28	27	—	—	16	13	—	—	42	31	86	71	تاساوت
Laayoune	—	—	10	9	18	16	10	10	32	28	70	63	لايون
El Youssoufia	31	20	29	22	—	—	13	8	—	—	73	50	اليوسفية
Safi	69	57	27	26	28	27	14	13	—	—	138	123	آسفي
Larache	14	14	16	12	—	—	—	—	—	—	30	26	العرائش
Guercif	—	—	—	—	16	14	—	—	30	29	46	43	كرميف
Tanger	41	42	16	13	30	28	14	9	44	37	148	129	طنجة
Oujda	27	25	14	13	—	—	—	—	—	—	41	38	وحدة
Oued - Zem	—	—	—	—	—	—	—	—	52	49	52	49	وادي زم
Meknès	39	38	—	—	—	—	—	—	—	—	39	38	مكناس
Kénitra	26	26	—	—	25	25	11	8	—	—	62	59	القنيطرة
Marrakech	55	53	16	15	15	15	15	5	—	—	101	88	مراكش
Tioumliline	—	—	15	13	11	11	11	9	55	48	92	81	تيملين
Fès	128	119	203	9	40	39	18	16	—	—	209	183	فاس
Rabat	40	37	42	34	9	7	18	15	—	—	109	93	الرباط
<b>Total</b>	<b>1037</b>	<b>926</b>	<b>486</b>	<b>421</b>	<b>426</b>	<b>387</b>	<b>273</b>	<b>218</b>	<b>681</b>	<b>551</b>	<b>2903</b>	<b>2503</b>	<b>المجموع</b>

I.N.F.C.T. : Institut National de formation des cadres techniques

I.M.B. : Institut des métiers de Bâtiment

م.و.ت.أ.ت. : المعهد الوطني لتكوين الاطر التقنية  
م.م. البناء : معهد المهن البناء

TABLEAU X. — Les participants aux colonies de vacances au cours de l'année 1978 par Provinces et préfectures.

جدول 10 — المشاركون في المخيمات الصيفية سنة 1978 حسب الأقاليم والمعمالات

PROVINCES ET PREFECTURES	مشاركون في المرحلة الأولى Participants de la Période 1	مشاركون في المرحلة الثانية Participants de la Période 2	مشاركون في المرحلة الثالثة Participants de la Période 3	مجموع المشاركين Total des Participants	الأقاليم والمعمالات
Agadir .....	515	412	358	1285	أكادير .....
Al'Hoceima .....	—	—	—	—	الحسيمة .....
Azilal .....	—	—	—	—	أزيلال .....
Beni Mellal .....	375	902	454	1731	بني ملال .....
Ben Slimane .....	140	400	130	670	بن سليمان .....
Boulemane .....	—	—	—	—	بولمان .....
Chaouen .....	100	0	160	260	الشاون .....
El Jadida .....	25	150	30	205	الجديدة .....
El Kelaa Srahne .....	—	—	—	—	قلعة السراغنة .....
Essaouira .....	94	0	0	94	الصويرة .....
Fès .....	1148	460	558	2166	فاس .....
Figuig .....	0	0	108	108	فكيك .....
Kénitra .....	568	450	400	1416	القنيطرة .....
Khemisset .....	50	257	0	307	الخبيسات .....
Khénifra .....	118	380	0	498	خنيفرة .....
Khouribga .....	306	304	200	810	خريبكة .....
Errachidia .....	455	158	338	951	الراشدية .....
Laayoune .....	0	0	70	70	لعميسون .....
Marrakech .....	837	834	550	2221	مراكش .....
Meknès .....	845	741	580	2166	مكناس .....
Nador .....	210	113	200	523	الناضور .....
Ouarzazate .....	0	102	100	202	ورزازات .....
Oujda .....	910	670	250	1830	وجدة .....
Safi .....	0	120	0	120	أسفي .....
Settat .....	82	150	130	362	سطات .....
Tanger .....	440	246	0	686	طنجة .....
Tarfaya .....	0	100	100	200	طرفاية .....
Taza .....	100	445	0	545	تازة .....
Tétouan .....	155	123	212	490	تطوان .....
Tiznit .....	100	0	100	200	تيزنيت .....
Pref. Casablanca .....	6147	6284	3448	15879	عمالة الدار البيضاء .....
Pref. Rabat-Salé .....	3369	1384	838	5591	عمالة الرباط — سلا .....
<b>Total général .....</b>	<b>17087</b>	<b>15185</b>	<b>9314</b>	<b>41586</b>	<b>المجموع العام .....</b>

TABLEAU XI. — Nombre de licenciés des différentes disciplines.

جدول 11. عدد المرخص لهم في شتى أنواع الرياضات

DISCIPLINES	1977	1978	الرياضات
Foot-ball	16735	19384	كرة القدم
Athletisme	3033	4260	ألعاب القوى
Lawn-Tennis	10000	11500	كرة المضرب
Judo	5300	6353	جيدو
Basket	3506	3893	كرة السلة
Sports Equestres	2185	2512	رياضة الفروسية
Gymnastique	2406	2766	الرياضة البدنية
Natation	1482	2023	السباحة
Hand Ball	1390	2238	كرة اليد
Lutte	718	972	المصارعة
Cyclisme	1077	1238	سباق الدراجات
Volley Ball	3034	3489	كرة الطائرة
Tir à l'arc	150	180	الرمي
Yachting	400	495	رياضة الزوارق
Boxe	567	1032	الملاكمة
Escrime	368	533	المساقرة
Halterophilie	1056	1216	حمل الأثقال
Tennis de table	1233	1416	كرة الطاولة
Rugby	1365	1540	الكرة المستطيلة
Ski Nautique	231	279	الانزلاق على الماء
Moto-cyclisme	602	700	الدراجات النارية
Petanque	2596	2989	الكرة الحديدية
Ski de montagne	326	393	الانزلاق على الجليد
Hockey	209	219	كرة العشاء
Sports-Automobiles	661	760	سباق السيارات
Aviron	300	345	التجديف

TABLEAU XII. — Installations sportives, terrains, piscines  
et stations de ski. 1978.جدول 12 — المراكز الرياضية الملاعب ، المسابح ، ومرافق الازلاق  
على الصعيد — 1978

PROVINCES ET PREFECTURES	قاعدة بحرية Base nautique	كرة القدم Foot-ball		كرة السلة Basket-ball		كرة اليد Hand-ball		كرة الطائرة Volley-ball		كرة المضرب Rugby		كرة المضرب Tennis		العاب القوى Athlétisme		مسابح غير مغطاة Piscines non couvertes		محطات الازلاق على الجبل Stations de ski		قاعة مغطاة Salle		الإقليم والعمالات	
		E	A	E	A	E	A	E	A	E	A	E	A	E	A	E	A	E	A	Gymnase	Omnisport		
																							E
Agadir	—	1	9	1	2	—	3	—	2	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	أكدير
Al Hoceima	—	—	1	—	2	—	—	—	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الحسيمة
Beni Mellal	—	3(s)	17(v)	1(s)	3(s)	1(s)	2(s)	1(s)	1(s)	—	—	1	—	—	—	2	2(s)	—	—	—	—	—	بنى ملال
Casablanca	2	5	5	6	3	2	3(s)	6	2	—	2	4	—	1	—	1	—	—	—	—	3	—	الدار البيضاء
El Jadida	1	2(s)	4	—	3(s)	—	1(s)	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—	—	—	—	1	الجديدة
Fès	—	1	13	—	10	—	2	—	4	—	1	—	4	—	3(s)	2	3	—	—	—	—	—	فاس
Kénitra	—	1	8	1	5	—	2	1	3	—	—	—	3	—	2	—	3	—	—	—	—	—	القنيطرة
Khouribga	—	—	3	—	3	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	خريبكة
Errachidia	—	—	18(s)	—	8(s)	—	10(s)	—	11(s)	—	—	—	3	—	—	—	4	—	—	—	—	—	الراشيدية
Marrakech	—	1	4(v)	1(s)	1(s)	—	1(s)	—	1(s)	1	—	—	—	1	—	1(s)	1(s)	1	—	—	—	—	مراكش
Meknès	—	5	16(s)	2	4(s)	1	1(s)	1	—	—	—	1	1	—	1(s)	1	3(s)	2	—	—	—	—	مكناس
Nador	—	—	5(s)	—	2(s)	—	1(s)	—	2(s)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الناسور
Ouarzazate	—	1(s)	16(v)	—	9	—	1	—	3	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	ورزازات
Oujda	—	3	4(s)	1	2	1	1(s)	1	—	—	1	2	—	1	1(s)	2	—	—	—	—	—	—	وجدة
Rabat Salé	1	3	4	—	4	—	3	—	3	—	1	4	—	1	—	3	—	—	—	—	3	1	الرباط سلا
Safi	—	2(s)	12(s)	2	6	1	3	2	4	—	1(s)	2	—	1	2	3	—	—	—	—	—	—	أسفي
Settat	—	1	8	—	1	—	1	—	2	—	—	—	—	—	1	—	4	—	—	—	—	—	سطات
Tanger	—	1	3(s)	2	—	1	—	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	طنجة
Tiznit	—	1	3(s)	—	2	—	1	—	2	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	تزنيت
Taza	—	1(s)	5(s)	—	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—	تازة
Tétouan	—	1	3(s)	—	3(s)	—	2(s)	—	2(s)	—	—	—	—	1	1(s)	1	—	—	—	—	—	—	تطوان
Chaouen	—	—	3(s)	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	شاوون
Azilal	—	—	5(v)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	أزيلال
Khénifra	—	—	2	—	2	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	خنفسرة
Khémisset	—	1	3	—	2	—	2	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	الخميسات
El Kola Srahna	—	—	6(s)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1(s)	1	—	—	—	—	—	قطعة السراغنة
Boulmane	—	—	4(s)	—	3(s)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	بولمان
Figuig	—	5(s)	3(v)	—	2	—	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فيكك
Essaouira	—	—	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الصويرة
Tan-Tan	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1(s)	—	—	—	1(s)	—	—	—	—	—	طنطان
Laayoune	—	1(s)	1(s)	—	3	—	2	—	—	—	—	2	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	العيون
Semara	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	السمارة
Boujdour	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	بوجدور
Benslimanc	—	—	4(s)	—	5(s)	—	2(s)	—	2(s)	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	بن سليمان
<b>Total</b>	<b>4</b>	<b>38</b>	<b>195</b>	<b>18</b>	<b>95</b>	<b>8</b>	<b>47</b>	<b>15</b>	<b>50</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>18</b>	<b>16</b>	<b>8</b>	<b>11</b>	<b>19</b>	<b>35</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>الجموع</b>	

Source : Ministère de la jeunesse et des sports Tableaux X à XII

E : équipé

A : aménagé

V : Vague

SA : Sommaire Aménagé

SE : Equipé

المصدر : وزارة الشباب والرياضة

الجدول من 10 إلى 12

E : غير مجهز

TABLEAU XIII. — Exploitation du cinéma par provinces  
Année 1978جدول 13 - الاستغلال السينمائي حسب الاقاليم  
سنة 1978

PROVINCES et PREFECTURES	السكان الحضريون بالعدد Population urbaine Nombre	عدد السينما Nombre de cinémas	عدد الرواد Nomere de places	عدد المقاعد سنويا Nombre d'entrées annuelles (1)	المدشول السنون بالدرهم Recette annuelle en DH	الاتاليم و الممالات
Agadir .....	202600	7	3453	960901	1920126,80	اكادير .....
Al Hoceïma .....	44100	1	1118	573395	927857,90	الحسيبة .....
Azilal .....	32800	—	—	—	—	ازلال .....
Boni Mellal .....	174100	4	2327	308935	552761,85	بني ملال .....
Chaouen .....	39600	1	500	—	—	شاون .....
Casablanca .....	2133100	47	38436	12528582	32189924,95	الدار البيضاء .....
Ben Slimane .....	32500	—	—	—	—	بن سليمان .....
El Jadida .....	139000	5	2097	614434	1237780,80	الجديدة .....
Boulemane .....	15100	—	—	—	—	بولمان .....
El Kalaa Srahna .....	70400	1	270	37244	57358,70	قلعة السراغنة .....
Essaouira .....	63300	2	1156	477013	1001440,00	الصويرة .....
Fès .....	506300	15	9887	3638777	7875993,65	فاس .....
Figuig .....	28100	1	220	16619	17301,20	فيك .....
Kénitra .....	38700	16	8143	1657290	3220689,95	القنيطرة .....
Khémisset .....	81400	2	1024	153035	272690,10	الخميسات .....
Khénifra .....	79900	2	743	152860	308240,10	خنيفرة .....
Khouribga .....	200.300	5	2896	332718	639583,10	خريبكة .....
Errachidia .....	55000	1	590	13661	28202,00	الراشدية .....
Laayoune .....	—	1	—	—	—	لايون .....
Marrakech .....	476400	15	10050	2673273	5279516,45	مراكش .....
Meknès .....	432900	11	6794	2082385	5088519,35	مكناس .....
Nador .....	88600	8	4653	1150273	1748246,10	الناضور .....
Ouerzazate .....	55400	2	877	97739	249325,40	ورزازات .....
Oujda .....	411000	15	10176	2417663	4341221,45	وجدة .....
Rabat Salé .....	735900	18	18999	4921569	12713655,85	الرباط - سلا .....
Safi .....	223400	7	3643	564941	1014768,10	آسفي .....
Settat .....	141800	3	874	—	—	سطات .....
Tanger .....	269400	13	8633	2348211	4635444,45	طنجة .....
Taza .....	119700	5	1507	261773	472156,60	تازة .....
Tétouan .....	330100	17	10742	2259298	3197251,50	تطوان .....
Tan-Tan .....	34000	1	400	—	—	طان طان .....
Ta-Ta .....	—	1	300	—	—	طاطا .....
Tiznit .....	54900	4	1593	32783	45409,80	تزنيت .....
Taounate .....	11900	—	—	—	—	تاونيت .....
<b>Total</b> .....	<b>7670000</b>	<b>231</b>	<b>147101</b>	<b>40275372</b>	<b>89035466,15</b>	<b>المجموع</b>

TABLEAU XIV. — Origine des films exploités au Maroc  
Année 1978

جدول 14 - مصدر الافلام المستغلة في سنة 1978

PAYS	الافلام المطولة Longs métrages	الافلام القصيرة Courts métrages	الدول
U.S.A. ....	120	40	امريكا
France ....	111	30	فرنسا
Italie ....	35	1	ايطاليا
Pays Arabes ....	79	—	الدول العربية
Pakistan - Inde ....	88	—	الباكستان - الهند
Grande-Bretagne ....	27	—	بريطانيا العظمى
Russie ....	6	—	الاتحاد السوفياتي
Allemagne Fédérale ....	2	—	المانيا الاتحادية
France - Italie ....	11	—	فرنسا - ايطاليا
Italie - U.S.A. ....	1	—	ايطاليا - امريكا
Japon ....	2	—	اليابان
Espagne ....	2	—	اسبانيا
Ensemble ....	484	71	المجموع

TABLEAU XV - — Exploitation mensuelle des cinémas.

جدول 15 - الاستغلال الشهري السينمائي

MOIS	عدد السينما Nombre de salles	عدد التذاكر Nombre de billets	المدخول الشهري بالدرهم Recettes mensuelles (DH)	الشهر
Janvier ....	196	3793064	8347882,80	يناير
Février ....	196	3295739	7032981,45	فبراير
Mars ....	200	3168008	6806967,15	مارس
Avril ....	198	3730025	8237047,50	أبريل
Mai ....	198	3089673	6832038,00	مايو
Juin ....	199	2613966	5638452,70	يونيو
Juillet ....	202	2800982	5880653,35	يوليوز
Août ....	203	3.463933	7723146,40	أغشت
Septembre ....	203	3393475	7535496,10	سبتمبر
Octobre ....	202	3469843	7664663,85	أكتوبر
Novembre ....	207	3399465	7900855,80	نوفمبر
Décembre ....	203	4057199	9435281,05	دجنبر
Ensemble ....		40275372	89035466,15	المجموع

Source : Centre Cinématographique Marocain.  
Tableaux XIII à XVالمصدر : المركز السينمائي المغربي.  
الجدول من 13 إلى 15



## الفصل الحادي عشر

### الاثمان - الاجور

#### الاثمان

#### صفحة

- 177 جدول - 1 - معدل الاسعار بالتجزئة لبعض المواد بالمدن الثمانية الكبرى .....
- 176 - 2 - الارقام القياسية لتكلفة المعيشة حسب المجموعات (210 مادة) .....
- 180 - 3 - الارقام القياسية لتكلفة المعيشة في المدن الثمانية المغربية الكبرى .....

#### الاجور

- 4 - ادى الاجور حسب السن المطبقة من يوم 1 - 5 - 1978 في :
- 182 (1) - التجارة والصناعة والمهن الحرة .....
- 182 (ب) - في الفلاحة .....
- 182 - 5 - ادى الاجور المطبقة في صناعة السبيب .....

## CHAPITRE XI

### PRIX - SALAIRES

#### P R I X

		Page
<b>TABLEAU</b>	<b>I.</b> — Prix moyens de détail de certains produits dans les 8 grandes villes du Maroc .....	177
—	<b>II.</b> — Indices du coût de la vie par groupe (210 Articles) .....	180
—	<b>III.</b> — Indices du coût de la vie dans les 8 grandes villes du Maroc (210 Articles) .....	181

#### S A L A I R E S

—	<b>IV.</b> — Salaires journaliers minima selon l'âge applicables à partir du 1-1-1977 .....	182
	A) Dans le Commerce, l'Industrie et les professions libérales.	
	B) Dans l'Agriculture .....	182
—	<b>V.</b> — Salaires minima, applicables dans L'Industrie du CRIN .....	182

TABLEAU I. — Prix moyens de détail  
de certains produits dans les 8 grandes villes du Maroc  
Unité : Dirhams.

Année 1978 سنة

جدول 1 — معدل الاسعار بالتجزئة  
لبعض المواد بالمدن الثمانية الكبرى  
الوحدة بالدرهم

PRODUITS	الوحدة Unité	أكادير Agadir		الدار البيضاء Casablanca		فاس Fès		المقيطرة Kénitra		مراكش Marrakech		وجدة Oujda		الرباط Rabat		تطوان Tétouan		المواد	
		المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الاساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle				
Produits Alimentaires :																			المواد الغذائية :
Blé .....	كغ 10 Kg.	6,40	13,59	6,54	14,98	5,90	13,45	6,39	13,72	5,60	13,30	6,94	13,33	6,29	13,43	6,90	12,93	القمح	
Farine .....	كغ 1 Kg.	0,70	1,08	0,70	1,04	0,70	0,98	0,70	0,96	0,70	1,05	0,70	0,93	0,70	0,94	0,69	0,90	الدقيق	
Droit de cuisson .....	خبزة 1 pain	0,10	—	0,15	—	0,10	0,15	0,10	0,15	0,10	0,15	0,10	0,20	0,10	0,20	0,10	0,20	طهى الخبز	
Beurre importé .....	كغ 1 Kg.	8,87	7,80	7,42	7,75	8,02	8,02	7,66	7,66	8,14	8,03	7,80	7,62	7,48	7,80	7,89	7,84	الزبدة المستوردة	
Huile d'arachide .....	لتر 1 l.	2,50	3,00	2,44	2,83	2,40	3,00	2,44	2,95	2,40	2,89	2,50	3,00	2,40	2,79	2,45	2,98	زيت الاراشيد	
Viande de bœuf .....	كغ 1 Kg.	7,17	15,91	7,55	16,23	7,53	16,27	7,65	16,62	7,18	16,00	7,24	15,75	7,37	15,93	7,05	15,40	لحم العجل	
Merlan .....	كغ 1 Kg.	3,85	10,25	4,96	11,43	5,35	11,88	4,69	10,00	4,66	11,18	5,44	12,23	4,16	10,97	4,28	10,35	ميرلة	
œufs frais .....	وحدة 1 Unité	0,22	0,51	0,24	0,55	0,22	0,47	0,23	0,51	0,19	0,47	0,23	0,50	0,22	0,52	0,21	0,45	البيض الطرى	
Pomme de terre .....	كغ 1 Kg.	0,62	1,40	0,53	1,24	0,54	1,25	0,44	1,25	0,45	1,36	0,43	1,06	0,45	1,35	0,54	1,20	البطاطس	
Tomate .....	كغ 1 Kg.	0,63	1,40	0,61	1,31	0,52	1,17	0,50	1,13	0,56	1,10	0,68	1,39	0,66	1,52	0,52	1,04	الطماطم	
Olives .....	كغ 1 Kg.	1,70	3,12	1,85	3,79	1,28	2,98	1,50	2,99	1,66	3,09	1,54	2,98	1,44	9,34	1,60	2,90	الزيتون	
Pommes .....	كغ 1 Kg.	2,67	5,20	2,71	5,84	1,98	5,22	2,44	5,08	2,38	5,92	2,46	4,54	2,55	6,21	1,98	5,12	التفاح	
Bananes .....	كغ 1 Kg.	1,69	4,52	1,62	4,00	1,80	4,17	1,85	3,96	1,95	4,62	2,00	4,09	1,77	4,04	1,80	4,89	الموز	
Dattes .....	كغ 1 Kg.	1,47	4,64	2,48	6,43	2,80	5,98	1,89	6,35	1,68	3,85	1,81	4,37	2,30	6,81	10,00	8,13	التمر	
Sucre en pain .....	كغ 2 Kg.	3,20	3,96	3,10	4,14	3,13	3,91	3,15	3,75	3,10	3,83	3,20	3,80	3,13	3,75	3,20	3,80	قالب السكر	
Café .....	علبة 1 paquet	2,65	10,18	2,30	9,57	2,23	9,82	2,23	5,73	2,50	10,08	1,75	4,56	2,18	9,24	2,31	9,39	القهوة	
Menthe .....	كغ 1 Kg.	0,81	1,52	0,82	1,50	0,81	1,18	0,70	1,11	0,66	1,33	1,07	2,15	0,86	1,92	1,16	1,96	النعناع	
Limonade .....	بوتل 1 Bout.	1,30	1,30	1,18	1,25	1,20	1,40	1,20	1,25	1,25	1,43	0,80	1,12	1,20	1,23	1,34	1,41	ليمونات	
Ail .....	كغ 1 Kg.	2,87	8,12	3,21	9,04	2,58	8,11	3,83	8,45	2,11	6,51	3,01	7,33	3,06	6,96	3,28	8,01	الثوم	

TABLEAU 1. — Prix moyens de détail  
de certains produits dans les 8 grandes villes  
du Maroc (suite)  
Unité : Dirhams.

سنة 1978 Année

جدول 1 - معدل الاسعار التجزئة  
لبعض المواد بالمدن الثمانية الكبرى (تابع)  
الوحدة بالدرهم

PRODUITS	الوحدة Unité	أكادير Agadir		المدار البيضاء Casablanca		فاس Fès		القنيطرة Kénitra		مراكش Marrakech		وجدة Oujda		الرباط Rabat		تطوان Tétouan		المواد	
		المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle		
<b>Habillement :</b>																			<b>الملابس</b>
Jellaba homme .....	1 وحدة Unité	0,74	0,95	33,15	65,00	0,41	1,01	51,46	70,62	56,36	—	50,20	70,00	0,71	1,29	44,75	71,25	جلباب للرجال .....	
Pantalon homme ....	1 وحدة Unité	20,00	38,33	13,00	75,00	24,00	44,58	21,70	29,33	25,00	52,50	17,75	41,25	15,00	35,75	35,89	—	سروال للرجال .....	
Chemise .....	1 وحدة Unité	23,15	37,50	20,00	30,00	11,20	33,75	12,80	—	16,38	24,33	16,42	22,91	19,80	31,83	16,38	22,00	القميص .....	
Tissu synthétique ....	1 متر m.	5,00	7,00	4,03	6,00	4,20	—	3,67	2,00	4,50	5,58	3,50	3,70	5,13	4,75	3,84	3,27	نسيج تاليفي .....	
Souliers en cuir ....	1 زوج	25,90	—	20,93	—	31,10	—	25,50	41,90	37,04	—	25,90	35,73	50,67	78,23	25,90	—	احذية من الجلد .....	
<b>Habitation :</b>																			<b>السكنى</b>
Loyer .....	رقم قياسي Indice	1,31	1,93	1,32	1,52	1,44	2,00	1,25	1,47	1,30	1,82	1,10	1,53	1,26	1,97	1,11	1,43	الكراء .....	
Peinture .....	1 عبة	2,65	4,00	3,50	3,97	4,63	6,93	2,85	5,95	4,65	—	2,65	—	3,00	6,16	3,50	5,25	الصبغة .....	
Electricité .....	1 كواط/س Kw/h	0,38	0,56	0,32	0,47	0,32	0,55	0,37	0,52	0,32	0,54	0,35	0,52	0,40	0,69	0,27	0,53	الكهرباء .....	
Charbon de bois ....	1 كلغ Kg.	0,40	0,72	0,45	0,84	0,40	0,72	0,45	0,70	0,41	0,87	0,40	0,78	0,40	0,77	0,50	1,00	اللحم الخشبي .....	
Butane .....	13 كلغ Kg.	15,15	19,50	13,52	19,50	15,00	19,55	14,50	20,15	15,00	19,50	15,00	19,70	14,50	1950	15,00	20,12	بوطاغاز .....	
Tissu d'ameublement	1 متر m.	4,18	6,66	3,60	7,59	3,50	5,00	4,00	6,81	3,50	7,00	3,50	6,54	4,40	6,04	3,30	5,79	نسيج للتأثيث .....	
Réchaud à gaz .....	1 وحدة Unité	0,59	0,99	0,50	9,37	55,20	91,25	57,88	74,95	50,00	91,04	62,30	90,41	0,58	93,37	48,13	89,11	موقد غازي .....	

TABLEAU I. — Prix moyens de détail de certains produits dans les 8 grandes villes du Maroc (suite).  
Unité : Dirhams.

Année 1978 سنة

جدول 1 — معدل الاسعار بالتجزئة لبعض المواد بالمدن الثمانية الكبرى (تابع)  
الوحدة بالدرهم

PRODUITS	الوحدة Unité	أكادير Agadir		الدار البيضاء Casablanca		فاس Fès		القنيطرة Kénitra		مراكش Marrakech		وجدة Oujda		الرباط Rabat		تطوان Tétouan		المواد	
		المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle	المعدل الأساسي Moyen de base	المعدل السنوي Moyen annuelle		
<b>Entretien - Hygiene - Soins :</b>																			<b>الصيانة ، النظافة، العلاج</b>
Détergent	علبة 1 paquet	1,00	1,27	1,00	1,26	1,00	1,28	1,00	1,25	1,00	1,30	1,00	1,24	1,00	1,25	1,00	1,25	الصابون المسحوق	
Bain	خدمة 1 Service	0,79	1,15	0,80	1,18	0,60	1,00	0,67	1,20	0,60	0,88	0,96	1,50	0,70	1,25	0,46	1,07	الحمام	
Coiffure Homme	خدمة 1 Service	2,63	4,00	4,00	5,00	2,00	3,58	3,00	3,37	2,56	5,25	2,75	3,11	2,55	5,41	1,88	2,91	حلاقة للرجال	
Consultation médicale	فحص 1 Consul	20,00	26,66	20,00	30,41	20,00	30,00	15,00	22,00	20,00	25,00	17,50	38,33	23,12	27,50	15,00	25,00	فحص طبي	
Aspirine vitaminée	علبة 1 Tube	1,70	2,01	1,70	2,01	1,70	2,01	1,70	2,01	1,70	2,01	1,70	2,01	1,70	2,01	1,70	2,01	أسبرين فيتاميني	
Terramycine	علبة 1 Tube	4,40	4,41	4,40	4,43	4,40	4,43	4,40	4,43	4,40	4,43	4,40	4,40	4,40	4,40	4,40	4,43	تيراميسين	
<b>Transports - Loisirs - Divers. :</b>																			<b>النقل ، المتعة ، أشياء مختلفة</b>
Voiture	وحدة 1 Unité	7,64	16,85	7,64	17,90	7,84	18,09	7,76	17,77	7,85	16,85	7,84	16,85	7,62	16,85	7,74	17,30	السيارة	
Essence	لتر 1 Litre	0,98	2,37	0,95	2,30	0,96	2,31	0,96	2,30	0,98	2,34	0,98	2,36	0,96	2,31	0,97	2,33	الوقود	
Autocar	مسافة 1 Trajet	4,00	5,65	5,90	8,75	3,60	4,60	7,80	9,20	2,85	5,00	4,35	5,65	5,90	8,75	4,10	5,70	السيارة الكبيرة للنقل	
Taxi	مسافة 1 Trajet	0,80	1,17	0,90	1,08	0,70	1,20	1,00	1,18	0,85	1,16	2,00	2,45	0,85	1,19	2,00	2,50	طاكسي	
Autobus	مسافة 1 Trajet	0,50	0,64	0,30	0,60	0,40	0,50	0,30	0,50	0,35	0,60	0,30	0,40	0,30	0,50	0,15	0,30	الحافلة	
Poste téléviseur	وحدة 1 Unité	11,06	16,45	12,50	15,38	11,26	15,29	11,51	15,50	10,00	13,66	10,75	13,65	11,96	15,95	11,50	13,66	التلفزة	
Cinéma	مقعد 1 Place	3,25	2,50	2,27	2,33	1,35	2,25	1,58	1,59	1,45	1,73	1,52	2,00	1,85	1,98	0,90	1,73	السينما	
Frais d'instruction	شهر 1 Mois	10,00	23,12	5,00	7,50	5,00	8,00	5,75	6,75	5,00	8,00	4,50	7,50	7,50	5,00	6,25	10,00	نفقات التعليم	
Hôtel	ليلة 1 Nuit	7,00	15,00	6,58	14,37	5,20	16,04	7,02	8,12	5,00	16,33	4,48	7,91	6,00	11,12	3,75	7,50	الفندق	
Assurance Cyclomoteur	تأمين 1 Assur.	1,00	1,32	1,00	1,32	1,00	2,05	1,00	1,36	1,00	1,74	1,00	1,27	1,00	1,50	1,00	2,12	تأمين الدراجات النارية	
Assurance voiture	تأمين 1 Assur.	3,79	5,63	4,98	7,90	4,30	7,63	3,37	7,07	4,07	7,83	3,10	5,20	3,35	6,53	5,05	9,25	تأمين السيارة	

TABLEAU II. — Indice du Coût de la vie par groupes  
de 1975 à 1978.  
(210 articles) base 100 Mai 1972 Avril 1973.

جدول 2 — الرقم القياسي لتكلفة المعيشة حسب المجموعات  
من 1975 إلى 1978  
(210 مادة) أساس 100 مايو 1972 أبريل 1973

MOIS Groupes	الشهور												المتوسط Moyenne	المجموعات	
	يناير Janv.	فبراير Fev.	مارس Mars	أبريل Avril	مايو Mai	يونيو Juin	يوليو Juil.	أغسطس Août	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.			
<b>1978</b>														<b>1978</b>	
Alimentation .....	180,3	185,1	187,6	187,4	184,0	182,0	181,7	188,5	194,0	196,7	196,5	195,1	188,2	التغذية	
Habillement .....	162,2	165,1	167,1	168,2	170,0	171,8	171,9	173,6	177,2	178,0	178,2	179,4	171,9	الملابس	
Habitation .....	148,2	149,5	150,1	151,3	152,8	153,4	153,9	155,6	156,0	156,5	157,7	159,3	153,7	السكنى	
Entr. Hyg. Soins .....	132,6	133,5	135,9	136,1	136,3	138,8	138,9	140,7	142,0	142,1	143,4	144,6	138,7	الصيانة ، النظافة والعلاج	
Trans. Loisirs et divers ..	159,8	163,7	170,6	171,8	171,7	174,0	174,2	174,7	174,9	175,5	176,2	177,3	172,0	النقل ، التسلية ومواد مختلفة	
Général .....	168,0	171,8	174,8	175,2	173,7	173,4	173,4	177,6	181,1	182,7	183,0	182,8	176,4	العام	
<b>1975</b>														<b>1975</b>	
Alimentation .....	135,9	136,0	137,2	138,0	137,4	134,6	135,3	138,3	142,3	142,8	141,9	141,9	138,5	التغذية	
Habillement .....	128,2	128,3	129,4	129,3	129,6	129,5	129,4	129,5	129,9	130,0	131,1	131,0	129,6	الملابس	
Habitation .....	116,0	117,0	116,9	117,5	117,9	118,0	117,8	118,9	119,3	119,4	121,3	121,7	118,5	السكنى	
Entr. Hyg. Soins .....	115,1	115,2	117,2	117,5	117,1	117,6	117,7	119,0	119,1	119,1	120,2	120,5	117,9	الصيانة ، النظافة والعلاج	
Trans. Loisirs et divers ..	121,6	122,6	124,6	124,5	125,9	126,7	127,4	127,5	127,8	127,8	127,1	129,3	126,1	النقل ، التسلية ومواد مختلفة	
Général .....	128,7	129,1	130,3	130,9	130,9	129,5	130,0	131,8	143,2	134,5	134,4	143,7	131,6	العام	
<b>1976</b>														<b>1976</b>	
Alimentation .....	141,9	144,8	150,7	150,8	150,7	149,0	149,9	152,6	156,4	158,1	149,5	168,9	152,8	التغذية	
Habillement .....	131,9	131,9	132,3	132,7	133,0	133,4	134,6	134,8	134,5	135,5	131,9	136,7	134,0	الملابس	
Habitation .....	123,5	125,1	125,6	125,7	126,9	127,3	127,7	127,8	128,6	128,7	130,1	131,2	127,4	السكنى	
Entr. Hyg. Soins .....	120,9	121,8	123,7	123,8	124,5	124,7	124,9	125,3	125,2	125,5	126,4	126,7	124,4	الصيانة ، النظافة والعلاج	
Trans. Loisirs et divers ..	133,0	133,7	134,3	134,7	134,6	135,6	135,7	135,9	135,9	135,7	136,0	136,6	135,1	النقل ، التسلية ومواد مختلفة	
Général .....	135,8	137,7	141,2	141,4	141,6	140,9	141,1	143,2	145,3	146,2	147,4	152,8	142,9	العام	
<b>1977</b>														<b>1977</b>	
Alimentation .....	169,5	169,7	170,1	170,1	171,2	173,5	173,7	175,7	175,9	177,9	178,5	179,6	173,8	التغذية	
Habillement .....	137,7	138,5	140,1	140,0	142,3	148,7	153,6	156,8	159,8	160,8	161,2	161,6	150,1	الملابس	
Habitation .....	135,7	138,3	139,1	139,5	141,0	141,0	141,5	144,0	144,3	144,9	145,8	146,3	141,8	السكنى	
Entr. Hyg. Soins .....	126,8	127,0	127,8	127,9	128,3	129,2	129,6	130,2	130,7	131,2	131,6	132,2	129,4	الصيانة ، النظافة والعلاج	
Trans. Loisirs et divers ..	145,5	146,7	147,8	149,3	150,6	150,8	152,2	152,4	152,9	154,7	155,1	155,9	151,2	النقل ، التسلية ومواد مختلفة	
Général .....	155,4	156,2	156,9	157,2	158,5	160,3	161,3	162,0	163,6	165,1	165,7	166,6	160,8	العام	

Source : Direction de la Statistique.

المصدر : مديرية الإحصاء .

TABLEAU III. — Indice du Coût de la vie dans les 8 grandes villes du Maroc de 1975 à 1978. (210 articles) base 100 - Mai 1972 - Avril 1973.

جدول 3 - الرقم القياسي لتكلفة المعيشة في ثمان مدن كبرى من 1975 إلى 1978 (210 مادة) أساس 100 مايو 1972 أبريل 1973

Villes	Mois												المعدل Moyenne	المتهور المدن
	يناير Janv.	فبراير Fev.	مارس Mars	أبريل Avril.	مايو Mai	يونيو Juin	يوليوز Juil.	غشت Août	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	دجنبر Dec.		
<b>1975</b>														
Casablanca	128,3	126,8	139,0	130,5	130,5	129,1	130,0	131,5	133,6	133,7	133,2	133,7	131,1	الدار البيضاء
Rabat	130,6	130,3	131,6	131,1	131,8	130,9	130,4	133,4	135,9	137,0	137,8	137,7	133,2	الرباط
Fès	129,8	131,5	133,1	135,3	134,0	131,1	132,2	133,9	137,0	137,5	136,8	139,1	134,2	فاس
Tétouan	127,5	127,7	128,5	129,9	130,4	129,7	128,6	130,4	132,6	132,6	133,2	133,3	130,2	تطوان
Kénitra	126,2	127,1	128,0	127,9	127,6	125,6	126,5	129,2	131,1	131,9	132,7	131,4	128,8	قنيطرة
Marrakech	130,9	130,9	131,2	130,9	130,5	129,9	131,6	132,3	134,6	134,5	133,4	134,2	131,1	مراكش
Oujda	128,2	128,4	130,1	131,0	131,9	129,8	129,2	131,8	135,1	135,3	135,6	133,2	131,7	وجدة
Agadir	130,2	130,8	130,8	130,9	131,9	131,0	132,5	134,1	135,8	135,6	136,6	136,2	132,9	أكادير
Ensemble	128,7	129,1	130,3	130,9	130,9	129,5	130,0	131,8	134,2	134,2	134,4	134,7	131,6	المجموع
<b>1976</b>														
Casablanca	135,1	137,8	141,6	141,4	141,4	140,8	140,7	142,4	144,9	145,2	146,6	153,6	142,6	الدار البيضاء
Rabat	138,5	140,4	144,3	142,5	141,8	141,6	142,5	144,0	145,7	147,8	148,7	153,7	144,3	الرباط
Fès	140,6	141,7	144,9	147,1	148,3	146,8	147,7	148,1	151,9	153,2	152,8	158,2	148,4	فاس
Tétouan	133,5	135,0	137,5	138,7	138,6	138,9	138,9	141,6	143,3	143,8	145,2	147,9	140,2	تطوان
Kénitra	133,5	135,2	138,6	137,8	137,0	136,0	138,3	139,6	141,0	144,2	144,7	145,0	139,5	قنيطرة
Marrakech	134,5	136,3	139,8	139,6	141,6	141,0	141,8	144,9	144,5	144,8	148,3	155,4	142,7	مراكش
Oujda	134,4	134,3	139,1	140,9	141,4	139,8	141,1	142,6	146,3	147,9	147,7	150,7	142,2	وجدة
Agadir	137,5	137,8	140,1	142,7	142,1	142,0	140,6	143,6	143,4	144,0	146,1	148,9	142,3	أكادير
Ensemble	135,8	137,7	141,2	141,4	141,6	140,9	141,4	143,2	145,3	146,2	147,4	152,3	142,9	المجموع
<b>1977</b>														
Casablanca	155,7	156,3	157,3	157,4	159,3	161,5	162,8	165,8	165,7	167,1	167,7	168,5	162,1	الدار البيضاء
Rabat	156,4	156,3	157,5	158,2	158,2	161,4	162,1	163,4	164,7	167,7	168,5	168,3	161,9	الرباط
Fès	161,4	162,1	162,4	163,6	165,1	166,3	167,5	168,8	170,6	170,7	171,6	170,7	166,7	فاس
Tétouan	151,9	154,7	156,3	157,8	156,7	157,5	156,9	157,0	157,8	160,8	160,7	162,4	157,5	تطوان
Kénitra	151,8	152,2	150,7	149,0	148,7	149,8	150,5	150,8	151,7	152,2	153,2	155,7	151,4	قنيطرة
Marrakech	155,5	157,5	157,4	157,2	160,8	162,8	165,0	165,7	166,0	166,8	168,0	169,7	162,7	مراكش
Oujda	183,6	153,1	153,6	154,0	155,1	156,0	155,3	157,6	159,4	161,2	160,6	162,1	156,8	وجدة
Agadir	151,9	154,0	155,3	157,0	160,1	162,7	162,9	164,6	162,2	162,9	164,3	169,8	160,3	أكادير
Ensemble	155,4	156,2	156,9	157,2	158,5	160,3	161,3	163,0	163,6	165,1	165,7	166,6	160,8	المجموع
<b>1978</b>														
Casablanca	170,1	173,9	177,3	177,4	175,5	174,1	174,0	178,2	181,7	183,2	183,6	183,5	177,7	الدار البيضاء
Rabat	169,5	172,5	174,8	172,8	171,4	172,3	173,6	181,1	184,9	185,8	187,2	186,8	177,7	الرباط
Fès	172,3	176,9	181,2	182,7	180,7	182,5	182,1	186,2	191,9	194,8	195,0	193,2	184,9	فاس
Tétouan	163,2	168,1	169,8	170,1	168,5	167,0	165,8	168,9	172,3	174,1	173,2	174,7	169,6	تطوان
Kénitra	158,1	161,5	163,1	163,0	163,4	164,2	164,1	166,3	169,6	168,8	168,9	169,9	165,1	قنيطرة
Marrakech	171,0	173,5	176,8	180,0	178,9	179,8	180,7	184,6	184,0	186,7	187,4	186,5	180,8	مراكش
Oujda	162,9	167,4	171,2	171,4	169,7	168,9	169,2	173,0	176,7	180,0	179,5	178,7	172,4	وجدة
Agadir	166,8	168,6	172,1	176,0	176,2	176,6	174,2	178,5	184,9	184,2	185,0	184,7	177,1	أكادير
Ensemble	168,0	171,8	174,8	175,2	173,7	173,4	173,4	177,6	181,1	182,7	183,0	182,8	176,4	المجموع

Source : Direction de la Statistique. Tableau I à IV

المصدر : مديرية الإحصاء الجدول من 1 إلى 4

TABLEAU IV. — Salaires minima selon l'âge applicables à partir du 1-1-1977.

جدول 4 — الحد الأدنى للاجور حسب السن المطبقة ابتداء من 1-1-1977.

Unité : Dirhams

الوحدة بالدرهم

A) Salaires dans le commerce, l'industrie et les professions libérales

( أ ) الاجور المطبقة في التجارة والصناعة والمهن الحرة

A G E	للساعة Horaire	لليوم Journalier	لشهر Mensuel	السن
18 ans et plus	1,40	11,20	291,20	18 سنة فأكثر
17 à 18 ans	1,18	9,44	245,44	17 إلى 18 سنة
16 à 17 ans	1,06	8,48	220,48	16 إلى 17 سنة
15 à 16 ans	0,99	7,72	200,72	15 إلى 16 سنة
14 à 15 ans	0,875	7,00	182,00	14 إلى 15 سنة

B) Salaires journaliers dans l'agriculture

( ب ) الاجور اليومية في الفلاحة

البالغون على الاقل 18 سنة Adultes agés au moins de 18 ans	من 15 إلى 18 سنة de 15 à 18 ans	من 12 إلى 15 سنة de 12 à 15 ans
7,25	5,06	3,63

TABLEAU V. — Salaires minima applicables dans l'industrie du crin à partir du 1-1-1977.

جدول 5 — الحد الأدنى للاجور في الصناعة السبب المطبقة ابتداء من 1-1-1977.

CATEGORIE	أجرة اليوم Salaire journalier	الدرجات
Caporal : .....	12,90	عريف .....
Engreneur chef de machine .....	12,02	رئيس آلة .....
Mécanicien d'usine, chauffeur de camion ....	11,22	ميكانيكي مصنع ، سائق .....
Emballeur .....	11,22	شاحنة .....
Manœuvre .....	8,91	حزام بضائع .....
Fileur pour une équipe de 3 personnes et pour 100 cordes de 12 m pesant environ 1 kg la corde	4,79	عامل غير مؤهل .....
		غزال لكل مجموعة من 3 اشخاص ولكل مجموعة 100 حبل طوله 12 م يزن حوالي كغ واحد .....

Source : Ministère du Travail et de la formation professionnelle.

مصدر : وزارة الشغل والتكوين المهني

Tableaux V et VI

الجدولان 5 و 6



## الفصل الثاني عشر

### النقد والميزانية

#### النقد

الصفحة

185	.....	1 - جدول	شبكة الاباتك في 31 دجنبر 1977
186	.....	2 -	بيان الحساب الختالى لبنك المغرب
187	.....	3 -	الموجودات النقدية وانشبه النقدية
188	.....	4 -	مقابل الموجودات النقدية والشبه النقدية
190	.....	5 -	استعمال القروض حسب القطاعات الاقتصادية
191	.....	6 -	سعر العملة التحويلية المعبرة بالدرهم

#### الميزانية

192	.....	7 -	ميزانية الدولة
193	.....	8 -	مداخيل الميزانية ، سنة 1977
194	.....	9 -	نفقات التسيير حسب الادارات ، سنة 1977
195	.....	10 -	الدين العمومى
195	.....	11 -	الضرائب المباشرة لسنة 1976
196	.....	12 -	الضرائب المباشرة لسنة 1977
197	.....	13 -	ضرائب غير مباشرة
198	.....	14 -	ميزانية البلديات
199	.....	15 -	مداخيل ونفقات ممتلكات الاحباس
200	.....	16 -	الضريبة السنوية الخاصة بالسيارات

## CHAPITRE XII

### MONNAIE - BUDGET

#### MONNAIE

	<b>Page</b>
<b>TABLEAU I. — Implantations Bancaires au 31 décembre 1978</b> .....	185
— <b>II. — Bilan de la Banque du Maroc</b> .....	186
— <b>III. — Disponibilités monétaires et quasi-monétaires</b> .....	187
— <b>IV. — Contre-parties des disponibilités monétaires et quasi-monétaires</b> ....	188
— <b>V. — Utilisation des crédits par secteur d'activité économique</b> .....	189
— <b>VI. — Cours des devises convertibles exprimés en dirhams</b> .....	191

#### BUDGET

— <b>VII. — Balance des budgets de l'Etat</b> .....	192
— <b>VIII. — Recettes budgétaires année 1978</b> .....	193
— <b>IX. — Dépenses de fonctionnement par administration année 1978</b> .....	194
— <b>X. — Dette publique</b> .....	195
— <b>XI. — Impôts directs et taxes assimilées, montant brut des rôles mis en recouvrement - année 1977</b> .....	195
— <b>XII. — Impôts directs et taxes assimilées - Montant brut des rôles mise en recouvrement - année 1978</b> .....	196
— <b>XIII. — Impôts indirects taxes - intérieures des consommations parçues</b> .....	197
— <b>XIV. — Budgets municipaux. Recettes et dépenses effectuées</b> .....	198
— <b>XV. — Recettes et dépenses des biens Hsbous</b> .....	199
— <b>XVI. — Taxe spéciale sur les véhicules automobiles</b> .....	200

TABLEAU I. — Implantation Bancaire - 31 Décembre 1978

جدول 1 - شبكة الاباتك 31 دجنبر 1978

Unité : Nombre

الوحدة : العدد

BANQUES VILLES	البنك التجارى المغربى B.C.M.	البنك المغربى للتجارة الخارجية B.M.C.E.	البنك المغربى للتجارة الصناعية B.M.C.I	الشركة المغربية للقرض والبنك Compagnie Marocaine de crédit et de Banque	القرض المغربى C. M.	الشركة العامة المغربية للاباتك Société Gde Marocaine de Banque	اتحاد البنكى الاسبانى المغربى Union Bancaria Espano- Marocaine	القرض الشعبى المغربى Crédit Populaire du Maroc	الصندوق الوطنى للقرض التلايحى C.N.C.A.	اباتك أخرى Autres Banques	المجموع TOTAL	بنك المغرب Banque du Maroc	الاباتك الإقليمى والعمالات
	Agadir .....	2	2	2	1	1	2	1	3	1	2	17	1
Al Hoceima .....	1	—	—	—	—	—	1	1	—	1	4	1	الحصية
Ben Slimane .....	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	2	—	بسطام
Béni Mellal .....	1	2	1	1	1	1	—	1	1	—	9	—	بنى ملال
Boujdour .....	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	بوجدور
Chefchaouen .....	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	شفاون
Ei Jouda .....	1	1	1	1	1	—	—	1	1	—	7	1	أجديدة
Ei Kalaâ Sraghna .....	1	—	—	—	—	—	—	1	1	—	3	—	قلعة السراغنة
Errachidia .....	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	2	—	الراشيدية
Essaouira .....	1	1	—	1	—	—	—	1	—	—	4	—	الصويرة
Fès .....	6	2	2	3	2	2	—	8	1	—	26	1	فاس
Figuig .....	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	فكيك
Kénitra .....	2	2	1	2	2	2	—	2	1	—	14	1	القيطيرة
Khémisset .....	1	1	—	—	—	—	—	1	—	—	3	—	الشميات
Khénifra .....	—	1	—	—	—	—	—	1	1	—	3	—	خنيفرة
Khouribga .....	1	1	1	—	—	—	—	1	1	—	5	—	خريكة
Laâyounc .....	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	2	1	لعيون
Marrakech .....	3	2	2	3	3	3	1	3	1	—	21	1	مراكش
Meknès .....	2	3	2	2	2	1	—	4	1	1	18	1	مكتاس
Nador .....	1	1	1	1	1	1	1	1	1	3	12	1	الناضور
Ouarzazate .....	—	1	—	1	—	—	—	1	1	—	4	—	ورزازات
Oujda .....	2	2	1	1	1	1	—	3	1	—	12	1	وجدة
Safi .....	1	1	1	1	1	1	1	2	1	—	10	1	أسفى
Semara .....	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	2	—	سمارة
Settat .....	1	1	1	1	—	—	—	1	1	—	6	—	سطات
Tanger .....	2	4	1	1	1	1	1	4	—	3	18	1	طنجة
Tantan .....	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	طنطان
Taza .....	1	1	—	2	—	—	—	1	1	—	6	—	تازة
Tétouan .....	1	2	1	1	1	1	1	2	1	1	12	2	تطوان
Tiznit .....	1	1	1	—	—	1	—	1	—	1	6	—	تزنيت
Casablanca .....	21	21	14	6	11	13	2	18	1	20	127	1	عمالة الدار البيضاء
Rabat .....	4	5	3	1	3	2	1	6	2	8	35	1	عمالة الرباط
Autres villes .....	15	21	13	17	6	6	5	53	8	4	148	—	مدن أخرى
Total par Banque .....	72	82	49	48	37	38	15	128	29	44	542	16	مجموع حسب كل بنك

Source : Banque du Maroc

\* Autres Banques : Arabe Bank Maroc, Union marocaine des Banques, Société de Banque et de Crédit, Algemènè Bank (Maroc) Banque marocaine pour l'Afrique et l'orient, First internationale city Bank, Société marocaine de crédit et de dépôt.

مصدر : بنك المغرب  
اباتك أخرى : البنك العربى المغربى ، الاتحاد المغربى للاباتك ، شركة البنك والقرض ،  
البنك العام المغربى للبنك المغربى لافريقيا والشرق ، فورست انترناسيونال سبى بنك ،  
الشركة المغربية للقرض والإيداع .

TABLEAU II. -- Bilan de la Banque du Maroc.

جدول 2 - بيان الحساب الختامي لبنك المغرب

En millions de dirhams بـملايين الدراهم

POSTE DU BILAN	Décembre 1978 دجنبر	بند البيان
<b>I — ACTIF</b>		<b>1 — للبنك</b>
<b>Avoirs en or, droits de tirages spéciaux et devises convertibles</b>		<b>الممتلكات من الذهب وحقوق السحب الخاصة والعملات الصعبة القابلة للتحويل</b>
— Avoirs en or (1) .....	120483	— الممتلكات من الذهب (1) .....
— Souscription F.M.I. - Tranche or .....	191286	— اكتاب صندوق النقد الدولي — شعبة الذهب
— Avoirs en droit de tirage spéciaux .....	63726	— الممتلكات من العملات الصعبة القابلة للتحويل
— Avoirs en devises convertibles .....	2311147	— الممتلكات من مبادلات التحويل
— Souscription Fonds monétaire arabes .....	29364	— اكتاب صندوق النقد العربي
<b>Accords de paiements</b> .....		<b>اتفاقيات الاداء</b>
<b>Concours Financiers de l'Etat</b> .....	59081	<b>مساهمات مالية للدولة</b>
— Bons du Trésor - Echange monétaire (2) .....	100439	— سندات الخزينة (التبادل النقدي) (2) .....
— Bons du Trésor-Monnaies métalliques (3) .....	38419	— سندات الخزينة (النقود المعدنية) (3) .....
— Avances à l'Etat-Articles 35 § 4 des statuts .....	4000000	— سندات للدولة — مادة 35 فقرة 4 .....
— Avances à l'Etat-Articles 35 § 3 des statuts .....	1288000	— سندات للدولة — مادة 35 فقرة 3 .....
— Mobilisation de traites douanières et d'obligations cautionnées .....	372759	— تعبئة سندات الجمارك والإلتزامات المضمونة
<b>Comptes Courants Postaux</b> .....	74910	<b>حسابات بريدية جارية</b>
<b>Operations de crédits</b> .....	2263886	<b>عمليات التخصيص</b>
— Portefeuille et effets sur le Maroc .....	1426776	— محفظة سندات المغرب
— Portefeuille d'effets sur l'Etranger .....	185283	— محفظة سندات الخارج
— Avances .....	607722	— سندات
— Effets en cours recouvrement .....	44107	— سندات في طريق التغطية
<b>Emploi du capital et des réserves</b> .....	108747	<b>استعمال رأس المال ، والاحتياط والخازن</b>
<b>Divers</b> .....	42780	<b>مختلفة</b>
<b>TOTAL DE L'ACTIF</b>	11065029	<b>مجموع للبنك</b>
<b>II — PASSIF</b>		<b>2 — ما على البنك</b>
<b>Billets et monnaies en circulation</b> .....	7909729	<b>اوراق ونقود في التداول</b>
— Billets .....	7762266	— أوراق
— Monnaies .....	147463	— نقود
<b>Engagements envers l'extérieur en or et devises convertibles</b> .....		<b>تعهدات نحو الخارج من الذهب والعملية القابلة للتحويل</b>
— Engagements en or .....	1327813	<b>تعهدات من الذهب</b>
— Engagements en devises convertibles .....	208072	— تعهدات من العملات الصعبة القابلة للتحويل
— Engagements en dirhams convertibles .....	12882	— تعهدات من الدراهم القابلة للتحويل
— Organismes internationaux .....	1106859	— المنظمات الدولية
<b>Accords de paiements</b> .....	234	<b>اتفاقيات الاداء</b>
<b>Dépôts et autres engagements</b> .....	779902	<b>ودائع وتعهدات أخرى</b>
— Compte courant du trésor public .....	1039	— حساب جاري للخزينة العمومية
— Banques - opérations courantes .....	77839	— بنوك — عمليات جارية
— Banques - Comptes de réserves .....	436532	— بنوك حسابات الاحتياطيات
— Autres comptes .....	257526	— حسابات أخرى
— Autres engagements .....	6966	— تعهدات أخرى
<b>Allocations de droits de tirage spéciaux</b> .....	198315	<b>مرتبات حقوق السحب الخاصة</b>
<b>Capital et réserves</b> .....	278734	<b>رأس المال ، الاحتياطيات والخازن</b>
— Capital .....	30000	— رأس المال
— Réserves .....	248794	— الاحتياطيات
<b>DIVERS</b> .....	570242	<b>مختلفات</b>
<b>TOTAL DU PASSIF</b>	11065020	<b>مجموع ما على البنك</b>

Source : Banque du Maroc

مصدر : بنك المغرب

(1) Montants affectués à la couverture de la circulation

(1) المبالغ المخصصة لتغطية التداول النقدي

(2) Articles 35 paragraphe 1 du Dahir du 23 Hija 1379 (30 Juin 1959) avance prévue par les conventions entre l'Etat et l'Ex-Banque d'Etat du Maroc.

(2) الفصل 35 البند 1 من ظهر 23 ذي الحجة 1378 (30 يونيو 1959) المخزنى المغربى سلف مشار اليه في الاتفاقيات المبرمة بين الدولة والبنك سابقا .

(3) Article 70 du Dahir du 23 Hija 1378 (30 Juin 1959).

(3) الفصل 70 من ظهر 23 ذي الحجة 1378 (30 يونيو 1959) .

TABLEAU III. — Disponibilités monétaires et quasi monétaires.

جدول 3 — الموجودات النقدية وشبه النقدية

Année et mois	العملة النقدية Monnaie fiduciaire			العملة الكتابية — الإيداعات Monnaie scripturale dépôts				شبه النقدية Quasi-monnaie		مجموع الموجودات النقدية Disponibilités monétaires Totales	السنة والشهور
	الاوراق المتداولة Billets en circulation	المعملة المعدنية Monnaie divisionnaire	تسقط مدخول الإيبانك الحسابات العامة A déduire des Encaisses des Banques et des comptes publics	الإيبانك الخاصة Banques Privées		إيداعات بانكشيكات البريدية Dépôts aux chèques postaux	إيداعات بالخبزينة Dépôts au Trésor	إيداعات الأيبترادات Dépôts Importation	إيداعات للمدة Dépôts à terme		
				إيداعات للاطلاع بممهد الإصدار Dépôts à vue à l'Institut d'émission	إيداعات للاطلاع بالإيبانك Dépôts à vue dans les Banques de dépôts						
En millions de DH بملايين الدراهم											
1977											
31 Janvier .	5779	124	—185	237	7760	771	781	—	1779	17046	31 يناير ..
28 février .	5788	124	—173	191	8018	783	952	—	1829	17612	28 فبراير ..
31 Mars ..	5801	125	—172	295	8132	737	888	—	1893	17699	31 مارس ..
30 avril ...	5901	126	—191	287	8068	690	972	—	1874	17727	30 أبريل ..
31 mai ...	5965	126	—175	242	8461	668	1111	—	1913	18311	31 مايو ..
30 Juin ..	6130	127	—188	331	8557	708	1030	—	1951	18646	30 يونيو ..
31 Juillet .	6226	129	—208	335	8798	716	1120	—	1978	19214	31 يوليو ..
31 août ..	6388	131	—194	307	8909	757	964	—	2005	19267	31 غشت ..
30 septem.	6451	132	—172	267	8768	691	1004	—	2061	19222	30 سبتمبر ..
31 octobre .	6391	133	—189	282	8831	821	998	—	2125	19392	31 أكتوبر ..
30 novem .	6665	134	—210	235	8954	717	962	—	2146	19603	30 نوفمبر ..
31 décem .	6762	136	—247	219	9224	853	918	—	2180	20045	31 ديسمبر ..
1978											
31 Janvier .	6735	136	—203	310	9107	901	960	—	2254	20200	31 يناير ..
28 février .	6752	136	—196	239	9288	851	979	—	2321	20370	28 فبراير ..
31 Mars ..	6754	136	—193	245	9364	852	996	—	2439	20593	31 مارس ..
30 avril ...	6801	137	—213	258	9146	751	1003	—	2505	20388	30 أبريل ..
31 mai ...	6788	138	—194	220	9418	840	1074	—	2489	20773	31 مايو ..
30 Juin ..	7039	138	—192	223	9544	842	975	44	2432	21045	30 يونيو ..
31 Juillet .	7269	140	—257	223	9793	801	966	212	2538	21685	31 يوليو ..
31 août ..	7458	142	—217	227	9458	830	960	319	2673	21850	31 غشت ..
30 septem.	7419	144	—242	244	9731	892	846	408	2691	22133	30 سبتمبر ..
31 octobre .	7422	145	—222	231	9945	867	842	516	2796	22542	31 أكتوبر ..
30 novem .	7571	145	—223	194	10013	895	743	627	2874	22839	30 نوفمبر ..
31 décem .	7762	147	—232	265	10603	912	1182	713	2959	24311	31 ديسمبر ..

Source : Banque du Maroc

مصدر : بنك المغرب

TABLEAU IV. — Contreparties des disponibilités monétaires et quasi-monnaies.

جدول 4 - مقابلات الموجودات النقدية وشبه النقدية

Année et mois	الموجودات الخارجية Avoirs extérieurs		مستحقات على الخزينة Créances sur le Trésor				التسهيلات الاقتصادية Crédit à l'économie		ميزان العناصر المختلطة Balance des Eléments Divers	مجموع المقابلات Total des contre- parties	السنة والشهر
	معهد الإصدار Institut d'Emis- sion	أبنك الإيداعات Banques de dépôts	مستحقات الصفائية بمعهد الإصدار Créances nettes de l'Insti- tute d'Emis- sion	محفظة السندات العمومية المنهجة البنكي Porte- feuille d'effets publics du système bancaire	مستحقات المصانع والخواص Créances des entre- prises et des par- ticuliers	إيداعات الأبنك بالخزينة Dépôts des Banques du Trésor	معهد الإصدار P'Institut d'Emis- sion	أبنك الإيداعات Banques de Dépôts			
<b>1977</b>	<b>En millions de dirhams</b>						<b>بملايين الدراهم</b>				<b>1977</b>
31 Janvier ..	1422	287	3770	2852	1552	18	1625	6102	-582	17046	31 يناير ..
28 février ..	1626	337	3999	2877	1735	19	1466	6086	-533	17612	28 فبراير ..
31 Mars ..	2367	333	3129	2972	1625	35	1481	6174	-412	17699	31 مارس ..
30 avril ...	1742	320	3792	3055	1662	39	1435	6171	-498	17727	30 أبريل ..
31 mai ....	2187	308	3636	3145	1779	38	1428	6295	-505	18311	31 مايو ..
30 Juin ..	1757	292	3900	3177	1738	44	1511	6631	-404	18646	30 يونيو ..
31 Juillet ..	2452	301	3544	3177	1836	45	1586	6758	-485	19214	31 يوليو ..
31 août ..	2149	241	4052	3249	1721	30	1523	6762	-460	19267	31 غشت ..
30 septem..	2593	259	3463	3305	1695	28	1541	6784	-446	19222	30 سبتمبر ..
31 octobre ..	1844	311	4068	3323	1819	25	1609	7094	-701	19392	31 أكتوبر ..
30 Nov. ..	1102	272	4992	3264	1679	18	1695	7146	-565	19603	30 نوفمبر ..
31 décem...	1561	251	5009	3305	1771	31	1613	7254	-750	20045	31 ديسمبر ..
<b>1978</b>											<b>1978</b>
31 Janvier ..	2129	258	4654	3537	1861	13	1535	6974	-761	20200	31 يناير ..
28 février ..	1753	253	5065	3618	1830	27	1449	7078	-703	20370	28 فبراير ..
31 Mars ..	1174	237	5341	3738	1848	21	1555	7308	-674	20593	31 مارس ..
30 avril ...	930	266	5217	3711	1754	24	1765	7507	-786	20388	30 أبريل ..
31 mai ...	1190	299	5196	3655	1914	17	1704	7395	-597	20773	31 مايو ..
30 Juin ..	806	291	5777	3547	1817	29	1540	7753	-515	21045	30 يونيو ..
31 Juillet ..	1431	326	5719	3404	1767	221	1692	7699	-574	21685	31 يوليو ..
31 août ..	1637	349	5598	3400	1790	309	1587	7700	-520	21850	31 غشت ..
30 septem..	1333	324	6004	3776	1738	427	1636	7539	-644	22133	30 سبتمبر ..
31 octobre ..	1038	345	6240	3989	1709	522	1562	7838	-701	22542	31 أكتوبر ..
30 Nov. ..	1054	317	5981	4380	1638	640	1604	7927	-702	22839	30 نوفمبر ..
31 décem...	1447	332	6058	4694	2094	715	1480	8281	-790	24311	31 ديسمبر ..

Source : Banque du Maroc

مصدر : بنك المغرب

TABLEAU V. — Utilisations des crédits par secteur d'activité Economique déclarés par les Banques des dépôts et des organismes financiers spécialisés. Année 1978

En millions de DH

Rubriques	يناير Janv.	فبراير Fev.	مارس Mars	أبريل Avril	مايو Mai	يونيو Juin
<b>COURT-TERME</b>						
Agriculture, Forêt, Pêche .....	498994	497698	508937	495400	509699	507391
Energie .....	270803	237944	144271	150409	143832	181338
Extraction, préparation de minerais ..	136123	157533	149042	132449	124793	138155
Travail des métaux .....	406521	403121	414438	411621	460844	452272
Matériaux de construction, bâtiment et T.P. ....	507349	546264	609935	670821	681127	679060
Industrie chimique et parachimique ..	210851	213307	240473	212144	220590	214541
Industrie alimentaire, Ind. corps gras ..	563628	558072	557291	516914	506864	516860
Textile et confection cuir et chaussures	502171	482906	499333	504006	518195	524463
Bois, papier et carton .....	189902	179277	178039	175622	178332	182065
Transport et communication, .....	145690	172202	180267	172523	141906	146754
Commerce .....	1276696	1256783	1325452	1297216	1392238	1383561
Hôtellerie, restauration .....	27902	27311	26801	23938	30762	27528
Services .....	669380	723368	440789	532775	420798	574405
Activités mal désignées .....	71206	77800	73879	75186	73483	71125
Total court-termes .....	5477216	5533586	5348947	5471024	5413463	5599568
<b>MOYEN-TERME</b>						
Agriculture, Forêt, Pêche Energie ....	195267	203675	208653	222919	237977	225081
Extraction, préparation de minerais ..	34491	33763	35221	30621	30579	30579
Travail des métaux .....	42065	43210	42391	40398	41238	38446
Matériaux de construction bâtiment et T.P. ....	37071	44747	46333	43282	42605	45378
Industrie chimique et parachimique ..	103581	110518	124834	129989	157750	157122
Industrie alimentaire, Ind. corps gras ..	41100	40939	41500	39270	35353	36921
Industrie alimentaire, Ind. corps gras ..	60706	59998	64727	63898	63053	67094
Textile et confection cuir et chaussures	52979	58627	72518	81847	81117	88977
Bois, papier et carton .....	24613	22731	21659	24969	27255	27804
Transport et communications .....	189057	196778	183355	180277	171043	176947
Commerce .....	38131	39916	42700	37711	39132	36937
Hôtellerie, restauration .....	14781	17088	17904	16151	17405	21491
Service .....	476623	479133	321460	318205	319423	319715
Activités mal désignées .....	10270	10188	13833	14097	17250	15011
Total Moyen-Terme .....	1320835	1361311	1237088	1243634	1281180	1291503
<b>LONG-TERME</b>						
Agriculture, Forêt, Pêche .....	122030	127935	131090	133446	145332	142881
Energie .....	52538	49626	45878	43457	36329	54721
Extraction, préparation de minerais ..	52316	51927	52231	51139	51283	51336
Travail des métaux .....	113218	118235	125731	123971	137338	1352847
Matériaux de construction, bâtiment et T.P. ....	320380	332073	336207	348768	357379	363702
Industrie chimique et parachimique ..	133061	134053	143053	141886	140511	148606
Industrie Alimentaire Ind. corps gras	178975	184406	185931	183176	180753	184418
Textile et confection cuir et chaussures	116720	185740	191633	196124	196768	204400
Bois, papier et carton .....	94377	93469	92877	92614	94605	95260
Transport et communications .....	725074	736647	750238	759843	768258	785816
Commerce .....	127552	125034	117822	126303	136424	125003
Hôtellerie, restauration .....	224578	224557	216404	229000	232634	226638
Services .....	46952	45879	43404	45404	45746	44943
Activités mal désignées .....	105067	111215	106046	107072	108881	113973
Total Long-Terme .....	2412838	2520696	2538638	2582203	2632241	2677549

Source : Banque du Maroc (Centrale des Risques)

جدول 5 - استعمال القروض حسب القطاعات الاقتصادية حسب  
ابنك الإيداع والمؤسسات المالية المختصة سنة 1978.

بالآلاف الدراهم

يوليوز Juil.	أغشت Août	شتير Sept	أكتوبر Oct.	نونبر Nov.	دجنبر Dec.	العنوان
<b>المدى القصير</b>						
570195	583452	570047	549349	627457	624895	فلاحة ، غابة صيد بحرى .....
246481	193792	186582	193599	185708	205373	الطاقة .....
124204	136883	118530	134599	140917	125820	استخراج وتحضير المعادن .....
465326	420859	345537	449586	455745	496589	تحويل المعادن .....
664976	660979	492063	653165	655822	673295	أدوات البناء ، العمارات والاشغال العمومية .....
214711	220295	139026	214067	243968	248218	الصناعة الكيماوية .....
534967	555757	357926	493234	527785	558546	الصناعة الغذائية وصناعة الدهنيات ...
507152	514006	364672	488433	526862	562541	المنسوجات والخيطات والجلد والأحذية
165557	163777	123874	161251	178892	199213	الخشب ، ورق وورق مقوى .....
138458	122291	86225	147322	144450	143657	النقل والمواصلات .....
1440137	1482827	1058171	1512443	1522240	1605444	التجارة .....
27712	25575	16415	18903	24120	30019	الفنادق والمقاهى .....
452153	564038	342699	386363	472211	411376	الخدمات .....
70221	75424	65638	75603	77361	80237	قطاع بدون نشاط .....
5622250	5785905	4267405	5477917	5783538	5966223	مجموع المدى القصير .....
<b>المدى المتوسط</b>						
255931	238498	231207	234585	239171	227459	فلاحة ، غابة صيد بحرى .....
30199	31219	30099	25169	24629	23637	الطاقة .....
32746	32986	28085	29618	36206	36939	استخراج وتحضير المعادن .....
43944	53729	43863	56126	61686	63396	تحويل المعادن .....
169173	172613	152806	169171	178174	165376	أدوات البناء ، العمارات والاشغال العمومية .....
39108	38823	28620	40979	43308	52493	الصناعة الكيماوية .....
64950	67618	51279	71383	73115	78380	الصناعة الغذائية وصناعة الدهنيات ...
91017	23192	49805	81610	72113	87060	المنسوجات والخيطات والجلد والأحذية
29934	28148	22885	26753	29313	30083	الخشب ، ورق وورق مقوى .....
177840	192782	131060	160547	169684	171224	النقل والمواصلات .....
38858	37486	29848	38026	40592	38726	التجارة .....
22485	25006	22870	24334	24959	24832	الفنادق والمقاهى .....
320962	325626	300080	315326	320794	313621	الخدمات .....
15603	17832	21196	22882	28642	30171	قطاع بدون نشاط .....
1328750	1343618	1144703	1296509	1342451	1343397	مجموع المدى المتوسط .....
<b>المدى الطويل</b>						
147107	144932	147737	156689	156316	133678	فلاحة ، غابة صيد بحرى .....
52874	46224	50206	48006	55700	51007	الطاقة .....
51862	51118	51885	52122	51529	50948	استخراج وتحضير المعادن .....
144633	145628	149592	160809	158245	138932	تحويل المعادن .....
359495	374311	395424	411128	403113	376891	أدوات البناء ، العمارات والاشغال العمومية .....
148500	161653	158100	164693	165268	159248	الصناعة الكيماوية .....
187143	185886	190851	187987	184362	173439	الصناعة الغذائية وصناعة الدهنيات ...
206612	205034	207949	209422	211294	199268	المنسوجات والخيطات والجلد والأحذية
94697	93764	93761	94086	94018	86475	الخشب ، ورق وورق مقوى .....
783499	778344	794626	791941	794184	779684	النقل والمواصلات .....
125032	139563	147772	159900	164782	67125	التجارة .....
228790	229409	227518	226800	225946	221914	الفنادق والمقاهى .....
46166	47448	46594	46716	46214	33813	الخدمات .....
112206	118320	115029	119766	125231	137701	قطاع بدون نشاط .....
2688616	2721634	2778044	2830065	2836202	2610723	مجموع المدى الطويل .....

مصدر : بنك المغرب



TABLEAU VI. — Cours des devises convertibles exprimés en DH.

جدول 6 — سعر العملة التحويلية بالدرهم.

التاريخ DATE	ف. ف. 1 F F	د. ا. 1 \$US	د. ك. 1 \$CAN	ج. س. 1 \$STG	100 ك.د. 100 C.D.	100 ك.ن. 100 C.N.	100 ك.س. 100 C.S.	د. م. 1 D M	100 اب. 100 ESC	ف. ه. 1 F H	100 ف. ب. 100 FB	ف. س. 1 F.S.	1000 ل. 1000 LIT	100 ش. ا. 100 S.A	100 ب. 100 PTAS
30-1 ش A	0,91210	4,3110	3,8937	8,4132	75,521	84,112	92,833	2,0451	10,762	1,9058	13,187	2,1826	4,9590	28,420	5,3589
78 ب V	0,91484	4,3350	3,9164	8,4568	75,932	84,577	93,350	2,0558	10,632	1,9161	13,258	2,1938	4,9876	28,579	5,3878
28-2 ش A	0,89836	4,2757	3,8333	8,2783	76,666	80,511	92,719	2,1018	10,627	1,9650	13,518	2,2937	5,0119	29,194	5,3299
78 ب V	0,90106	4,2994	3,8556	8,3213	77,077	80,951	93,233	2,1126	10,696	1,9755	13,590	2,3052	5,0405	29,355	5,3586
31-3 ش A	0,92201	4,2177	3,7226	7,8306	75,789	79,080	92,016	2,0865	10,326	1,9503	13,407	2,2573	4,9484	28,978	5,2729
78 ب V	0,92479	4,2415	3,7449	7,8727	76,203	79,523	92,534	2,0974	10,395	1,9608	13,479	2,2688	4,9772	29,140	5,3018
28-4 ش A	0,92638	4,2669	3,7680	7,8079	75,638	78,964	92,378	2,0643	10,069	1,9322	13,254	2,2038	4,9213	28,666	5,2812
78 ب V	0,92916	4,2909	3,7905	7,8500	76,052	79,406	92,897	2,0752	10,137	1,9427	13,326	2,2151	4,9501	28,827	5,3101
31-5 ش A	0,92784	4,2689	3,8054	7,7864	75,535	78,643	92,069	2,0319	9,3572	1,8978	12,993	2,2504	4,9272	28,317	5,3118
78 ب V	0,93062	4,2930	3,8290	7,8284	75,948	79,084	92,587	2,0427	9,4225	1,9082	13,064	2,2619	4,9560	28,477	5,3408
30-6 ش A	0,93375	incôté	3,7392	7,8182	74,606	77,603	91,871	2,0241	9,2161	1,8811	12,834	2,2629	4,9152	28,105	5,3307
78 ب V	0,93655	incôté	3,7617	7,8605	75,018	78,043	92,391	2,0349	9,2812	1,8915	12,905	2,2744	4,9440	28,265	5,3599
29-7 ش A	0,93803	4,0963	3,6161	7,9165	73,898	76,477	90,866	2,0076	9,0003	1,8572	12,734	2,3520	4,8650	27,846	5,3308
78 ب V	0,94085	4,1200	3,6383	7,9591	74,308	76,914	91,385	2,0184	9,0651	1,8675	12,804	2,3638	4,8938	28,005	5,3600
31-8 ش A	0,92766	incôté	incôté	7,8387	73,424	77,079	90,947	2,0306	8,8962	1,8715	12,886	2,4615	4,8354	28,122	5,4759
78 ب V	0,93044	incôté	incôté	7,8808	73,830	77,515	91,462	2,0414	8,9601	1,8818	12,955	2,4736	4,8639	28,281	5,5054
29-9 ش A	0,91956	3,9770	3,3770	7,8475	74,346	77,371	90,291	2,0531	8,6898	1,8863	13,019	2,5674	4,8304	28,336	5,5090
78 ب V	0,92232	4,0001	3,3983	7,8895	74,754	77,807	90,802	2,0640	8,7528	1,8967	13,090	2,5797	4,8588	28,495	5,5385
31-10 ش A	0,92892	3,7379	3,1954	7,7889	77,843	79,933	91,034	2,1534	8,6668	1,9841	13,682	2,5043	4,7282	29,381	5,5047
78 ب V	0,93172	3,7604	3,2163	7,8311	78,264	80,379	91,551	2,1646	8,7302	1,9948	13,756	2,5166	4,7564	29,545	5,5344
30-11 ش A	0,91674	4,0386	3,4423	7,8766	75,805	79,050	91,078	2,1003	8,6356	1,9377	13,305	2,3436	4,7574	28,693	5,6466
78 ب V	0,91950	4,0619	3,4638	7,9187	76,217	79,491	91,591	2,1113	8,6985	1,9481	13,376	2,3553	4,7855	28,854	5,6765
29-12 ش A	0,92839	3,8750	3,2781	7,8061	76,499	77,325	90,675	2,1292	8,4390	1,9656	13,479	2,3882	4,6758	29,067	5,5336
78 ب V	0,93117	3,8979	3,2991	7,9485	76,915	77,762	91,189	2,1403	8,5016	1,9762	13,551	2,4001	4,7038	29,229	5,5633

A : ACHAT  
V : VENTE  
F. F. : Franc Français  
\$ U. S. : Dollar Américain  
\$ CAN. : Dollar Canadien  
£ STG. : Livre Sterling  
C. D. : Couronne Danoise  
C. N. : Couronne Norvégienne  
C. S. Couronne Suédoise  
D. M. : Deutche Mark  
ESC. : Escudos Portugais  
FL. H. Florin Hollandais  
F. B. : Franc Belge  
F. S. : Franc Suisse  
Lire Italienne  
S. A. : Shilling Autrichien  
PTAS. : Pesetas

Source : Banque du Maroc

ش : شراء  
ب : بيع  
ف. ف. : فرنك فرنسي  
د. ا. : دولار أمريكي  
د. ك. : دولار كندي  
ج. س. : جنيه استرليني  
ك. د. : كرون دانماركي  
ك. ن. : كرون النرويجي  
ك. س. : كرون السويدي  
د. م. : دوتش مارك  
أ. ب. : أسكودس برتغالي  
ف. ه. : فلوران هولندي  
ف. ب. : فرنك بلجيكي  
ف. س. : فرنك سويسري  
ل. ا. : ليرة إيطالية  
ش. ن. : شلن نمساوي  
ب. : بيسيطة

مصدر : بنك المغرب

TABLEAU VII. — Balance des budgets de l'Etat

جدول 7 - ميزانية الدولة

الوحدة : آلاف الدراهم 1000 DH Unité :

Recettes et dépenses	تقديرات Prévisions 1978	الاعتمادات النهائية Réalizations 1978	الداخيل والنفقات
<b>A - Recettes (BG et BA)</b>			<b>أ - الداخيل (م.ع. ، م.م.)</b>
— Budget général .....	19077761	14046381	— الميزانية العامة .....
— Budget Annexe .....	978832	862097	— الميزانية الملحقة .....
<b>Total des Recettes .....</b>	<b>20056593</b>	<b>14908478</b>	<b>مجموع الداخيل .....</b>
<b>B - Dépenses (BG et BA)</b>			<b>ب - النفقات (م.ع. و م.م.)</b>
— Fonctionnement .....	10097013	9696004	— نفقات التشغيل .....
dont			منها
Personnel .....	6116521	5491407	موظفو الوزارات .....
Matériel .....	2179736	2492077	أدوات الوزارات .....
— Investissement .....	8478269	6933627	— نفقات الاستثمار .....
— Dettes publiques .....	1880667	1726468	— الدين العام .....
<b>Total des dépenses .....</b>	<b>20455949</b>	<b>18356099</b>	<b>مجموع النفقات .....</b>
<b>Solde (R. - D)</b>	<b>—399356</b>	<b>—3417999</b>	<b>الفائض (م - ن)</b>

Source : Ministère des Finances  
Trésorerie Généraleمصدر : وزارة المالية  
الخزانة العامة

TABLEAU VIII. — Recettes budgétaires - Année 1978

جدول 8 - المداخيل لسنة 1978

Unité : 1000 DH.

الوحدة : آلاف الدارهم

## VIII. — 1 - BUDGET GENERAL

8 - 1 - الميزانية العامة

Chapitres	NATURE DES RECETES	تقديرات Prévisions 1978	إنجازات Recouvrement effectif réalisation 1978	نوع المداخيل	الفصول
1	<b>Impôts directs et Taxes assimilées</b>			<b>الضرائب المباشرة والإداوات المماثلة</b>	1
	— Impôt agricole .....	60000	67900	— الضرائب الفلاحية .....	
	— Impôts des patentes .....	135000	140714	— الضريبة المهنية .....	
	— Impôt sur les bénéficiaires professionnels .....	2000000	1626352	— ضرائب على الأرباح المهنية ...	
	— Prélèvement sur les traitements publics et privés .....	750000	842376	— ضرائب على الرواتب العمومية والحررة .....	
	— Autres Impôts directs .....	283500	248051	— ضرائب مباشرة أخرى .....	
	TOTAL Chapitre 1 .....	3228500	2925395	مجموع الفصل 1 .....	
2	<b>Droits de Douane.</b>			<b>الحقوق الجمركية</b>	2
	— Droits d'importation .....	1430000	1209623	— حقوق الواردات .....	
	— Taxe spécial à l'importation ..	1350000	1233362	— رسوم خاصة على الواردات .....	
	— Taxe de sortie sur les minerais et autres produits exportés ..	122000	123416	— رسوم على خروج المعادن ومواد أخرى مصدرة .....	
	— Recettes diverses .....	1500	1943	— مداخيل مختلفة .....	
	TOTAL Chapitre 2 .....	2903500	2568344	مجموع الفصل 2 .....	
3	<b>Impôts indirects</b>			<b>ضرائب غير مباشرة</b>	3
	— Taxes intérieures de consom- mation .....	1243000	2849203	— رسوم داخلية على الاستهلاك .....	
	— Taxe sur les produits et sur.. les services .....	2800000	1318495	— رسوم على المنتجات والخدمات ..	
	TOTAL Chapitre 3 .....	4043000	4167698	مجموع الفصل 3 .....	
4	<b>Droits d'enregistrement et timbre</b>			<b>حقوق التسجيل والطابع</b>	4
	— Droits d'enregistrement .....	446200	242233	— حقوق التسجيل .....	
	— Droits de timbre .....	434200	382275	— حقوق الطابع .....	
	— Taxe spéciale sur les automo- biles .....	119600	107372	— رسوم خاصة على السيارات .....	
	TOTAL Chapitre 4 .....	1000000	831880	مجموع الفصل 4 .....	
5	<b>Produits et Revenus du domaine</b>	43660	55836	محصولات ومداخيل أملاك الدولة	5
6	<b>Produits des monopoles et exploitations et des participa- tions financières de l'état. .</b>			<b>منتجات الاحتكارات والاستغلال والمساهمات المالية للدولة .....</b>	6
	— Office Chérifien des phosphates ..	900000	—	— المكتب الشريف للفوسفات .....	
	— Régie des Tabacs .....	12035	13995	— شركة التبغ .....	
	— Autres produits .....	311081	281231	— منتجات أخرى .....	
	TOTAL Chapitre 6 .....	1223116	295226	مجموع الفصل 6 .....	
7	<b>Produits Divers</b>	228175	267626	منتجات مختلفة	7
8	<b>Recettes en atténuation des dépenses</b>	87810	79955	مداخيل ناجمة عن التخفيف من النفقات	8
9	<b>Recettes exceptionnelles et recettes d'Emprunt</b>			<b>مداخيل استثنائية ومداخيل القرض</b>	9
	— Recettes exceptionnelles .....	—	348	— مداخيل استثنائية .....	
	— Recettes d'Emprunt .....	6270000	2852612	— مداخيل القرض .....	
	TOTAL Chapitre 9 .....	6270000	2852960	مجموع الفصل 9 .....	
10	<b>Fonds des concours et Recettes assimilées .....</b>	—	1355	اعتمادات المساهمة ومداخيل مشابهة .....	10
11	<b>Recettes d'ordre .....</b>	50000	108	مداخيل نظامية .....	11
	TOTAL des Recettes B. G. ..	19077761	14046381	مجموع مداخيل الميزانية العامة	

## VIII. 2 — BUDGET ANNEXE

8 - 2 الميزانية الملحقة

	تقديرات Prévisions 78	إنجازات Réalisation 78	
— Imprimerie officielle .....	3821	2498	— المطبعة الرسمية .....
— Port de Casablanca .....	59150	65103	— ميناء الدار البيضاء .....
— Autres Ports .....	220608	192344	— موانئ أخرى .....
— P. T. T. ....	591035	552555	— البريد والبرقيات والتليفون .....
— R. T. M. ....	104116	49597	— الإذاعة والتلفزة .....
TOTAL - Budget annexe .....	978832	862097	مجموع الميزانية الملحقة .....

Source : Ministère des Finances  
Trésorerie Généraleمصدر : وزارة المالية  
الخزينة العامة

TABLEAU IX - Dépenses d'Investissement par Ministère  
Budget général et Budget Annexe : Année 1978جدول 9 - نفقات التجهيز حسب الوزارات  
الميزانية العامة والملاحق سنة 1978

Unité 1000 Dirham\$

الوحدة : آلاف الدراهم

Administrations	تقديرات prévisions 1978	إنجازات Réalizations 1978	الإدارات
<b>A - Budget général</b>			<b>أ - الميزانية العامة</b>
Cour royale - Services rattachés .....	46300	46295	القصر الملكي والمصالح التابعة له
Secrétariat d'Etat au Plan et D.R. ....	9052	17568	كتابته الدولة في التخطيط والتنمية الجهوية
Ministère des affaires administratives .....	—	—	وزارة الشؤون الإدارية
Secrétariat générale du gouvernement .....	—	—	الكتابة العامة للحكومة
Ministère de l'information .....	35418	35020	وزارة الأنباء
Ministère de la justice .....	57445	13786	وزارة العدل
Ministère d'Etat chargé des affaires étrangères et de la coopération .....	5450	4366	وزارة أدولية المكلفة بالشؤون الخارجية والنمعاون
Ministère d'Etat chargé de l'intérieur .....	64329	32667	وزارة امدولة المكلفة بالداخلية
Ministère de l'habitat et de l'aménagement du territoire .....	60625	55237	وزارة السكنى واعداد التراب الوطنى
Ministère du tourisme .....	—	16234	وزارة السياحة
Ministère des finances .....	3192711	1859410	وزارة المالية
Ministère du commerce et de l'industrie .....	—	6551	وزارة التجارة والصناعة
Ministère de l'énergie et des mines .....	264517	191302	وزارة الطاقة والعمادن
Ministère de l'agriculture et R A .....	783018	742248	وزارة الفلاحة والاصلاح الزراعى
Ministère de l'équipement et de P. nationale .....	1292015	1485138	وزارة التجهيز والانتعاش الوطنى
Ministère des transports .....	173723	201096	وزارة النقل
Ministère d'Etat chargé des P. et Télécomm. ....	—	278	وزارة البستريسد
Ministère de l'éducation nationale et F. cadres .....	430548	336857	وزارة التربية الوطنية وتكوين الاطر
Ministère du travail et F. professionnelle .....	2712	11346	وزارة الشغل والتكوين المهنى
Ministère de la jeunesse et des sports .....	27371	19320	وزارة الشبيبة والرياضة
Ministère de l'artisanat et affaires sociales ..	21815	3978	وزارة الصناعة التطبيقية والشؤون الاجتماعية
Ministère de la santé publique .....	146500	108393	وزارة الصحة العمومية
Ministère des Habous et affaires islamiques ..	1050	3575	وزارة الاحباس والشؤون الاسلامية
Ministère d'Etat chargé des affaires culturelles ..	—	34	وزارة الدولة المكلفة بالشؤون الثقافية
Administration de la défense nationale .....	1513152	1248819	ادارة الدفاع الوطنى
Haut commissariat aux anciens résistants ..	—	19	الهندوبية السامية لتقدماء المحاربين
Chambre des représentants .....	—	—	مجلس النواب
Total budget général .....	8127751	6499539	مجموع الميزانية العامة .. ..
<b>B - Budgets Annexes</b>			<b>ب - الميزانية الملاحق</b>
Imprimerie officielle .....	—	782	المطبعة الرسمية .. ..
Port de Casa .....	26700	54473	ميناء الدار البيضاء .. ..
Autres ports .....	179850	174456	موانئ اخرى .. ..
P. T. T. ....	110050	167014	البريد والتلغراف والتليفون .. ..
R. T. M. ....	33918	37363	الاذاعة والظنفة .. ..
TOTAL B A	350518	434088	مجموع الميزانية الملاحق .. ..
TOTAL GENERAL	8478269	6933621	المجموع العام .. ..

Source : Ministère des finances  
Trésorerie généraleمصدر : وزارة المالية  
الخزانه العامة

TABLEAU X — Dépenses de fonctionnement par administration - Année 1978  
Budget général et Budgets Annexes  
Unité 1000 Dirhams

جدول 10 — نفقات التسيير حسب الإدارات سنة 1978  
الميزانية العامة والميزانية المحققة  
الوحدة آلاف الدراهم

Administrations	تقديرات Previsions 1978	إنجازات Réalizations 1978	الإدارات
<b>A - Budget général</b>			<b>أ - الميزانية العامة</b>
Cour royale et services rattachés .....	212487	203733	القصر الملكي والصالح التابعة له .....
Chambre des représentants .....	2186	38832	مجلس النواب .....
Secrétariat d'Etat chargé des affaires générales et économiques .....	5201	7827	كتابة الدولة المكلفة بالشؤون العامة والاقتصادية .....
Secrétariat d'Etat au plan .....	25349	25983	كتابة الدولة في التخطيط .....
Ministère d'Etat chargé des aff. étrangères .....	161951	167725	وزارة الدولة المكلفة بالشؤون الخارجية والتعاون .....
..... culturelles	22344	25991	وزارة الدولة المكلفة بالشؤون الثقافية .....
..... de l'intérieur	1203111	1296960	وزارة الدولة المكلفة بالداخلية .....
Ministère de la justice .....	187675	185370	وزارة العدل .....
Ministère de l'équipement et de P. nationale	185923	189778	وزارة التجهيز والانعاش الوطني .....
Ministère des finances .....	1098703	1090417	وزارة المالية .....
Ministère de l'agriculture .....	468741	495708	وزارة الفلاحة .....
Ministère de l'information .....	11162	11872	وزارة الأنباء .....
Ministère des Habous .....	8225	9040	وزارة الاحباس .....
Ministère du travail et F. professionnelle .....	23172	21424	وزارة الشغل والتكوين المهني .....
Ministère des affaires administratives .....	10232	11941	وزارة الشؤون الادارية .....
Ministère chargé des relations avec le parlement .....	1029	829	الوزارة المكلفة بالعلاقات مع البرلمان .....
Ministère de l'éducation nationale et de la formation des cadres .....	2672372	2381144	وزارة التربية الوطنية وتكوين الأطر .....
Ministère de la jeunesse et des sports .....	68588	66504	وزارة الشباب والرياضة .....
Ministère de l'habitat et et am. du territoire	18970	16221	وزارة السكنى واعداد التراب الوطني .....
Ministère des aff. Sociales et de l'artisanat	14618	34433	وزارة الشؤون الاجتماعية والصناعة التقليدية .....
Ministère des transports .....	71959	237501	وزارة النقل .....
Ministère du commerce et de l'industrie .....	26993	99745	وزارة التجارة والصناعة .....
Ministère de la santé publique .....	497815	492160	وزارة الصحة .....
Ministère de l'énergie et des mines .....	21750	22349	وزارة الطاقة والبعادن .....
Ministère du tourisme .....	36491	40054	وزارة السياحة .....
Secrétariat générale du gouvernement .....	9292	6132	الكتابة العامة للحكومة .....
Administration de la défense nationale .....	1925222	1959782	ادارة الدفاع الوطني .....
Haut commissariat aux anciens résistants .....	6238	7474	الهندويبة السابقة للمقاومين .....
Dépenses imprévues .....	471000	1440	نفقات غير منتظرة .....
Total B. G. ....	9468799	9148369	مجموع الميزانية العامة .....
<b>B. BUDGETS ANNEXES</b>			<b>ب - الميزانية المحققة</b>
Imprimerie officielle .....	3821	3636	المطبوعة الرسمية .....
Port de Casa .....	32450	30062	بناء الدار البيضاء .....
Autres ports .....	40759	39204	موانئ أخرى .....
P. T. T. ....	480985	406518	البريد .....
R. T. M. ....	70199	68185	الاذاعة والتلفزة .....
Total B. A. ....	628214	547635	مجموع الميزانية المحققة .....
TOTAL GENERAL .....	10097013	9696004	المجموع العام .....

TABLEAU XI — Dette Publique  
Unité en 1000 Dirhams

جدول 11 — الدين العمومي  
الوحدة آلاف الدراهم

CATEGORIE DE DETTE			اصناف الديون
Dette amortissable .....	1636077	1474267	الدين القابل للاستهلاك .....
Dette flottante .....	244590	252201	الدين الغير الثابت .....
Total de la dette publique .....	1880667	1726468	مجموع الدين العمومي .....

TABLEAU XII — Impôts directs et taxes assimilées  
Montant brut des rôles mis en recouvrement.

جدول 12 - الضرائب المباشرة ، المبلغ الإجمالي  
لسجلات الضرائب التي بوشر استخلاصها

NATURE DES IMPOTS	1978	1978	نوع الضرائب
	بالآف الدراهم Milliers de Dirhams		
<b>A. — IMPOTS RURAUX</b>			<b>أ - الضرائب القروية</b>
Impôt agricole .....	51560	67900	الضرائب الفلاحية .....
<b>Total des Impôts Ruraux .....</b>	<b>51560</b>	<b>67900</b>	<b>مجموع الضرائب القروية .....</b>
<b>B. — IMPOTS URBAINS</b>			<b>ب - الضرائب الحضرية</b>
Patentes (1) .....	139495	140714	الضرائب المطبقة على التجار وأرباب الحرف والصناع (1) .....
Impôts sur bénéfices professionnels .....	1661732	1626352	الضرائب المستخلصة من الأرباح المهنية .....
Prélèvement sur traitements et Salaires .....	693169	842376	الضرائب المستخلصة من الرواتب والأجور .....
Taxe urbaine .....	30542	20064	ضريبة المباني .....
Taxe de licences sur débits de boisson .....	1774	2957	ضريبة منع الرخص لبيع المشروبات .....
Contribution complémentaire sur le revenu global des personnes physiques .....	67119	131232	إداء ضريبة إضافية على الدخل الإجمالي للتجار أو الحرفيين .....
<b>Total des impôts urbains .....</b>	<b>2593831</b>	<b>2763695</b>	<b>مجموع الضرائب الحضرية .....</b>
<b>Total général .....</b>	<b>2645301</b>	<b>2831595</b>	<b>المجموع العام .....</b>

(1) Y compris les patentes des souks ruraux..  
Non compris la taxe sur les produits des actions  
aux parts. sociales et les majorations de retard aux  
impôts et taxes annuelles.

(1) ضمنها ضرائب الخراج للأسواق القروية  
- لا يضم ضريبة أرباح الأسهم والضرائب الإضافية  
من أجل التأخير عن الإداء .

TABLEAU XIII. — Impôts indirects - Taxes intérieures  
de consommations perçues.جدول 13 - الضرائب غير المباشرة  
الإدعاءات المفروضة على الاستهلاك الداخلي

IMPOTS INDIRECTS	1977	1978	الضرائب غير المباشرة
	بملايين الدراهم Milliers de dirhams		
Alcools .....	56074	45150	الكحول .....
Sucres et produits sucrés .....	119217	109327	السكر والمنتجات السكرية .....
Denrées exotiques .....	14899	20439	محصولات أجنبية .....
Bières .....	18216	16756	الجمعة .....
Droits d'essai et de garantie sur les ma- tières d'or, d'argent et de platine .....	8919	10341	رسوم التجارب والضمان على مواد الذهب والفضة والبلاتين .....
Chapes en caoutchouc, bandages, chambres à air et pneumatiques .....	2953	2689	الإغشية المطاطية والمصائب والإمعية الهوائية والمجلات المطاطية .....
Pétroles, essences et autre produits pé- troliers .....	465450	547774	البتترول ، البنزين ، ومواد نفطية أخرى .....
Allumettes .....	4032	4251	أعواد الثقاب .....
Recettes diverses .....	498167	3410971	مداخيل مختلفة .....
<b>Total</b> .....	<b>1187927</b>	<b>4167698</b>	<b>المجموع</b> .....

Source : Ministère des Finances - Administration  
des Douanes et Impôts Indirects.

المصدر : وزارة المالية - إدارة الجمارك والضرائب الغير المباشرة.

TABLEAU XIV. — Budgets municipaux, Recettes et dépenses effectuées

جدول 14 - ميزانيات البلديات  
الداخيل والنققات المنجزة

MUNICIPALITES	1977		1978		البلديات
	الداخيل المنجزة (1) Recettes (1) effectuées	النققات المنجزة Dépenses effectuées	الداخيل المنجزة Recettes effectuées	النققات المنجزة Dépenses effectuées	
	Dirhams بالدرهم				
Agadir .....	21916775	9488437	24899911	14149716	أكادير .....
Al Hoceima .....	8424203	2450823	10922165	4583924	الحسيمة .....
Asilah .....	3080912	1475934	3557585	1248711	أسلة .....
Azemmour .....	4513917	2478147	4239242	1804982	أزمور .....
Beni Mellal .....	10784689	3746176	11054478	6041779	بنى ملال .....
Berkane .....	6353256	2703935	6635456	2176079	بركان .....
Casablanca .....	225204426	200760566	277945105	204498534	الدار البيضاء (2) .....
Chefchaouen .....	3727351	1801632	4457760	3044434	شفشاون .....
El Jadida .....	18826597	5934574	25260083	7906110	الجديدة .....
Essaouira .....	13697180	5965721	12728146	8870186	الصويرة .....
Esmara .....	—	—	986800	527184	أسمارة .....
Fès .....	46521823	28598533	51943253	29918422	فاس .....
Ifni .....	7918625	2413412	8269072	3430839	إفني .....
Ifrane .....	5894104	4215716	6089809	4630383	إيفران .....
Inezgane .....	9006435	1393366	10157290	1942470	إينزكان .....
Kénitra .....	14242375	11791457	14186506	11557456	القنيطرة .....
Khémisset .....	8389556	3635721	7938322	3914867	خديسات .....
Khénifra .....	6634560	2016496	7726979	2759462	خنيفرة .....
Khouribga .....	12262741	8416122	12285831	7509833	خريبكة .....
Ksar-el-Kébir .....	6449413	3921315	9956913	5146380	الفسر الكبير .....
Layoune .....	—	—	3115450	2095431	العيون .....
Larache .....	7380880	3942436	9233821	6138677	المرانش .....
Marrakech .....	33517080	26523543	52512648	36958241	مراكش .....
Meknès .....	37163402	19141743	41286198	25336202	مكناس .....
Mohammedia .....	14684371	7245302	16602798	7980117	المحمدية .....
Nador .....	8951538	5351901	11593182	5633289	ناتانور .....
Oued-Zem .....	4811781	3056856	4267347	3114189	واد زم .....
Ouezzane .....	4700734	2190132	8121480	4045789	وازان .....
Oujda .....	30823580	12949223	40348707	12495877	وجدة .....
Rabat .....	63637285	48728190	68982554	55212693	الرباط .....
Safi .....	21483340	9733493	21839493	15547529	سفي .....
Salé .....	41584520	15575747	43777175	24990919	سلا .....
Sefrou .....	4330647	2351504	4079958	2505037	سيفرو .....
Settat .....	14706542	5119458	14240428	6896827	سطات .....
Sidi Kacem .....	8521674	1306188	11558751	5681742	سيدي قاسم .....
Sidi Slimane .....	7279682	2285687	7986645	2474856	سيدي سليمان .....
Tanger .....	36266711	21424958	36804430	26216289	طنجة .....
Taza .....	10344584	4222525	10798991	6488559	تازة .....
Tétouan .....	13225811	7288291	15521062	9824146	تطوان .....
Total .....	797263163	501645330	933911824	585301100	المجموع .....

(1) Les recettes ne comprennent pas les excédents de recette  
Source : Trésorerie Générale - Services collectivités Locales(1) الداخيل لا يتضمن نمض الداخيل للميزانيات المنقرطة  
المصدر : وزارة المالية التزينة العامة مصلحة الجماعات



TABLEAU XV. — Recettes et dépenses des biens Habous.

جدول 15 — مداخيل ونفقات ممتلكات الاحباس

CATEGORIE DE RECETTES OU DEPENSES	1978	1977	اصناف المداخيل والنفقات
<b>المداخيل RECETTES</b>			
	Milliers de dirhams	بالآف الدراهم	
Location des immeubles habous .....	23410	26697	..... كراء مباني الاحباس
Ventes des fruits ou récoltes et divers .....	11500'	3629	..... بيع الفواكه أو المحصولات وغيرها
<b>Total .....</b>	<b>34910</b>	<b>30326</b>	..... <b>المجموع</b>
<b>النفقات DEPENSES</b>			
	Milliers de dirhams	بالآف الدراهم	
Impôts et contribution .....	—	—	..... ضرائب وجبايات
Frais d'entretien des immeubles de rapport et exploitation .....	.....	3970	..... مصاريف صيانة العمارات ونفقات الاستغلال
Culte .....	21293	12027	..... نفقات الشعائر الدينية
Construction des mosquées .....	.....	1786	..... بنايات المساجد
Bienfaisance et assistance .....	1820	1588	..... نفقات الاعمال الخيرية والامانات
Divers et frais généraux .....	2700	4202	..... النفقات العامة والمصاريف المختلفة
Achats d'immeubles .....	.....	.....	..... نفقات شراء العمارات
Constructions neuves .....	.....	22376	..... نفقات البناءات الجديدة
<b>Total .....</b>	<b>25813</b>	<b>45949</b>	..... <b>المجموع</b>

Source : Ministère des Habous et des Affaires Islamiques

المصدر : وزارة عموم الاوقاف والشؤون الاسلامية.

TABLEAU XVI. : Taxe spéciale sur les véhicules automobiles.

جدول 16 الضريبة المئوية الخاصة بالسيارات

CENTRES	1977		1978		مراكز
	Nombre	Valeur DH	Nombre	Valeur DH	
F e s .....	11130	4394205	11098	4428313	فاس
Marrakech .....	10192	3982163	10108	4177775	مراكش
El Jadida .....	3179	1275281	3406	1445070	الجديدة
Rabat .....	29061	12388638	30161	13055945	الرباط
Safi .....	4962	1845469	4158	2086854	آسفي
Oujda .....	9247	3178393	9055	3449411	وجدة
Essaouira .....	736	285950	695	252367	المويرة
Kénitra .....	8425	3383971	8358	3341718	القنيطرة
Meknès .....	9839	3769533	9751	4014884	مكناس
Taza .....	1726	547402	1822	634303	تازة
Settat .....	2243	746848	2289	852269	سطات
Oued Zem .....	1182	355450	1138	382323	واد زم
Tanger .....	7379	2809647	7468	2948643	طنجة
Agadir .....	11189	4860947	11794	5187247	أكادير
Tétouan .....	4367	1418185	5470	1544369	تطوان
Ouarzazate .....	1222	458159	1268	472493	ورزازات
Casablanca .....	63740	43338174	87954	46087096	الدار البيضاء
Errachidia .....	1438	532566	1438	534085	الراشدية
Ouezzane .....	614	204180	625	229744	وازان
Beni Mellal .....	4245	1613052	4213	1601089	بنى ملال
Tiznit .....	1414	393797	1669	529901	تزنيت
Mohamadia .....	3225	1545572	3338	1766197	المحمدية
Nador .....	5033	1503468	6328	1992580	الناضور
Al Hoceima .....	1601	491431	1822	614422	الحسيمة
Larache .....	1428	602741	1424	682796	العرائش
Khemisset .....	1086	330420	1182	387614	الخميسات
Khénifra .....	813	257265	1177	277851	خنيفرة
Khouribga .....	3162	1860339	3267	2035635	خريبكة
Salé .....	2235	619330	2624	804771	سلا
Tauririt .....	293	90305	329	126232	تاويرت
Azrou .....	751	240235	766	271833	أزرو
Layoune .....	43	13000	277	103625	العيون
Romani .....	121	39450	257	91802	الرماني
Taroudant .....	835	322884	987	383430	تارودانت
Autres Centres .....	—	—	342	168977	مراكز أخرى
Ensemble .....	233045	99718450	238058	107014604	المجموع

## الفصل الثالث عشر

### حسابات الدولة

الصفحة

202	جدول 1 - توزيع الناتج الداخلى الاجمالى حسب الفروع .....
203	2 - التكوين الاجمالى لرأس المال الثابت .....

## CHAPITRE XIII

### COMPTES DE LA NATION

	Page
<b>TABLEAU I</b> — Produits Intérieur brut et sa ventilation par grande branche ...	202
— <b>II</b> — Formation brute de capital fixe .....	203

TABLEAU I. — Produit intérieur brut et sa ventilation par grande branche (Prix constant 1969) - Unité : Millions DH

جدول 1 - توزيع الناتج الداخلي الإجمالي حسب الفروع بملايين الدراهم ( بالأسعار )

BRANCHES	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	الفروع
Administrations publiques .....	1908	1999	2021	2067	2133	2167	2638	3184	3622	3972	الإدارات العمومية .....
Agriculture .....	3545	3740	4087	3999	3673	4041	3694	4084	3538	4182	الزراعة .....
Mines .....	648	648	674	797	901	1017	739	778	901	960	المعادن .....
Energie .....	688	709	742	839	887	942	914	977	1061	1115	الطاقة .....
Industrie .....	2930	3050	3247	3433	3747	3930	4186	4479	4802	5070	الصناعة .....
B. T. P. ....	742	782	932	897	797	798	1735	2099	2414	1967	الاشغال العمومية والبناء .....
Transport et communications ..	804	838	831	884	924	798	1091	1189	1248	1392	النقل والمواصلات .....
Commerce .....	3987	4229	4372	4402	4860	5290	5807	6550	5701	5724	التجارة .....
Autres services .....	2134	2219	2437	2524	2534	2385	2529	2927	4332	4426	خدمات أخرى .....
DT. sur import et assimilés ..	604	692	648	566	731	868	1067	1120	1407	1124	رسوم وشرائب على الواردات .....
Produit intérieur brut .....	17990	18894	19991	20408	21187	22416	24490	27387	29028	29932	الناتج الداخلي الإجمالي .....

N.B. Il est à signaler que les comptes de la nation selon le nouveau système de la comptabilité nationale qui a pour base l'année 1969 restent encore provisoire. Pour toute information supplémentaire, il est nécessaire de contacter la direction de la statistique B.P. 178 Rabat.

نشير الى ان معطيات هذه الجداول قد نشرت بصورة مؤقتة وذلك حسب المنهج الجديد للحسابات القومية الذي يتخذ سنة 1969 أساسا للتقييم. وللمزيد من المعلومات يمكن الاتصال بديرية الإحصاء ص.ب. 178 الرباط

TABLEAU II — Valeurs ajoutées par grande branche et produit intérieur brut - (aux prix courants) -  
Unité : en millions de DH.

جدول 2 - توزيع الناتج الداخلي الإجمالي حسب الفروع  
بالأسعار الثابتة لسنة 1969 بملايين الدراهم .

BRANCHES	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	الفروع
Administrations publiques .....	1908	1996	2163	2363	2454	3056	3719	4489	5571	6109	الإدارات العمومية .....
Agriculture .....	3545	3974	4757	4895	5295	6372	6323	8063	7619	9368	الزراعة .....
Mines .....	648	664	736	761	876	4308	3300	2290	2478	2413	المعادن .....
Energie .....	688	709	748	847	894	958	930	1020	1165	1413	الطاقة .....
Industrie .....	2930	3090	3429	3755	4287	5246	6031	6764	7739	8815	الصناعة .....
B. T. P. ....	742	848	994	963	960	1230	2381	3262	4175	4071	الأنشطة العمومية البناء .....
Transport et communications ..	804	838	831	884	1076	1275	1550	1761	2029	2364	النقل والمواصلات .....
Commerce .....	3383	3575	3827	3965	4308	5069	5617	6313	6979	7311	التجارة .....
Autres services .....	2738	3036	3214	3619	3929	4428	5029	5603	6482	7175	خدمات أخرى .....
DT. sur import et assimilés ..	604	701	684	637	836	1160	1538	1751	2583	2739	رسوم وترانزيت على الواردات .....
Produit intérieur brut .....	17990	19431	21383	22689	24915	33602	36418	41316	46820	51778	الناتج الداخلي الإجمالي .....

TABLEAU III — Formation brut de capital fixe  
(au prix courants) Unité : Millions DH

جدول 3 — التكوين الإجمالي للرأس المال الثابت بملايين الدراهم  
(بالأسعار الجارية)

RUBRIQUES	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	الخصائص
Matériel et outillage .....	687	1120	1165	1118	1316	2172	3784	4844	6474	4749	آلات وأدوات يدوية .....
Bâtiments .....	494	631	832	791	925	1163	2018	2912	3885	4736	البناء .....
Travaux publics .....	787	937	948	906	841	1172	2607	3498	4417	3282	الاشغال العمومية .....
Aménagement et plantations	128	156	172	202	225	228	242	259	278	297	الاعداد والغرس .....
Bétail .....	131	144	152	160	164	197	212	265	295	336	الماشية .....
TOTAL	2427	2988	3269	3177	3471	4932	8863	11778	15349	13400	المجموع .....

Imp. Les Editions Maghrébines  
5-13, Rue Soldat Roch - Casablanca